he. Department of Lublic Instruction, Bomban

TARKA-SAMGRAHA

OF

ANNAMBHATTA

WITH THE AUTHOR'S OWN DIPIKÄ, AND GOVARDHANA'S NYÄYA-BODHINI

EDITED WITH CRITICAL AND EXPLANATORY NOTES BY THE LATE

YASHWANT VASUDEV ATHALYE, M. A., LL. B.

TOGETHER WITH INTRODUCTION AND ENGLISH TRANSLATION OF THE TEXT BY MAHADEV RAJARAM BODAS, M. A., LL. B., Vakil, High Court, Bombay

REVISED AND ENLARGED

Second Edition-Re-impresion

1930

(All rights reserved) Price Two Rupees eight annas Lombay Sanskrit Series Jo.



Printed by Dr. V. G. Paranjpe, M. A., LL. B., D. Litt., at the Bhandarkar Institute Press, 198 (17) Sadashiv Peth, Poona No. 2, and published by Dr. S, K. Belvalkar, M. A., Ph. D., at the Bhandarkar Oriental Research Institute, Poona No. 4

1369

Contents.

MINISTRY

GI

Preface to the Se	cond	d Edi	ition	1			v			
Extract from Pr	efac	e to t	the Fir	st	Edition		VII			
Introduction	1					12	IX			
Annambhatta an	Annambhatta and his works									
Abbreviations	Abbreviations									
TEXT AND COL	MM	ENT	ARTES			11	AAI			
NOTES				Si - T	•••		1-68			
Sect 1 HERE		60	1 9.1	-		69	-372			
2 पदाधाः		73	Sect.	29	परत्वापरत्वे	•••	167			
3 द्रव्याणि		76	22	31	रवत्वम् }		168			
" 4 राणाः		81	>>	32	स्नेहः		160			
" 5 कर्माणि		87	,,	33	शब्द:	•••	170			
" 6 सामान्यम्		89	.99	34	बदिः		173			
" 7 विशेषाः		93		35	अनुभवः		180			
" 8 समवायः		96	99	36	अनुभवभेदाः	1.00	183			
,, 9 अभावाः		99	93	37	करणम्		186			
,, 10 प्राथवा	•••	103	99	38	कारणम्		192			
,, 11 आप:	•••	110	97	39	कार्यस्		196			
», 12 तजः 10		111	97	40	कारणानि	***	206			
» 15 वायुः 14		114	99	41	करणस्		210			
39 14 आकाइाम् - 15		126	99 99	42	प्रत्यक्षम्		211			
» 10 कालः 16 ि		129	2. 197	43	सानकष:		221			
2. 10 1902	•••	132	29	44	अनमानम्	•••	233			
18 777		134	99	40	स्वाथ पराथ च	***	251			
, 10 mm		145	29	40	पञ्चावयवाः		262			
90 TO KANA		151	9.9	48	<u>पराल</u> ्याः जिल्ला	***	279			
·, 20 (स: 21 ग्राहस.)			39	40	1024-4	•••	281			
, 22 स्पर्झः		155		49	यसः स्वयः ी	1	200			
23 पाकजापास्त्रको		150	99 99	51	विपक्षः)		220			
. 24 संख्या		150	33	521	हत्वाभासाः		293			
" 25 पारेमाणम	***	169		53	सन्धाभचारः		900			
" 26 प्रथकत्वम्	***	164	2.2	54	Taker:	***	896			
» 27 संयागः		101	>>	55	Harrianor.		302			
28 विभागः		106	99	56	आणि क	• • •	303			
	000	100	99	00	ALLAN.		302			

GL

Contents.

MINISTRY

OF INDIA

iv

Sect,	57 बाधितः	•••	315	Sect. 73-74 आत्मगुणाः		361
22	58 उपमानम्		327	" 75 संस्कारः		362
22	59 ज्ञाब्दः		.329	" 76-79 कर्मसामान्य-		-
	60-61 आकाङ्ग-)		341	समवायविशेषाः		364
	गाग्यता-संनिधयः		OTL	" 80 अभावः		364
	62 वाक्यम्		344	" 81 उपसंहारः		368
	63 ज्ञाब्दम्		347	Appendix A		373
	64 अप्रमा ··· ·		354	Appendix B		374
79	65 स्मृतिः	•••	358	Amandin C		375
	66-73 सुखादयो			Appendix O	••••	010
	राणाः		360	Index	•••	380

Preface to the Second Edition*

The first edition of this book was published in 1897 and was soon out of print. Annambhatta's work having been appointed a text-book for examinations by Bombay and other Universities, there was a great demand for a second edition, but various reasons interrupted the work of revision. It was at first intended to omit the Nyāyā-Bodhini which had nothing special about it, and insert in its place Tarka-Dinikā-Prakāśa of Nilakantha and also a few useful extracts from other commentaries by way of footnotes ; but 88 the plan would have increased the bulk of the volume it was abandoned and the text of the first edition was retained. Three additional copies, marked Q, U and W, were available for consultation and the necessary corrections and additions suggested by them have been made in the text, more particularly in the Nyāyā-Bodhini. Copies U and W especially afforded considerable help in settling many doubtful passages of this commentary, and many of their variants have been adopted in this edition. The new commentaries published in W were also useful in clearing ambiguities in the text of the Samgraha and the Dipika, and the text may now therefore be said to be finally settled for all practical purposes.

The most important addition to the Notes was a literal translation of the text of the Samgraha, printed in italics at the top or each section, which will be found useful to students. Ambiguities and mistakes left in the hurry of the first edition have now been removed as far as possible, and many passages in the Notes have been re-written for the purpose. Some paragraphs had to be renumbered and some sections have been rearranged. The portion of the preface in the first edition dealing with the author has been placed after the Introduction, and another portion dealing with Mss. collated for the text has been transferred to

*In the present re-issue no change has been made except that the transliteration of Sanskrit has been brought into conformity with modern practice and that some of the obvious misprints and errors have been corrected. The time at the disposal of the Department was short and thanks are due to Prof. Dravid for having corrected the proofs carefully and expeditiously.— Superintendent, Publication Department, B.O.R.I.



the end as Appendix C. The Index at the end is a new feature added in this edition.

The Introduction required very few alterations. Wherenew facts have been brought out by later reseraches additional foot-notes have been inserted at the proper places. The discovery of unknown Jain and Buddhistic literature in India as well as in Tibet and China by the researches of distinguished scholars like Dr. Sarat Chandra Das and Mahāmahopādhyāya Satisa Chandra Vidyabhushana is likely to throw new light on many dark spots in the history of Indian philosophy, and many of our current notions are also likely to be altered. All speculations on this subject must therefore be accepted as only provisonal at present. It would be a very interesting and instructive study to trace the gradual development of many philosophical problems, such as the atomic theory, the identity of cause and effect, the Nyāya syllogism, and the notion of Abhāva. But until fuller materials are available, it will be worse than useless to indulge in idle guesses. It is now fully recognized that Indian philosophical systems are not the creations of individual promulgators, but organic growths from out of various currents of thoughts germinating through ages and collected in the Brāhmaņas, the Aranyakas and the more ancient Smrtis and Purānas. A critical and comparative study of these philosophies will assuredly reveal the lines of this growth as well as its reaction on the religious development of the Hindus. It is to be hoped that Indian scholars will devote greater attention to the study of this aspect of Indian Philosophy.

Bombay, 30th September 1918

M. R. BODAS



Extract from the Preface to the First Edition

(Dated March 1897)

A few words as regards the explanatory and critical notes appended to this edition will suffice. The chief aim in writing these annotations was to make them as exhaustive as the limited scope of a book mainly intended for students would permit. The notes will not appear disproportionate to the text, if the difficulty of the subject as well as the want of a proper guide to these systems aretaken into account. The notes are designed to give the student a tolerably complete and accurate idea of the Nyāya and Vaisesika systems as a whole; and hence many topics, although omitted or only cursorily glanced at in Annambhatta's work, have been discussed in the notes, because they form essential ingredients of the systems. Manuals like the Tarka-Samgraha and the Dipika are to be studied only as stepping stones to the knowledge of a great and intricate science ; and the notes have been written with a . view to facilitate the further progress of the student as much as possible.

An attempt has been made in the Introduction prefixed to this edition to trace the gradual development of Nyāya and Vaišesika literature from the age of the Sūtras upto . the latest period. A historical sketch like this is sure to give the students a better notion of these systems than any amount of study of isolated works. The attempt is of course only tentative, but it at least opens a vast field for inquiry which may be profitably pursued in future. It was at first intended to discuss some of the more important doctrines of Nyūya and Vaišesika systems in the Introduction, especially with reference to their evolution and bear ing on the general course of thought in India. The task, however, was found to be too vast for such a work as the present and the plan had to be abandoned for want of space: but a few hints of the kind will be found in the notes in their proper places.

SL

It will not be proper to conclude this preface without briefly explaining the circumstances under which this work is published. The present edition of Turka-Samgraha with commentaries and notes was undertaken by the late Mr. Y. V. Athalye more than twelve years ago and it was an ambition of his life to devote all his leisurs time to the writing of the notes so as to make them really exhaustive and useful, not only to students in Indian Colleges, but also to advanced scholars. He saw that in order to popularise the study of Nyāya it was necessary to clear the many disputed points that beset the path of a conscientious student and to place the cardinal doctrines of the Nyāya-Vaisesika philosophy in their true light. No man was better fitted for such a work than Mr. Athalye, whose pro found scholarship and legal acumen enabled him at once to unravel the intricacies of the Nyāya logic. Pressure of official and other business, however, hardly left him any time to complete a task upon which he had set his heart. The work had to be constantly put aside, and consequently much labour and time were wasted in these interruptions; while latterly ill health made him more and more unable to bear the strain of a continuous effort. In spite of these difficulties he hoped to bring out this edition at an early date, and would have done so had not premature and almost sudden death carried him off at a time when he was most wanted. He had however left ample materials behind him, which required only a final revision and arrangement to make the book acceptable to the public; and so it was resolved to publish it as a posthumous work

that Line Luis

enr n

A Historical Survey of Indian Logic.

" THE foundation of logic as a Science," says Ueberweg, "is a work of the Greek mind, which, equally removed from the hardness of the Northern and the softness of the Oriental, harmoniously united power and impressibility.2" The supple mind of the Oriental is said to be wanting in the mental grip and measure required for strictly scientific thinking. Ueberweg, when he laid down the above proposition, was not wholly ignorant of the existence of Nyāya philosophy, but his knowledge of it seems to have been very meagre. Had he known some of the standard works of Nyāya and Vaisesika systems, he would not have passed such a sweeping remark about the incapacity of the Oriental mind to develop a rigorous science like Logic. The same ignorance has led many eminent writers to belittle Indian philosophies in general or, where striking coincidences are discovered between Greek and Indian speculations, to assume a Grecian importation of philosophical ideas into India at some ancient time. Thus Niebuhr unhesitatingly asserts that the close similarity between Indian and Greek philosophies cannot be explained "except by the intercourse which the Indians had with the Græco-Macedonic kings of Bactria.3" On the other hand, there are writers like Gorres who as positively declare that the Greeks borrowed their first elements of philosophy from the Hindus. Max Müller is probably nearer the truth in saying that both Greek and Indian philosophies were autochthonic, and that neither of the two nations borrowed their thoughts from the other.4 As the human mind is alike everywhere, it is quite possible that philosophers in both India and Greece unconsciously adopted the same mode

1 This paper was read by me at a meeting of the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society on the 24th September 1896 and is published in the Journal of the B. B. R. A. Society, Vol XIX p. 306.

2 Dr. F. Ueberweg : System of Logic p. 19.

8 Thomson's Laws of Thought, Appendix p. 285.

4 Thomson's Laws of Thought, Appendix p. 285.

B



of reasoning and arrived at similar results quite independently. A closer study of Indian philosophical literature is already producing a conviction among European scholars that it is tolerably indigenous and self-consistent, and that it does not need the supposition of a foreign influence to explain any portion of it. It should also be noticed that notwithstanding many coincidences between the Indian and the Grecian currents of philosophical thought there are several features in each so peculiar as to make any inter-communion between them highly improbable. The fact, for instance, that Indian Logic retained a close similarity to Pre-Aristotelian Dialectics up to a very late time is a legitimate ground for believing that the influence of Aristotle's works was never felt in India. Besides, as a history of Indian philosophy is still unwritten, and will probably remain so for years to come, it is advisable for every student to keep an open mind on the subject. Preconceived theories, however ingenious or plausible, are more likely to mislead than help such investigations. We shall therefore assume, until the contrary is indubitably proved, that Indian philosophy. including Indian logic, is a home-grown product, created by the natural genius of the people and capable of historical treatment.

That it is possible to write a history of the Nyāya and Vaisesika philosophies will be readily admitted ; but a history of philosophy, such as it ought to be, presupposes a good many things, which may not find universal acceptance. It assumes, for instance, that the Indian systems of philosophy were gradually evolved out of a few broad principles by a succession of writers and under particular circumstances. The idea that philosophical speculations in India were the spontaneous brain-creations of a few mystic Brahmans. dreaming high thoughts in lonely forests and totally unaffected by the passing events of the world, must be discarded once for all. There is no reason why philosophy in India should have followed a different course from what it did in Greece and other civilized countries. Systems of philosophy are as much liable to be influenced by past and contémporary events as any other branch of science or literature; and Indian

philosophy should be no exception to the rule. But the task of writing such a history is beset with innumerable difficulties. The chief of these is the absence of any reliable historical data which might serve us as landmarks in the ocean of Sanskrit literature. Not only are the dates of the principal writers and their works unknown, but even the existence of some of them as historical personages is doubted. Many of these works, again, are not available for reference, 1 while of those that are printed or can be procured in Ms. only a few have yet been critically studied. European scholars are still too much engrossed in their Vedic and antiquarian researches to devote serious attention to a systematic study of Indian philosophies ; while as to native Pandits, however learned the very notion of a history of philosophy is foreign to their minds. There are works in Sanskrit, like the Sarva-Darsana-Samgraha of Madhavacarya and the Sad-Darsana-Samuccaya of Haribhadra Suri, which profess to treat of all current systems of philosophy ; but the historical view is totally absent in them. There the systems are arranged either according to their religious character or according to the predilections of the author. In modern times, scholars like Colebrooke, Weber, Hall and Bannerjee have made some valuable contributions, but many of their opinions and criticisms are now antiquated and stand in need of revision in the light of further researches. A good deal has also been added to our knowledge of the Buddhistic literature, but even there the attention of scholars has not yet been sufficiently directed to its philosophical portion. It is not possible, therefore, under these circumstances, to do more than throw out a few hints which, while dispelling some of the prevalent errors on the subject, will serve as a basis for future inquiries in the same direction. The following pages will not have been written in vain if this aim is even partially achieved.

The value of a history of philosophy will be appreciated by those who know how much our knowledge of Greek

1 Most of the writings of eminent Buddhist logicians like Dinnaga and Dharmakirti are now available only in Chinese and Tibetan translations, their Sanskrit originals having been apparently lost. See Sadajiro Sugiura's Hindu Logic as preserved in China and Japan.





philsophoy has been deepened by the accounts left by Plato. Xenophon and Thucydides. Systems of philosophy as well as individual doctrines are never the products of personal caprice or of mere accident; they are evolved out of a long chain of antecedent causes. They are in fact the tangiblemanifestations of various latent forces which mould the character and history of the nation. There could have been no Aristotle without a Plato or a Socrates, and no Socrates without the Sophists. A knowledge of this sequence is therefore essential to a true appreciation of every system and every doctrine, an isolated study of them being either insufficient or misleading. Besides, theories and schools are often the work not of one individual or of one age, but of a succession of thinkers who fashion and refashion them, as it were, until they become worthy of general acceptance. Such seems to have been the case with doctrines of God, of causality and of creation, in India as well as in Greece. The true aim of a history of philosophy may be explained in the words of Zeller:-

"The systems of philosophy, however peculiar and selfdependent they may be, thus appear as the members of a larger historical inter-connection; in respect to this alone can they be perfectly understood; the further we follow it the more the individuals become united to a whole of historical development, and the problem arises not merely of explaining this whole by means of the particulars conditioning it, but likewise of explaining these moments by one another and consequently the individual by the whole."⁴

A history of Indian philosophy, such as would fulfil this purpose, is not of course possible in the present rudimentary state of Indian chronology. Still even a crude attempt of that kind will give truer insight into each system or each doctrine than can be got by a study of isolated works. The need of such a connected view of philosophy is all the greater in the case of systems like the $Ny\bar{a}ya$ and the Vaiśesika whose real merits

1 Zeller; Outline of Greek philosophy, p. 3.



lie hidden under a heavy load of scholastic surplusage. They have not the halo of religion and mysticism which makes the Vedanta and the other theological systems so attractive to students of Hindu philosophy, while the scholastic subtleties of the most modern Nyaya writers, such as Siromani and Gadādhara, inspire positive terror in untrained minds. If the Nyāya and Vaišesika systems, therefore, are to be popularized and their value to be recognized, it is necessary to divest them of their excrescences. A large mass of rubbish is to be found in the works of modern Naiyāyikas, and the task of extracting the pure ore out of it is very difficult; but it is worth performing. The process of sifting and cleaning will have to be repeated several times before we can really understand some of the profoundest conceptions that are interwoven in these systems. Philosophy is the stronghold of Hinduism, and the system of Nyāya forms as it were the back-bone of Hindu philosophy. Everv other system accepts the fundamental principles of Nyāya logic, while even where there are differences, the dissentients often borrow the very arguments and phraseology of the Nyāya for their own purpose. A study of the Nyāya as well as Vaiśesika system is therefore a necessary step to a popular understanding of most of the systems. It forms as it were an introduction to the general study of philosophy, and hence no scholar who would seek the truth in the latter can afford to neglect them.

Among the numerous systems of philosophy that have been evolved in India during the last three thousand years, the $Ny\bar{a}ya$ and Vaisesika occupy a unique position, both on account of their cardinal doctrines and of the mass of learning that has accumulated around them. A general view of these doctrines will not, therefore, be out of place in a sketch like this. $Ny\bar{a}ya$, which is the more compact and perhaps also the more modern of the two, is much more a system of dialectics than one of philosophy. The aphorisms of Gotama and the works founded on them treat no doubt of metaphysical and theological questions occasionally, but



They come in rather as digressions than as inseparable parts of the system. The *Vaiśeșika*, on the other hand, is essentially a system of metaphysics with a disquisition on logic skilfully dovetailed into it by later writers. It is these peculiarities which have earned them the name of logical systems and which distinguish them from each other as well as from other systems of Indian philosophy. These peculiarities must be carefully noted, for inattention to them has led many to misunderstand the true scope and function of these systems.¹

Gctama begins by enumerating 16 topics, which have been erroneously called padārthas.² These topics are not a. classification of all sublunary things or categories. They look like headings of so many chapters in a treatise on logic. Of these the first nine, viz. प्रमाण, प्रमेय, संज्ञाय, प्रयोजन, दृष्टान्त, सिद्धान्त, अवयव, तर्क, and निर्णय, constitute what may becalled logic proper, while the last seven may be collectively termed illegitimate or false logic. प्रमाण includes the four proofs, Perception, Inference, Comparison and Word;3 while प्रमेय comprises all objects which are known by means of those proofs, viz, soul, body, organ, material qualities, cognition, mind, effort, fault, death, fruition, pain and salvation.4 These multifarious things have obviously nothing in common except the capacity of being known by one or other of the above proofs; and Golama accordingly treats of them only in that light. He rarely troubles himself about the nature or form of these things, or of their production and destruction, as Kanāda, for instance, does. This is the reason why Gotama's definitions of soul, cognition. mind, etc., only tell us how they are known, but say nothing as to what kind of things they are. Gotama's theory of knowledge is essentially material. Perception is a physical process consisting in the contact of organs with their appropriate objects;5 while Inference. which is threefold.

1 Logic in Sanskrit is designated by various names, such as $Ny\bar{a}ya$, Hetu-Vidyā, Hetu-Šāstra, Ānvīksikī, Pramāņa-Šāstra, Tattva-Šāstra^{*} Tarka-Vidyā, Vādārtha and Phakkikā-Šāstra. Some of these namesare found in works of 4th and 5th centuries B. C.

2	G.	S.	I,	1,	1.		3	G	. S.	Ι,	1,	3.
4	G.	S.	I,	1,	9.		5	G.	s.	I,	1,	4.

. Introduction



springs from Perception.1 Comparison and Word are of course exceptional cases, and may be called imperfect inferences. Having thus dealt with the chief ingredients of knowledge, namely, the proof and its object, Gotama describes several accessories to knowledge, viz., doubt, aim, instance or precedent, general truths, premises, hypothetical reasoning and conclusion. Doubt and aim as incentives to every inquiry are necessary to knowledge. Precedents and general truths form the material, while premises and hypothetical reasoning are the instruments of acquiring fresh knowledge. Conclusion is the final and combined product of all these things.² The seven topics forming the second group have a negative function in logic, namely, of preventing erroneous knowledge. By exposing errors they teach us how to avoid them. They are rather like weapons for destroying the enemy's fortress than tools to build one's own. Continued argument (बाद). sophistry (जल्प), wrangling (वितण्डा), fallacies (हेत्वाभास), quibbling (we), far-fetched analogies (जाति). and opponent's errors (निग्रहस्थान)-all these are useful where the object is to vanquish an opponent or to gain a temporary triumph; but they do not legitimately belong to the province of logic. Gotama's treatise may therefore be appropriately called the theory and practice of controversy rather than a science of logic. It resembles in this respect the dialectical work of Zeno who founded the sophistic dialectics in Greece.

The system, however, underwent considerable modifications in later times. The sixteen $pad\bar{a}rthas$ were practically ignored, and the theory of the four proofs absorbed almost the whole attention of later $Naiy\bar{a}yikas$. The philosophical views of *Gotama* mostly came out in the digressions which are numerous in his work. They are generally introduced by way of illustrations to his method; and yet his followers have accepted these views as cardinal principles and built a regular system of philosophy upon them. The most cha-

1 G. S. I., 1, 5.

2 See for definitions of these, G. S. I, 1, 23-32, 40, 41.



SL

racteristic of these doctrines are the non-eternity of sound¹ the agency of God,² the theory of atoms,³ the production of effects,⁴ and its corollary, the reality of our knowledge. From the fragmentary discussions on these points contained in *Gotama's* work the modern $\Lambda aiy \bar{a}y i kas$ have evolved elaborate theories which have made the system what it is. The radical and realistic tendency of these later doctrines can eat every step into conflict with the more orthodox views of the two $M im \bar{a} m i s \bar{a} s$.

The system of the Vaiśejikas is even more radical than the Nyāya. As a system of philosophy, the Vaišeşika is more symmetrical and also more uncompromising. Its enumeration of the six categories,⁵ with the seventh $Abh\bar{a}va$ added afterwards, is a complete analysis of all existing things. These categories again are not enumerated for a special purpose only, like the 16 padarthas of Gotama ; but they resolve the entire universe, as it were, not excepting even the Almighty Creator, into so many classes. Kanāda's categories resemble in this respect those of Aristotle. Gotama treats of knowledge only, but Kanada deals with the wider phenomena of existence. The first three categories, Substance, Quality, and Motion, have a real objective existence and so form one group designated अर्थ by Kanāda.6 The next three, Generality, Particularity, and Intimate Union, are products of our conception and may be called metaphysical categories, while the last one, Negation, appears to have been added afterwards for dialectical purposes. The nine substances comprise all corporeal and incorporeal things, and the twenty-four qualities exhaust all the properties that can reside in substance. IG is a quality of the Soul, and the whole theory of knowledge therefore consists in the production of this quality in its substratum, the Soul. The process by which the cognition of an external object is produced in the Soul is something like printing or stamping on some soft material. Mind is the movable joint between the Soul and the various organs which carry those impressions from ex-

1 G. S. II, 3, 13-40. 3 G. S. IV, 2, 4-25. 5 V. S. I, 1, 4.

2 G. S. IV, 1, 19-21. 4 G. S. IV, 1, 22-54. 6 V. S. VIII, 2, 3.

ternal objects. Logic as a science of knowledge falls under जुदि, and is so treated in all Vaisesika treatises. Vaisesikas recognize only the first two of the four proofs mentioned by Golama, 1 and they differ from the Naivāvikas on some other points also. What specially distinguishes the Vaisesikas, however, is their remarkable power of analysis; and their system may for that reason be appropriately called analytical philosophy. They divide and subdivide each class of things, and dissect every notion into its minutest components. No doubt the process of analysis is sometimes carried to an extreme where it ends into fruitless distinctions, but its influence on philosophical speculations in general must have been enormous. It is this feature of the Vaisesika system that has made it the source of all liberal thought in Indian philosophy. None are so unrestrained in their speculations, and none are such powerful critics of time-worn prejudices as the followers of Kanada, No. wonder then that they were looked upon with distrust by the orthodox school, and were labelled Ardha-Vaināšikas (Semi-Buddhists) by their opponents.² The Vaisesikas never declared any open revolt against orthodox faith, nor is there any reason for supposing that Kanada or his immediate followers were atheists; but the tendency of their doctrine was none the less unmistakable. As the devout Lord Bacon produced a Hume and a Voltaire in Europe, so the Vaisesika doctrines must have led ultimately to many . a heresy in India, such as those of the Bauddhas and the Jainas.

A remarkable feature of both the Nyāya and the Vaišeşika systems, as in fact of all the Indian systems of philosophy, is the religious motive which underlies them. Religion is the incentive to all these speculations, and religion is also the test of their truth and utility. Salvation is the goal which both Kanāda and Gotama promise the people as the reward of a thorough knowledge of their respective sys-

2 Samkarācārya · Brahma-Sūtra-Bhāşya II. 2. 18.

tems.1 Amidst all the differences one idea appears to becommon to all the ancient Indian systems, namely, that knowledge is the door and the only door to salvation. Opinions only differ as to what things are worth knowing. Consequently the bitterest controversies have raged among these rivals as to what things ought to be known for the speedy attainment of salvation. These controversies usually take the form of attacks on the rival classifications of categories as being either defective or superfluous or illogical. Another effect of the religious character of these systems is the discussion of many apparently irrelevant topics which have made them look somewhat heterogeneous and unsystematic. The many digressions in the works of Gotama and Kanada as well as their followers are easily understood if we look to the bearing which those topics have upon the end and aim of philosophy. Take for instance the controversy about non-eternity of sound.² What has the eternity of sound to do with logic? An inference would be just as right or wrong whether the words conveying it are eternal or not. But the question of the eternity of sound is vitally connected with the infallibility of the Vedas which are final authority in all matters of doubt; and all orthodox systems, therefore, must have their say on thepoint. We thus find that questions of the most diverse character are discussed wherever the context leads to them. while others more closely related to the subject are neglected. Each system has consequently become a mixture, as it were, of the fragments of several sciences such as logic, metaphysics, psychology, and theology. This is not however a weakness as some superficial critics have supposed. It arises from the very conception of a Darsana, and could never have been avoided by those who in these systems sought to provide a complete guide, as it were, to the road to salvation. Indian philosophy is not singular in this respect. Everywhere philosophy grows out of religious. instincts. The sense of dependence on supernatural powers and a desire to conciliate them were the first incentives

1 G.S. I, I, 1; V. S., I, 1, 4. 2 G. S. II, 2, 13.



which led men at a very early period to think of their religious well-being. "Philosophy," says Zeller, "justbegins when man experiences and acts upon the necessity of explaining phenomena by means of natural causes."1 The Rgveda, the Brahmanas and the Upanisads abound in passages showing how in India this feeling grew in intensity until it became the ruling passion of the Brahmans. Salvation was the sole purpose of life, and knowledge of the universe was the means to it. The ancient Upanisads were the repositories of the speculations which rose like bubbles out of this fermentation of thought, and which appear to have ultimately crystallized into the varioussystems of philosophy.² In Greece philosophy tended to. become more and more ethical and worldly; in India it could never free itself from its religious setting. This is the reason why in spite of additions and modifications Indian Darśanas never lost their original character completely. A history of each of these systems is therefore a history of its gradual evolution within certain limits, while its relations outside of them remained practically unchanged.

The period before the rise of Buddhism is almost a blank page. We know noting of it except that a large amount of free speculation must have been stored up at that time in the Brāhmanas and the Upanişads. The only system which dates prior to Buddhism is the Sānkhya, and possibly the Vaišeşika also; but all the other Darśanas are presumably of a post-Buddhistic origin, at least in the form in which we possess them. In fact the very notion of a system seems to be post-Buddhistic. The severe conflict between Buddhism and Brahmanism which stirred men's minds in the century after Buddha's death must have compelled both the parties to systematize the doctrines and express them in a compact methodical form.

1 Zeller; Outline of Greek Philosophy. p. 6.

2 See my paper entitled "A Brief Survey of the Upanisads " J. B. B. R. A, Society, Vol. XXII. p. 67.

XX

The same cause or causes which led the Buddhists to collect their ethical and philosophical teachings in their suttas during the period which elapsed between the first and the second Council must have also induced their Brahman rivals to compose similar works for the defence of Vedic orthodoxy. The two collections of aphorisms belonging to the Prior and the Posterior $M\bar{i}m\bar{a}m\bar{s}\bar{a}s$ and known by the names of Jaimini and $B\bar{a}dar\bar{a}yana$ respectively have a strong controversial flavour about them, and appear to be the first products of this reaction against Buddhism. The aphorisms of Kanada and Gotama could not have been of any prior date, and as we do not know of any $Ny\bar{a}ya$ or Vaisesika works older than these $S\bar{u}tras$, the history of those systems may safely be said to begin in the 5th or the 4th century before Christ.

Roughly speaking, the literature of the Nyāya and Vaišesika systems extends over a period of 22 centuries, that is, from about the 4th century B. C. till very recent times, of which the last two hundred years, not being distinguished by any original works, may be left out of account. The history may be divided into three periods : the first from about 400 B. C. to 500 A. D., the second from thence to 1300 A. D., and the third after that till the end of the last century. The only known representatives of the first period are the two collections of aphorisms going under the name of Gotama and Kanāda respectively, and perhaps the scholium of Frasastapada also; but there must have existed other works now lost. The second period is preeminently distinguished by a series of commentaries on these Sūtras beginning with Vūtsyāyana and comprising several works of acknowledged authority. The third period saw the introduction of independent treatises and commentaries on them which at last dwindle down into short manuals like Tarka-Samgraha and Tarka-Kaumudi. These three periods also mark three successive stages in the development of the two systems. The first may be called the age of the formation of doctrines in the Sutras; the second that of their elaboration by commentators; and the third that of their systematization by writers of special treatises. The



first is characterised by great originality and freshness, the second by a fulness of details and the third by scholastic subtlety ultimately leading to decadence. These divisions may sometimes overlap, for we have treatises like Tarkikaral sha and Sapta-padarthi before the 14th century, so we have commentaries on the Sūtras, like Samkara Miśra's Upaskāra, and Visvanātha's Vriti, written afterwards. This does not however affect our general conclusion that the writings of the 14th century and onwards are in marked contrast with those of the preceding age. The exact duration of these periods may have varied a little in the case of the two systems, but the order is the same. The mutual relation of these two systems, however, appears to have changed : at different times. During the first period they seem to have been two different systems, independent in origin but treating of the same topics and often borrowing from each Vatsuayana regards them as supplementary.¹ In the other. second period, however, they become somewhat antagonistic, partly owing to an accumulation of points of difference between the two, and partly on account of the alliance of the Vaisesikas with the Buddhists. The third period saw the amalgamation of the two systems, and we come across. many works, like the Tarka-Sangraha for instance, in which the authors have attempted to select the best portions of each and construct from these fragments a harmonious system of their own. This is a curious phenomenon, no doubt. and we do not yet sufficiently know the causes which brought about these successive changes in the attitude of the exponents of these two systems towards each other; but the fact is important in as much as it must have been a powerful factor in moulding both of them. At any rate it accounts for the difficulty, which every student meets with at the threshold, whether to regard these systems as really suplementary or antagonistic to each other. They are spoken of as both, and yet no Sanskrit writer seems to have perceived the inconsistency of doing so. The only explanation that can at present be suggested is that the

"twins after quarrelling for some time reunited under the influence of a reaction.

Having premised so much we may proceed to consider the three periods in order ; and the first thing we shall have to do is of course to fix the age of the Sutras of Gotama and Kanada. They are the recognized basis of the Nuaua and the Vaisesika systems, and they are, so far as we know, the oldest works on those systems. Not that they were the first of their kind ; perhaps they were preceded by cruder attempts of the same sort that have perished ; perhaps the present works are improved editions of older ones. For all practical purposes, however, the works of Kanada and Gotama may be taken as the starting points for the two systems. Now before adverting to the evidence that exists for determining the dates of these two Sutras it is necessary to notice one or two misconceptions that would otherwise hinder our task. The first of these is the confusion that is often , made between the system and the Sutra work expounding it : and the second is a similar want of distinction between the system as a whole and the particular doctrines composing it. The three things, viz., Gotama's work, the Nyāyasystem, and the individual doctrines embodied in it, are quite distinct, and ought not to be confounded with one another. They may for aught we know have originated at different times, and no inference can therefore be safely drawn as to the probable date of the one from any ascertained fact relating to the other. The fact for instance that some of the Vaiśesika doctrines are controverted in Badarayana's Brahma-Sūtras' has been made the ground for inforring that Kanada's Sutras were composed prior to those of Bādarāyana, and yet there are cogent reasons for believing that they were of a much later origin. We must therefore suppose that the doctrines controverted in Brahma-Sūtras existed prior to their incorporation into a regular system as set out in Kanāda's work. Similarly many of the arguments as to the relative priority of Nyaya and Vaisesika systems are based on assumptions made from some doctrines of the one being cited or refuted by the other. Such argu-

1 Brahma-Sūtras, II, 2, 11, et. seq.



ments however are misleading and often produce confusion. The Nyāya doctrine of असत्कार्यवाद must have existed before the rise of Buddhism and even before the formation of the Sānkhua oldest works of which consystem. the it follow therefore that Gotama trovert it. Does and Kanāda preceded both the Sānkhyas and the Bauddhas? And if so, how are we to account for the fact that several doctrines of the Sankhyas as well as the Bauddhas are in their turn quoted in the Sūtras of both these authors ? Here is a dilemma which can only be solved by supposing that the doctrine of असत्कार्यवाद and many others like it subequently adopted by the Naiyāyikas and Vaisesikas must have formed topics of hot discussion long before the Sūtras of Gotama and Kanāda were composed. In like manner, even supposing that the system as such existed at or before a particular date it will not be right to argue that Kanada's Sutras also must have existed at that time.1 Nor should it be supposed that the whole system as conceived later is to be found in these works. Many doctrines now looked upon as cardinal principles of Vaisesika philosophy, are conspicuous by their absence in Kanāda's work, such as, for instance, Abhāva as a seventh category, the last seven qualities, and the doctrine of Visesa.2 This much however is certain, that when the Sūtras were composed the two systems had assumed a definite form which was never to be substantially changed. There are important gaps that were filled up afterwards; but the skeleton is there and it is the skeleton that gives shape to the body. The process may have been something like this. First bold thinkers started theories of their own on the burning questions of the day, and then these theories

fter much discussion crystallized into specific doctrines such as those of असत्वार्थ, समयाय and others. The ancient Upanisads abound in passages in which we find such definite principles being actually worked out of a mass of general speculations. The next step is for some eminent

Colebrooke's Miscellaneous Essays, Vol. I., p. 354, Cowell's note.
 V. S. I., 1, 4; I., 1, 6; I., 2, 3.



teacher to adopt and develop some of these doctrines and form a school which might in time grow up into a system. The difference between a school and a system is that of degree. A school adopts a theory about a particular phenomenon, while a system aims at explaining consistently the whole order of nature by reducing several of these theories into harmony. Audulomi, Kāśakrtsna, Badari and many others whose names occur in the philosophical Sutras, seem to have been founders of the schools which preceded the regular systems. The system when thus formed required an authoritative exposition, and many must have been the failures of inferior persons, before a. master mind like Gotama or Kanada could produce a work that would live into futurity. The present Sūtras of Kanada and Gotama must, therefore, be regarded as representing the end rather than the commencement of this evolutionary process. They did not originate the systems. they only stereotyped them, by giving them as it were a body and shape. Besides, it is probable that the fashion of propounding philosophical systems in the form of Sūtras. if not the systems themselves, came into vogue after the rise of Buddhism. The ethical teachings of Gautama Buddha were expressed in the shape of pithy sentences which were easy to remember and possessed a certain attraction for the popular mind. The Brahmans, probably with a desire to beat their rivals with their own weapons, composed Sūtras on their own philosophical systems modelled on the Buddhistic suttas, and possessing in some cases literary finish of a very high order. The necessity of meeting their opponents in controversies which became frequent from this. time compelled the orthodox philosophers to put their cardinal doctrines in a definite shape ; and this they did by expressing them in an incisive and dogmatic form so as to produce immediate conviction. The uncompromising tone and rigid logic of these post-Buddhistic Sūtras are in strong contrast with the loose reasoning and poetical imagery which abound in earlier philosophical books, such as the Upanisads. While morality was the stronghold of the Buddhists, dhilosop'y was their weakest point in these early times;



naturally the shrewd Brahmans cultivated this latter branch with the greater vigour in order to outshine their rivals. The *Sūtras* of *Jaimini* and *Bādarāyaņa* must have been composed with some such object in view; and the example, once set, was of course followed by other teachers belonging to the orthodox party.

It is difficult to determine the chronological order of the several systems of philosophy, and the attempts hitherto made have not been very successful. The Sāmkhya system and many of the doctrines of the Vaišesikas, if not the whole of their system, are most probably Pre-Buddhistic, The Vaišesika system pre-supposes the Sāmkhya, and there is evidence to show that the Vaisesika not only preceded Buddhism and Jainism, but directly contributed to the rise of those sects, many of their peculiar dogmas being closely allied to Vaisesika theories. The Buddhistic doctrines of total annihilation, for instance, is only a further and an inevitable development of the Vaisesika doctrine of असत्कार्यवाद : while the categories or Padarthas of the latter find their counterpart in the five Astikāyas or essences of the Jainas. The atomic theory moreover is largely adopted by the Jainas, and even enters into their legendary mythology. The epithet Ardha-Vaināśikas or Semi-Buddhists, contemptuously bestowed upon the Vaišesika by Śamkarācārya,1 concealed a historical truth, if the Vaisesikas as suggested above were the half-hearted precursors who by their materialistic speculations paved the way for the extreme radicalism of Gautama Buddla. The Vaišesika school is specifically named in the sacred texts of the Jainas and also in the Lalita-Vistāra.2 Several of their doctrines are refuted in Badarayana's Brahma-Sūtras, and it is possible that they may have existed then in some systematic form. As to the other systems, the two Mimamsas appear to have come immediately after the rise of Buddhism and before the advent of the Nyāya and the Yoga. Neither

I See foot-note supra.

2 Weber: History of Indian Literature, p. 226, foot-note. D

XXVI

 $B\bar{a}dar\bar{a}yana$ nor Jaimini refers to any peculiar Nyāya doctrine, while the few aphorisms in $B\bar{a}dar\bar{a}yna's$ work which mention Yoga look like interpolations. It will be shown presently that Gotama himself borrows from $B\bar{a}dar\bar{a}yana's$ work.¹

Looking to the Sūtras, however, the two Mimāmsā collections appear to be the oldest of them, while the works of Gotama and Kanada come next in succession. The date of Jaimini and Badarayana, who quote each other and might have been contemporaries, is not yet settled. They are certainly aware of the Buddhistic sect, many of whose doctrines they quote and refute.2 The two Mimāmsā Sūtras therefore could not have been composed before the 6th century B. C. They may for the present be assigned to the 5th or the earlier part of the 4th century B. C. The Sūtras of Gotama and Kanāda must be still later productions, as will appear from a comparison of them with the Brahma-Sutras. The opening sutras of both Gotama and Kanada appear to recognize the Vedantic doctrine of knowledge being the means to salvation; while throughout their works whenever they treat of soul, salvation, pain, knowledge, and such other topics, their language seems to be strongly tinged with Vedantic notions. The phraseology is often the same, and in several places even direct references to the Brahma-Sūtras may be detected in these works. For example the Vaisesika sutras, अनित्य इति विशेषतः प्रतिषधभावः and आविया³ appear to be answers to Bādarāy ana's objections to the eternity of atoms4; while the Sutra अहमिति शब्दस्य sufficient and at the Vedantic view explained in the four preceding sutras, that the Soul is to he known only through Sruti.6 Similarly V. S. IV, 2, 2-3 controvert the Vedantin's view that our body is formed by

1 Garbe holds that Vais'eşika was prior to Nyāya: Vide. Die Sāmkhya Philosophie, p. 116.

2 Brahma-Sūtra II, 2, 18, et seq; Mimāmsā Sūtra 1, 2. 33; ses also Colebrooke's Miscellaneous Essays, Vol. I, p. 354.

3 V. S. IV, 1. 4-5.

4 Brahma-Sūtra II, 2, 14-15.
6 Cf. also G. S. III, I. 28-30.

5 V. S. III. 2, 9.

he union of five or three elements." Again many of the terms used by Kauada such as अविद्या, 18 इन, प्रत्यगात्मा, and द्याख्यात, appear to be borrowed from Badarayana. The same holds good of Gotama. In several places he propounds views very similar to well-known Vedantic doctrines"; while a comparison of G. S. III, 2, 14 with Brahma-Sūtra II, 1, 24 will show that Gotama borrows even illustrations and arguments from Badarayana.³ G. S. 11, 1, 61-67⁴ would likewise show that Gotama was also posterior to Jaimini. It may be argued that the borrowing may have been on the other side, or that the particular sutras may be later additions. But we must in such cases judge by the whole tone and drift of the authors. While in all the cases noted above the topics form essential parts of the two Mimāmsā systems, they come only incidentally in the works of Kanāda and Gotama. We can, therefore, confidently assert that the works of Golama and Kanāda, as we have them at present, cannot be older than the 4th century B. C.

The question as to the relative priority of these two systems per se is beset with many difficulties. Opinions have been advanced on both sides. Candrakānta Tarkālamkāra, in the preface to his edition of Vaišeşika-sūtras, strongly contends for the priority of Vaišeşika system, while others maintain the opposite view.⁵ Goldstücker calls the Vaišeşika only a branch of the $Ny\bar{a}ya$ without deciding their relative priority; while Weber is undecided on the point. Much of the confusion, however, on this point can be avoided by making a distinction, as already noted, between the Vaišeşika system and the Vaišeşika Sūtras. There are strong grounds for believing, as Mr. Tarkūlamkāra contends, that the Vaišeşika system preceded Gotama's and yet the Sūtras of Kanāda, or at least many of them, may be of a

1 Brahma-Sūtra II, 2, 21-22. 2 Cf. G. S. IV, 1, 64.

3 क्षीगविनाशे कारणानुपलब्धिवदध्युत्पत्तिवच तदुत्यात्ति: । Gotama-Sutra; उपसंहार-बर्शानाम्नोति चेन्न क्षीरवादि । Brahma-Sutra.

- 4 विध्यर्थवादानुवाद्मवचनविनियागात् G. S. II, 1, 61.
- 5 Bhīmācārya : Nyāya-Kos'a, Intro., p. 2-3, note.
- 6 Goldstücker's Pāņini, p. 153.
- ? Weber ; History of Indian Liferature, p. 245.

XXVIII

later date. The fact that, while Vaisesika doctrines are noticed in Bādarāyaņa's Brahma-Sūtras, Gotama's system is not even once alluded to, shows that some 1 aisestka doctrines at least were promulgated not only before-Gotama but even before the composition of the Bral.ma-Sūtras. Vātsyāyana's remark that omissions in Golama's work are to be supplied from the cognate system of the Vaisesikas may likewise be taken to imply that that system existed before Golama's time'; while the latter's reference to a undaraftaitat by which he probably means doctrines taught by some allied school such as the Vaisesikas would support such an inference. The posteriority of Goloma may also be inferred from the fact that many topics summarily disposed of or imperfectly discussed by Kanada are fully treated by him, as for instance, inference, fallacies, eternity of sound, and the nature of soul. It is true that some of these arguments would also prove that Kanāda's sūtras were anterior to Gotama's work, and it is possible that a collection of Vaiśesika sūtras was known to Gotama. But we must also take account of the fact that several sūiras in the present collection of Kanada's aphorisms appear to be suggested by Gotama's work.

V. S. III, 2, 4,⁸ for instance, is clearly an amplification of G. S. I, 1, 10.⁴ V. S. III, 1, 17⁵ again gives an illustration of the अनेकान्तक fallacy, although the name, strange to say, is nowhere explained throughout *Kanāda's* work. The word is, however, used by *Gotama* as a definition of सन्याभेचार, and it is possible that the author of the *Vaišesika sūtras* borrowed it from him, and wrongly used it as the name of the fallacy. These *Sūtras*, therefore, if

1 Vat. on G. S. 1, 1, 4.

2 G. S. I, 1, 29.

3 प्राणापाननिमेषान्मपजीवनमनोगतीन्द्रियान्तराविकागः सुखदुःखेच्छाद्वेषप्रयत्नाश्चर्त्मिने। लिखानि Vaisesika-Sütra

- 4 इच्छाद्वेषप्रयत्नसुखदुःखज्ञानान्यात्मने। लिङ्गामीती dotama-Sutra
- 5. यरमाद्विषाणी तरमाद्वीगिति चानैकाान्तिकस्योदाहरणम् ।
- 6. अनेकान्निकः सन्यभिचारः G. S. 1, 2, 46.



not the whole work of Kanāda, must have been composed after Gotama's work was published. Now there are good reasons for suspecting that Kanāda's work, as we have it at present, contains a large number of aphorisms which have been either modified or added in after times. A comparison of Kanāda's sūtras, as found in our printed editions, with the Bhasya of Prasastapada shows that many of the sutras are not explained by the scholiast and were probably unknown to him.1 Moreover, all these suspicious aphorisms relate to topics that look like having been suggested afterwards. The practice of making such interpolations in ancient works is not uncommon in Indian literature. The Sāmkhya-Sūtras are notoriously modern productions, though ascribed to an ancient Rsi; and even the Brahma Sutras of Bādarāyana lie under the suspicion of being tampered with. The loose and unsystematic arrangement of the Vaiśesika aphorisms must have considerably facilitated the task of an interpolator, while such liberties could not have been easily taken with the more compact and finished production of Golama 2

The most reasonable conclusion that may be drawn from the foregoing facts is that, although we can say nothing definite about an original collection of Vaisesika aphorisms, the present work of that name is comparatively modern. We have no materials at present to fix its probable age. Kanāda is a mythical personage and is variously styled Kāšyapa, Kanabhakša or Kanabhuk. The latter

1 See the excellent conspectus showing the $s\bar{u}tras$ corresponding to each section of $Pras'astap\bar{a}da's$ scholium, prefixed to the Benares Edition of that work.

2 Mahāmahopādhyāya Satischandra Vidyabhushan thinks that only the 1st book of $Ny\bar{a}ya$ - $S\bar{u}tras$ was composed by $Aksap\bar{a}da$, while the 2nd, 3rd and 4th books bear marks of different hands. The later books contain passages from $Laik\bar{a}vat\bar{a}ra$ $S\bar{u}tra$ of $Yog\bar{a}c\bar{a}ra$ Buddhistic school, the $M\bar{a}dhyamika$ $S\bar{u}tra$ of $N\bar{a}g\bar{a}rjuna$ and Sataka of $\bar{A}ryadeva$, all composed about 300 A.D. $V\bar{a}tsy\bar{a}yana$ is said to have collected all the later additions together. See Bhandarkar Commemoration Wolume p. 161.

3 P. B. Ben. ed. p. 200; V. S. Up. Calc. ed. p. 160-1; Trikanda-Šeşa.



•

two appellations are, of course, paraphrases of Kanāda, which literally means " an eater of seeds or atoms. " The name is said to be derived from his having lived upon picked-up grain-seeds while practising austerities; more probably it is a derisive appellation invented by antagonists for his atomic theory. The system is also called Aulūkua Darsana,² and a pretty old tradition is told that God Mahādeva pleased by the austerities of the sage Kanāda appeared to him in the guise of an owl and revealed the system which the latter subsequently embodied in the Sūtras.3 A Rsi named Ulūka is mentioned in the Māhābhārata. but nothing can be said as to what connection he had with the Vaisesika system. The name Aulūkya is, however, considerably old, being mentioned by Udyotakara and Kumarila. The name Vaišesika occurs even in the scholium of Prasastapada, who also refers to the tradition about God Mahādeva just mentioned.⁵ Vāyu-Purāņa makes Aksapāda Kanāda and Ulūka sons of Vyāsa,6 but no reliance can beplaced on such an authority.

It has been already shown that the present collection of Vaišeşika aphorisms is posterior to the 4th century B. C., and the references to it contained in $V\bar{a}$ 'syāyana's commentary on Gotama's work prove that it must have existed before the 5th century A. D. $V\bar{a}$ tsyāyana mentions it as $\pi\pii\pi\pi\pi$, enumerates the six categories⁷ and actually quotes one aphorism of Kanāda.⁸

1 Sugiura on the authority of a Chinese work *Işiki Jutsuki* says he was called rice-eater because he used to go out and eat rice obtained from women, while he was called Ulūka, because he lived in a mountain and was very ugly. Vide Sugiura's *Hindu Logic as preserved* in China and Japan p. 14.

2 Sarv. D. S. Calc. ed. p. 110.

3 Bhimācārya : Nyāya-Koşa, Intro p. 2.

4 Nyāya - Vārtika, Bibl. Ind. p. 168 ; Tantra - Vārtika I., 1, 4.

5 P. B. Ben. ed. p. 234.

6 See the verse quoted in P. B. Ben. ed. Intro p. 10.

7 अस्त्यन्यद्वि द्रव्यगुणकर्मसामान्यविशेषसमवायाः प्रमयम् । तद्वेदेन चा अरिसङ्ख्येयम् । Vat. on G. S. I, 1, 9.

8 यरमाद्विधाणी तरमादश्व इति (V. S. III., 1. 16) ार्कमनुमानामति चेत् सन्तानोपपत्ति-रूपपादितः इाब्दसन्तानः etc. । Vāt on G. S. II.2, 36.



This is the utmost that we can say with certainty about the age of Kanāda's work. The date of Prasastapāda, the earliest scholiast of Kanāda, is equally uncertain. He cannot be the same as the Risi Prasasta mentioned in the Pravirādhyāya of Baudhāyana-Sūtra, for Baudhāyana-Sutra being composed before the 4th century B. C., Prasastapada and a formori Kanada would have to be placed long before that time. Praśastapāda has also been identified with Gotama, the author of Nyāya-Sūtras,² but it seems to be a mistake. So no inference as to the age of the Vaisesika-Sūtras can be drawn from the date of the commentator. The six categories as well as the proofs are mentioned in the medical work of Caraka, who has been identified with Fatanjah, the author of the Mahābhāsya.3 But even if this identity is correct, the original work of Caraka having been subsequently recast and enlarged by Drdhabala, particular passages from it cannot be relied upon for historical purposes.

Happily we can obtain better results in the case of Gotama's work. That it is posterior to the rise of Buddhism is evident on its face, for Buddhistic doctrines are expressly mentioned therein.⁴ It is also, as has been already shown, later than the latter part of the fifth century B. C., the time of $b\bar{a}dar\bar{a}yan's$ Brahma-Sūtras which, while refuting Vaišesika doctrines, make no mention of the cognate school of Naiyāyikas. Goldstücker says that both Kātyāyana and Patañjati knew of the Nyāya Sūras.⁵ Now Fatañjati is said to have written his great work about 140 B. C.⁶; but Kātyāyana's date is not so certain. According to a story told in Kathā-Sart-Sāgara, Kātyāyana was a pupil of Upavarşa and a minister of king Nanda who reigned about 350 B. C.⁷ Goldstücker makes light of the authority of

1 Bühler : Sacred Laws (S. B. E. Series) Part I Apastamba, Intro. p. XXII. 2 Bhīmācārya : Nuāua Kosa latro. p. 2.

3 Parama-Laghu-Mañjūṣā. A verse said to be from Yogabīja calls Pataňjali, a writer on three sciences, grammar, medicine, and Yoga.

4 G. S. III, 2, 11-13. 5 Goldstücker's Pāņini, p. 157. 6 Ibid p. 234 7 Kathā-Sarit-Sāgara 1, 5; Max Müller: History of Ancient Sanskrit Literature, p. 240.

XXXII

Kathā-Savit-Sāgara, but it is hard to believe that such a story could have got currency without some sort of foundation. If the story is true, the Nyāya-Sūtras would have to be placed before 353 B.C. Katyayana's date is now generally taken to be about the middle of the 4th century B. C.¹; and so Gotama will have to be placed before that time. There is another fact which confirms this conclusion. Sabara Svāmin, the scholiast on Jaimini's Sutras, often quotes an ancient author whom he calls Bhagavan Upavarsa, and who must have, therefore, lived a long time before him. This Upararsa is said to have written commentaries on both the Mimamsa Sutras.² If he be the same as the reputed teacher of Katyayana above mentioned, he must have lived in the first part of the 4th century B. C.³ Now a passage quoted by Sabara Svāmin from the commentary of this Upavarsa⁴ shows that he was intimately acquainted with Gotama's system and largely adopted its doctrines. Gotama's work must, therefore, have been composed before the 3rd century B. C., that is, it belongs to the 4th century B. C.5

There is another piece of evidence, which, though apparently conflicting with the above conclusion, really supports it. Apastamba, the author of the Dharma-Sūtra, knew both the $P\bar{u}rra$ and the Uttara $M\bar{i}m\bar{a}ms\bar{a}$ systems, but not the $Ny\bar{a}ya^{\delta}$. It is true that Apastamba in two passages of

1 Eggeling's Satapatha-Brāhmaņa (S. B. E. Series) Intro. p. 30.

2 Colebrooke's Miscellaneous Essays, Vol. I. p. 357.

3 Another story in Somadeva-Bhatta's $Kath\bar{a}$ -Sarit-Sāgara makes him live in Pātaliputra during the reign of Nanda, *i. e.* about 350 B. C; but no reliance can be placed on the chronological data furnished by this book in the absence of other evidence.

4 S'ābara-Bhāşya Bibl. Ind. p. 10; for an English translation of the passage see Colebrooke's Miscellaneous Essays, Vol. I. p. 328.

5 This conclusion will not be affected by any date that may be assigned to Paņini. Goldstücker places Pāņini long before the rise of Buddhism and holds that he did not know Gotama's work. Pāņini mentions the word rajā but only in the sense of a syllogism or rather a thesis, such as those in Jaimini's work. See Goldstücker's *Panini*, p. 152.

6 Buhler; Sacrod Laws (S. B. E. Series) Part I Apastamba, Intro. p. xxvii.



his work uses the word =याय and =यायदित respectively¹; but there he clearly refers to $P\bar{u}rva$ - $M\bar{i}m\bar{a}m\bar{s}\bar{a}$, and not to the system of Gotama. Nor is this use of the word uncommon in ancient writings. The fact that the word =याय, which was subsequently monopolized by the followers of Gotama, is applied by $\bar{A}pastamba$ to the system of Jaimini, shows that at his time Gotama's system was either unknown, or at least so new as not to have attained any wide celebrity. $\bar{A}p$ istamba according to Bühler must have lived before the third century B. C. and even 150 or 200 years earlier;² but his knowledge of the two $M\bar{i}m\bar{a}m\bar{s}\bar{a}$'s shows that he could not have lived long before 400 B. C. Gotama's work must therefore be assigned to the end of the 5th or the beginning of the 4th century B, C.

It is needless to state after this that our Gotama is quite different from Gotama the author of a Dharma Sūtra. who preceded Baudhayana and was a fortion prior to Apastamba3; nor has he anything to do with the mythical sage of that name mentioned in the Rāmāyana and Mahābhārata as the son of Utathya and the husband of Ahilya. Nothing is known about the personality of our author, and it is even doubtful whether his real name was Gotama or Gautama. Being a Brahman he could not have belonged to the race from which the founder of Buddhism sprang. He is also called Aksavada or Aksacarana. but the origin of the name is not known. Some have conjectured that the epithet was a nick-name given to Gotama for his peculiar theory of gensual perception, and means one who stands or walks upon organs of sense (अक्ष): but there is no authority for this. At any rate the author, whoever he may be, possessed great originality and a grasp of general principles that enabled him to systematize the science of logic for the first time. He cannot, however, be said to have founded it, for logical rules seem to have prevailed even before his time. Manu proclaims the need of reason for a correct understanding of the sacred law4, while

1 Apastamba-Dharma-Sūtra II, 4, 8, 13; and II, 6, 14, 13.

2 Buhler : Sacred Laws (S. B. E. Series) Part I, Apastamba, Intro. P. xliii.

3. Ibid. p. xx and lv.

⁴ Manu-Smrti xii, 106.

XXXIV

 $B\bar{a}dar\bar{a}yana$ goes to the other extreme of declaring the utter futility of our reasoning power to discover truth.¹ Besides, it is quite obvious that, unless the art of reasoning had been practised for a long time previous, and had been considerably developed, neither the philosophical speculations in the Upanisads nor the rise of heretical sects, such as the Cārvākas, Bauddhas and Jainas, could have been possible. What then did Gotama achieve ? What is his place in the history of Indian logic ? This is an interesting question, and would, if satisfactorily answered, throw a flood of light on the early history of Indian philosophy.

Gotama was certainly not the pioneer. The very fact that he has evolved a logical system complete and well knit in all essential respects would lead us to suspect that he must have used materials left by his predecessors and profited by their errors. This is not a mere inference however, for Vātsyāyana in his Commentary on G. S. I, 1, 52 actually tells us that there was a school of Naiyāyikas who required ten premises in a syllogism, and that Gotama reduced their number to five.² This is quite probable, for Indian systematists always favour brevity, and even Gotama's five premises were subsequently reduced by others to three. Gotama. therefore, must have been preceded by other labourers in the same field whose works have been eclipsed by his superior treatise. External evidence would lead us even a step further. The two passages from Apastamba Dharma-Sutra, referred to above, show that the word Fury was formerly applied to Purva-Mimainsa. Similarly passages are also found in many ancient Smrtis and also some modern works in which the same word or its derivatives are used in connection with Jaimini's system. So late a writer as Madhavacarua calls his epitome of Jaimini's work न्यायमाठाfarmer, while many other Mimāmsā works have न्याय as part of their title. The various theses propounded in Jaimini's work are called Nyāyas, and even Pānini uses the word

1 Brahma-Sūtra II, 1, 11.

2 Vat. on G. S. I. 33.



in a similar sense.¹ How then are we to explain the fact that a word so generally used by the $Mim\bar{a}msakas$ came afterwards to designate the rival and totally dissimilar system of Gotama. As a general rule we find that when a new school arises it coins its own phraseology to distinguish itself from its predecessors. In this case, however, the followers of Gotama appropriated an old word, and that word stuck to them so fast as to become afterwards their exclusive property. The explanation, it seems, lies in the fact that the science of logic which afterwards developed into a separate system was originally the child of $P\bar{u}rva-Mim\bar{a}ms\bar{a}$.

Analogy of other arts and sciences points to the same conclusion. All sciences in India appear to have sprung out of sacrificial necessities. Astronomy was founded on the rules by which Vedic Rsis ascertained the correct time for performing periodical sacrifices, from the movements of heavenly bodies. While medicine had its germ in the analysis of the properties of Soma plant and other sacrificial substances, music was first cultivated by the Udgatr priest for singing his Sāman hymns, and a knowledge of agriculture and geometry was found to be essential in constructing the sacrificial pandal and the Veai. It is probable, therefore, that the art of reasoning also originated in some requirement of the all-important sacrifice. Such requirements were mainly two, the correct interpretation of Vedic texts on which the due performance of the sacrifices depended, and victory in the philosophical and other discussions which were usually held in the intervals of sacrifice. It was a special function of the Brahman priest to give decision on any disputed points that might arise in the course of a sacrifice, and this he could not have done unless he was a master of ratiocination . Such decisions, which may be likened to the chairman's rulings in a modern assembly, are scattered through the ancient Brahmanas, and are collected together as so many Nyāyas in the ancient Pūrva-Mīmāmsā aphorisms of Jaimini. The philosophical disquisitions were collected in the various

XXXVI

Upanisads and produced the system of Uttara-Mimāmsā. Jaimini lays down many rules of exegesis which seem to be the direct progenitors of the logical rules of Gotama. The various tests for instance illustrated in the third chapter of Jaimini's attempt to determine whether a rite or a Vedic direction is principal or auxiliary are only so many varieties of inference. The was so often mentioned by Jaimini must have suggested the हत and अपदेश of Gotama and Kanada respectively. We may therefore suppose that it is the Mimämsakas who, first prompted by exceptical necessity, developed sundry rules of logic which they illustrated by means of what they called Nyāyas or theses. When therefore Manu or Apastamba speaks of तर्क or न्याय we must understand by the term these rules of inference as applied to Vedic interpretation. The utility of these rules for other purposes, founded as they mainly are on the broad basis of common sense, -could not but have been perceived very soon and naturally taken advantage of. This secularization so to say of these exegetical rules of Purva-Mimāmsā gave birth to a science which was at first known by the name of आन्दाशिकी. It probably got its modern appellation of Nyāya, when Gotama raised it into a philosophical system by including in his treatise disguisition on sundry metaphysical topics, such as the origin of knowledge, eternity of sound, nature of proof and the agency of God. If this hypothesis is correct, we -can form a tolerably clear idea of the task Gotama set before himself and which he has performed so admirably. From a bundle of experimental rules which were known only as a secular art called आन्धीसिकी and said by some to be subsi--diary to अयर्वेद Gotama evolved a system which at once became the rival of the two Mimāmsās and which from thence forward exercised a strong sway over generations of Indian Pandits. Gotama can very well be compared in this respect with Aristotle or Immanuel Kant. Nay in one sense his influence has been even greater; for Kant and Aristotle failed to supplant their predecessors completely, while Gotama constructed a new system, as it were, which eclipsed all previous attempts and which has from his time become the sole standard for posterity.
Introduction.

The work of Gotama differs in many respects from that of Kanāda. While the former is methodical and details a system of logic practically complete, the latter discloses no consistent aim and no arrangements of parts. It has the appearance of a loose bundle of critical notes on the principal philosophical topics of the day. This fact raises a doubt as to whether Kanāda's aphorisms were ever the real basis of the Vaišesika system as we find it now. The oldest exponent of the complete system as described in all modern. Vaišesika works is Prašastapāda, and he may, for aught we know, be its real founder also. The supposition is not so improbable as it might appear at first sight. Almost all the peculiar doctrines that distinguished the later Vaisesikas from the Naiyāyikas and other schools are to be found in Prasastapada's work and are conspicuously absent in Kanāda's Sūtras. The doctrines about द्वित्व, पाकजोत्पत्ति, विभागजाविभाग, and several others, which are regarded as peculiarities of the Vaišesika system, are not even touched upon in Kanāda's aphorisms, although they are pretty fairly discussed in Prasastapada's Bhasya. The seven categories on which the whole Vaiśesika system is based are probably an afterthought; and even the doctrine of चिरोप which according to some gave the name to the system appears to be a later development. Kanāda restricts the word 312 (categories properly so called) to three things only, zer un and कर्म;1 Prasaastapada enlarges the number to six, and somelater author added असान.2

It is true that the aphorism धर्मविशेषप्रसताद इत्यरणकर्मसा-मान्यविशेषसमवायानां पदार्थातां साधर्म्यवैधर्म्याभ्यां तत्त्वज्ञानान्निःश्रेयस-ासिद्धिः³ enumerates the six categories ; but this aphorism is most probably a later interpolation. It is inordinately long, unlike other aphorisms of *Kanāda*, and contains a number of distinct propositions that would

1 अर्थ डाने द्रव्यम्णकर्मस । V. S. VIII, 2, 3.

2 Several Mss. of Prasastapāda's Bhāşya end with the colophon इति मञास्तपादविरचितं द्रव्यादिषट्पदार्थभाष्यं समाप्तम्.

3 V. S. I. 1, 4.

XXXVIII

Now one of these two passages must be an adaptation of the other. According to Kiranāvali this passage of Prašaslapada explains only the first three sutras of Kanada, which implies that the fourth sūtra quoted above was unknown to the scholiast. Hence if *Kiranārali* is to be believed, the aphorism must be the later of the two. Sridhara, the author of Nyāya-Kundalī, speaks to the same effect. In introducing the last sentence he says that it was added to remove any apparent inconsistency between the preceding sentence and Kanāda's second aphorism यतो अयदयनिः अयससादिः स धर्मः । The inconsistency is that while according to the scholiast knowledge of categories is the means of निःश्रेयस, Kanada speaks of it as resulting from an; and this inconsistency is removed by the scholiast by adding that the knowledge of categories itself springs from un as revealed in divine commandments. So according to Sridhara this last clause is an addition of the scholiast intended to remove the apparent inconsistency, and yet it is summed up in the opening words of the fourth Sutra, धर्मविद्येषप्रस्तात. Either these words or the whole aphorism must therefore have been suggested by Frasastapada's passage. If the aphorism, as it stands now, had existed before, there would have been no स्वविरोध and therefore no necessity for Prasastapada's additional clause तचेश्वरचोदनामित्यक्ताद्रमदिव. We must, therefore, suppose that the aphorism was added by some later writer in order to supply what appeared to him an oversight of Kanada. Besides, the fact that there should have been even the suspicion of a contradiction between the enumeration of six categories and Kanāda's second sūtra proves that the six

Introduction

XXXIX

categories were not thought of by Kanada and were for the first time mentioned by his scholiast, Prasastapada. We must, therefore, construe the aphorism अर्थ इति द्रव्ययणकर्मस' as implying that Kanada mentioned only three categories to which the scholiast added three more, while the seventh was added still later.² If any doubt is felt on the point a critical examination of the aphorisms which are supposed to define सामान्य and विशेष will dispel it. These aphorisms speak of विशेष as well as of सामान्य in a way quite different from the later conceptions of the two categories. Aphorisms सामान्य क्रिंग इति बुद्धचपेक्षम and अन्यजान्त्येभ्यो विशेषेभ्यः are especially significant. The first shows that Kanada used the word विद्येष as a relative term opposed to सामान्य, meaning that the notions of genus and differentia are always relative. and that the same property may be a genus with respect to one class, and a differentia with respect to another class of things. uzer, for instance, is a genus as including all jars under one class, and a differentia as distinguishing all jars from other substances, as cloth and men. The second aphorism shows that Kanāda distinguishes ultimate difference of things from other differentiae by giving to the former the special name of अन्त्याविद्राप. It is these ultimate differences that are denoted by the later Vaisesikas by the category विशेष ; and the fact that Kanada regards them only as one species of differentia shows that he did not include them in a separate category having absolute and not merely relative existence. The conclusion is irresistible that the अन्त्यविशेषs, which were at first only one kind of differentia, were afterwards developed into an independent category. The notions of सामान्य and समवाय can also be shown to have originated in the same way.3

It will be thus seen that, unlike $Ny\overline{a}ya$, Vaišesika was never given out to the world as a cut and dry system. It was gradually evolved as the ever-flowing stream of controversy

1 V. S. VIII. 2. 3. 2 V. S. I. 2, 3-6.

3 Similarly while Kanada mentions only 17 qualities, the scholiast adds seven more, 1573 and others, making in all 34, which number has been accepted by all later writers.



suggested new points or disclosed the faults of old ones. Prasastapada thus occupies a somewhat intermediate position between Kanāda and his later commentators. He is sufficiently removed in time from Kanāda to call him a muni and a disciple of Maheśvara,' while he himself is regarded almost as a semi-mythical personage by later writers. His age cannot, however, be ascertained even approximately. The earliest known commentary on Praśastapāda's work is that of Śridhara who gives his own date as 991 A.D. He must also have preceded Sankarācārya who seems to quote from him several times. The opinion ascribed by Sankarācārua to the Kanada school are all found in Prasastapada's work2. Śricarana, in his commentary on Śārīraka-Bhāsya called Prakatārtha, says that a particular view criticised by Samkara belongs to the older school of Vaisesikas though opposed to that contained in Ravanas Bhasya. The view referred to is propounded by Prasastapada who must therefore be older than Rāvana.3 This Bhāsya of Rāvana which may be a commentary either on Kanāda's Sūtras or Prašas apāda's own work, is not available, nor is its date known. Udayana's Kiranāvali is, however, said to have been based upon it." If this Ravana is the same as the reputed author of a commentary on Raveda, he appears to have been a very ancient author, and Prasastapada must be still older. Moreover, if Frasastapada was, as suggested above, the first to enumerate the six categories, he must have preceded Valsyayana. who mentions them.⁵ Nothing more definite can be said on the point for the present, and we must, therefore. leave Prasastapada's date too as one of the uncertainties of Indian chronology.

1 P. B. Ben. ed. pp. 1 and 329.

XI.

2 Cf. the passages in Säriraka-Bhāşya (Anandashram ed. pp. 514-5, and p. 519) with the passages in P. B. Ben ed. p. 48 and p.328 respectively.

3 Praśastapāda has also been referred to as प्रश्रतचरण, and प्रश्रतदेश and some even identify him with Gotama. See Vindhyesvariprasāda's Intro. to Vaiseşika Dars'ana (Bibl. Ind. ed.).

4 P. B. Pen ed. Intro. p. 12 nrte. 5 Vat. on G. S. I, 1.9.

6 If Caraka, the writer on medicine, is correctly identified with Patañjali, Prafastaj ada must be anterior to him. See p. XXXI supra.

Introduction.



The age of commentaries proper begins with $V\bar{a}tsy\bar{a}yana$, otherwise known as $Paksila-Sv\bar{a}min$, whose commentary on Gotama's work is the oldest known work of the kind we now possess.¹ $V\bar{a}tsy\bar{a}yana$ must have lived about the end of 5th century A. D. for he preceded the well-known Buddhist teacher $Dinn\bar{a}ga$ who is said to have lived in the early part of the 6th century.² $Dinn\bar{a}ga$ was succeeded by the celebrated author of Udyota who is mentioned by Subandhuwriting in the 7th century.³ $Udyotak\bar{a}ra$ is said to have written his work to dispel the errors of $Dinn\bar{a}ga$ and others, and $V\bar{a}caspati$ in his $Tik\bar{a}$ adds that his principal object was to defend $V\bar{a}tsy\bar{a}yana$ against the attacks of $Dinn\bar{a}ga$.⁴

According to the Jain *Śtoka-Vārtika*, Udyotakāra was in his turn answered by *Dharmakīrti.*⁵ Now *Dharmakīrti* is known to have lived in the first half of the 7th century;⁶

1 Was Vātsyāyana a Buddhist? Some have supposed him to be so because his work does not begin with a prayer to any of the Hindu deities. But the epithet Svāmin as well as the fact that the Buddhist writer Dinnāga controverts his views should leave no doubt about his orthodoxy. He was also called Dramila (Dravida?) or Pakşilasvāmin. He was a native of Conjeeveram and lived about A. D. 400, i. e. a century before Dinnāga and Vasubandhu. See S. C. Vidyabhuşan's Indian Logic, Mediaval School, pp. 68-72.

2 Max Müller. India, What can it teach us? 1st ed. p. 320. Dinnāga is said to have introduced the universal propositin appli into the Indian syllogism for the first time,

3 Vāsavadattā (Calc. ed. p. 235) has त्यायस्थितिमिवोद्योतकरस्वरूपाम् । See also Dr. Hall's Preface to his edition of that work. Udyotakāra was called Bhāradvāja and lived at Thaneshwar near Delbi. He was a preceptor of the Pāśupata sect.

4 See quotation at P. B. Ben. ed. Intro. p. 10. Udyotakāra himself says:-

यदक्षपादः प्रवरो मुनीनां शमाय शास्त्रं जगती जगाद् ।

कुतार्किकाजाननिवात्तिहेतः करिष्यते तस्य मया निबन्धः ।!

Also see Weber, Zeitschr. D. M. G. XXII. 727, and Colebrook Miscellaneous Essays Vol. I p. 282, Cowell's note.

5 J. B. B. R. A. S. Vol XVIII. p. 229.

6 Ibid. p. 90. Dr. Satiscandra Vidyabhushana thinks that Dharmakīrti and Udyo'akāra were contemporaries and flourished about 633 A. D. See Indian Logic, Mediæval School, p. 105, and Bhandarkar Memorial Volume, p. 164.

F

XLII



After Udyotakāra there seems to have occurred another long gap in the succession of orthodox $Ny\overline{a}ya$ writers until the end of 1.0th century, when a revival took place under the influence of the author of न्यायकन्दला which is the earliest known commentary on Prasalapāda's Bhāsya. Śrīdhara wrote at least three other works named अद्यासाद्ध, तत्त्वबोध, and तत्त्वसंवादिनी. The absence of any eminent Nyāya or Vaišeşika writer between Udyotakāra and Śridhara makes it highly propable that the tradition was broken in the interval. This interregnum so to say is the more inexplicable as the period was one of intense intellectual activity. Controversies between the Brahmins as represented by the Mimämsakas and Vedāntins on the one hand and the Buddhists and the Jains on the other occupy almost the whole of this period; and it is strange that the followers of Gotama and Kanada did not freely enter into the fray. Vatsyayana and Udyotakara set the ball of controversy rolling, but no Nyāya or Vaišesika writer seems to have taken up the cudgels on their behalf immediately after Dharmakirti's strictures. The task. of answering the great Buddhistic writer was left to Mimāmsakas like Kumārila, Šankarācārya and Mandana, who were by no means favourable either to the Nyāya or to the Vaišesika system. Dharmottara defended Dharmakirti against the criticisms of Kumārila and Mandana, and we again

Introduction

XLIII

find Śriohara, a Naiyāyıka, answering Dharmottara. Though the Nuāva and Vaišesīka systems had thus no spokesman of their own during this interregnum, the individual doctrines inculcated by them were not a bit neglected. They were fully handled by the rival disputants as if they had by that: time become the common property of all schools. The Mimainsakas strongly controverted the doctrine of non-eternity of sound, and the Vedantins criticized the atomic theory. The Prābhākaras started novel views about Samavāya, while all the schools fought over the proper number and nature of proofs. The answer to these criticims came partly from the Buddhists and the Jainas and partly from the later Nyāya writers. The fact seems to be that at this time the Nyāya and much more the Vaišesika doctrines, despite smaller differences, found their strongest supporters among the Buddhists and the Jainas, many of whose tenets closely resembled the peculiar doctrines of the Vaisesikas. The Nyāya-Bindu, for instance, which can now be safely ascribed to Dharmakirti, is a purely Vaisesika treatise while the Pramana-Samucchaya of Dinnaga and Dharmakirti's Vartikas on it must also have been largely indebted to previous Vaišesika works. This must also be the reason why Vaiśesikas were at this time looked upon almost as heretics.2

The alliance of the Vaišeşikas with the Buddhists and the evident tendency of many of their theories towards atheism and materialism alarmed the orthodox writers of the $M\bar{n}m\bar{a}ns\bar{a}$ and $Ved\bar{a}nta$ schools who at once consigned them to the purgatory of non-believers. Samkarācārya calls them Ardha-Vaināšikas (Semi-Buddhists), while Kumārika brackets them with Sākyas as heretics who are frightened

1 JBBRAS. Vol. XXX p. 47. and S. C. Vidyabhuşana's Indian Logic, Medaval School p. 109.

² For a detailed account of Jaina and Buddhistic Logicians, see Dr. Satiscandra Vidyabhuşana's Indian Logic, Mediæval School and for Chinese and Japanese writers see Suguira's Hindu Philosophy as preserved in China and Japan.

XLIV



The interregnum from $Udyotak\bar{a}ta's$ time to the end of the 10th century may have been produced by various causes which cannot the known at present; nor can we say for certain how the subsequent revival was brought about. Perhaps learned men at this time were too much occupied with religious and sectarian disputes to attend to the driver subtleties of logic. The fact, however, cannot be denied, for while none of the known works of $Ny\bar{a}ya$ or Vaiśesika proper can be

1 Max Müller History of Arcient Sanskrit Literature, p. 48.

Introduction.



assigned to the interval between the 7th and the 10th centuries, the succeeding age is marked by such an inrush of Nyāya and Vaišesika writers as more than atoned for the inactivity of the previous period. The most notable productions of this later age are a series of commentaries on the works of Prasastanada and Vatsuavana who had then cometo be looked upon as ancient authorities to be explained and enlarged with reverence, rather than criticized or corrected by abler successors. In this later period boldness and originality of thought dwindle in proportion to an increase of scholastic subtlety. The range of topics is limited, but each is treated with a greater fullness and ingenuity. There is a distinct tendency towards scholasticism, which afterwards assumed such abnormal proportions in the Nuddea school, but the change was not completed till four centuries later. It may be described as an age of transition from the senuine philosophy of mediæval India to the scholastic verbiage of modern times; and it is a striking fact that this age nearly coincides with the growth of scholasticism in mediæval Europe. It is not a little remarkable that the history of Indian logic bears in this respect a close analogy to the progress of thought in Europe. If Gotama lived about the same time as Aristotle, Vatsyayana was probably the contemporary of Boethius and the Revivalists: while the modern Acaryas, such as Sridhara, Vācaspati and Udayana flourished in the same age which produced Thomas Aquinas and Duns Scotus in the West. Are we then to suppose that human mind in India as well as in Europe passed successively through the same phases of philosophic development and nearly at the same rate of progress? The question is difficult to answer, but the coincidences are none the less interesting.

The first writer of this age of revival was Śridhara who wrote his $Ny\overline{a}ya$ -Kandalī in 991 A. D.¹ Śridhara

1 See P. B. Ben. ed. p. 331. The colophon contains the line, ज्यधिकद्शो-चिरनव्शनशाकान्द्रे न्यायकन्द्ली रचिता । which gives Sake 913 i. e. 991 A. D. as the date of the composition of the work. Bhandarkar (Report on Search of Sk. Mss. for 1883-4 p. 314) reads the line as अधिकद्शोत्तर, which gives the date Sake 910 or 988 A. D., but this must be a mistake, for the word आधिक i s inexplicable without त्र.

XLVI

19



takes great pains to refute the opinions of Kumārila and Sureśvara alias Mandana on the one hand as well as Dharmottara on the other, a fact which seems to show that Sridhara was the first eminent Nyāya writer after them. Rājašekhara. a Jain commentator on Nyāya-Kandalī¹ mentions three other commentaries on Prasastapada's Bhasya, besides-Śridhara's work, viz., the Vyomuvati of Śivācārya, the Kiranāvalī of Udayana and the Lilāvatī of Śri Vatsa or-Vallabha, all of which were written after Śridhara's work but before the end of the 13th century. The chronological order of these writers may be fixed as Śridhara, Vallabha, Udayana, and Sivuditya. All of them came to be looked upon as eminent authorities and honoured with the title of Acārya. Each of them was distinguished for some new conception, or original treatment of old topics. The works of Vallabha and Śivāditya are not yet available so as toenable us to form any definite opinion about them, but their views are frequently quoted and criticized in later works. Udayana's Kiranāvalī was probably left unfinished by theauthor, as all the Mss. hitherto available contain only thechapters on zey and zw. Sridhara lived as stated aboveat the end of the tenth century. He was followed by Vācaspati Miśra in the 11th century, who wrote commentaries. on all the principal philosophy systems, and whose works. have been deservedly held in the highest estimation by the succeeding generations.³ Vācaspali, the author of Bhāmatī and Sāmkhya-Tativa-Kaumudī, wrote an equally able commentary on the Vartikas of Udyotakara, called Vartika-Tatparya-Tikā and this Tikā of Vācaspali became the text of another commentary, I atparya-Parisuddhi by Uddyana.4-

1 P. B. Ben. ed. Intro. p. 19.

2 See the opening passage of Tarka-Dipika-p. 1, and Note thereon p. 72 infra.

3 J. B. B. R. A. S. Vol. XVIII, p. 90. Cowell in the preface to histranslation of *Kusumānjali* tries to prove that *Vācaspati* lived in the 10th century; but his view cannot be accepted as *Vācaspati* quotes VITANĀR of King Bhoja who reigned in A. D. 993. Satiscandra Vidyabhuşana also places *Vācaspati* in 976 A. D. when he is said to have composed his *Nyāya-sūci-nibandha*.

4 Bhandarkar. Report on search of Sk. MSS. for 1883-4, p. 81.

Introduction.



Udayanācārya, the author of Kiraņāvalī and Parišuddhi lived, therefore, some time after Vācaspati, and may be assigned to the end of the 12th century.¹ Udayana is the greatest Naiyāyika writer of this age. He combines in himself the two-fold character of an eminent dialectician and a religious revivalist, and has consequently become the centre of a number of traditions which have perhaps little foundation in fact. A story, for instance, is told of his having once made a pilgrimage to the temple of Jagannath, where he found the temple-door shut against him. On this the irate Naiyāyika addressed the following couplet to the Deity :--

ऐश्वर्यमदमत्तोऽसि मामवज्ञाय वर्तसे । उपास्थितेषु बौद्धेषु मदर्धाना तव स्थितिः ॥²

"Infatuated with omnipotence as thou art, thou treatest me with contempt; but (remember) when the heretics approach, thy very existence depends upon me."

This irreverent apostrophe was probably founded on the fact that Udayana wrote two well-known treatises to prove the existence of God and to refute the atheistical objections of the Bauddhas and other heretics. These treatises respectively known as Kusumānjalī and Bauddha-dhukkāra, though small, prove Udayana to be a very acute and powerful writer. Udayana is said to have carried on a vigorous crusade against the Bauddhas and the Jainas; and if Monier Williams is right in assigning the complete decay of Buddhism in India to the beginning of the thirteenth century,³ Udayana must have taken a leading part in giving the death-blow. At any rate the great prominence given in all the later works to **inverse** may be ascribed to Udayana's influence. It is

1 Cowell's Preface to his translation of Kusumānjali, p x; J. B. B. R. A. S. Vol. XVIII. p. 89, 90, Dr. S. C. Vidyābhuşana places him about 984 A. D. on the authority of a verse in his Lakşaņāvalī. Vide Bhandarkar Memorial Volume p. 165.

2 Nehemiah Gore's Rational Refutation of Hindu philosophy translated by F. Hall, p. 6, note.
3 Monier Williams : Buddhism, p. 170.



XLVIII

highly probable that Udayana's works gave a strong impetus to the Saiva, Vaisnava and other theistic sects which arose in large numbers at this time. Naiyāyikas amongst all the Indian systematists were from henceforward the strongest supporters of monotheism, and the Nuddea School in later times produced one of the greatest leaders of a modern theistic movement, viz., Caitanya of Bengal.

Tradition ascribes to Udayana the first conception of the idea of uniting the two sister systems of Nyāya and Vaišeşika into one harmonious whole. Udayana's extant works do not however support this theory, although it is not improbable that he threw out hints to that effect, which led some later writer to make the experiment. The earliest known work in which the two systems are found actually combined, as in many later works, is the Sapta-Padārthī of Śivāditya Miśra,¹ and it is possible that he was the first to put the idea into practice. Śivāditya is also the first writer to mention Abhāva as the seventh category and to introduce a systematic discussion of logical questions \cdot der \Im Sapta-Padārthī may, therefore, be regarded as the nodel of all such later manuals as Tarka-Samgraha, Tark Kaumudī and Tarkāmīta.

As to Vallabhāchārya his exact date is uncertain, but he appears to have preceded the author of Sapta-Padārthī if not also Udayana. This seems probable from the mention of Nyāya-Līlāvatī in a Canarese poem named Daršana-sāra written by a contemporary poet in praise of King Singhana of the Yādava dynasty of Devagiri, who reigned from A. D. 1210 to 1247. Daršanasāra also mentions Udayana

1 A MS. of Jinavardhana's commentary on Sapta-Padārthī is in the Deccan College Library. This Jinavardhana lived in Samvat 1471. Peterson mentions a MS. of समुपदार्थाद्वास्ति named मित्रभाषिणी by Mādhava-Sarasvatī, as dated Samvat 1405. See Report of the Search of Sankrit MSS. for 1896 p. 24. Also Bhandarkar's Report for 1882-83 p. 25. Prof. Ghate mentions a third Commentary पदार्थचान्द्रिया by Sesānanta. Prof. Ghate places Udayana in 984 A. D. and Gangeśa in the 11th Century, and Sivāditya between the two, J. B. B. R. A. Society XXIII p. 34.

2 Bhandarker, Early History of the Dekkan, p. 82.

Intreduction.



and some other writers.¹ but nothing further can be said about it until the work is available to the public. It is superfluous perhaps to remark that this *Vallabha*, the author of $Ny\bar{a}ya-L\bar{\imath}l\bar{a}va\bar{\imath}$, was quite a different personage from the great Vaiṣṇavite reformer of that name who flourished in the 15th century.²

A host of smaller writers such as Varadarāja and Mallinatha may be mentioned as belonging to this second period, but they do not seem to have left any lasting mark on subsequent literature. The period may be roughly said to have closed about the beginning of the 14th century. It is marked by a great activity in the beginning and at the end. with an intervening blank which lasted for about 3 centuries and which sharply divides the older from the later school of writers. The conflict of opinions between the Vaisesikas and the Naiyāyikas as well as the differences between the ancient and the modern schools of Naiyāyikas, which are so frequently discussed in modern works, seem to have originated in this period; and it was perhaps the growth of these minute differences that created at the end of this period a reaction in favour of amalgamating the two systems. This attempt at amalgamation, however, produced an effect exactly contrary to what was intended, for it stereotyped the differences instead of removing them. We find that in this period almost all the principal doctrines were evolved and the details were worked out. on which the dialecticians of the third period were exclusively to spend their scholastic ingenuity and produce volumes after volumes without making any real progress. With Udayana and Śivāditya we lose sight of writers who deserve

1. I am indebted for this information to my friend Mr. K. B Pathak formerly of the Deccan College. He saw a Canarese Ms. of ব্যান্যার্ in the library of Brahma Suri Sāstri of Sravana Belgole in Mysore territory. It is not known when the book was written, but the author appears to have been a cotemporary of । মিত্রবায়.

2. Another writer Jayanta wrote Nyāya-Maājarī an independent Commentary on Nyāya-Sūtras. He was a native of Kashmir and lived in the 11th century. He quotes Vācaspati and refutes Buddhists.

G

L

11

to be called $\overline{Acaryas}$, as having aimed at originality and written epoch-making books. The class of $\overline{Acaryas}$, or masters, was henceforward to give place to that of mere- $Up\overline{a}dhy\overline{a}yas$ or ordinary pundits. The race of giants was to be succeeded by a remarkably versatile and disputatious troop of dwarfs. Philosophy lost its freshness as well as its charm, and gradually degenerated into a bundle of endless controversies.

The end of the 14th century saw the commencement of the third period of Nyāya literature; and Gangesa, or Gangesopadhyaya, the author of Tattva-Cintamani may be said to be its oracle. He founded a new school of textwriters and commentators who afterwards came to be known as the Nuddea school owing to their having chiefly flourished in the tols of Nuddea or Navadwipa in Lower Bengal. The distinguishing features of the writers of the school were their overwhelming pride, an abnormal development of the critical faculty, and a total disinclination to go out of the narrow grooves of traditional doctrines. The original Sutras and the scholia on them recede into background, while Gangeśa's work itself becomes the centre of a mass of literature unparalleled in any other country or age. Here we see at one and the same time scholasticism at its climax and true philosophy at its lowest depth. We might wade through volumes of controversial jargon without coming across a single flash of deep thought or real insight into the nature of things. Mere conventionalities and distinctions without a difference are the weapons in this wordy warfare, with which one disputant tries to defend his thesis or to vanquish a rival. It may be doubted if either the writer or the reader is made a whit the wiser by all this labour.

All the writers of this school are not however equally faulty in this respect. The earlier ones especially show a considerable freedom of thought which is quite refreshing. The most notable of this kind is *Gangeśopādhyāya*, the founder of the Nuddea school, whose exact date is not known, but who probably lived about the end of the 14th century. *Gangeśa* quotes *Vācaspati*, while his son *Vardha*-

Introduction

mana wrote commentaries on Udayana's Kiranavali and Vallabha's Lilavati, Ganaesa must have therefore lived after the 12th century. Gangesa was followed by two writers of note, Jayadeva and Vasudeva. According to Burnell Jayadeva; otherwise known as Paksadhara Misra, wrote his Manyaloka, a commentary on Gangesa's Tattva-Cintamani about 5 centuries ago, that is, about the middle of the 14th century. but this is highly improbable.¹ Vāsudeva Sārvabhauma, a fellow student of Jayadeva and the author of a commentary on Gangesa's work, had four pupils of whom the first Gauranga, popularly known as Caitanya, the celebrated religious reformer in Bengal, was born about 1485 A. D.² Both Sārvabhauma and Javadeva must. therefore, have lived in the latter part of the 15th century, and Gangesa at least a generation or two earlier. Javadeva is said to have studi-Tattva-Cintāmani with his uncle Harimiśra, which ed shows that Gangeśa's work was already a standard book in the first half of the 15th century. We shall not be wrong therefore in placing Gangesa in the latter part of the 14th century at the latest.3

Vāsudeva Sārvabhauma must have been a remarkable man, for all of his pupils distinguished themselves in dif-

1 Burnell, Catalogue of Tanjor MSS. Vol. II., p. 117. Jayadeva was noted for his intellectual powers. He got the nickname प्रयुद्ध for having mastered a difficult book in a fortnight. He is probably the same as the author of प्रसन्तराघद but is different from the poet who composed गीतगोर्चिंद. Raghunātha Śiromani is said to have been his pupilfor some time.

2 Cowell (Colebrook's Miscellaneous Essays, Vol. I., p. 281) gives the date of Caitanya's birth as 1489; but see Bose's History of Hindu Civilization. Vol. I. p. 43, Caitanya died in A. D. 1527. Vindhyesvarīprasād quotes a verse current among Nuddea Pundits साके मुनिच्योमयुगेन्दुगण्ये पुण्ये तियो फाल्युनपोर्णमास्यास् । बेलेक्यभाग्योदयपुण्यकीर्तिदेव: साचीनन्दन आविंगसीत् । Here the word युग may mean two or four and so will give either Saka 1207 or 1407 as the date of Gouranga's birth. See Intro. to Vais'esika Dars'ana (Bibl. Ind. ed.) p. 32.

3 Prof. Ghate places Ganges'a in the 11th century on the authority of a Ms. of Jayadeva's Āloka transcribed in Laksmana Samvat 159. corresponding to A. D. 1267. See JBBRAS. XXIII p. 93 and Vindhyeśwariprasad's Intro. to Vais'eşika Dars'ana (Bibl. Ind.) p. 82.

LII

11

ferent fields. The first, Caitanya, founded a Varsnava sect which soon spread over the whole province of Bengal and revolutionized as it were the religious life of the people. The fact is noteworthy that the greatest exponent of the -doctrine of faith in modern times received his early training in the dialectics of Nyāya philosophy. The devout mind of Caitanua must have no doubt recoiled from the scholastic subtleties of Gangesa, but they could not have failed to influence many of his views. Vāsudeva's second pupil Raghunatha, otherwise known as Tarka-Śiromani or simple Siromani, wrote Didhili, the best commentary on Gangesa's Tattva-Cintāmani, and is acknowledged to be the highest authority among the modern Naiyauikas. The third was Raghunandana, the lawyer and the author of a commentary on Jīmūta-vāhanu's Dāya-vibhāga, and is now held to be the best current authority on the Bengal School of Hindu law. The fourth, Krsnānanda, also wrote works on charms and other kindred subjects. All these writers being contemporaries of Caitanua must have flourished in the beginning of the 16th century. Raghunatha Siroman wrote besides Didhiti commentaries on Udayana's works and a few other treatises, one of which is Padartha-Khandana or a refutation of Vaisesika categories. He was succeeded by a series of commentators whose sole ambition seems to . have been to make the Diahiti as unintelligible and terrible to the student as possible. Raghunatha's immediate successors were Mathuranatha, Harirama Tarkalamkara and Jagadiśa, who were followed by their respective pupils, Raghudeva and Gadadhara. Gadadhara may be called the prince of Indian schoolmen, and in him the modern Nyāya dialectics reached its climax. He was such a thorough-going Naiyāyika that when asked to think of the prime cause of the universe on his death-bed, instead of contemplating God he is said to have repeated the words पीलवः पीलवः पीलवः ; (atoms atoms, atoms) | His sixty-four treatises or Vadas as they are called on as many topics noticed in Tattva-Cintāmaņi form a continuous commentary on Stromani's Dichti and Javadeva's Aloka: but several of them are not

1 Bhimācārya : Nyāya-Koşa, Intro. p. 6.

Introduction

yet available. Gadādhara having come about twogenerations after Raghunātha must be assigned to the end of the 16th or the beginning of the 17th century. He was thus nearly contemporaneous with Lord Bacon whosedenunciations of scholasticism may be most appositely illustrated by extracts from Gadādhara's writings. Akbar's was an augustan age in India, and scholars like Gadādhara found a congenial atmosphere in the peaceful times of the great and enlightened Mogul; but Akbar's death put an end to all dreams of a revival of letters. The wars and anarchy of the next two centuries afforded little scope for the cultivation of philosophy, and we accordingly find that even scholastic Nyāya could not flourish after Gadādhara.

The generation next after Gadādhara is represented by two writers standing on a somewhat lower level but equally famous. These were Śańkara Miśra, the author of Upaskāra, a commentary on Kanāda's Sūtras, and Viśvanātha who wrote Siddhānta-Muktāvali and Gotama-Sūtra-Vrtti which is a commentary on Gotama's aphorisms. Śańkara Miśra was a pupil of Raghudeva, the fellow student of Gadādhara. There is some doubt as to the date of Viśvanātha, but he most probably belonged to this age.¹

It is remarkable that the $S\overline{u}tras$ of both $Kon\overline{a}da$ and Gotama should have attracted the attention of commentators at about the same time. Samkara-Misra and Visvanatha who respectively commented upon the works of Kanada and Gotama greatly resembled each other and were probably contemporaries. A kind of reaction against the excesses of Gadādhara seems to have led these writers to seek the fresher fountains of the Sūtras. Another sign of this reaction was the production of manuals adapted to the understanding of the beginners and explaining the latest ideas in the simplest language. The Bhāsā-Pariccheda, the Torka-Samgraha

1 Rudrabhațța, brother of Viśvanätha, wrote a commentary on Raghunätha's Didhiti, called Raudri. MSS. of two of Rudrabhalța's works are mentioned by Aufrecht (Catalogus Catalegorum) as dated 1640 and 1657 respectively.





58

and the Tarkāmita are instances of this class of books. which must have come as a relief to those students of $Ny\overline{a}ya$ who were hitherto lost in the mazes of Pañca-Laksani and Dasa Laksani. In course of time these manuals too were overloaded with commentaries, but fortunately the commentaries on them, except perhaps two, never became as popular as the originals. The two exceptions are Visva-Siddhanta-Muktavali and Annambhatta's Tarkanātha's Dipikā which being written by the authors of the original works are more like larger editions of those texts than mere explanatory glosses. These manuals proved very handy and useful to students, but they also marked the lowest watermark of the Nyāya and Vaišesika systems. Henceforward all originality was dead and the writers chiefly aimed at explaining the ideas of their predecessors instead of expounding their own. The Upadhyayas were now succeeded by writers whose high-sounding names were in strange contrast with the worth of their productions. Krodas or annotations became plentiful, but original thinking was -dead and gone completely. Even these are now rare, and the once famous class of Naiyāyikas is in danger of being extinct for ever.

The preceding resume of the Nyāya and Vaišesika literature brings out, it is hoped, at least the one fact that that literature is as capable of a historical treatment as any other class of writings. It is the story of a gradual development of two philosophical systems which, springing out of a few elementary notions, attained their present proportions after many vicissitudes and in the course of several centuries. There must have been during this time considerable additions and alterations in the fundamental doctrines as conceived by the founders of the systems. The original nucleus was comparatively small, but the accretions and out-growths seem to have assumed in time quite large proportions. What an amount of earnest thought and labour must have been devoted to this work of elaborating complete systems out of a few primary principles ! It was a process of evolution brought about partly by the natural law of growth and partly by the mutual action and reaction of the several systems of Indian philosophy. In the beginning the chief rivals of the Nuava and Vaisesika systems were the Samkhuus, whose

Introduction.

theory of the anti-production reality of effects was diametrically opposed to the Naiyāyika doctrine of non-existent effect. Later they encounter the more formidable critics of the Mimāmsā and Vedānta schools who differed from them in so many particulars that a severe conflict between the rivals was inevitable. The Mimāmsakas affirmed the eternity of sound, while the Naiyāyikas denied it. The first enumerated six proofs, the Naiyāyikas four, and the Vaisesikas only two. The Naiyāyika assumed a personal Creator, the Vedan-, tins an impersonal Brahman, while the Mimāmsakas would recognize nothing but the eternal Vedas. Again the Vedantins derived all creation from one universal spirit, the Naiyāyikas from hard minute atoms. The former were idealists par excellence, the latter out and out realists. The doctrines of the former always tended towards mysticism and idealism, those of the latter towards materialism and disbelief. Th was natural that systems so widely divergent should come into conflict with each other. The long-continued controversies between these rivals systematically influenced the tenety of all of them. While the Vedantins incorporated much of the logic of the Naiyāyikas into their works, the latter did not -disdain to borrow many of the theological views of the former. It would be absurd therefore to expect that any of the systems as propounded in modern works would agree in a respects with the views of the ancient authors. The Naiya, kas themselves recognize this fact by contrasting wherey necessary the views of the moderns with those of the ancien It is also noteworthy that there is no sharp line dividing ancient and the modern schools of Naiyayikas. Someti the terms are applied to the Vaisesikas and Naiyāy respectively; sometimes to older authors like Vātsyāy and Prasastapada, as opposed to the later ones of the N dea school; and occasionally even in that school to author of Didhiti as dissenting from Gangesa. As an inst of the last, the student may compare the two definition करण, one insisting upon the qualification aurquant and, other making proximity to the effect the sole test of ca

TAT

11



tion.¹ The line dividing the ancients and the moderns has thus continuously moved forward and forward, thereby showing that the Naiyāyikas themselves acknowledged a progressive development of their philosophy. It ought to be an interesting study to mark the successive stages of this development, and discover the causes that may have led to them. The time may come when a deeper knowledge of the Nyāya and Vaišesika literature will enable us to solve this problem.

The foregoing observations have been mostly based on material obtainable from the literature of the Nyāya and Vaišesika systems themselves; but works belonging to other philosophical systems as well as the vast literary treasures produced in ancient and mediæval India will, if properly examined, yield still more important data for a history of Indian philosophy. A comparison of Greek logic with the logic of the Nyāya must also be very instructive. Such a comparison will not only show how similar ideas and modes of thought occurred almost simultaneously and in the same historical order to thinkers in two such distant countries as India and Greece, but it may also throw new light on someof the dark chapters in the history of Indian Logic. Space will not, however, permit me to enter into these interesting inquiries at present; and I must content myself with noting only one important fact which cannot be decently passed over in such a sketch as this. I, of course, refer to the striking resemblance which the syllogistic method of the Nuaua bears to the Pre-Aristotelian dialectics in Greece. Zeno the Eleatic was the founder of this latter, and Zeno must have been a contemporary of Gotama, or of at least some of his immediate predecessors.² Zeno's work, which is divided. into three parts - upon consequences, upon the interrogatory method of disputation, and upon sophistical problems respectively- has many points of similarity with that of Gotama, while the interrogatory method, cultivated by Zeno's fol-

1 For a discussion of these two views, see Notes on Sec. 37, pp. 186-90, infra.

2 Whateley ; Elements of Logic, p. 3.

Introduction.



Iowers, the sophists, and brought to perfection in Plato's Dialogues, was almost identical with the syllogistic process of the Naiyāyikas. The essence of this method consisted in driving an opponent to a point where he was either totally silenced or the absurdity of his position became self-evident So far as the Naiyāyikas were concerned this was not an accidental feature, for they have laid down a special rule that no premise in a syllogism can proceed without having a previous आकाङ्ग or doubt, presumably started bv an opponent in the controversy. Take the stock-example, "Mountain is fiery." "Why?" "Because it has smoke." "What then?" "Wherever there is smoke, etc.," and so on, every premise being a reply to some previous question, assumed until the imaginary querist has no more questions to ask. This is exactly the way Socrates used to argue with his real interrogators, or Euclid proved his theorems of geometry. Obviously this method is better suited for controversy than for purely didactic reasoning ; and consequently we find that Indian thinkers who came after the Naiyāyikas such as the Bauddhas and the Vedāntins modified it to a considerable extent just as Aristotle did in Greece.¹ The tripartite syllogism of Aristotle was nothing more than a readjustment of the ancient dialectical syllogism, although Aristotle himself made too much of it and expected from it results which it was incapable of producing. Similarly those who claim superiority for the Aristotelian over the five-membered syllogism of the Naiyāyikas forget that both are mere instruments or mechanical aids for thinking, and as such cannot by themselves furnish an absolute guarantee for truth. Both have their preculiar merits as well as drawbacks, and consequently both must be judged from their proper standpoints. Aristotle distinguished between the dialectic and the apodictic, i. e. the old and the new or his own syllogism, by asserting that the former proceeded from mere belief or an assumed hypothesis while the latter was based on scientific

1. Colebrooke thinks that the three-membered syllogism of the later Vedānta was borrowed from the Greeks, but this is mere guess. See Miscellaneous Essays, Vol. I., p. 356.

Turka-Saingraha.

LVIII

truth. There is much force in this distinction, and it may to some extent apply to the five-membered syllogism also. But Aristotle's criticisms can no longer be accepted without reservation even with respect to doctrines intimately known to him. Much less can he be accepted as a safe guide in adjudging the merits of Indian logic.

It will not be proper to conclude this introductory sketch without noticing one more objection that is often advanced against the Nyāya-Vaišeşika systems, namely that their heterogeneous character detracts considerably from their va lue as systems of pure logic. Indian logicians, say these objectors, have by their frequent digressions on metaphysical and other topics, such as the categories, the sources of knowledge and the theory of atoms, been led into treating the strictly logical questions either perfunctorily or in a wrong manner altogether. On a closer consideration however, this heterogeneity of the Nyaya and Vaišesika systems will be found to have been inevitable. The narrow conception of logic as being only a theory and art of proof and nothing more is no longer tenable. Modern investigations, such as those of Kant, Ueberweg and others, show that the purely logical questions are inseparably connected with others comprehended in the wider province of metaphysics. The best answer to the above objection can therefore be given in the words of an eminent modern writer :--

"Start as we may," says Prof. Adamson, "in popular current distinctions, no sconer do logical problems present themselves than it becomes apparent that, for adequate treatment of them, reference to the principles of ultimate philosophy is requisite; and logic, as the systematic handling of such problems, ceases to be an independent discipline and becomes a subordinate special branch of general philosophy."¹

And again the same writer remarks :---

"Any criticism of a general conception of logic or special application thereof which does not rest upon criticism

1. Prof. Adamson in his Art. Logic in Encyclopaedia Britannica, 9th ed. Vol. XIV p. 781.

Introduction.



TTX

0

of the theory of knowledge implied in it must be inept and useless. It will also have become apparent that a general -classification of logical schools as opposed to the reference of these to ultimate distinctions of philosophical theory.is impossible."

The Naiyāyikas seem to have arrived at the same conclusion at an early period, and faced 'it boldly by embodying their views on all cognate and interdependent questions in a fairly consistent system. Gotama and Kanāda were not therefore such fools in mixing logical and metaphysical topics in their works as some of their modern critics would believe them to be. Logic is no longer regarded as a theory of proof only; it is a theory of knowledge in general, and as such treats of many phychological and metaphysical topics which do not fall within the domain of the narrower science. Looked at from this standpoint Gotama's conception of his subject will be found to be remarkably accurate and just. Let us first understand him; and there will be then time enough to pick holes in his monumental work.³

1. See Encyclopaedia Britanica, 9th ed. Vol. XIV, p. 799.

². Max Müller in noticing my Brief Survey of Indian logic remarks at p. 476 of his Six 'Systems of Indian Philosophy "But unfortunately that period in the historical development of the Nyāya which is of the greatest interest to ourselves, namely that which preceded the composition of the Nyāya-Sūtras, had by him (i.e. myself) also to be left a blank, for the simple reason that nothing is known of Nyāya before Gotama." It should be remembered, however, that Nyāya was "ecognised as a separate system only after Gotama and that all traces before him must be sought in the general philosophical literature such as the Upanişads. Annambhatta and his works.

Annambhatta, the author of the Tarka-Samaraha and the Dinika, shares the fate of many Sanskrit writers of being known only in his works. The name itself looks anomalous, and is either a contraction of Ananta Bhatta or a sanskritized form of the Canarese name Anna Bhatta. Little do we know about him, and that little mostly consists of traditions which cannot be accepted as true without the strongest corroboration. Mr. R. B. Godbole, in his 'Dictionary of Modern History of India'l, gives a detailed account of our author without however mentioning the source of his information. According to him, Annambhatta was a Tailang Brahman by birth and resided in a village named Garikapada, formerly in the possession of Nizam Ali. He lived in the 15th century at the time of the Chalukyas, studied Nyāya at Kaundinyapura or Kondu Vidu for 12 years and became a famous Naiyāyika. He established a College for teaching Nuāva in his native town where he instructed his pupils in a graduated series of Nyāya works consisting of Tarka-Samgraha, Tarka-Dipikā, Siddhānta-Muktāvali and Gadādhari. He had many children none of whom survived him, and is said to have travelled out of his village only once in his life when he visited the shrine of Mallikārjuna at the advanced age of 55. From this it would appear that Annambhatta was posterior to both Gadādhara and Viśvanātha, which is very probable; but then he could not have lived in the 15th century as stated by Mr. Godbole. It has been shown elsewhere,² that Gadādhara must have flourished in the latter part. of the 16th century and Visvanatha one generation later. Obviously Annambhatta who taught the works of these writers could not have lived before the beginning of the 17th

1. R. B. Godbole: भरतखंडाचा ऐतिहासिकं कोष p. 10.

2. See Introduction p. LIII Supra.

Annambhatta and his Works

century. Another of Mr. Godbole's statements, viz. that Annambhatta travelled only once in his life, is contradicted by a tradition embodied in a well-known couplet that has passed into a proverb. काशीगसनसात्रेण नासंभदायते हिजः meaning that a man does not become a great'scholar like Annam--b hatta simply by going to Benares. If the verse refers to the author of the Tarka-Samaraha, he must have visited and studied at Benares. The proverb would also show that he became famous for his learning at a very early period, a conclusion which is strengthened by the fact that his works "became very popular and have been in use as elementary text-books in all parts of India. No reliance canitherefore be placed on Mr. Godbole's account, and in the absence of any -other authentic source of information we are left to such meagre data as are supplied by the writings of Annambhatta himself

Apart from such vague traditions, we can unhesitatingly say that Annambhatta is comparatively a modern writer. He belonged to the class of manual writers, who mostly flourished after the 16th century and whose chief aim was to simplify the Nyāya and Vaišesika systems by pruning all superfluous technicalities out of them, and bringing them within the comprehension of beginners. The terminus ad quo of our author may for the present be fixed at about 1600 A. D., the time when Gadādhara flourished. Annambhatta rarely refers to any previous writer or work that might enable us to fix his age accurately. He however notes the controversy about surgived and, first started by Raghunatha, the author of Didhiti' ; while in another passage of the Dipika. he seems to quote directly from the Didhiti, for the sentence प्रतियोगितावच्छेदकारोप्य° etc., which occurs at the bottom of p. 62 intra and which is misread in many Mss. of Dipika, appears to have been taken from a corresponding passage in the Didhiti.² It has been shown elsewhere that Raghunātha Śiromani, the author of Didhiti, lived in the first -Quarter of the 16th century.3 The Didhiti must have been written about 1520 A. D. and Annambhatta neces-

2 See Note 5 under Sect 80 p. 371, infra.

.3 See Introduction p. LII supra.

¹ Page LIII supra.

Tarka-Samgruha

LXII

sarily came after it. Gadadhara came two generations after Raghunatha with whose grand pupil Raghudeva he was contemporary. Gadadhara therefore lived about the end of the 16th century, either in Mithilā or Nuddea; and if it be true that Annambhatta taught his works in his own college in the far-off town of Kaundinyanura, some time must have elapsed between Gadadhara and Annambhatta to allow the fame of the former's works to reach the Southernmost province of India. The story of Annambhatta teaching Gadādhara's work in his College derives support from another tradition, according to which the Jarka-Dipika was specially composed for the use of those who could not understand Gadādhara's larger work and came to be called बालगदाधरी on account of its being an epitome of the erudite commentary of the great schoolman. It may be therefore fairly presumed that Annambhatta lived some time after Gadādhara 1. e. after 1600 A.D. If Visvanatha, the author of the Siddhanta-Muktavali also preceded him, this terminus will have to be shifted still further. Viśvanātha and his brother Rudrabhatia, who wrote a commentary on the Didhiti, lived most probably in the first quarter of the 17th century,' and Annambhatta could not have lived earlier.

The terminus ad quod of our author may be fixed at 1700 A. D. The Tarka-Samgraha must have become a standard work, and a difficult one also in the latter part of the 18th century, since Śrikīṣṇa Dhūrjați wrote his commentary called Siddhānta-Candrodaya about that time for the instruction of Kājasimha, son of King Gajasimha, who flourished in 1774 A. D. The Tarka-Candrikā by Vaidyanātha Gadgil seems to be an earlier commentary on the Tarka-Samgraha, for a Ms. of it in the Deccan College Library gives, as the date of its composition, Śake 1644 *i.e.* 1722 A. D. This Vaidyanātha is probably identical with Tatsat Vaidyanātha, the pupil of Nāgeša and the author of a commentary on his Udyota. Nāgeša Bhatța is known to have been invited to a grand sacrifice in 1714 by Savai Jayasimha, and his pupil Vaidyanātha may therefore

Annamhhatta and his works.

have written his commentaries in the next decade. Obviously Annambhatta must have lived before this time. The evidence of Mss. of the Turka-Samgraha is conclusive on the point. Stein mentions a Ms. of T. S. dated 1740 A. D. and another of T. D. dated 1735 A. D.' The oldest known Ms. however of these two works is the one now in the possession of Dr. Jacobi of Bonn and marked J in the present edition. It is dated Sake 1634 i. e. 1712 A. D. As this Ms. contains several corrections and marginal additions, it will not be wrong to assume that the two works were written several years before they were copied. Hence we can safely place Annambhtta before the beginning of the 18th century. The period from A. D. 1625 to A. D. 1700 is neither too long nor too short to cover one lifetime, and if we can place Annambhatta between these two termini the result ought to be regarded as pretty satisfactory under the present circumstances. Besides, if Mr. Godbole's statement that Annambhatta visited Mallikarjung temple at the age of 55 has any foundation, he must have lived upto an advanced age and may, for aught we know, have covered the whole of the period above indicated.

All attempts to push *Annambhatta*'s date before the first quarter of the 17th century must therefore fail. The colophon of a Ms. of T. S. mentioned by Weber² is said to give the date 1425 A. D. which if true would conclusively prove him to have lived at least two centuries before the time we have assigned to him. But this is not possible. The verse runs thus:--

तपोमास्यासिते रूष्णे चन्द्रनागाब्धिचन्द्रकैः । वाराणस्यां मिते वर्षे स्वार्थमिन्दुर्लिलेख वे ॥

Here the expression चन्द्रनागाचिचन्द्रके: has been incorrectly taken to mean Samuat 1481 or 1425 A.D. अच्छि ought to be taken for 7 and not 4, and then the date becomes 1725 A. D., making the Ms. 12 years later than that of Dr.

1 Stein:-Catalogue of Sk. Mss, at Jammu,

2 Weber's Berlin Catalogue, No 683, p. 203.



I

Jacobi. Whatever uncertainty may still remain on the point, one thing is unquestionable that Annambhatta could have by no means been anterior to Raghunātha whose date is now tolerably settled.¹ It has also been suggested that the Tribhuvana-Tilaka of Kanchi mentioned in T. D.² may be some king contemporary with our author; but this is also not possible, for no king of that name is to be found in the genealogies of Kanchi after the 12th century. Even if the Tribhuvana-Tilaka be a real personage he must have lived before the 10th century, for the illustration in T. D. is literally copied from Śrīdhara's Nyāya-Kandalī which was written in 991 A. D.³ No inference can therefore be drawn from the mention of Tribhuvana-Tilaka as to the date of our author.

Annambhatta was the son of Tirumala, who is styled Acarua and whose name is preceded by the honorific title of अद्वैतविद्याचार्य in the colophons of several of our author's works. The colophon,4 which by-the-bye has been most useful in proving the identity of the several Annambhattas, is found only in Dr. Jacobi's copy of Tarka-Dipika (marked J). It however occurs at the end of two other works of Annambhatta, namely Mitāksarā, which is a commentary on the Brahma-Sūtras of Bādarāyana, and the fragment of a grammatical work named Vivaranoduciana or Bhāsya-pradipodyctana consisting of annotations on Kaiyyata's celebrated gloss on Patañjali's Mahābhāsya. Tirumala, father of Annambhatta, appears to have been a Rgvedi Smarta Brahmana, learned in the Vedanta philosophy and descended from a great man named Raghava who performed a Soma sacrifice. It is not known whether Tirumala wrote any works, but several authors of that name are mentioned by Aufrecht. Annambhatta appears to have been an all-round scholar, for he has left works on at least four sciences, namely Nyāya, Vedānta, Vyākarana and Pūrva-Mimāmsā, Besides the Tarka-Samgraha and the Tarka-Dipika, Aufrecht

1 See Introduction p. LIII supra.

4 See p. 67 infra

² See p. 50 infra.

³ See Introduction p. XLV supra; P. B. Ben.ed. p. 6.

Annambhatta and his Works



mentions the following works as having been composed by Annambhatta:- 1 Mitāksarā, 2 Tattva-Bodhini-Tikā, 3 Nyāya-Pariśista-Prakāśa and 4 Subodhini-Sudhasara, otherwise called Ranakojiivini. Of these the first is a short commentary on Badarayana's Brahma-Sūtras and is undoubtedly written by the author of the Tarka-Samgraha, since it has the same colophon² as is found in our Ms. of the Dipikā marked J. As to the other three nothing can be said with certainty as I have not been able to procure any copy of them. The second appears to be a commentary on some work named Tattva-Bodhini, and Aufrecht marks it as a Nyāya work, apparently on the authority of Oppert.3 Aufrecht does not however mention any Nyāya work of the name Tativa-Bodhini, and possibly both he and Oppert were misled. We know only three works bearing the name Tattva-Bodhini, namely, a commentary on Samksepa-Sariraka by Nrsinha, a Tantric work by Krsnananda, and thirdly a commentary on Bhattoji's Siddhanta-Kaumudi, So Annambhatta's Tika may be a commentary on either the first or the last. Or it is also possible that a Ms. of Annambhatta's Vivaranodyotana, presently to be mentioned, has been mistaken by Oppert for an independent work of this name. The third work, Nyāya-Parišista-Prakāša, is said to be a commentary on Udayanācūrya's Nyāya-Parišista and may possibly be Annambhatta's Magnum Opus on the Nyāya system. The fourth is said to be a commentary on Rāņaka or Nyāya-Sudnā of Someśvara which in its turn is a commentary on the Tantra-Vartika of Kumarila, Besides these, Aufrecht and Hall mention two other works on grammar called Kātyāyana-Prātišākhya-Vyākhyāna and Mahā-Bhāsya-Vivaranodyotana written by an author named Annambhatta.4 The author of the first of these was a pupil

1 Aufrecht; Catalogus Catalogorum.

² This colophon is repeated at the end of each chapter in a Ms. of the work which I had seen.

3 Aufrecht : Catalogus Catalogorum p. 20.

⁴ Hall: Bibliographical Index of Indian Philosophical systems pp.68,69

LXVI

30

of Sumangala and may or may not be the same as the some the second work of Tirumala But Vivaranodyotana also called Bhasyapradipoductana which consists of notes on Kaiyata's commentary on Patañjali's Mahābhāsua can now be safely ascribed to the author of the-Tarka-Dipikā. Two Mss. of a fragment of this Uduotana are mentioned in Hultzsch's recent Catalogue of Sanskrit Mss. in Southern India (Vol. I. p. 66), the colophon at the end of which tallies exactly with that found at the end of the Dipikā and the Mitāksarā. Hall's later opinion thereforethat this Udyctana was written by some other Annambhatta cannot be accepted. Candraśekhara Śāstri of Madras mentions two other works of Annambhatta: Tattva-Cintāmanyāloka-Siddhānjana and a Brahmasūtra-Vrtti; while he calls Mitāksarā a gloss on Pānini's Sūtras according to Kāšikā. Annambhatta thus appears to have been a versatile writer. since he has written at least three works on Nyāya, one on Purva-Mimainsa, one or two on Vedanta, and two if not three on grammar. Annambhatta is also said to have had an elder brother Rāmakrsnabhatta who wrote Siddhanta-Ratna, a commentary on Bhattoji's Siddhanta-Kaumuai.

Of all the works of Annambhatta, only the Tarka-Samgraha and the Dipikā appear to have attained any wide celebrity. They are the most popular works of their kind, and they have been for several generations used as text-books. for beginners. The Tarka-Samgraha is a model work, becauseit combines in a remarkable degree the three essential qualities of a good manual, namely, brevity, accuracy and lucidity. It was intended to supply an easy compendium of the main principles of Nyāya and Vaišesika systems, and the author has done his work admirably. Of course the work is not entirely free from faults. Some of its passages are marred by ambiguities of language or confusion of thought such as make them almost unintelligible without the aid of a teacher or a commentary ; and even positive errors have crept in in one or two places. These occasional lapses were however inevitable, because they are mostly due to the author's anxiety to avoid all subtleties and controversial topics that may be beyond the comprehension of beginners. The attemp-

Annambhatta and his Works



to frame broad and accurate definitions without descending into the niceties of scholastic $Ny\bar{a}ya$ was a difficult one, and it is highly creditable to our author that he has succeeded even so well. Passages like those referring to $\overline{axv}, \overline{vxv}, \overline{$

The most glaring fault of the Tarka-Samgraha, however, is that it errs too much on the side of brevity; and the defect is sought to be cured by supplying some of the deficiencies in the Dipika. In fact, the Dipika is more like a revised and enlarged edition of the original than a mere commentary upon it. It appears to have been written some time after the Samgraha, for in several places the author introduces additions and corrections in the commentary, which areobviously later thoughts but which could not be conveniently inserted in the text after its circulation. The clause अनन्यथा-सिद्धत्वे सति' which is proposed to be added to the definition of TRUT is one instance out of many showing how serious omissions in the text are supplied in the commentary. The way in which some of the new topics are introduced in the Dipika also shows that they were most probably suggested when the author was actually teaching his primer. It is not therefore unreasonable to suppose that the Dipika came to be written when the author saw by experience the necessity of elucidating the many obscurities that remained in the Samgraha. The practice of writing a commentary on one's own work was not uncommon among Nyāya writers. In mediæval times Dinnaga and Dharmakirti had written commentaries on their own works. Similarly Varadaraja the author of Tarkika-Raksa wrote its commentary the Vyakhya, and Visvanātha, the author of Bhāsā-Pariccheda and Siddhanta-Muktavali imitated him. Annambhatta seems tohave taken Visvanatha's works as his models.

Although Annambhatta rarely quotes or refers to any previous writer, there can be no doubt that he was aware of

1 See T. D. p. 26 infra.

LXVIII



the latest views on the many controversial points. He does not slavishly follow any particular master, nor does he confine himself wholly to any of the ancient or modern schools of Naiyāyikas. He chooses his doctrines from all writers with the sole view of constructing a fairly consistent and intelligible system. As the Samgraha and the $Dipik\bar{a}$ are professedly mixtures of both the Nyāya and the Vaišesika systems, the author borrows from writers of both schools : but unlike others who have adopted the same plan, he generally adheres to Gotama's views with respect to matters coming under logic proper, i. z. in the sections treating of Buddhi and its subdivisions, but follows Kanada in the rest of the book. In cases of conflict between the ancient and modern Naiyāyikas he mostly prefers the ancient view as being the simpler or more striking, and generally adopts the older definitions as far as possible. He has greater sympathy with the older Acāryas than with the modern ever-innovating writers of the Nuddea school. But although a conservative in this sense he generally keeps an impartial attitude and steers clear of all disputes without identifying himself with any particular side. It is this characteristic which distinguishes his works from other manuals, and which makes them as primers for beginners preferable even to the otherwise superior treatises of Viśvanātha.

Instances of specific borrowing are too numerous to mention. Many of his definitions of categories and their subdivisions he has copied literally from the scholium of *Prasastapāda*, *e. g.*, those of gau, eu, eu, euc, eucl, euc

Annambhatta and his works.



greatest sympathy with the Vedanta school. He often quotes the views of the Mimainsakas, and even inserts a short disquisition on and in the concluding portion of the Dipuka.

Besides the Tarka-Samgraha and the Dipika, the present edition includes another commentary on the Samgraha named Nyāya-Bodhinī by Govardhana. It does not possess any peculiar feature that requires special notice. It is on thewhole rather discursive, treating of some topics elaborately and omitting others altogether. Nothing is known about the writer; but from his work he appears to have been wellversed in the subtleties of the later Nyāya. He is apparently different from the writer of a commentary on Keśavamiśra's-Tarka-bhāsā. He makes valuable suggestions here and there, but his frequent indulgence in scholastic hair-splitting makes the work somewhat difficult for novices. The obscurity of the style and the want of a reliable Ms. are also great drawbacks in the case of this commentary. It is included in this edition for two reasons, first because it is taught to advanced pupils in many parts of India, and secondly because it will familiarize students with the controversial method. and formulæ of the modern Naiyāyikas.

The popularity of Annambhaita's works can be best measured by the host of writers who have commented upon them. The commentaries on the Samgraha are too numerous to notice here, but a list of them, complete as far as our present knowledge goes, is given in Appendix B. Only two of these need special mention, the Vākya-Vrtti of Meru Sastri, and the Siddhanta-Candrodaya of Srikrsna Dhurjati The former is very short but always to the point, and usually gives the meaning of the author in a few pithy sentences. The writer was a celebrated Fundit of modern times, and his remarks in cases of doubt or ambiguity are entitled to great weight. The Siddhanta-Candrodaya being perhaps too copious and exhaustive is useful to beginners but not always reliable. The best guide to the Samgraha and the Dipikā, however, is the Tarka-Dipikā-Frakāia of Nitakantha, popularly known as Nilakanthi.



11

Tarka-Samgraha.

Nilakantha appears to be a recent author. According to Pundit Mukunda Jha of Darbhanga he was a son of Rāmabhatta surnamed Paņi of Kaundinya gotra and was born in Andhra country. In his later years he lived at Benares and died in 1840. His son Laksmi-Nrsimha who also lived and died at Benares wrote a commentay, Bhāskarodayā on Nilakantha's Prakāśa.

SI

ABBREVIATIONS.

- **B**. **P**.—Bhāṣā-Pariccheda by Viśvanātha Pañcānana, edited and translated by Dr. E. Roer (Bibliotheca Indica).
- Brahm. Sut.—Brahma-Sūtras of Bādarāyaņa with the scholium of Śamkarācārya.
- Brih. Up. Brih. Ar. Up.
- Din.—Dinakari or Siddhanta-Muktavali-Prakasa by Divakara Bhatta.
- G. S.-Gotama-Sūtra or Gotama's Aphorisms of Nyāya.
- J. B. B. R. A. S.-Journal of the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society.
- Jaimi. S.-Jaimini's Sūtras on Pūrva-mimāmsā.

Kath. Up.-Kathopanisad.

- N. B.-Nyāya-Bodhinī by Govardhana.
- Nil or Nilakantha.-Tarka-Dipikā-Prakāśa by Nilakantha.
- Nyāya-B.—Nyāya-Bindu edited by Dr. P. Peterson (Bibli. Ind.)
- Nyāya-B. T.— Nyāya-Bindu-ţīkā by Dharmottarācārya edited by Dr. P. Peterson.
- Nyāya-K.-- Nyāya-Kosa by Bhimācārya 2nd ed. (Bombay Sanskrit Series.)
- P. B.--Prašastapāda's Bhāşya with Śrīdhara's Nyāya-Kandali edited by Vindhyeśvarīprasād (Vizianagaram Series, Benares.)
- Sankhya-T. K.—Sāmkhya-Tattva-Kaumudī by Vācaspatimišra edited by Tārānāth Tarka-Vācaspati (Calc.1871.)
- Sarv. D. S.—Sarva-Darśana Samgraha by Mādhavācārya (Calc. ed.)
- S. C.--Siddhānta-Candrodaya, a commentary on Tarka-Samgraha by Srīkrsna Dhūrjați.

Kus.—Kusumānjali of Udayanācārya edited and translated by E. B. Cowell. (Calc. 1864.)



GI

S. M.--Siddhānta-Muktāvalī by Visvanātha Pañcānana.

- S. P .-- Sapta-Padārthī by Śivāditya.
- T. A.-Tarkāmīta by Jagadīša.
- T. B-Tarka-Bhāsā by Keśava Miśra, edited by S. M.-Paranjpe (Poona.)

T. D.-Tarka-Dipikā.

- T. K.--Tarka-Kaumudī by Laugāksi Bhāskara, edited by M. N. Dvivedi (Bombay Sanskrit Series.)
- T. S.-Tarka-Samgraha.
- Vat.--Vātsyāyana's Commentary on Gotama-Sūtra edited by Jibananda (Cal. 1874.)
- Ved. Par.--Vedānta-Faribhāsā, by Dharmarājādhvarindra (Cal. ed.)
- V. S.--Vaišesika-Sūtra or Aphorisms of Vašesika philosophy by Kanâda.
- V. S. Up--Vaišeșiha-Sūtropaskāra by Śamkara Miśra, edited by Jaya Nārāyana Tarka Pañcānana (Cal. 1861).
- V. S Vritti.-- Vaišeșika-sūtra-V<u>r</u>tti by Visvanātha Pañcānana (Cal. ed.)
- V. V.-- Vākya-Vīti, a commentary on Tarka-Samgraha by Meru Śāstri (Bombay 1873).


अथ

तर्कसंग्रहः

तर्कदीपिकया न्यायवोधिन्या च सहितः

[१] निधाय हदि विश्वेशं विधाय गुरुवन्दनम् । बालानां सुखवोधाय क्रियते तर्कसंग्रहः ।। अथ तर्कदीपिका

विश्वेश्वरं साम्बमूर्ति प्रणिपत्य 'गिरं गुरुम् । टीकां शिशुहितां कुर्वे तर्कसंग्रहदीपिकास् ॥

चिकीर्षितस्य अन्थस्य निर्विन्नपरिसमाप्त्यर्थं शिष्टाचारानुमितश्रुतिबो-धितकर्तव्यताकमिष्टदेवतानमस्कारलक्षणं मङ्गलं शिष्यशिक्षार्थं निबभ्नंश्चिकी-र्षितं यंथादौ प्रतिजानीते—निधायेति ।

ननु मङ्गलस्य समाप्तिसाधनत्वं नास्ति । मङ्गले इतेऽपि किरणा-वल्यादौ [°]समाप्त्यदर्शनात् मङ्गलाभावेऽपि कादम्बर्यादौ समाप्तिदर्शनाद-न्वयव्यतिरेकव्याभिचारादिति चेन्न । [°]किरणावल्यादौ विन्नवाहुल्यात्समा-ध्यभावः । कादम्बर्यादौ तु झन्थाद्वहिरेव मङ्गलं क्वतमतो न व्यभिचारः ॥

ननु मङ्गलस्य कर्तव्यत्वे किं प्रमाणमिति चेत्। न। शिष्टाचारानुमितश्रुते-

- 1 Nil gives as v. l. गिरां गुरुं and explains it निखिलवियानामुपदे-टारम. Y also reads जिरां.
- ² A and F read निर्विञ्चपरिसमाप्त्य°, but all other copies omit नि-विञ्च°; P has असमाप्ति°.
- ³ M has बीद्धान्धादी for कादम्ब-योदी in this and the following instance. F and Q interchange

कादंबयांदी and किरणावल्यादी, retaining the remaining sentence as above. N reads differently सङ्गलामावेऽपि किरणावल्या-दी समाप्तिदर्शनात् सङ्गलसत्त्वेऽपि काद्ण्वयांदी समाप्तचदर्शनात्, and gives the other v. l. in a footnote. See Note loc, cit,



तर्कसंग्रहः

रेव 'प्रमाणत्वात् । तथाहि—मङ्गलं वेदबोधितकर्तव्यताकं, अलौकिकाबि-गीताशिष्टाचाराविषयत्वात् दर्शादिवत् । भोजनादौ व्यभिचारवारणाया-लौकिकेति । रात्रिश्राद्धादौ व्यभिचारवारणायाविगीतेति । शिष्टपदं स्पष्टा-र्थम् । ''न कुर्यात्रिष्फलं कर्म'' इति जल्जताडनादेरपि निषिद्धत्वादिति ॥

तर्कसंग्रह इति । तर्क्यन्ते प्रतिपाद्यन्त इति तर्का द्रव्यादिसप्त-पदार्थास्तेषां संग्रहः संक्षेपेण' स्वरूपकथनं कियत इत्यर्थः । कस्मै प्रयो-जनायेत्यत आह—सुखबोधायेति । सुखेनानायासेन वोधः पदार्थ-ज्ञानं तस्मा इत्यर्थः ॥ ननु बहुषु तर्कप्रन्थेषु सत्सु किमर्थमपूर्वग्रन्थः क्रियत इत्यत आह—बालानामिति । तेषामतिविस्तृतत्वाद्वालानां बोधो न भवतीत्यर्थः । प्रहणधारणपटुर्वालः न तु स्तनन्धयः । किं इत्वा क्रियत इत्यत आह—निधायेति । विश्वेशं जगन्नियन्तारं शिवं हदि निधाय नितरां स्थापयित्वा सर्वदा तद्ध्यानपरो मूत्वेत्यर्थः । गुरूणां विद्यागुरूणां वन्दनं नमस्कारं विधाय क्रत्वेत्यर्थः ॥

अथ न्यायबोधिनी

अखिलागमसंचारि श्रीकृष्णाख्यं परं महः । ध्यात्वा गोवर्धनसुधीस्तनुते न्यायबोधिनीम् ॥ ाचिकीर्षितस्य प्रन्थस्य निर्विन्नपरिसमाप्त्यर्थमिष्टदेवतानमस्कारात्मकं मङ्गलं शिष्यशिक्षार्थं प्रन्थादौ निवधाति निधायेति ॥

[?]

द्रव्यगुणकर्मसामान्यविशेषसमवायाभावाः सप्त पदार्थाः ॥ त. दी.—पदार्थान्विभजते—द्रव्येति। पदस्यार्थः पदार्थ इति व्युत्प-त्त्याभिषेयत्वं ³पदार्थसामान्यलक्षणम् ॥ नन्वत्र विभागादेव सप्तत्वे सिद्धे सप्तयहणं व्यर्थमिति चेत् । न । अधिकसंख्याव्यवच्छेदार्थत्वात् ॥ नन्वति-

1 Some Mss. add "समासिकामों मंगलमाचरेत्" इति श्रुतेः । but the addition is not warranted as the context refers to अनुमितश्चति only.

G reads पदार्थाः सप्तेब,

3 A F M and P add लस्पते and also insert इति before it.

4 A F and P add न्यून before अधिक unnecessarily; Y Z read लच्चे for सिद्धे; Q has किमर्थ for व्यर्थम.



101: /3.] तर्कदीपिकया न्यायचोधिन्या च सहितः

रिक्तः पदार्थः प्रमितो न वा। नाद्यः प्रमितस्य निषेधायोगात्। नान्त्यः प्रति-योगिप्रमितिं विना निषेधानुपपत्तेरिति चेत्। न। पदार्थत्वं द्रव्यादिसप्तान्यत-मत्वव्याप्यमिति व्यवच्छेदार्थत्वात् ॥ 'ननु सप्तान्यतमत्वं सप्तभिन्नभिन्नत्व-मिति वक्तव्यम् । एवं च सप्तभिन्नस्याप्रसिद्धत्वात्सप्तान्यतमत्वं कथमिति चेन्न द्रव्यादिसप्तान्यतमत्वं द्रव्यादिभेदसप्तकाभाववत्त्वमित्युक्तत्वात् । एवमम्रेऽपि द्रष्टव्यम् ॥

न्या. वो. — अथ पदार्थान्विभजते — द्र्व्येति ॥ तत्र सप्तग्रहणं पदा-र्थत्वं द्रव्यादिसप्तान्यतमत्वव्याप्यमिति व्याप्तिलामाय । ननु शक्तिपदार्थ-स्याष्टमस्य सत्त्वात्कथं सप्तैवेति । तथाहि वह्निसंयुक्तेन्धनादौ सत्यपि मणि-संयोगे दाहो न जायते तच्छून्ये तु जन्यते । अतो मणिसमवधाने शक्तिर्नश्यति । मण्यभावदशायां दाहानुकूला शक्तिरुत्पद्यत इति कल्प्यते । तस्माच्छक्तिरतिरिक्तगदार्थ इति चेन्न । मणेः प्रतिबन्धकत्वेन तदभावस्य दाहकारणत्वेनैव निर्वाहे मणिसमवधानासमवधानाभ्यामनन्तशक्तितत्तद्ध्वं-सतत्तत्पागभावकल्पनाया अन्याय्यत्वात्। तस्मात्सप्तेव पदार्था इति सिद्धम्।।

[₹]

तत्र द्रव्याणि पृथिव्यप्तेजोवाय्वाकाश्चकालदिगात्ममनांसि नवैव ॥

त. दी. द्वयं विभजते तत्रेति । तत्र द्रव्यादिमध्ये द्रव्याणि नवैवेत्यन्वयः । कानि तानीत्यत आह पृथिवीत्यादि । ननु तमसो दरामद्रव्यस्य विद्यमानत्वात्कथं नवैव द्रव्याणि । त्रथाहि नीरुं तमश्चल्लती-त्यबाधितप्रतीतिबलाचीलरूपाधारतया क्रियाधारतया च द्रव्यत्वं ताव-त्सिद्धम् । तत्र तमसो नाकाशादिपञ्चकेऽन्तर्भावो रूपवत्त्वात् । अत एव न वायौ रस्पर्शाभावात्सदागतिमत्त्वाभावाच्च । नापि तेजसि भाखररूपाभावा-

1 Q. omits इति वक्तद्यम् and substitutes तद्र्धत्वात् for इत्युक्तत्वात. L omits the whole passage from नजु to उक्तत्वात; Nil. also appears to have had doubts about its authenticity. See Note loc. cit.

तमः खलु चलं नीलं परापराविभाग-वत् । प्रसिद्धद्रव्यवेधर्म्यांचवेश्यो भे-नुमर्हाति; but it seems to be interpolated from some other commentary. J omits तथाहि also.

2 A and F add after तथाहि a verse

3 A and J omit स्वर्शाभावात.



दुष्णस्पर्शाभावाच । नापि जरुं शीतस्पर्शाभावाज्ञीलरूपाश्रयत्वाच । नापि पृथिव्यां गन्धवत्त्वाभावात्स्पर्शरहितत्वाच । तस्मात्तमो दशमद्रव्यमिति चेन्न । तमसस्तेजोऽभावरूपत्वात् । तथाहि—तमो हि न 'रूपवद्रव्यमालो-कासहकृतचक्षुर्माह्यत्वादालोकाभाववत् । रूपिद्रव्यचाक्षुषप्रमायामालो-कस्य कारणत्वात् । तस्मात्मौढप्रकाशकतेजःसामान्याभावस्तमः । तत्र नीलं तमश्चलतीति प्रत्ययो भ्रमः । अतो नव द्रव्याणीति सिद्धम् ॥

नर्कसंग्रहः

INDER

द्रव्यत्वजातिमत्त्वं गुणवत्त्वं वा द्रव्यसामान्यरुक्षणम् ॥ रुक्ष्यैकदे-शाद्यत्तित्वमव्याप्तिः यथा गोः कपिछत्वम् । अरुक्ष्यवृत्तित्वमतिव्याप्तिः यथा गोः शृङ्गित्वम् । रुक्ष्यमात्रावर्तनमसंभवः यथा गोरेकशफत्वम् । एतद्दूषणत्रयरहितो धर्मो [°]रुक्षणम् । स एवासाधारणधर्म इत्युच्यते । रुक्ष्यतावच्छेदकसमनियतत्वमसाधारणत्वम् । व्यावर्तकस्यैव [°]रुक्षणत्वे व्यावृत्तावभिधयत्वादौ चातिव्याप्तिवारणाय तद्धिन्नत्वं धर्मविशेषणं देयम् । व्यवहारस्यापि रुक्षणप्रयोजनत्वे तु न 'देयम् । व्यावृत्तेरपि व्यवहारसा-धनत्वात् ॥ ननु गुणवत्त्वं न द्रव्यसामान्यरुक्षणम् । आद्यक्षणे उत्पन्न-विनष्टद्रव्ये चाव्याप्तेरिति चेन्न । गुणसमानाधिकरणसत्ताभिन्नजातिमत्त्वस्य विवक्षितत्वात् ॥ नन्वेवमप्येकं रूपं रसात्प्रथगिति व्यवहाराद्रूपादावति-व्याप्तिरिति चेन्न । एकार्थसमवायादेव तादशव्यवहारोपपत्तौ गुणे गुणा-नङ्गीकरणात् ॥

न्या. बो.—द्रव्याणि विभजते पृथिवीति । नन्वन्धकारस्य दशम-द्रव्यस्य सत्त्वात्कथं नवैवेति । तथाहि नीलं तमश्चल्तीति प्रतीतेर्नीलरूपा-श्रयत्वेन कियाश्रयत्वेन च द्रव्यत्वं सिद्धम् । न च क्ल्टप्तद्रव्येष्वन्तर्भावा-त्कुतो दशमद्रव्यत्वमिति वाच्यम् । आकाशादिपञ्चकस्य नीरूपत्वाद्वायो-रपि नीरूपत्वान्न तेष्वन्तर्भावः । तमसो निर्गन्धत्वान्न पृथिव्यामन्तर्भावः ।

- A F and Q. read रूपि for रूपयत.
 A F and Q here insert यथा गो: सालादिमस्वम, while P and Y have यथा गो: सालादिमस्वे सति दाकित्वम; but the words are found in no other copy.
- 3 Nil. notices लङ्ग्रदेवे as v. l. for लक्षणत्वे, and remarks that the two readings are identical in sense.
- 4 M adds संयोगसमबायिकारणता-वच्छेदकतया द्रःयत्वजातिः,



^{№01.}.6.] तर्कदीपिकया न्यायबोधिन्या च साहतः

जलतेजसोः शीतोष्णस्पर्शवत्त्वान्न तयोरन्तर्भावः । तस्मात्तमसो दशम-द्रव्यत्वं सिद्धमिति चेन्न । तमसस्तेजोऽभावत्वेनैवोपपत्तावतिरिक्तद्रव्यकल्प-नायां मानाभावात् । न च विनिगमनाविरहात्तेज एवान्धकाराभावस्व-रूपमिति वाच्यम् । तेजसोऽभावस्वरूपत्वे सर्वानुभूतोष्णस्पर्शस्याश्रय-बाधाद्रव्यान्तरकल्पने गौरवात् । 'तस्मादुष्णस्पर्शरूपगुणाश्रयतया तेजसो द्रव्यत्वं सिद्धम् । तमसि नीलरूपप्रतीतिस्तु ²आन्तिरेव दीपापसरणकि-याया एव तत्र भानात् ॥

[8]

रूपरसगन्धस्पर्शसंख्यापरिमाणपृथक्त्वसंयोगाविभागपरत्वापर-त्वगुरुत्वद्रवत्वस्नेहशब्दबुद्धिखदुःखेच्छाद्वेषप्रयत्नधर्माधर्मसंस्का-राश्वतुर्विंशतिगुणाः ॥

त, दी, — गुणं विभजते — रूपेति । द्रव्यकर्मभिन्नत्वे सति सामा-न्यवान्गुणः । ³गुणत्वजातिमान्वा । ननु रुघुत्वमृदुत्वकठिनत्वादीनां विद्य-मानत्वात्कथं चतुर्विंशतिगुणा इति चेन्न रुघुत्वस्य गुरुत्वाभावरूपत्वात् मृदुत्वकठिनत्वयोरवयवसंयोगविशेषरूपत्वात् ॥

[4]

उत्क्षेपणावक्षेपणाकुञ्चनप्रसारणगमनानि पञ्च कर्माणि॥

त. दी. — कर्म विभजते — उत्क्षेपणेति । संयोगभिन्नत्वे सति संयोगासमवायिकारणं कर्म । कर्मत्वजातिमद्वा ॥ ननु अमणादेरप्यति-रिक्तिस्य कर्मणः सत्त्वात् 'पञ्चेत्यनुपपन्नमिति चेन्न⁵ । अमणादीनामपि गम-नेऽन्तर्भावान्न पञ्चविधत्वविरोधः ॥

[६]

परमपरं चेति द्विविधं सामान्यम् ॥

- 1 U and W read स्पर्शाश्रयद्रव्यं. ^{2 U has} नीळत्वादि and W adds एवं कर्मवत्ताप्रतीतिरपि.
- ³ N here adds सामान्यवानित्युक्ते इव्यकर्मणोरतिव्याप्तिरतस्तविरासार्थं ^{ब्र}व्यकर्मभिन्नत्वे सतीति । इत्य-कर्मभिन्न इत्युच्यमाने सामान्यादि-
- ब्बतिच्याप्तिरत उक्ते सामान्यवानिति but the passage is neither noticed by Nil. nor found in any other copy.
- 4 A and F add ga after qa.
- 5 Some Mss. omit this sentence.

तर्कसंग्रहः



त. दी.---सामान्यं विभजते---परमिति । परमधिकदेशवृत्ति । अपरं न्यूनदेशवृत्ति । सामान्यादिचतुष्टये जातिर्नास्ति ॥

[0]

नित्यद्रव्यवृत्तयो विशेषास्त्वनन्ता एव ॥

त. दी.--विशेषं विभजते---नित्येति । पृथिव्यादिचतुष्टयस्य परमाणव आकाशादिपञ्चकं च नित्यद्रव्याणि ॥

[<]

समवायस्त्वेक एव ।।

त. दी.---समवायस्य भेदो नास्तीत्याह----समवायस्त्वि ॥

[9]

अमावश्वतुर्विधः । प्रागमावः प्रध्वंसामावोऽत्यन्तामावोऽन्यो⁻ वयामावश्वेति ॥

त. दी.---अभावं विभजते---अभावेति॥

[? 0]

गन्धवती पृथिवी । सा द्विविधा नित्यानित्या च । ैनित्या परमाणुरूपा । अनित्या कार्यरूपा। ³पुनस्तिविधा शरीरेन्द्रियवि-षयभेदात् । शरीरमस्मदादीनाम् । इन्द्रियं गन्धग्राहकं घ्राणं नासा-न्ग्रतिं । विषयो मृत्पाषाणादिः ॥

त. दी.—तत्रोद्देशादिकमानुसारात्प्रथिव्या लक्षणमाह गन्धव-तीति नाझा पदार्थसंकीर्तनमुद्देशः । उद्देशकमे च सर्वत्रेच्छैव निया-मिका । ननु सुरभ्यसुरभ्यवयवारब्धे द्रव्ये परस्परविरोधेन गन्धानुत्पादाद-व्याप्तिः । न च तत्र गन्धप्रतीत्यनुपपत्तिरिति वाच्यम् । अवयवगन्धस्यैव तत्र

 1 A D F K Q W and X add
 3 All copies except A B and F

 तज before गन्धवता; See note
 omit सा before पुन:; see Note

 loc. cit.
 loc. cit.

2 A and B add sia after a.

अ . 11.] तर्कदीपिकचा न्यायवीधिन्या च सहितः



भवीतिसंभवेन चित्रगन्धानङ्गीकारात् ॥ किं चोत्पच्चविनष्टघटादावव्याप्ति-रिति चेन्न गन्धसमानाधिकरणद्रव्यत्वापरजातिमत्त्वस्येव विवक्षितत्वात् । ननु जलादावपि गन्धप्रतीतेरतिव्याप्तिरिति चेन्न अन्वयव्यतिरेकाभ्यां प्रथिवीगन्धस्येव तत्र मानाङ्गीकारात् । ननु तथापि कालस्य सर्वाधारतया सर्वेषां लक्षणानां कालेऽतिव्याप्तिरिति चेन्न सर्वाधारताप्रयोजकसंबन्ध-ाभिन्नसंबन्धेन लक्षणस्याभिमतत्त्वात् ॥

पृथिवीं विभजते—सा द्विविधेति । नित्यत्वं ध्वंसाप्रतियोगित्वम् । ध्वंसप्रतियोगित्वमनित्यत्वम् ॥ प्रकारान्तरेण विभजते—पुनारेति । आत्मनो भोगायतनं शरीरम् । यदवच्छिन्नात्मनि भोगो जायते तद्वो-गायतनम् । सुखटुःखान्यतरसाक्षात्कारो भोगः ॥ शब्देतरोद्धतविशे-षगुणानाश्रयत्वे सति ज्ञानकारणमनः संयोगाश्रयत्वभिन्द्रियत्वम् । शरीरे-न्द्रियभिन्नो विषयः । एवं च गन्धवच्छरीरं पार्थिवशरीरम् गन्धवदि-न्द्रियं पार्थिवेन्द्रियम् गन्धवान्विषयः पार्थिवधिषय इति तत्तछक्षणं बोध्यम् ॥ पार्थिवशरीरं दर्शयति—शरीरमिति । पार्थिवन्द्रियं दर्शयति—इन्द्रियमिति । गन्धग्राहकमिति प्रयोजनकथनम् । भाणमिति संज्ञा । नासाग्रेत्याश्रयोक्तिः । एवमुत्तरत्रापि ज्ञेयम् । पार्थिवविषयं दर्शयति—विषयेति ॥

न्या. बो. --- गन्धवतीति । गन्धवत्त्वं प्रथिव्या रुक्षणम् । रुक्ष्या पृथिवी । पृथिवीत्वं रुक्ष्यतावच्छेदकम् । यद्धर्मावच्छिन्नं रुक्ष्यं स धर्मी रुक्ष्यतावच्छेदकः। यो धर्मो यस्यामवच्छेदकः सा तद्धर्मावच्छिन्ना रुक्ष्यता । तथा च रुक्ष्यतावच्छेदकं पृथिवीत्वं रुक्ष्यता पृथिवीत्वावच्छिन्ना । एवं शीतस्पर्शाादिरुक्षणेषु जरूादीनां रुक्ष्यता जरुत्वादीनां रुक्ष्यतावच्छेदकत्वं भ बोध्यम् ॥

[??]

श्रीतस्पर्श्ववत्य आपः। ता द्विविधाः नित्या अनित्याश्च। नित्याः परमाणुरूपाः। अनित्याः कार्यरूपाः। 'पुनस्तिविधाः श्वरीरोन्द्रियवि-

1 A and B insert an: before gar. See Note on an in the last pre-

ceding section.



तकसंग्रहः

त. दी.—अपां रुक्षणमाह—शीतेति । उत्पन्नविनष्टजरुऽव्याप्ति-वारणाय शीतस्पर्शसमानाधिकरणद्रव्यत्वापरजातिमत्त्वे तात्पर्यम् । शीतं शिरुातरुमित्यादौ जरुसंवन्धादेव शीतस्पर्शभानमिति नातिव्याप्तिः । अन्यत्सर्वं पूर्वरीत्या व्याख्येयम् ॥

[??]

उष्णस्पर्शवत्तेजः । तद्विविधं नित्यमनित्यं च । नित्यं परमाणु-रूपम् । अनित्यं कार्यरूपम् । पुनस्तिविधं शरीरोन्द्रियविषयमेदात् । शरीरमादित्यलोके' । इन्द्रियं रूपग्राहकं चक्षुः कृष्णताराग्रवर्ति । विषयश्वतुर्विधः । भौमदिव्यौदर्याकरजमेदात् । भौमं वन्ह्यादिकम् । अबिन्धनं दिव्यं विद्युदादि । श्रुक्तस्य परिणामहेतुरौदर्यम् । आ-करजं सुवर्णादि ॥

त. दी.—तेजसो लक्षणमाह—उष्णस्पर्श्वविति । उष्णं जल-मिति प्रतीतेस्तेजःसंबन्धानुविधायित्वाच्नातिव्याप्तिः । विषयं विभजते— भौमेति । ननु सुवर्णं पार्थिवं पीतत्वाद्रुरुत्वाद्धरिद्वादिवदिति चेन्न । अत्यन्तानलसंयोगे सति वृतादौ द्रवत्वनाशदर्शनेन जलमध्यस्पवृतादौ द्रवत्वनाशादर्शनेन असति प्रतिबन्धके पार्थिवद्रव्यद्ववत्वनाशाभि संयोगयोः कार्यकारणभावावधारणात् । सुवर्णस्यात्यन्तानलसंयोगे सत्य-नुच्छिद्यमानद्रवत्वाधिकरणत्वेन³ पार्थिवत्वानुपपत्तेः । तसात्पतिद्रव्य-द्रवत्वनाशप्रतिबन्धकतया द्रवद्वव्यान्तरासिद्धौ नैमित्तिकद्रवत्वाधिकरण-तया जल्वतानुपपत्तेः रूपवत्तया वाय्वादिष्वनन्तर्भावात् तैजसत्व-सिद्धिः । तत्रोष्णस्पर्शभास्वररूपयोरुपष्टम्भकपार्थिवरूपस्पर्शाभ्यां प्रतिब-न्धादनुपलब्धिः । तस्मात्सुवर्णं तैजसमिति सिद्धम् ॥

1 A B and X add प्रासिद्ध after 2 A inserts घृतवत् after 'त्वाधि-आदित्यलोके. करणत्वेन. ज. 13.] तर्कदीपिकया न्यायवीधिन्या च सहितः



[१३]

...रूपरहितस्पर्शवान्वायुः। स द्विविधो नित्योऽनित्यश्च। नित्यः परमाणुरूपः। अनित्यः कार्यरूपः। पुनस्तिविधः श्वरीरेन्द्रियवि-पयभेदात्। शरीरं वायुलोके। इन्द्रियं स्पर्श्वग्राहकं त्वक्सर्वशरीर-वर्ति। विषयो वृक्षादिकम्पनुहेतुः।।

श्वरीरान्तःसंचारी वायुः प्राणः । स चैकोऽप्युपाधिभेदात्मा-णापानादिसंज्ञां लभते ॥

त. दी. — वायुं लक्षयति — रूपरहितेति । आकाशादावतिव्याप्तिवा-रणाय स्पर्शवानिति । प्रथिव्यादावतिव्याप्तिवारणाय रूपरहितेति । ननु प्राणस्य कुत्रान्तर्भाव इत्यत आह — शरीरोति । स चेति । एक एव प्राणः स्थानभेदात्प्राणापानादिशब्दैर्व्यवह्रियत इत्यर्थः । स्पर्शानुमेयो वायुः । तथाहि – योऽयं वायौ वाति सत्यनुष्णाशीतस्पर्शो भासते स स्पर्शः कचिदाश्रितो गुणत्वाद्र्पवत् । न चास्य प्रथिव्याश्रय उद्भूतस्प-र्शवतः पार्थिवस्योद्भृतरूपवत्त्वनियमात् । न जलतेजसी अनुष्णाशीत-स्पर्शवत्त्वात् । न विभुचतुष्टयं, सर्वत्रोपछब्धिप्रसङ्गात् । न मनः परमाणु-स्पर्शस्यातीन्द्रियत्वात् । तसाद्यः प्रतीयमानस्पर्शाश्रयः स वायुः ॥ ननु वायुः प्रत्यक्षः प्रत्यक्षस्पर्शाश्रयत्वाद्धटवदिति चेन्न । उद्भृतरूपवत्त्वस्यो-पाधित्वात् । यत्र द्रव्यत्वे सति वहिरिन्द्रियजन्यप्रत्यक्षत्वं तत्रोद्भृतरूप-वत्त्वमिति घटादौ साध्यव्यापकत्वम् । यत्र प्रत्यक्षस्पर्शाश्रयत्वं तत्रोद्भूत-रूपवत्त्वं नास्तीति पक्षे साधनाव्यापकत्वम् । न चैवं तप्तवारिस्वतेजसोऽ-प्यप्रत्यक्षत्वापत्तिः । इष्टत्वात् । तस्माद्रपरहितत्वाद्वायुर्प्रत्यक्षः ॥

इदानीं कार्यरूपपृथिव्यादिचतुष्टयस्योत्पत्तिविनाशकमः कथ्यते । ईश्वरस्य चिकीर्षावशात्परमाणुषु किया जायते । ततः परमाणुद्ध-यसंयोगे सति द्यणुकमुत्पचते । त्रिभिर्द्यणुकैरूयणुकम् । एवं चतुरणुका-दिकमेण महती प्रथिवी महत्य आपो महत्तेजो महान्वायुरुत्पद्यते । एवमुत्पन्नस्य कार्यद्रव्यस्य संजिहीर्षावशात्परमाणुषु किया । कियया



तकसंग्रहः

20

परमाणुद्वयविभागे सति द्वणुकनाशः । ततरूयणुकनाशः । ततश्वतुर-णुकस्येत्येवं महाप्टथिव्यादिनाशः ।। असमवायिकारणनाशाद्द्रयणुकनाशः समवायिकारणनाशात्व्यणुकनाशं इति संप्रदायः । सर्वत्रासमवायिकार-णनाशाद्रव्यनाश इति नवीनाः ॥

किं पुनः परमाणुसद्भावे प्रमाणम् । उच्यते । जालसूर्यमरीचिस्थं सूक्ष्मतमं यद्रज उपलभ्यते तत्सावयवम् चाक्षुपद्रव्यत्वात्पटवत् । त्र्यणु-कावयवोऽपि सावयवो महदारम्भकत्वात्तन्तुवत् । यो द्यणुकावयवः स परमाणुः । स च नित्यः । तस्यापि कार्यत्वेऽनवस्थाप्रसङ्गात् । सृष्टिप्रलय-सद्भोवे " धाता यथा पूर्वमकल्पयत् " इत्यादिश्रुतिः प्रमाणम्⁸ । सर्व-कार्यद्रव्यध्वंसोऽवान्तरप्रलयः । सर्वभावकार्यध्वंसो महाप्रलय इति विवेकः॥

न्या, बो, — एवं प्रथिव्यादि त्रिकं निरूप्य वायुं निरूपयति — रूपरहितेति । रूपरहितत्वे सति स्पर्शवत्त्वं वायोर्ठक्षणम् । सतिसप्त-म्या विशिष्टार्थकतया रूपरहितत्वविशिष्टस्पर्शवत्त्वं वायोर्ठक्षणम् । विशे-षणानुपादाने स्पर्शवत्त्वनिशिष्टस्पर्शवत्त्वं वायोर्ठक्षणम् । विशे-षणानुपादाने स्पर्शवत्त्वमात्रस्य ठक्षणत्वे पृथिव्यादित्रिकेऽतिव्याप्ति-सद्धारणाय विशेषणोपादानम् । तावन्मात्रोपादान आकाशादिपञ्चकेऽ-तिव्याप्तिस्तलापि रूपरहितत्वस्य सत्त्वात् । अत उक्तं स्पर्श्वेति । अति-च्याप्तिर्गमाठक्ष्ये रुक्षणसत्त्वम् । यथा गोः शृङ्गित्वं ठक्षणं कृतं चेद-रुक्ष्यभूतगोभिन्नमहिष्यादावतिव्याप्तिस्तत्रापि शृङ्गित्वस्य विद्यमानत्त्वात् । अव्याप्तिर्गम रुक्ष्यैकदेशाद्वत्तित्वम् । रुक्ष्यतावच्छेदकाश्रयीभूते कचिछक्ष्ये रुक्षणस्यासत्त्वमेवाव्याप्तिरित्यर्थः । यथा गोर्नीठरूपवत्त्वं कृतं चेच्छ्वे-तगवि नीरुरूपामावादव्याप्तिः । असंभवो नाम रुक्ष्यमात्वे कुत्रापि रुक्षणासत्त्वं यथा गोरेकशफत्वं गोसामान्यस्य द्विशफत्वेनैकशफवत्त्वस्य

1 A F N Q and W add after this तथा च मेरुसर्पपयोरपि समान-परिमाणत्वापात्तिः, F reads °पत्तेः, N has तुत्यत्वप्रसङ्गः for समान-परिमाणत्वापात्तिः, while Q, has तु-त्यपरिमाणापत्तेः, but as all other copies omit the sentence it seems to be an interpolation.

2 A C N P Y Z put the first part of the sentence in the form of a पूर्वपक्ष as नजु सुष्टिप-लयसन्दाने किं प्रमाणस; A C K Z omit नजु; A K Y read सानस् for प्रसाणस.

3 V and W omit this sentence.

तर्कदीपिकया न्यायवोधिन्या च सहितः

SHUT. 15.]

कुत्राप्यसत्त्वात् । आतिव्याप्तचव्याप्तचसंभवानां 'निष्क्रष्टरुक्षणान्युच्यन्ते । रुक्ष्यतावच्छेदकसमानाधिकरणत्वे सति रुक्ष्यतावच्छेदकावच्छिन्नमति-योगिताकभेदसामानाधिकरण्यमतिव्याप्तिः । अव्याप्तिस्तु रुक्ष्यतावच्छे-दकसमानाधिकरणत्वे सति रुक्ष्यतावच्छेदकसमानाधिकरणात्यन्ताभाव-प्रतियोगित्वम् । असंभवस्तु रुक्ष्यतावच्छेदकव्यापकीभूताभावप्रति-योगित्त्वम् ॥

[88]

शब्दगुणमाकाशम् । तचैकं विश्व नित्यं च ॥

त. दी.—आकाशं लक्षयति शब्दगुणमिति । नन्वाकाशमपि किं पृथिव्यादिवन्नाना । नेत्याह—तचैकमिति । भेदे प्रमाणाभावादित्यर्थः । एकत्वादेव सर्वत्रोपलव्धविंभुत्वमङ्गीकर्तव्यामित्याह—विभ्विति । सर्व-मूर्तद्रव्यसंयोगित्वं विभुत्वम् । मूर्तत्वं परिच्छिन्नपरिमाणवत्त्वं कियावत्त्वं वा । विभुत्वादेवात्मवन्नित्यमित्याह—नित्यं चेति ॥

न्या. वो. — आकाशं रुक्षयति । शब्दगुणकमिति । अत्र गुणपद-माकाशे शब्द एव विशेषगुण इति द्योतनाय न त्वतिव्याप्तिवारणाय । समवायेन शब्दवत्त्वमात्रस्य सम्यक्त्वात् । तदुक्तं । रूपं गन्धे रसः स्पर्शः स्नेहः सांसिद्धिको द्रवः । बुद्ध्यादिभावनान्ताश्च शब्दो वैशेषिका गुणाः ॥ तच्चैकमिति । अनेकत्वे मानाभावादिति भावः विश्विति । सर्वमूर्त-द्रव्यसंयोगित्वं विभुत्वम् । मूर्तत्वं च क्रियाश्रयत्वम् । पृथिव्यसेजोवायु-मनांसि मूर्तानि । पृथिव्यसेजोवाय्वाकाशपञ्चकं भूतपदवाच्यम् । मूतत्वं नाम बहिरिन्द्रियप्राह्यविशेषगुणवत्त्वम् ॥

[?4]

अतीतादिच्यवहारहेतुः कालः । स चैको विश्वनित्यश्च ॥ त. दी.----कालं लक्षयति----अतीतेति । सर्वाधारः कालः सर्व-कार्थनिमित्तकारणं च ॥

1 V reads निर्दुद्दलक्षणमुच्यते for निष्ठुद्दलक्षणान्युच्यन्ते,

SECT.

22

न्या. वो.—कालं लक्षयति—अतीतेति । व्यवहारहेतुत्वस्य लक्ष-णत्वे व्यवहारहेतुभूतघटादावतिव्याप्तिस्तद्वारणाय अतीतेतिविशेषणो-पादानम् ॥

[१६]

प्राच्यादिव्यवहारहेतुर्दिक् । सा चैका विभ्वी नित्या च'।।

त. दी.--दिशो लक्षणमाह--प्राचीति । दिगपि कार्यमात्रे नि-मित्तकारणम् ॥

न्या. वो.—दिशो लक्षणमाह—प्राच्येति । उदयाचलसंनिहिता दिक्प्राची। अस्ताचलसंनिहिता दिक्प्रतीची। मेरोः संनिहिता दिगुदीची। मेरोर्व्यवहिता दिगवाची॥

[20]

ज्ञानाधिकरणमात्मा । स द्विविधः परमात्मा जीवात्मा च । तत्रेश्वरः सर्वज्ञः परमात्मैक [ँ]एव । जीवात्मा प्रतिशरीरं भिन्नो विश्वर्नित्यश्च ।।

त दी. आत्मनो रुक्षणमाह ज्ञानेति ॥ आत्मानं विभजते स द्विविध इति । परमात्मनो रुक्षणमाह तत्रेति । नित्यज्ञानाधि-करणत्वमीश्वरत्वम् ॥ नन्वीश्वरस्य सद्धावे किं प्रमाणम् । न तावत्म-त्यक्षम् । तद्धि बाह्यमाभ्यन्तरं वा । नाद्यमरूपिद्रव्यत्वात् । नान्त्यमात्म-सुखादिव्यतिरिक्तत्वात् । नाप्यनुमानं लिङ्गाभावा दिति चेन्न । क्षित्य-इरादिकं कर्तृजन्यं कार्यत्वाद्घटवदित्यनुमानस्य प्रमाणत्वात् ।

4

- 1 A B C F Q and X read internal avail a but the reading adopted in the text is better as it agrees with the definitions of area and antern.
- 2 A B X जीवात्मा परमात्मा च; 'C G, जीवः for जीवात्मा.
- 3 A'B add सुखदु:खादिरहित; after एव.

A F and Q insert नाप्यागमस्त-धााविधागमासावात् after लिज्जनमा-वान्, but the words appear to be interpolated and are inconsistent with the Vedic text cited further on. Z has नाप्युपमानं साहदयाभावात् नापि इाव्दः हाव्दस्य वेदात्मकस्येभ्वरोक्तितेन प्रामाण्या-दीम्वरासिद्धो तत्यामाण्यासिद्धेः.

18.] तर्कदीपिकया न्यायबोधिन्या च सहितः

उपादानगोचरापरोक्षज्ञानचिकीर्षाक्वतिमत्त्वं कर्तृत्वम् । उपादानं समवा-"यिकारणम् । सकल्परमाण्वादिसूक्ष्मदर्शित्वात्सर्वज्ञत्वम् । "यः सर्वज्ञः स सर्वविद् " इत्याद्यागमोऽपि तत्र प्रमाणम् ॥

जीवस्य लक्षणमाह जीव इति । सुखाद्याश्रयत्वं जीवलक्षणम् । नचु ''मनुष्योऽहं त्राह्मणोऽहम् '' इत्यादौ सर्वत्राहंप्रत्यये शरीरस्यैव विषयत्वाच्छरीरमेवात्मेति चेन्न । शरीरस्यात्मत्वे करपादादिनाशे सति शरीरनाशादात्मनोऽपि नाशप्रसङ्गात् । नापीन्द्रियाणामात्मत्वम् । तथात्वे '' योऽहं घटमद्राक्षं सोऽहमिदानीं त्वचा स्पृशामि '' इत्यनुसंधाना-भावप्रसङ्गादन्यानुभूतेऽन्यस्यानुसंधानायोगात् । तस्माहेहेन्द्रियव्यतिरिक्तो जीवः । सुखदुःखादिवैचित्र्यात्मतिशरीरं भिन्नः । स च न परमाणुः शरीरव्यापिसुखाद्यनुपल्लाब्धप्रसङ्गात् । न मध्यमपरिमाणः । तथा सत्य-नित्यत्वप्रसङ्गेन कृतनाशाकृताभ्यागमप्रसङ्गात् । तस्मान्नित्यो विभुर्जीवः ॥ नया. बो. आत्मानं निरूपयति ज्ञानाधिकरणमिति । अधिकरणपदं समवायेन ज्ञानाश्रयत्वलार्थम् ॥

[28]

सुखाद्युपलब्धिसाधनमिन्द्रियं मनः । तच प्रत्यात्मनियतत्वाद्-नन्तं परमाणुरूपं नित्यं च ।।

त. दी. मनसो लक्षणमाह मुखेति । स्पर्शरहितत्वे सति कियावत्त्वं मनसो लक्षणम् । मनो विभजते तच्चेति । एकैकस्या-त्मन एकैकं मन इत्यात्मनामनेकत्वान्मनसोऽप्यनेकत्वमित्यर्थः । परमा-णुरूपमिति । मध्यमपरिमाणत्वेऽनित्यत्वप्रसङ्घादित्यर्थः । ननु मनो नाणु किन्तु विभु स्पर्शरहितद्रव्यत्वादाकाशवदिति चेन्न । मनसो विभुत्व आत्ममनः संयोगस्यासमवायिकारणस्याभावाज्ज्ञानानुत्पत्तिप्रसङ्घात् । न च विभुद्रयसंयोगोऽस्त्विति वाच्यम् । तत्संयोगस्य नित्यत्वेन सुषु-स्यभावप्रसङ्घात् । पुरितद्यतिरिक्तप्रदेश आत्ममनः संयोगस्य सर्वदा

1 A B insert g: a after gra quite | 2 E H read 3105 and. unnecessarily.



तर्कसंग्रहः

82

विद्यमानत्वात् । अणुत्वे तु यदा मनः पुरीतति नाड्यां प्रविशति तदा सुषुप्तिः । यदा निःसरति तदा ज्ञानोत्पत्तिरित्यणुत्वसिद्धिः ॥

न्या. बो.—मनो निरूपयति सुखादीति । उपलाव्धिर्नाम साक्षा-त्कारः । तथा च सुखादिसाक्षात्कारकारणत्वे सतीन्द्रियत्वं मनसो ल-क्षणम् । इन्द्रियत्वमात्रोक्तो चक्षुरादावतिव्याप्तिरतः पूर्वदलम् । विशे-ण्यानुपादान आत्मन्यतिव्याप्तिरात्मनो ज्ञानादिकं प्रति समवायिकारण-त्वात् । अत इन्द्रियत्वोपादानम् ॥

[? ?]

चक्षुर्मातग्राह्यो गुणो रूपम्। तच्च शुक्लनीलपीतरक्तहरितकपिश-चित्रमेदात्सप्तविधं पृथिवीजलतेजोवृत्ति। तत्र पृथिव्यां सप्तविधम्। अभास्वरशुक्वं जले। भास्वरशुक्वं तेजसिं।।

त. दी. — रूपं रुक्षयति — चक्षुरिति । संख्यादावतिव्यासिवारणाय मात्रपदम् । रूपत्वेऽतिव्याप्तिवारणाय गुणपदम् । प्रभाभित्तिसंयोगेऽति-व्याप्तिवारणाय चक्षुर्मातप्राह्यजातिमत्त्वं वाच्यम्² । रूपं विभजते — त-चेति ॥ नन्वव्याप्यवृत्तिनीरुादिसमुदाय एव चित्ररूपमिति चेन्न रूपस्य व्याप्यवृत्तित्वनियमात् । ननु चित्वपटेऽवयवरूपस्य प्रतीतिरस्त्विति चेन्न । रूपरहितत्वेन पटस्याप्रत्यक्षत्वप्रसङ्गात् । न च रूपवत्समवेतत्वं प्रत्यक्षत्व-प्रयोजकं गौरवात् । तस्मात्पटस्य प्रत्यक्षत्वानुपपत्त्या चित्ररूपसिद्धिः ॥ रूपस्याश्रयमाह — पृथिवीति । आश्रयं विभज्य दर्शयति — तन्नेति ॥

1 A, B, X read आगास्तर जुद्ध and भास्तर जुद्ध च respectively; J, K, have the same as A without the last च; E, G, H have जुद्ध भास्तर. The reading adopted in the text is that of C, D, and Sc., and is preferred as making the sense clearer, आगास्तर and भास्तर, when prefixed to जुद्ध, serve to distinguish the particular kind of जाहान्त of जल from that of तेजस्; while, taken separately, they can give proper sense only if construed as adverbs modifying जाइ.

2 N has विशेष्यपदं देयं for चक्षुर्मा-जगाहाजातिसत्त्वं वाच्यम्. C. Y. Z omit the sentence जभाभित्ति &c.; while A omits the next sentence स्त्वं &c. G. L. M. P and W omit both sentences.



करता. 20.] तर्कदीपिकवा न्याववाधिन्या च सहितः

न्या. बो. रूपं लक्षयति चक्षुमीत्रेति । चक्षुमीत्रप्राह्यत्ववि-शिष्टगुणत्वं रूपस्य लक्षणम् । विशेष्यमात्रोपादाने रसादावतिव्याप्तिः । अतश्वक्षुर्मात्रग्राह्येति । तावन्मात्रोपादाने रूपत्वेऽतिव्याप्तिः । यो गुणो यदिन्द्रिययाह्यस्तन्निष्ठा जातिस्तद्भावस्तदिन्द्रियप्राह्य इति नियमात् । तद्वारणाय विशेष्योपादानम् । चक्षुर्मात्रग्राह्यत्वं नाम चक्षुर्भिन्नोन्द्रिया-आह्यत्वे सति चक्षुर्श्राह्यत्वम् । मात्रपदानुपादाने संख्यादिसामान्यगुणेऽ-तिव्याप्तिः संख्यादावपि चक्षुर्गाह्यत्वविशिष्टगुणत्वस्य सत्त्वात् । अत-स्तद्वारणाय मात्रपदम् । संख्यादेश्वक्षभिन्नत्वगिन्द्रिययाह्यत्वाचक्षुर्मा-त्रप्राबत्वं नास्ति । अतीन्द्रिये गुरुत्वादावतिव्याप्तिवारणाय चक्षुर्या-बेति । अत्र लक्षणे याह्यत्वं नाम लौकिकप्रत्यक्षविषयत्वम् । अयाह्यत्वं नाम तद्विषयत्वम् । तथा च चक्षुर्भिन्नेन्द्रियजन्यत्वाचसाक्षात्कारा-विषयत्वे सति चक्षुर्जन्यचाक्षुषप्रत्यक्षविषयत्वमिति फल्लितार्थः । ननु प्रंगाभित्तिसंयोगे रूपलक्षणस्यातिव्याप्तिस्तस्य चक्षुर्मात्रप्राह्यगुणत्वादिति चेन्न । गुणपदस्य विशेषगुणपरत्वात् । न चैवं विशेषगुणघटितलक्षणे संख्यादावतिव्याप्तयभावान्मात्रपदवैयर्थ्यमिति वाच्यम् । जलमात्रवृत्ति-सांसिद्धिकद्रवत्वेऽतिव्याप्तिवारणाय तदुपादानात् ॥ अथवा चक्षुर्मा-त्रमाह्यजातिमदुणत्वस्य लक्षणत्वान्न प्रभामित्तिसंयोगादावतिव्याप्तिः संयोगत्वजातेश्वक्षुर्मात्रमाह्यत्वाभावाद्धटपटसंयोगस्य त्वगिन्द्रियमाह्यत्वा-त्तद्वतजातेरपि त्वगिन्द्रियग्राह्यत्वात् । अत्र जातिघटितरुक्षणे गुण-त्वानुपादाने चक्षुमात्रमाह्यजातिमति सुवर्णादावतिव्यासिः । अतस्तद्वा-रणाय तदुपादानम् ॥ एवं रसादिरुक्षणे विशेषणानुपादाने रक्ष्याभे-नगुणाादावतिव्याप्तिः । विशेष्यानुपादाने लक्ष्यमात्रवृत्तिरसत्वगन्धत्वादा-वतिव्याप्तिः । अतो विशेषणविशेष्ययोरुभयोरुपादानम् ॥

[20]

रसनग्राह्यो गुणो रसः । स च मधुराम्ललवणकडुकपायतिक्त-भेदात्पड्विधः। पृथिर्वाजलवृत्तिः। पृथिव्यां पड्विधः। जले मधुर एव ।। त. दी.—रसं लक्षयति—रसनेति । रसत्वेऽतिव्याप्तिपरिद्वाराय







गुणपदम् । रसस्याश्रयमाह--पृथिवीति ॥ आश्रयं विभज्य दर्शयति ---पृथिव्यामिति ॥

[२१]

घाणग्राह्यो गुणो गन्धः । स च द्विविधः सुरभिरसुरभिश्व । पृथिवीमालवृत्तिः ॥

त. दी-गन्धं रुक्षयति-घाणेति । गन्धत्वेऽतिव्याप्तिवारणाय गुणपदम् ॥

[??]

त्वागिन्द्रियमात्रग्राह्यो गुणः स्पर्शः । स च त्रिविधः । श्रीतोष्णा-तुष्णाशीतभेदात् पृथिव्यप्तेजोवायुवृत्तिः । तत्र श्रीतो जले । उष्णस्ते-जसि । अनुष्णाशीतः पृथिवीवाय्वोः ।।

त. दी.—स्पर्शं रूक्षयति—त्वागिति । स्पर्शत्वेऽतिव्याप्तिवारणाय गुणपदम् । संयोगादावतिव्याप्तिवारणाय मात्रपदम् ॥

न्या. बो.—स्पर्शं लक्षयति—त्वगिन्द्रियमात्रग्राह्य इति । अत्रापि मात्रपदं 'संख्यादिसामान्यगुणादावतिव्याप्तिवारणाय । अन्यविशेषणकृत्यं पूर्ववद्रोध्यम् ॥ ग्राह्यत्वपदार्थोऽपि पूर्ववत्यत्यक्षविषयत्वरूप एव बोध्यः ॥

[२३]

रूपादिचतुष्टयं प्रथिव्यां पाकजमनित्यं च । अन्यत्रापाकजं नित्यमनित्यं च । नित्यगतं नित्यम् । अनित्यगतमनित्यम् ।।

त. दी.—पाकजमिति । पाकस्तेजःसंयोगः । तेन पूर्वरूपं नश्यति 'रूपान्तरमुत्पचत इत्यर्थः । अत्र परमाणुष्वेव पाको न द्यणुकादौ । आमपाकनिक्षिप्ते[®] घटे परमाणुषु रूपान्तरोत्पत्तौ श्यामघटनाशे पुनर्द्यणु-

1 V reads संख्यादावातित्याप्ति[°] which is perhaps preferable. 2 N Z and Nil. omit पाक. Other readings are आपाक and अपाक; but all are equally un-

satisfactory. The one adopted in the text may mean a furnace if interpreted as a Bahuvrihi compound: आमस्य (घटस्य) पाको यास्मन.



कादिकमेण रक्तघटोत्पत्तिः । तत्र परमाणवः समवायिकारणम् । तेजः-संयोगोऽसमवायिकारणम् । अदृष्टादिकं निमित्तकारणम् । द्यणुकादिरूपे कारणरूपमसमवायिकारणम् इति पीछपाकवादिनो वैशेषिकाः । पूर्वघटस्य नाशं विनैवावयविन्यवयवेषु परमाणुपर्यन्तेषु च युगपद्रूपान्तरोत्पत्तिरिति पिठरपाकवादिनो नैयायिकाः । अत एव पार्थिवपरमाणुषु रूपादिकमनित्य-मित्यर्थः ॥ अन्यन्नेति । जलादावित्यर्थः । नित्यगतमिति । परमाणुगत-मित्यर्थः ॥ अन्तित्यगतामिति । द्यणुकादिनिष्ठमित्यर्थः । रूपादिचतुष्टय-मुद्रूतं प्रत्यक्षमनुद्भूतमप्रत्यक्षम् । उद्भूतत्वं प्रत्यक्षप्रयोजको धर्मः । तद-भावोऽनुद्भूतत्वम् ॥

न्या. बो. - रूपादिचतुष्टयं प्रथिव्यां पाकजमिति । एतत्तत्त्व-निर्णयश्चेत्थम् । पाको नाम विजातीयतेजःसंयोगः । स च नानाजा-तीयः । रूपजनको विजातीयः संयोगस्तदपेक्षया रसजनको विजा-तीयः । एवं स्पर्शादावपि । एवंप्रकारेण भिन्नभिन्नजातीयाः पाकाः कार्यवैरुक्षण्येन कल्पनीयाः । तथाहि तृणपुञ्जनिक्षिप्त आम्रादौ उष्मलक्षणविजातीयतेजःसयोगातपूर्वहरितरूपनाशे रूपान्तरस्य पीता-देरुत्पत्तिः पूर्वरसस्याम्लस्यैवानुभवात् । क्वचित्पूर्वहरितरूपसत्त्वेऽपि रसपरावृत्तिर्दृश्यते विजातीयतेजःसंयोगरूपपाकवशात्पूर्वतनाम्ळरसनाशे मधुररसस्यानुभवात् । तस्माद्रूपजनकापेक्षया रसजनको विरुक्षणः एवं गन्धजनको विलक्षण एवाङ्गीकार्यो रूपरसयोरपरावृत्तावपि पूर्व-गन्धनारो विजातीयतेजःसंयोगेन सुरभिगन्धोपरुब्धेः । एवं स्पर्श-जनकोऽपि पाकवशात्कठिनस्पर्शनाशे मृदुस्पर्शानुभवात् । तस्माद्र्पादि-जनका विजातीया एव पाका यथाकार्यमुनेयाः । अत एव पार्थिवपरमा-णूनामेकजातीयत्वेऽपि पाकमहिम्ना विजातीयद्रव्यान्तरानुभवः । यथा गोभुक्ततृणादीनामापरमाण्वन्तं भङ्गे तृणारम्भकपरमाणुषु विजातीयतेजः-संयोगवशात्पूर्वरूपादिचतुष्टयनाशे तदनन्तरं दुग्धे यादृशं रूपादिकं वर्तते तादृशरूपरसगन्धस्पर्शजनकास्तेजःसंयोगा जायन्ते । तदुत्तरं ताहरारूपरसादय उत्पद्यन्ते । ताहरारूपादिविशिष्टपरमाणुभिर्दुग्धद्यणुक-मारभ्यते । ततस्वणुकादिकमेण महादुग्धारम्भः ॥ एवं महादुग्धारम्भकैः

परमाणुभिरेव दध्यारभ्यते । एवं पाकमहिम्नैव दध्यारम्भकैः परमाणु-भिर्नवनीतारम्भ इति दिक् ॥

तकसंग्रहः

[28]

एकत्वादिव्यवहारहेतुः¹ संख्या । [°]नवद्रव्यवृत्तिरेकत्वादिपरार्ध-पर्यन्ता । एकत्वं नित्यमनित्यं च[ँ] । नित्यगतं नित्यमनित्य-गतमनित्यम् । द्वित्वादिकं तु सर्वत्रानित्यमेव ।।

त. दी.--संख्यां लक्षयति-एकत्वेति ॥

26

[२५]

मानव्यवहारकारणं परिमाणं। नवद्रव्यवृत्ति । तचतुर्विधम् अणु महद्दीर्घं हस्वं चेति ॥

[२६]

पृथग्व्यवहारकारणं पृथक्त्वं । सर्वद्रव्यवृत्ति ॥

त. दी.--- पृथक्त्वं लक्षयति---- पृथगिति । इदमस्मात्पृथगिति व्य-वहारकारणमित्यर्थः ॥

[20]

संयुक्तव्यवहारहेतुः संयोगः । सर्वद्रव्यवृत्तिः ॥

त. दी.---संयोगं लक्षयति---संयुक्तेति । इमौ संयुक्ताविति व्यवहा-

1 A B C instert असाधारण between ज्यवहार and हेतु here and in the following definitions of परिमाण, प्रथवस्व and संयोग, but the reading of the majority of copies is preferred. See Note loc. cit.

2 A B insert सा before नवद्रव्य-वृत्तिः

3 C E K X omit नित्यमानित्यं च,

रहेतुरित्यर्थः । संख्यादिलक्षणेषु सर्वत दिकालादावतिव्याप्तिवारणाया-भाधारणेति पदं देयम् ॥ संयोगो द्विविधः कर्मजः संयोगजश्च । आद्यो हस्तकियया हस्तपुस्तकसंयोगः । द्वितीयो हस्तपुस्तकसंयोगात्कायपुस्तक-संयोगः । अव्याप्यवृत्तिः संयोगः । खात्यन्ताभावसमानाधिकरणत्वमव्या-प्यवृत्तित्वम् ॥

47

[26]

संयोगनाशको गुणो विभागः । सर्वद्रव्यवृत्तिः ॥

त. दी. विभागं रुक्षयति संयोगेति । कारुादावतिव्याप्तिवार-णाय गुण इति । रूपादावतिव्याप्तिवारणाय संयोगनाशक इति । वि-भागोऽपि द्विविधः कर्मजो विभागजश्च । आद्यो हस्तक्रियया हस्तपुस्तक-विभागः । द्वितीयो हस्तपुस्तकविभागात्कायपुस्तकविभागः ॥

न्या. बो.—विभागं छक्षयति— संयोगेति । संयोगनाशकत्वविशि-ष्टगुणत्वं विभागस्य छक्षणम् । विशेषणमात्रोपादाने कियाया अपि संयो-गनाशकत्वात्तत्रातिव्याप्तिवारणाय गुणत्वं विशेष्यम् ॥

[29]

परापरव्यवहारासाधारणकारणे परत्वापरत्वे । ष्टथिव्यादिचतुष्ट-यमनोवृत्तिनी[®] । ते द्विविधे दिकृते कालकृते च । दूरस्थे दिकृतं परत्वम् । समीपस्थे दिकृतमपरत्वम् । ज्येष्ठे कालकृतं परत्वम् । कनिष्ठे कालकृतमपरत्वम् ।।

त. दी.—परत्वापरत्वयोर्रुक्षणमाह—परेति । परव्यवहारासाधारण-कारणं परत्वम् । अपरव्यवहारासाधारणकारणमपरत्वमित्यर्थः । परापरत्वे विभजते—ते द्विविधे इति । द्विकृतयोरुदाहरणमाह—दूरस्थ इति ॥ कालकृते उदाहरति— ज्येष्ठ इति ।।

1 H J omit ANTAIN, but most 2 E G H J and X omit garants of the copies agree in retaining it.



तर्कसंग्रहः

[३०]

आद्यपतनासमवायिकारणं गुरुत्वं । पृथिवीजलवृत्ति ।।

20

न्या. बो.—गुरुत्वं रूक्षयति—आद्येति । द्वितीयादिपतनकियायां वेगस्यैवासमवायिकारणत्वात्तत्रातिव्याप्तिवारणायाद्येति । उत्तरत्र स्यन्दन आद्यविशेषणमपि पूर्ववदेव योजनीयम् ॥

[३१]

आद्यस्यन्दनासमवायिकारणं द्रवत्वं। ष्टथिव्यप्तेजोद्वत्ति। तद्द्रि-विधं सांसिद्धिकं नैमित्तिकं च। सांसिद्धिकं जले नैमित्तिकं प्रथि-वीतेजसोः। ष्टथिव्यां घृतादावाग्निसंयोगजन्यं' द्रवत्वम्। तेजसि सुवर्णादौँ।।

त. दी.—द्रवत्वं रूक्षयति—आद्यस्यन्दनेति । स्यंदनं सवणम् । तेजःसंयोगजन्यं नैमित्तिकद्रवत्वम्³ । तद्धिन्नं सांसिद्धिकद्रवत्वम् । प्ट-थिव्यां नैमित्तिकद्रवत्वमुदाहरति⁸—घृतादाविति । तेजसि तदाह— सुवर्णादाविति ॥

[२२]

चूर्णादिषिण्डीभावहेतुर्गुणः स्नेहः । जलमात्रवृत्तिः ॥

त. दी.— स्नेहं छक्षयति— चूर्णेति । कालादावतिव्याप्तिवारणाय गुण इति । रूपादावतिव्याप्तिवारणाय चूर्णादीति⁴ ॥

न्या. बो.— रनेहं रुक्षयति— चूर्णादीति । चूर्णादिपिण्डीभावहेतुत्वे सति गुणत्वं खेहस्य रुक्षणम् । पिण्डीभावो नाम चूर्णादेर्घारणाकर्षणहेतु-मृतो विलक्षणः संयोगः । ताद्व्यसंयोगे खेहस्यैवासाधारणकारणत्वम् । न

 1 C D E J read °संयोगजं.
 नैमित्तिक.

 2 B omits तेजास खुवर्णादी.
 4 A G J Y Z read पिण्डीभावेति;

 3 G J Y Z omit gaca after
 A has युग for रूप wrongly.

अप्र 34.] तर्कदीपिकया न्यायबोधिन्या च सहितः



तु जलादिगतद्रवत्वस्य । तथा सति द्रुतसुवर्णादिसंयोगे चूर्णादेः पिण्डी-'भावापत्तेः । अतः खेह एवासाधारणकारणम् । विशेषणमालोपादाने काला-दावतिव्याप्तिस्तद्वारणाय विशेष्योपादानम् । वस्तुतस्तु द्रुतजलसंयोगस्यैव पिण्डीभावहेतुत्वम् । खेहस्य पिण्डीभावहेतुत्वे मानाभावात् । जले द्रुतत्व-विशेषणात्करकादिव्याद्यत्तिः ॥

[३३]

श्रोत्रग्राह्यो गुणः शब्दः । आकाशमात्रवृत्तिः । स द्विविधो ध्व-न्यात्मको वर्णात्मकश्चेति । ध्वन्यात्मको भेर्यादौ । वर्णात्मकः संस्कृतभाषादिरूपः ॥

त. दी. - शब्दं लक्षयति - श्रोत्रेति । शब्दत्वेऽतिव्याप्तिवारणाय गुण इति । रूपादावतिव्याप्तिवारणाय श्रोत्रेति।। शब्दस्तिविधः । संयोगजो विभागजः शब्दजश्चेति । तत्राद्यो भेरीदण्डसंयोगजन्यः । द्वितीयो वंश उत्पाट्यमाने दलद्वयविभागजन्यश्चटचटाशब्दः । भेर्यादिदेशमारभ्य श्रो-त्रपर्यन्तं द्वितीयादिशब्दाः शब्दजाः ।।

न्याः बो.— शब्दं रुक्षयति – ओत्रैति । शब्दत्वेऽतिव्याप्तिवार-णाय गुणपदम् । रूपादावतिव्याप्तिवारणाय ओलेति । स त्रिविधः । संयो-गजो विभागजः शब्दजश्चेति । भेरीदण्डसंयोगजन्यो भाङ्कारादिशब्दः । हस्ताभिघातसंयोगजन्यो मृदङ्गादिशब्दः । वंशे पाय्यमाने दरुद्वयविभाग-जश्चटचटादिशब्दः । शब्दोत्पत्तिदेशमारभ्य कर्णविवरपर्यन्तं वीची-तरङ्गन्यायेन कदम्बमुकुरुन्यायेन वा निमित्तपवनेन शब्दघारा जायन्ते । तत्नोत्तरशब्दे पूर्वशब्दः ¹ कारणम् ॥

[38]

सर्वव्यवहारहेतुर्वुद्धिं ज्ञीनम् । सा दिविधा स्मृतिरनुभवश्च।

1 V has उत्तरोत्तरहाव्दे पूर्वपूर्वहाव्दः. G X read हेतुज्ञानं सुद्धिः. See 2 C K add गुण; after हेतुः A E Note loc. cit.



तर्कसंग्रहः

संस्कारमात'जन्यं ज्ञानं स्मृतिः । तद्धिनं ज्ञानमन्भवः ॥

22

त. दी.— बुद्धेरुरुक्षणमाह सर्वेति । ²जानामीत्यनुव्यवसायगम्यज्ञा-नत्त्वेमव रुक्षणमित्यर्थः । बुद्धिं विभजते सेति ॥ स्मृतेर्लक्षणमाह संस्कारेति । भावनाख्यः संस्कारः । संस्कारध्वंसेऽतिव्याप्तिवारणाय ज्ञानमिति । घटादिप्रत्यक्षेऽतिव्याप्तिवारणाय संस्कारजन्यमिति । प्रत्यभिज्ञायामतिव्याप्तिवारणाय मात्नेति³ ॥ अनुभवं रुक्षयति— तद्भिज्ञमिति । स्मृतिभिन्नं ज्ञानमनुभव इत्यर्थः ॥

न्या. बो.— बुद्धेर्लक्षणमाह स्वेति । व्यवहारः शब्दप्रयोगः । ज्ञानं विना शब्दप्रयोगासंभवाच्छब्दप्रयोगरूपव्यवहारहेतुत्वं ⁴ बुद्धेर्लक्षणम् । बुद्धिं विभजते— सा द्विविधेति ॥ स्मृतिं लक्षयति— संस्कारेति । बहि-रिन्द्रियाजन्यत्वविशिष्ट⁵ संस्कारजन्यत्वविशिष्टज्ञानत्वं स्मृतेर्लक्षणम् । विशे-षणानुपादाने प्रत्यक्षाद्यनुभवेऽतिव्याप्तिः । तद्वारणाय विशेषणोपादानम् । संस्कारध्वंसेऽतिव्याप्तिवारणाय विशेष्योपादानम् । ध्वंसं प्रति प्रतियोगिनः कारणत्वात्संस्कारध्वंसेऽपि संस्कारजन्यत्वस्य सत्त्वात् । प्रत्यभिज्ञायामति-व्याप्तिवारणाय मात्रपदम् ॥ अनुभवं लक्षयति— तद्भिः स्मिति । तद्भि-त्रत्वं नाम स्मृतिभिन्नत्वम् । स्मृतिभिन्नत्वविशिष्टज्ञानत्वमनुभवस्य लक्षणम् । तत्न विशेषणानुपादाने स्मृतावतिव्याप्तिः । विशेष्यानुपादाने घटादावति-व्याप्तिः । अतस्तद्वारणाय विशेषणविशेष्ययोरुभयोरुपादानम् ॥

1 J omits π_{13} , while the word and the commentary on it are added in G in a marginal note. S. C. also notices the omission of the word in several MSS., while the absence of the sentence referring to it in several copies of T. D. makes it probable that the word may not have existed originally. It is however retained in accordance with Nil, See Note on π_{13} loc. cit. तिवाग्णाय ज्ञानमिति । रूपादाव-तिच्याप्तिवारणाय सर्वट्यवहारेति; while Q has राण for ज्ञान; but the passage is not found anywhere else, nor noticed; by Nil.

- 3 A C J L P Y Z omit this sentence, and G adds it in the margin; but it is retained on the authority of M N Q W and Nil.
- 4 All copies except V read ज्ञानस्य.
- 5 C K R omit बहिरिन्द्रियाजन्य-त्वविशिष्ट.
- 2 N and Q add कालादावतिव्या-

. 85.] तर्कदीपिकया न्यायवीधिन्या च सहितः

[३५]

स दिविधो यथार्थोऽयथार्थश्च। तद्वति तत्प्रकारकोऽनुभवो यथार्थः यथा रजत इदं रजतमिति ज्ञानम्'। स[®] एव प्रमेत्युच्यते। तदभाव-वति[®]तत्प्रकारकोऽनुभवोऽयथार्थः। [®]यथा शुक्ताविदं रजतमिति ज्ञानम् ॥

त. दी. अनुभवं विभजते स दिविध इति । यथार्थानुभवस्य लक्षणमाह तद्वतीति । ननु घटे घटत्वमिति प्रमायामव्याप्तिः घटत्वे घटाभावादिति चेन्न । यत्र यत्संबन्धोऽस्ति तत्र तत्संबन्धानुभव इत्यर्थाद्ध-टत्वेऽपि घटसंबन्धोऽस्तीति नाव्याप्तिः । स इति । यथार्थानुभव एव शास्त्रे प्रमेत्युच्च्यत इत्यर्थः । अयथार्थं रुक्षयति तद्भावचतीति । न-न्विदं संयोगीति प्रमायामतिव्याप्तिरिति चेन्न । यदवच्छेदेन यत्संबंन्धाभाव⁵-स्तदवच्छेदेन तत्संबंधज्ञानस्य विवक्षितत्वात् संयोगाभावावच्छेदेन संयोग-ज्ञानस्य अमत्वात् संयोगावच्छेदेन संयोगसंबन्धस्य ⁶सत्त्वात् नातिव्याप्तिः ।

न्या. बो.—अनुभवं विभजते—स द्विविध इति । यथार्थानुभवं लक्षयति—तद्वतीति । तद्वतीत्यत्र सप्तम्यर्थो विशेष्यकत्वम् । तच्छब्देन ¹प्रकारीभूतो धर्मो धर्तव्यः।तथा च तद्वद्विशेष्यकत्वे सति तत्प्रकारकत्वं ⁸यथा-र्थानुभवस्य लक्षणम् । उदाहरणम् । रजत इदं रजतमिति ज्ञानम् । रजतत्व-

- 1 C H J K omit this sentence; E G Q X have instead यथायं घट इति; B adds सत्य before रजत.
- 2 The reading in all copies of T. S. and T. D. except J is सेव। but स एव is adopted as being grammatically more correct.
- 3 Q omits अनुभव: while C E have तत्मकारकश्व.
- 4 C H J F and Q omit this sentence. D adds further रज-तत्वाभाववात शुक्ती रजतत्वप्रकारक-रानमयथार्थज्ञानं: but this as

- well as A's addition सैवाप्रमे-त्युच्यते seem to be interpolations.
- 5 G reads यदभावः for यत्संबन्धा-भावः,
- 6 A has संयोगज्ञानस्य प्रमात्वात् for संयोगसंचन्धस्य सत्त्वात्; J reads वियमानत्वात् for सत्त्वात.
- 7 V adds ज्ञान before प्रकारीभूत:, perhaps better.
- 8 S T and W read तत्प्रकारत्वे स-त्यनुभवत्वं, perhaps better.

1 W reads differently; U adds महालंबन. नानासुख्यविशेष्यताशालिज्ञानं स- 1 2 The reading is taken from W.

मिति प्रमाणसामान्यलक्षणम् ॥

त्करणमपि चतुर्विधं प्रत्यक्षानुमानोपमानशब्दभेदात् ॥ त. दी. यथार्थानुभवं विभजते-यथार्थति । प्रसङ्घात्ममाकरणं

विभजते तत्करणमिति । प्रमाकरणमित्यर्थः । प्रमायाः करणं प्रमाण-

यथार्थानुभवश्वतुर्विधः प्रत्यक्षानुमित्युपमितिज्ञाब्द्भेदात्। त-

रङांचे रङ्गत्वावगाहित्वेन च रजतत्वप्रकारताया रजतत्वाभाववद्रङ-निष्ठविशेष्यतानिरूपितत्वाभावादेवं रङ्गत्वप्रकारताया रङ्गत्वाभाववद्रजत-निष्ठविशेष्यतानिरूपितत्वाभावाच । उदाहरणम् । यथा शुक्ताविति ॥ [36]

अयथार्थानुभवं लक्षयति-तद्भाववतीति । अत्रापि पूर्ववत्त-दभाववद्विरोप्यतानिरूपिततनिष्ठप्रकारताशालिज्ञानत्वं विवक्षणीयम् । अन्यथा रङ्गरजतयोरिमे रङ्गरजते इत्याकारकसमूहालम्बनप्रमायांमति-व्याप्तिरेतत्समूहालम्बनस्य रजतरङ्गोभयविशेष्यकत्वेन रजतत्वरङ्गत्वो-भयप्रकारकत्वेन च रजतत्वामाववद्रङ्गविशेष्यकत्वरजतत्वप्रकारकत्वयोः रङ्गत्वाभाववद्रजतविशेष्यकत्वरङ्गत्वप्रकारकत्वयोश्च सत्त्वात् । उक्तनि-ष्कर्षे त न तत्रातिव्याप्तिः । तादृश्रामगयाः रजतांशे रजतत्वावगाहित्वेन

बद्विशेष्यकत्वे सति रजतत्वप्रकारकं ज्ञानम् । तद्वनिष्ठविशेष्यतानिरूपित-तन्निष्ठप्रकारिताशालित्वमिति निष्कर्षः । अन्यथा यथाश्रते रङ्गरजत-योरिमे रजतरङ्गे इत्याकारकसमूहालम्बनअमेऽतिव्याप्तिः । तत्रापि रजतत्ववद्विशेष्यकत्वरजतत्वप्रकारकत्वयोः रङ्गत्ववद्विशेष्यकत्वरङ्गत्व-प्रकारकत्वयोश्च सत्त्वात् । उक्तनिष्कर्षे तु दर्शितअमे नातिव्याप्तिः । रज-तत्वप्रकारताया रजतत्ववद्रजतविशेष्यतानिरूपितत्वाभावात् । एवं रङ्गत्वप्र-कारताया रङ्गत्ववद्रङ्गविशेप्यतानिरूपितत्वाभावाचं । किं तु समूहालम्बने अमस्य रङ्गांशे रजतत्वावगाहित्वेन रजतांशे रङ्गत्वावगाहित्वेन च रजत-त्वप्रकारतायाः रङ्गत्ववद्विशेप्यतानिरूपितत्वात् । एवं रजतांशे रङ्गत्व-प्रकारताया रजतत्ववद्विशेष्यतानिरूपितत्वाचेति' ॥



SECT.

28

10

न्या. बो.—यथार्थानुभवं विभजते—यथार्थानुभव इति । तत्क-रंणमिति । फलीभूतप्रत्यक्षादिकरणं चतुर्विधमित्यर्थः । प्रत्यक्षादिचतुर्विध-प्रमाणानां प्रमाकरणत्वं सामान्यलक्षणम् । एकैकप्रमाणलक्षणं तु वक्ष्यते प्रत्यक्षज्ञानेत्यादिना ॥

[30]

असाधारणं कारणं 'करणम् ।

न्या. बो. करणरुक्षणमाह असाधारणमिति । व्यापारवदसा-धारणं कारणं करणमित्यर्थः । असाधारणकारणत्वं च ³कार्यत्वव्याप्य-धर्मावच्छिन्नकार्यतानिरूपितकारणताशालित्वम् । यथा दण्डादेर्घटादिकं प्रत्यसाधारणकारणत्वम् । कार्यत्वव्याप्यधर्मो घटत्वादिरूपधर्मः तद-वच्छिन्नकार्यता घटे । तन्निरूपितकारणता दण्डे । अतो घटं प्रति द-ण्डोऽसाधारणकारणम् । अम्यादिरूपव्यापारवत्त्वाच्च करणम् । साधारण-कारणत्वं कार्यत्वावच्छिन्नकार्यतानिरूपितकारणताशालित्वम् । यथा ईश्व-राद्दष्टादेः कार्यत्वावच्छिन्नं प्रत्येव कारणत्वात्साधारणकारणत्वम् ॥

[२८]

कार्यनियतपूर्ववृत्ति कारणम् ।

- 1 All copies except B and K insert supprend before supprend out; in J the word is added in margin, apparently by another hand. But the units in all copies of T. D. and the remarks of S. C. conclusively show that it did not exist originally. On this see Note loc. cit. G adds asserted una assertation supprend units is unwarranted.
- ² N here inserts चक्षुषा घटपत्यक्षे जननीये चक्षुःसंयोगरूपो व्यापारः। सत्रातिव्यासिवारणाय व्यापारवदि-

3

त्यपि देयस्. Y adds घटं प्राति कपा-लह्यसंयोगचारणाय ज्यापारचादिति; but neither passage is found in any other copy.

24

3 U and W have आतिरिक्त for ज्याप्य.

4 The reading in the text is taken from G K Q X, as being most probably the correct one. A B C D F prefix अनन्यधा-सिन्ध to कार्यनियत°. J adds the word in margin. E has अन-न्यधासिन्धत्वे सति नियत°, while H reads कार्येऽन्यधासिन्धिइसून्यत्वे सति नियत°, See Note loc. cit. RE

33



त. दी. — कारणलक्षणमाह — कार्येति । पूर्ववृत्ति कारणमित्युक्ते रासमादावतिव्याप्तिः स्यादतो नियतेति । तावन्मात्रे कृते कार्येऽतिव्याप्ति-रतः पूर्ववृत्तीति ॥ ननु तन्तुरूपमपि पटं प्रति कारणं स्यादिति चेन्न । अनन्यथासिद्धत्वे सतीति विशेषणात् । अनन्यथासिद्धत्वमन्यथासिद्धिवि-रहः । अन्यथासिद्धिश्च त्रिविधा । येन संहैव यस्य यं प्रति पूर्ववृत्तित्वम-वगम्यते तं प्रति तेन तदन्यथासिद्धम् । यथा तन्तुना तन्तुरूपं तन्तुत्वं च पटं प्रति । अन्यं प्रति पूर्ववृत्तित्वे ज्ञात एव यस्य यं प्रति पूर्ववृत्तित्व-मवगम्यते तं प्रति तदन्यथासिद्धम् । यथा शब्दं प्रति पूर्ववृत्तित्व-मवगम्यते तं प्रति तदन्यथासिद्धम् । यथा शब्दं प्रति पूर्ववृत्तित्व-मवगम्यते तं प्रति तदन्यथासिद्धम् । यथा शब्दं प्रति पूर्ववृत्तित्व च पटं प्रत्याकाशस्य । अन्यत्र क्ऌप्तनियतपूर्ववर्तिनैव कार्यसंभवे तत्सहभूतम-न्यथासिद्धम् । यथा पाकजस्थले गन्धं प्रति रूपप्रागभावस्य । एवं चान-न्यथासिद्धनियतपूर्ववृत्तित्वं कारणत्वम् ॥

न्या. बो.—कारणं रुक्षयति—कार्यनियतेति । कार्यं प्रति निय-तस्वे सति पूर्ववृत्तित्वं कारणत्वम् । नियतत्वविशेषणानुपादाने पूर्ववर्तिनो रासभादेरपि घटादिकारणत्वं स्यादतो नियतेति विशेषणम् । नियतपूर्वव-तिनो दण्डरूपादेरपि घटकारणत्वं स्यादतोऽनन्यथासिद्धपदमपि कारण-रुक्षणे निवेशनीयं दण्डरूपादीनामन्यथासिद्धत्वात् ॥

[39]

कार्यं प्रागभावप्रतियोगि ॥

त. दी. -- कार्यलक्षणमाह -- कार्यमिति ॥

न्या. बो.—कार्यं रुक्षयति—प्रागिति। प्रागभावप्रतियोगित्वं का-र्यस्य रुक्षणम् । उत्पत्तेः पूर्वमिह घटो भविष्यतीति प्रतीतिर्जायते । एत-त्मतीतिविषयोऽमावः प्रागभावस्तत्प्रतियोगि घटादिरूपं कार्यम् ॥

[80]

कारणं त्रिविधं समवाय्यसमवायिनिमित्तभेदात् । यत्समवैतं कार्यमुत्पद्यते तत्समवायिकारणम् । यथा तन्तवः पटस्य पटश्च स्व-गतरूपादेः । कार्येण कारणेन वा संदेकस्मित्रर्थे समवेतत्वे सति . 40.] तर्भरोपिमपा न्यायवोधिन्या च सहितः

यत्कारणं तदसमवायिकारणम्' । यथा तन्तुसंयोगः पटस्य तन्तुरूपं पटरूपस्य[°]। तदुभयभिन्नं कारणं निमित्तकारणम् । यथा तुरीवेमादिकं पटस्य ।

न्या. चो. — कारणं विभजते — कारणमिति । समवायिकारणं रू-स्वयति — यत्समवेतमिति ॥ यस्मिन्समवेतं सत् समवायेन संबद्धं सत् कार्यमुत्यचते तत्समवायिकारणमित्यर्थः । उदाहरणं – यथा तन्तव इति । तन्तुषु समवायेन संबद्धं सत् पटात्मकं कार्यमुत्पचते इति तन्तवः समवायि-कारणमित्यर्थः । सामान्यरुक्षणं तु समवायसंबन्धावच्छिन्नकार्यतानिरूपि-ततादात्म्यसंबन्धावच्छिन्नकारणत्वं समवायिकारणत्वमिति । समवायसंब-न्धेन घटाधिकरणे कपालादौ कपालादेस्तादात्म्यसंबन्धेनैव सत्त्वात् । समवायसंबन्धावच्छिन्नघटत्वावच्छिन्नकार्यतानिरूपिततादात्म्यसंबन्धाव ज्विह्तकारणतायाः कपालादौ सत्त्वाछक्षणसमन्वयः । समवायेन जन्य-भावत्त्वावच्छिन्नं प्रति तादात्म्यसंबन्धेन द्रव्यस्यैव कारणत्वाज्जन्यमावेषु

1 E and Q supply un and nu which though not absolutely necessary are inserted as making the sense clearer.

8 K reads परगतस्वरस्य, N here adds इदं च कारणत्रयं भा- वकार्यस्येव । अभावस्य तु निमित्त-मात्रम, but the words are not found in any other copy.

4 W inserts here क्वालत्वायव-चिछन्न.

नकेसंग्रहः

NDIARG

BECT

द्रव्यगुणकर्मसु त्रिषु द्रव्यमेव समवायिकारणम् । द्रव्ये द्रव्यावयवाः समवायिकारणम् । अतो गुणादावपि द्रव्यमेव समवायिकारणमित्याशये-नाह पटश्च स्वगतरूपादेरिति । समवायिकारणमित्यनुषज्यते । असम-वायिकारणं लक्षयति-कार्येणेति । 'असमवायिकारणं द्विविधम् । कार्येण सहैकस्मिन्नर्थे समवेतं सत् कारणमसमवायिकारणमित्येकम् । कारणेन सहैकस्मिन्नर्थे समवेतं सत् कारणमसमवायिकारणमित्यपरमि-त्यर्थः । अत्र कारणेनेत्यस्य स्वकार्यसमवायिकारणेनेत्यर्थः । जन्य-द्रव्यमात्रेऽवयवसंयोगस्येवासमवायिकारणत्वात्पटात्मककार्ये तंद्वयवत-संयोगः पटस्येति । पटात्मककार्येण सहैकस्मिन्नर्थे तन्तौ समवेतं सत् समवायसंबन्धन वर्तमानं सत् पटात्मककार्यं प्रति तन्तुसंयोगात्मकं कारणमसमवायिकारणमित्यर्थः । द्वितीयमसमवायिकारणं दर्शयति-कार-णेन सहेत्यादिना । तदुदाहरति-तन्तुरूपमिति । कारणेन पटरूप-समवायिकारणीभूतपटेन सहैकस्मिन्नर्थे तन्तुरूपेऽर्थे समवेतं सत् समवा-यसंबन्धेन वर्तमानं सत् तन्तुरूपं पटगतरूपं प्रति कारणं भवति । अतोऽसमवायिकारणं तन्तुरूपं पटरूपस्य । सामान्यलक्षणं तु समवाय-संबन्धावच्छिन्नकार्यतानिरूपिता या समवायस्वसमवायिसमवेतत्वान्य-तरसंबन्धावच्छिन्ना कारणता तदाश्रयत्वम् । ³समवायसंबन्धावच्छिन्ना कपाल्रह्रयसंयोगनिष्ठा कारणता कपाल्रह्रयसंयोगे वर्तते । एवमाद्यपतन-कियायामाद्यस्यन्दनकियायां च गुरुत्वद्रवत्वे असमवायिकारणे भवतः । आद्यपतनकियां प्रत्याद्यस्यन्दनकियां प्रति च तयोः समवायसंबन्धेनेव कारणत्वात् । अवयविगुणादौ त्ववयवगुणादेः स्वसमवायिसमवेतत्वसं-बन्धेनैव कारणत्वात्तत्संबन्धावच्छिन्नकारणताश्रयत्वमवयवगुणादौ वर्तते । अवयवभूतकपालतन्तुरूपादेः स्वशब्दयाह्यकपालरूपतन्तुरूपसमवायिक-

- 1 The following two sentences are omitted in C K R.
- 2 W reads differently.
- 8 Before समवाय° 8 T insert द्रव्यासमवायिकारणीश्रतावयवसंब न्ये त समवायसंबन्धावच्छिन्नघट-

त्वावच्छिन्नकार्यतानिरूपित°, but all other copies omit the words. ST also read संयोगत्वा-वच्छिन्ना for संयोगनिष्ठा. W reads differently. . 42.] तर्कदीपिकया न्यायवोधिन्यां च सहितः

पालतन्तुसमवेतत्वसंबन्धेन घटपटादौ 'सत्त्वात् ।। निमित्तकारणं रुक्ष-यति तदुभयभिन्नमिति । समवाय्यसमवायिभिन्नमित्यर्थः ॥

20

[88]

न्या. बो. — करणलक्षणमुपसंहरति – तदेतदिति । यदसाधारणमि-त्यत्र व्यापारवत्त्वे सतीत्यपि पूरणीयम् । अन्यथा तन्तुकपालसंयोगयोरति-व्याप्तिः । तन्तुकपालसंयोगयोरपि कार्यस्वातिरिक्तपटत्वघटस्वावच्छिन्नं प्रति कारणस्वादसाधारणस्वमस्त्येव । अतस्तत्र करणस्ववारणाय व्यापार-वत्त्वे सतीति करणलक्षणे विशेषणं देयम् । व्यापारत्वं तु तज्जन्यत्वे सति तज्जन्यजनकत्वम् । भवति हि दण्डजन्यत्वे सति दण्डजन्यघटजनकता अ-म्यादेर्दण्डव्यापारस्य । एवं कपालसंयोगतन्तुसंयोगादेरपि कपालतन्त्वादि-व्यापारत्त्वम् । कपालसंयोगस्य कपालजन्यत्वे सति कपालजन्यघटजनकता अ-कत्वादेवं तन्तुसंयोगस्य तन्तुजन्यत्वे सति तन्तुजन्यपटजनकत्त्वात् । करणलक्षणेऽसाधारणविशेषणानुपादान ईश्वराद्दष्टादेरपि व्यापारवत्त्वा-त्करणत्वं स्यात्तत्रात्विव्याप्तियारणायासाधारणेति ॥

[82]

तत्र प्रत्यक्षज्ञानकरणं प्रत्यक्षम् । इन्द्रियार्थसंनिकर्षजन्यं ज्ञानं प्रत्यक्षम् । तद्विविधं निर्विकल्पकं सविकल्पकं चेति । तत्र निष्प्र-कारकं ज्ञानं निर्विकल्पकं यथेदं किंचित् । सप्रकारकं ज्ञानं सवि-कल्पकं यथा डित्थोऽयं ब्राह्मणोऽयं क्यामोऽयमिति^{*} ॥

1 ST W: read the passage somewhat differently, thongh the sense is the same; thus अवय-विग्रणभूतघटपटरूपादौ त्यवययग्र-णभूतकपालतंतुरूपादिसमवायिकपालतं --त्यादिसमवेतत्वसंबन्धेनैव कारण-त्यान्त्संबन्धवन्धिः कारण-त्यान्त्संबन्धवन्धिः कारण-त्यम् वयवग्रणभूतकपालरूपतंतुरूपादौ वर्तत इति लक्षणसंगतिः.

2 E instead of this has किंचि-दिद्मिति वस्तुमाञावगाहिज्ञानस; G J Q and X omit the words altogether.

3 E adds पाचकोऽयम, but the addition. though desirable as giving an instance of किया, is not supported by any other copy.

SECT. 42.

80.

न्या. बो.— पड्विधेन्द्रियम्तप्रत्यक्षप्रमाणस्य रूक्षणमाह — तत्रेति । प्रमाभृतेषु प्रत्यक्षात्मकं यज्ज्ञानं चाक्षुपादिप्रत्यक्षं तत्प्रति करणं व्यापा-रवदसाधारणमिन्द्रियं भवति । अतः प्रत्यक्षज्ञानकरणत्वं प्रत्यक्षस्य रुक्षणम् । आद्यसंनिकर्षातिरिक्तच्छार्विधसंनिकर्षाणां समवायघटितत्वेनेन्द्रि-यजन्यत्वाभावाद्यापारत्वं न संभवतीतीन्द्रियमनः संयोगस्यैव षड्विधप्रत्यक्षे जननीय इन्द्रियव्यापारता बोध्या । मानसप्रत्यक्षे त्वात्ममनः संयोगस्यैव सा बोध्यां ॥ प्रत्यक्षप्रमाणरुक्षणमुक्त्वा प्रत्यक्षप्रमालक्षणमाह । इन्द्रिया-र्थसंनिकर्षेति । आदौ रुक्षणं जन्यप्रत्यक्षस्यैव रुक्ष्यत्वाभिप्रायेण । ईश्व-प्रत्यक्षसाधारणं रुक्षणं तु ज्ञानाकरणकम् । ज्ञानाकरणकमिति प्रत्यक्षप्र-मारुक्षणं । ज्ञानं व्याप्तिज्ञानं सादृत्यज्ञानं पद्ज्ञानं च तदेव करणं येषां तानि ज्ञानकरणकानि अनुमित्युपमितिशाब्दानि तद्भिन्नत्वमित्वर्थः । प्रत्यक्ष इन्द्रियाणामेव करणत्वान्न ज्ञानस्य करणत्वम् । इदं रुक्षणमीश्वर-प्रत्यक्षसाधारणमीश्वरप्रत्यक्षस्याजन्यत्वात् । जन्यप्रत्यक्षस्यैव रुक्ष्यत्वा-

1 A G J Y Z omit this sentence. 2 S U and W read बाह्य for पहिंच.

3 C K R V omit this sentence, and perhaps it is spurious. C here adds विशेष्यमात्रोक्ती स्यता-वतिव्याप्तिधिशेषणमात्रोक्ती तर्ज्य-सऽतिव्याप्तिध्वेसं प्रति स्वप्रतियोगि- नः कारणत्वाद्त उभयोरुपादानस. V is nearly to the same effect.

4 The reading of U and W is adopted as being more intelligible. Other copies transpose the sentences. U adds स्रोपकं लक्षणसिदं very appropriately. See Note loc. cit.

GL

B8

मिला. 43.] तर्कदीपिकया न्यायबीधिन्या च सहितः

भिमायेणोत्तरमाह—इन्द्रियार्थसंनिकर्षेति । जन्यप्रत्यक्षस्यैव लक्ष्य-त्वाभिमायेणेदं लक्षणम् ॥ प्रत्यक्षं विभजते—निर्विकरुपकमिति । तल्छभयति—निष्प्रकारकमिति । प्रकारताश्रत्यज्ञानत्वमेव निर्विकरुप-कत्वमित्यर्थः । निर्विकरुपके चतुर्थी विषयता स्वीक्रियते । न तु त्रिविधविषयतामध्ये कापि तत्रास्ति । अतो विशेषणताश्रत्त्यत्वमिव वि-शेष्यताश्रत्यत्वं संनिकर्षताश्रत्यत्वमित्यपि लक्षणं संभवति ॥ सविकरुपकं लक्षयति—सप्रकारकमिति । विषयताया ज्ञाननिरूपितत्वात् ज्ञानस्य विषयतानिरूपकत्वेन प्रकारतानिरूपकज्ञानत्वं सविकरुपकस्य लक्षणम् । एवं विशेष्यतानिरूपकज्ञानत्वं संनिकर्षतानिरूपकज्ञानत्वमित्यपि लक्षणं संभवति । उदाहरणं यथेति । इदंत्वावच्छिन्नविशेष्यतानिरूपिताडित्यत्वप्र-कारताशालिज्ञानं ब्राह्मणत्वप्रकारताशालिज्ञानं च सविकरुपकमित्यर्थः ॥

[83]

प्रत्यक्षज्ञानहेतुरिन्द्रियार्थसंनिकर्षः षड्विधः । संयोगः संयुक्तस-मवायः संयुक्तसमवेतसमवायः समवायः समवेतसमवायो विश्ने-षणविश्रेष्यभावश्चेति । चक्षुषा [°]घटप्रत्यक्षजनने संयोगः संनिकर्षः । घटरूपप्रत्यक्षजनने संयुक्तसमवायः संनिकर्षः चक्षुःसंयुक्ते घटे रू-पस्य समवायात् । रूपत्वसामान्यप्रत्यक्षे संयुक्तसमवेतसमवायः संनिकर्षः चक्षुःसंयुक्ते घटे रूपं समवेतं तत्र रूपत्त्वस्य समवायात् । श्रोत्रेण शब्दसाक्षात्कारे समवायः संनिकर्षः कर्णविवरवृत्त्याका-शस्य श्रोत्रत्वात् शब्दस्याकाशगुणत्वात् गुणगुणिनोश्च समवा-यात् । शब्दत्वसाक्षात्कारे समवेतसमवायः संनिकर्षः श्रोत्रत्त्वात् श्रव्दे शब्दत्वस्य समवायात् । अभावप्रत्यक्षे विश्वेषणविश्वेष्यभावः संनिकर्षो घटाभाववद्भूतऌमित्यत्र चक्षुःसंयुक्ते भूतऌे घटाभावस्य

1 A B join the words in a compound; J reads বিহাৰ্णনা च for বিহাৰ্ণাবিহাৰ্থ সাবগৰ.

K inserts ज्ञान after प्रत्यक्ष un-

necessarily.

3 K G read प्रत्यक्षे for प्रत्यक्षजनने। and omit संनिक्षप: in the following sentence.



विश्वेषणत्वात्' । एवं संनिकर्षपद्कजन्यं ज्ञानं प्रत्यक्षम् । तत्करण-मिन्द्रियम् । तस्मादिन्द्रियं प्रत्यक्षप्रमाणमिति सिद्धम् ॥

तकसंग्रहः

त. दी .--- इन्द्रियार्थसंनिकर्षं विभजते-प्रत्यक्षेति । संयोगसंनिक-र्षमुदाहरति-चक्षुषेति । द्रव्यप्रत्यक्षे सर्वत्र संयोगः संनिकर्ष इत्यर्थः । आत्मा मनसा संयुज्यते, मन इन्द्रियेण इन्द्रियमर्थेन ततः प्रत्यक्षज्ञानमु-त्पचते । संयुक्तसमवायमुदाहरति-घटरूपेति । तत्र युक्तिमाह-चक्कुः-संयुक्त इति । संयुक्तसमवेतसमवायमुदाहरति-रूपत्वेति । समवाय-मुदाहरति-श्रोत्रेणेति । तदुपपादयति-कर्णेति । ननु दूरस्थशब्दस्य कथं श्रीत्रसंबन्ध इति चेन्न वीचितरङ्गन्यायेन कदम्बमुकुरुन्यायेन वा शब्दाच्छब्दान्तरोत्पत्तिकमेण श्रोत्रदेशे जातस्य शब्दस्य श्रोत्रसंबन्धात्प्र-त्यक्षत्वसंभवात्⁴ । समवेतसमवायमुदाहरति-शब्दत्वेति । विशेषणविशे-ष्यमावमुदाहरति-अभावेति । तदुपपाद्यति- धटाभाववदिति । भूतले घटो नास्तीत्यत्र घटाभावस्य विशेष्यत्वं द्रष्टव्यम् । एतेनानुपलब्धेः प्रमाणा-न्तरत्वं निरस्तम् । यद्यत्र घटोऽभविष्यत्तर्हि भूतलमिवाद्रक्ष्यत । दर्शना-भावान्नास्तीति तर्कितप्रतियोगिसत्त्वविरोध्यनुपरुव्धिसहकूतेन्द्रियेणैवाभा-बज्ञानोपपत्तौ अनुपल्रव्धेः प्रमाणान्तरत्वासंभवात् । अधिकरणज्ञानार्थस-पेक्षणीयेन्द्रियस्यैव करणत्वोपपत्तावनुपरुब्धेः करणत्वस्यायुक्तत्वात् । विशे-षणविशेष्यभावो विशेषणविशेष्यस्वरूपमेव नातिरिक्तः संबन्धः । मत्यक्षज्ञा-

- 1 K here adds Mandeu alisuarana. As to the correct reading of this passage, see Note loc. cit.
- 2 J has organi,

32

53

- 3 J omits इन्द्रियं and reads प्रत्यक्षं भमार्ण for प्रत्यक्षप्रमाणं.
- 4 CGJLMNY omit शब्दात, and ACFLMPQ omit शब्दस्य, but these are retained as helping to make the sense clear. For ओनदेशे P reads अन्यदेश

which gives a somewhat different though equally good meaning.

- 5 A F Q here add स्तलं विशेष्यं घटाआवो विशेषणं, which is unwarranted and misleading.
- 6 N here inserts नजु विरोषणवि-रोष्यभावसंनिकर्षस्य लक्षणानाक्रा-न्तत्वात्कर्थं संबन्धत्वमिति चिन्न, but the passage appears to be interpolated.



कर्छत. 43.] तकदीपिकया न्यायबोधिन्या च सहितः

नमुपसंहरंस्तस्य करणमाह—एवमिति । असाधारणकारणत्वादिन्द्रियं अत्यक्षज्ञानकरणमित्यर्थः । प्रत्यक्षमुपसंहरति—तस्मादिति' ॥

न्या. बो.----चाक्षुषादिप्रत्यक्षकारणीभूतान् षडि्धसन्निकर्षान्विभ-जते---संयोग इत्यादिना । द्रव्यवृत्तिलैकिकाविषयतासंबन्धेन चाक्षुष-त्वावच्छिन्नं प्रति चक्षःसंयोगस्य कारणत्वम् । द्रव्यसमवेतवृत्तिलौकिक-विषयतासंबन्धेन चाक्षुपत्वावच्छिन्नं प्रति चक्षुःसंयुक्तसमवायस्य कारण-त्वम् । द्रव्यसमवेतसमवेतवृत्तिलोकिकविषयतासंबन्धेन चाक्षषत्वाव-चिछन्नं प्रति चक्षुः संयुक्तसमवेतसमवायस्य कारणत्वम् । द्रव्ययाहकाणी-न्द्रियाणि चक्षुस्तवङ्मनांसि त्रीण्येव। अन्यानि घाणरसनश्रवणानि तु गुण-आहकाणि । अतस्त्वगिन्द्रियस्थले द्रव्यवृत्तिलैकिकाविषयतासंबन्धेन त्वा-चत्वावच्छिन्नं प्रति त्वक्संयोगस्य कारणत्वम् । एवं द्रव्यसमवेतत्वाचत्वाव-च्छिन्नं प्रति त्वक्संयुक्तसमवायस्य कारणत्वम् । द्रव्यसमवेतसमवेतोष्णत्व-शीतत्वादिजातिस्पार्शनश्रत्यक्षे त्वक्संयुक्तसमवेतसमवायस्य कारणत्वम् । एवमात्मरूपद्रव्यमानसप्रत्यक्षे मनः संयोगस्य कारणत्वम् । आत्मसमवे-तसुखादिमानसप्रत्यक्षे मनःसंयुक्तसमवायस्य कारणत्वम् । आत्मसमवेत-समवेतसुखत्वादिमानसप्रत्यक्षे मनः संयुक्तसमवेतसमवायस्य कारणत्वम् । रसनघाणयोस्तु रसगन्धतद्भतजातिमाहकत्वेन द्वितीयतृतीययोः संनिकर्ष-योरेव रसगन्धादिप्रत्यक्षे हेतुता वाच्या । श्रवणेन्द्रियस्याकाशरूपत्वेन शब्दस्याकाशगुणत्वेन अवणेन्द्रियेण च समं शब्दस्य समवायः संनि-कर्षः । शब्दसमवेतशब्दत्वादिजातिविषयकश्रावणप्रत्यक्षे समवेतसमवायस्य हेतुता ॥ अभावप्रत्यक्षे विशेषणविशेष्यभावो नाम विशेषणतासंनिकर्षः ॥ ⁸पञ्चसंनिकर्षेषु मध्ये संयोगस्थाने संयुक्तपदं घटयित्वा समवायस्थाने सम-वेतपदं घटयित्वा अभावस्थले निर्वाह्यम् । तथाहि द्रव्याधिकरणका-

- 1 N adds प्रत्यक्षप्रमाकरणत्वादि-त्यर्थ:
- 2 S T V omit this sentence.
- 3 The whole passage from q23-

बिध^{* to} इति संदेषः seems to be corrupt. The reading of W is adopted as being the most intelligible.

4



13

तर्कसंग्रहः



भावप्रत्यक्षे संयुक्तविशेषणता । द्रव्यसमवेताधिकरणकाभावप्रत्यक्षे संयुक्त-समवेतविशेषणता च । द्रव्यसमवेतसमवेताधिकरणकाभावप्रत्यक्षे संयुक्त-समवेततिविशेषणता च संनिकर्षः । तत्र घटे घटत्वाभावः संयुक्त-विशेषणतया गृह्यते । घटसमवेतघटत्वादौ पृथिवीत्वाभावः संयुक्तसमवेत-विशेषणतया गृह्यते । घटसमवेतसमवेतरूपत्वादौ नीलत्वाभावश्च संयुक्तसमवेतसमवेतविशेषणतया गृह्यत इति संक्षेपः ॥ इति प्रत्यक्षपरि-च्छेदः समाप्तः ॥

[88]

अनुमितिकरणमनुमानम् । परामर्शजन्यं ज्ञानमनुमितिः । व्याप्तिविशिष्टपक्षधर्मताज्ञानं परामर्शः । यथा वह्विव्याप्यधूमवा-नयं पर्वत इति ज्ञानं परामर्शः । तज्जन्यं पर्वतो वह्विमानिति ज्ञान-मनुमितिः । यत्र यत्र धूमस्तत्राग्निरिति साहचर्यनियमो व्याप्तिः । व्याप्यस्य पर्वतादिवृत्तित्वं पक्षधर्मता ॥

त. दी. — अनुमानं रुक्षयति — अनुमितिकरणामिति । अनुमि-तेर्रुक्षणमाह — परामर्श्वति । ननु संशयोत्तरप्रत्यक्षेऽतिव्याप्तिः स्थाणुपु-रुषसंशयानन्तरं पुरुषत्वव्याप्यकरादिमानयमिति परामर्शे सति पुरुष ए-बेति प्रत्यक्षजननात् । न च तत्रानुमितिरेवेति वाच्यम् । "पुरुषं साक्षात्क-रोमि" इत्यनुव्यवसायविरोधादिति चेन्न । पक्षतासहकृतपरामर्शजन्यत्वस्य विवक्षितत्वात् । सिषाधयिषाविरहसहकृतसिद्ध्वभावः पक्षता । साध्यसि-द्धिरनुमितिप्रतिबन्धिका । सिद्धिसत्त्वेऽप्यनुमिनुयामितीच्छायामनुमितिद-र्शनात् सिषाधयिषोत्तेजिका । तत्तश्चोत्तेजकाभावविशिष्टमण्यभावस्य दा-हकारणत्ववत् सिषाधयिषाविरहसहकृतसिद्ध्वभावस्याप्यनुमितिकारण-त्वम् ॥ परामर्शं रुक्षयति – व्याप्तीति । व्याप्तिविषयकं यत्पक्षधर्मताज्ञानं

1. E and X omit ज्ञानं परामर्ज्ञ: omits अवस, and perhaps for the better; G



stor. 44.] तर्कदीपिकया न्यायवीधिन्या च सहितः

स परामर्श इत्यर्थः । परामर्शमभिनीय दर्शयति-यथेति । अनुमितिम-"भिनयति-तज्जन्यामिति । परामर्शजन्यमित्यर्थः ॥ व्याप्तर्रुक्षणमाह-यत्रे-ति । यत्र धूमस्तत्राझिरिति व्याप्तेरभिनयः । साहचर्यनियम इति लक्षणम् । साहचर्यं सामानाधिकरण्यं तस्य नियमः । हेत्रुसमानाधिकरणात्यन्ता-भावाप्रतियोगिसाध्यसामानाधिकरण्यं व्याप्तिरित्यर्थः । पक्षधर्मतास्वरूप-माह-¹व्याप्यस्येति ॥

न्या. बो.— अनुमानं रुक्षयति अनुमितिकरणमिति । अनु-मित्तौ व्याप्तिज्ञानं करणं परामर्शो व्यापारोऽनुमितिः फलं कार्यमित्त्यर्थः । परामर्शस्य व्याप्तिज्ञानजन्यत्वे सति व्याप्तिज्ञानजन्यानुमितिजनकत्त्वाच तज्जन्यत्वे सति तज्जन्यजनकत्वरूपव्यापारलक्षणमुपपन्नम् । अनुमिति-करणत्वमनुमानस्य रुक्षणम् । अनुमानं च व्याप्तिज्ञानम् । एतस्य परा-मर्शरूपव्यापारद्वारानुमितिं प्रत्यसाधारणकारणतयानुमितिकरणत्वमुप-पन्नम् । परामर्शजन्यमिति । परामर्शजन्यत्वाशिष्टज्ञानत्वमनुमि-तेर्रुक्षणम् । तत्र ज्ञानत्वमात्रोपादाने प्रत्यक्षादावतिव्याप्तिरतत्ततद्वारणाय परामर्शजन्यत्वे सतीति विशेषणोपादानम् । विशेषणमालोक्तौ परामर्श-ध्वंसतिव्याप्तिरतत्तद्वारणाय ज्ञानत्वोपादानम् । अनुमितिरुक्षणघटकी-भूतपरामर्शरूक्षणमाचष्ट⁸ व्याप्तिविद्यिष्टिति । व्याप्तिविशिष्टं च तत्पक्ष-धर्मताज्ञानं चेति कर्मधारयः । अत्र विशिष्टपदस्य प्रकारतापरत्वात् पक्षधर्म-ताया ज्ञानमित्यत्व षष्ठया विषयत्वबोधनात् पक्षधर्मतापदस्य पक्षसंबन्धा-र्थकत्वात्कर्मधारयसमासे समस्यमानपदार्थयोरमेदसंसर्गत्वासेन च व्या-प्रिकारकाभिन्नं यत्पक्षसंबन्धविषयकं ज्ञानं तत्परामर्श इति लभ्यते ।

1 N here adds ज्याप्यो नास ज्या-प्त्याश्रयः स च धुसादिरेव तस्य पर्व-त्यादीनरूपितन्द्रात्तत्वं पक्षधर्मतेत्य-धः, but the wording of the sentence as well as its absence in any other copy prove its

spuriousness.

2 C K R Y omit the sentence अनुमिति-माचटे; and give the full definition of परामर्श instead of the following प्रताद.

SECT.

EE

एवं सति धूमो वहिव्याप्य आलोकवान्पर्वत इति समुहालम्बनेऽप्युक्तप-रामर्शच्क्षणमस्तीत्यतिव्याप्तिः । तद्वारणाय पक्षनिष्ठविशेष्यतानिरूपितहे-तनिष्ठप्रकारतानिरूपितव्याप्तिनिष्ठप्रकारताशालिज्ञानं परामर्श इति निष्कर्षः । एतादृशपरामर्शजन्यत्वे सति ज्ञानत्वमनुमितेर्रुक्षणम । अनुमितिपरामर्शयोविशिष्य कार्यकारणभावश्चेत्थम् । वह्नित्वावच्छिन्न-संयोगसंबन्धावच्छिन्नविधेयतानिरूपित- पर्वतत्वावच्छिन्नोहेइयताशाल्यन्-मितित्वावच्छिन्नं प्रति वहित्वावच्छिन्नप्रकारतानिरूपित-व्याप्तित्वाव-च्छित्रप्रकारतानिरूपित--धूमत्वावच्छिन्नप्रकारतानिरूपित--पर्वतत्वावच्छि-नविशेष्यतानिरूपित--विशेष्यिताशालिनिर्णयः ' कारणम् । वह्नित्वावच्छि-न्नप्रकारतानिरूपित-व्याप्तित्वावच्छिन्नविशेष्यताया धूमत्वावच्छिन्नविशेष्य-तानिरूपित-व्याप्तित्वावच्छिन्नप्रकारतायाश्च अभेदानङ्गीकर्तमते वहित्वा-वच्छिन्नप्रकारतानिरूपित--- विशेष्यत्वावच्छिन्नव्याप्तित्वावच्छिन्नप्रकारता-निरूपित-विशेष्यत्वावच्छिन्नधूमत्वावच्छिन्नप्रकारतानिरूपित-पर्वतत्वाव-च्छिन्नविशेष्यतानिरूपितविशेष्यिताशालिनिर्णयः कारणमिति वाच्यम्। स च निर्णयो वह्निव्याप्यधुमवान् पर्वत इत्याकारको बोध्यः ॥

यत्रेति । यत्रपदवीप्सावशात् धूमाधिकरणे यावति वहिमत्त्वलाभात् यावत्पदमहिम्ना वहेर्धूमव्यापकत्वं लब्धम् । तदेव स्पष्टयति-साहचर्यनि-यम इति । नियतसाहचर्यं व्याप्तिरित्यर्थः । नियतत्वं व्यापकत्वं । 'साहचर्य सामानाधिकरण्यम् । तथा च धूमव्यापकवहिसामानाधिकरण्यं व्याप्तिरि-त्यर्थः । वहेर्धूमव्यापकत्वं च धूमसमानाधिकरणात्यन्ताभावमतियोगितानव-च्छेदकधर्मवत्त्वम् । तथाहि धूमाधिकरणे चत्वरमहानसादौ वर्तमानोऽभावो घटत्वाद्यवच्छिन्नप्रतियोगिताकाभावः । न तु वहित्वावच्छिन्नप्रतियोगिता-काभावः । कृतः । चत्वरमहानसादौ वहेः सत्त्वात् । एवं सति धूमाधिक-रणे पर्वतचत्त्वरादौ वर्तमानस्य घटाद्यभावस्य प्रतियोगितावच्छेदकं

1 The passage, which follows, seems to have been much tampered with. C K R V generally agree among themselves, though they materially differ from the above.

2 The passage is taken from S and W, but is not found in other copies.


अप्रतर. 45.] तर्कदीपिकया न्यायचोचिन्या च सहितः

घटत्वादिकमनवच्छेदकं वहित्वं वहौ वर्ततेऽते। धूमव्यापकत्वं वह्यौ 'वर्तते । इयमन्वयव्याप्तिः सिद्धान्तानुसारेण । पूर्वपक्षव्याप्तिरतु प्रतियो-गिव्यधिकरण-साध्याभाववदवृत्तित्वम् । साध्यतावच्छेदकसंबन्धावाच्छि-ल- साध्यतावच्छेदकावच्छिन्नप्रतियोगिताक- प्रतियोगितावच्छेदकसंब-म्धावच्छिन्न-- प्रतियोगितावच्छेदकावच्छिन्नवेय्यधिकरण्यावच्छिन्नाभावब-न्धावच्छिन्न-- प्रतियोगितावच्छेदकावच्छिन्नवेय्यधिकरण्यावच्छिन्नाभावब-निरूपितहेतुतावच्छेदकसंबन्धावच्छिन्न-- वृत्तित्वावच्छिन्न--प्रतियोगिताका-भावो व्याप्तिरित्यर्थः । तच्च केवलान्वयिन्यव्याप्तमिति सिद्धान्ता-नुसरणम् ॥

[84]

अनुमानं द्विविधं स्वार्थं परार्थं च। तत्र स्वार्थं स्वानुमितिहेतुः । तथा हि स्वयमेव भूयो दर्शनेन यत्र धूमस्तत्राग्निरिति महानसादौ व्याप्तिं गृहीत्वा पर्वतसमीपं गतस्तद्वते चाग्नौ संदिहानः पर्वते धूमं पश्यन्व्याप्तिं सरति यत्र धूमस्तत्राग्निरिति । तदनन्तरं वह्विव्या-प्यधूमवानयं पर्वत इति ज्ञानमुत्पद्यते । अयमेव लिङ्गपरामर्श इ-त्युच्यते । तस्मात्पर्वतो वह्निमानिति ज्ञानमनुमितिरुत्पद्यते । तदे-तत्स्वार्थानुमानम् ।

यत्तु स्वयं धूमादग्निमनुमाय परप्रतिपत्त्यर्थं पञ्चावयववाक्यं प्रयुङ्के तत्परार्थानुमानम् । यथा पर्वतो वह्निमान्धूमवल्वात् । यो यो धूमवान्स वह्निमान् यथा महानसः । तथां चायम् । तसात्तथेति । अनेन प्रतिपादिताछिङ्गात्परोप्यग्निं प्रतिपद्यते ॥

- 1 S W here add तथा च धमट्या-पकवत्तिसामानाधिकरण्यं व्याप्ति-रिति फालितम्.
- 2 D adds परार्थ परप्रतिपत्तिहेतुः.
- 3 A B C D F H have गत्वा for गतः probably substituted to avoid repetition of गत. For तहते H has तत आइंत्यने, a further emendation not war-

ranted by the context.

- 4 C reads अनुमितिरूपम् for अनु-मिति: ; X omits it.
- 5 A B C D read परं प्राति बोधायितुं which makes the construction awkward; J reads प्रताति for प्रतिपात्ति, and C प्रयुज्यते for प्र-युद्धे; G has पञ्चावयंवोपेतं for प-आवयव°.





त. दी.—अनुमानं विभजते—अनुमानमिति¹ । स्वार्थानुमितिं दर्शयति—स्वयमेवेति । भूयोद्र्शनेनेति । धूमाम्योर्व्याप्तिग्रहे सा-ध्यसाधनयोर्भ्यः² सहचारदर्शनेनेत्यर्थः । ननु पार्थिवत्वलेहलेख्यत्वादौ शतशः सहचारदर्शनेऽपि वज्रादौ व्यभिचारोपलब्धेर्भूयोदर्शनेन^{*} कथं व्याप्तिग्रह इति चेन्न व्यभिचारज्ञानविरहसहकृतसहचारज्ञानस्य व्याप्ति-प्राहकत्वात् । व्यभिचारज्ञानं द्विविधम् निश्चयः शङ्का च । तद्विरहः कचित्तर्कात्कचित्स्वतः सिद्धं एव । धूमाझिव्याप्तिग्रहे कार्यकारणभावस-क्रप्रसङ्गलक्षणस्तर्को व्यभिचारश्चानिवर्तकः ॥ ननु सकलवह्विधूमयोर-संनिकर्षात्कथं व्याप्तिग्रह इति चेन्न । धूमत्ववाह्तित्वरूपसामान्यलक्षणप्रत्या-सत्त्या सकलधूमवह्विज्ञानसंभवात् ॥ तस्मादिति । लिङ्कपरामर्शादित्यर्थः । परार्थानुमानमाह—यत्त्विति ॥ यच्छब्दस्य तत्परार्थानुमानमिति तच्छब्देनान्वयः ॥ पञ्चावयववाक्यमुदाहरति—यथेति ॥

न्या. वो.—अनुमानं विभजते—स्वार्थमिति । स्वार्था-नुमानं नाम न्यायाप्रयोज्यानुमानम् । तत्प्रयोज्यानुमानं परार्थानुमानम् ॥ न्यायत्वं च प्रतिज्ञाद्यवयवपञ्चकसमुदायत्वम् । अवयवत्वं च प्रतिज्ञा-यन्यतमत्वम् ॥

[88]

प्रतिज्ञाहेतूदाहरणोपनयनिगमनानि पश्चावयवाः । पर्वतो वह्निमानिति प्रतिज्ञा । धूमवत्त्वादिति हेतुः । यो यो धूमवान्स सोऽग्निमान्यथा महानस इत्युदाहरणम् । तथा चायमित्युपनयः । तस्मात्तथेति निगमनम् ।।

- 1 J Y omit this sentence. A adds स्वार्थानुमानं विविच्य दर्श-यति---तथाहीति which is superfluous. F and Q here add तद्द्रे-विध्यं दर्शयति--स्वार्थामिति । तत्रे ाति । उभयोर्मध्य इत्यर्थः ।
- 2 The passage is taken from N. A omits the whole of it, while other copies retain भूगोद्दोंने-नात, omitting the latter part, which, however, appears to be

necessary to complete the explanation.

- 3 M N omit वजादा व्यभिचारो-पलच्धे:, while J Y Z omit वजादा only; L reads वज्रमणी, P हारेक, and Q मण्यादी.
- 4 The reading is that of D H K; J gives the same minus one ң: and with महानसं. C E omit यथा महानस:, while A B F retain only the first three words.



गर. 47.] तर्कदीपिकया न्यायबीधिन्या च सहितः

[88]

स्वार्थानुमितिपरार्थानुमित्योर्लिङ्गपरामर्श्व एव करणम्^{*} । त-सास्तिङ्गपरामर्शोऽनुमानम् ।।

1 AGL PYZ have विशेष for विभाग.

2 The passage from quarter to the end appears to have been tampered with. All copies except G N and Z agree in reading it as above. N and Z give a materially different version :--- पश्चम्यन्तं तृतीयान्तं वा लिङ्गप्रतिपादकं वचनं हेतुः। ज्याप्ति-प्रतिपादकं दृष्टान्तवचनसुदाहरणस् । व्याप्तिविशिष्टलिङ्गप्रतिपादकं वच-नसुपनयः। हेत्साध्यवत्तया पक्षप्र-तिपादकं वचनं निगमनम् । पक्षज्ञानं पतिज्ञाप्रयोजनम् । लिङ्गज्ञानं हेतू-भयोजनम् । व्याप्तिज्ञानसदाहरण-पयोजनम् । पक्षधर्मताज्ञानसपनय-भयोजनम् । अबाधितत्वाहिकं निग-मनघयोजनम्। G and Q agree with this from sunfigiers' to the end. The repetitions and fuller explanation in this passage show that it is an interpolation. Nil. does not seem to be aware of it, especially its latter half begin-

ning with पक्षज्ञानं प्रतिज्ञापयो-जनम. Having explained the definitions as read by N, Nil. notices the reading adopted in our text as a v l. and remarks पक्षत्रमताज्ञानार्थम्पनय इति पाठे तु ' प्रयुज्यते ' इति होष-प्रणेन प्रदर्शितार्थ एव यथाकथं-चित संगमनीयः। This shows that even Nil. found the text corrupt and was not satisfied with the reading usually met with. It is possible that some later writer corrected the loose definitions of उपनय and fanna given by Annambhatta and the latter being retained. three more suisaula sentences were added to complete the list.

3 Curiously enough all copies except G K X read **ervoi** which is clearly a mistake. In J the vertical bar appears to have been erased afterwards.



तकसंग्रहः

8à

18

धर्मताज्ञानाभ्यामेवानुमितिसंभवे व्याप्तिविशिष्टलिङ्गपरामर्शः' किमर्थमङ्गी-कर्तव्य इति चेन्न । वह्विव्याप्यधूमवानयमिति शाब्दपरामर्शस्थले विशिष्टप-रामर्शस्यावश्यकतया लाघवेन सर्वत्र परामर्शस्यैव करणत्वात् । लिङ्गं न कर-णम् । अतीतादौ व्यभिचारात् । व्यापारवत्कारणं करणमिति मते परामर्श-द्वारा व्याप्तिज्ञानं' करणम् । तज्जन्यत्वे सति तज्जन्यजनको व्यापारः ॥ अनुमानमुपसंहरति----तस्मादि्ति ॥

[28]

लिङ्गं त्रिविधम् । अन्वयव्यतिरेकि केवलान्वयि केवलच्य-तिरोकि चेति । अन्वयेन व्यतिरेकेण च³ व्याप्तिमदन्वयव्यतिरेकि । यथा वह्वौ साध्ये धूमवत्त्वम् । यत्र धूमसत्तत्राप्तिर्यथा महानस इ-त्यन्वयव्याप्तिः । यत वह्विर्नास्ति तत धूमोऽपि नास्ति यथा म-हाहद इति व्यतिरेकव्याप्तिः । 'अन्वयमालव्याप्तिकं केवलान्वयि यथा घटोऽभिधेयः प्रमेयत्वात्पटवत् । अत प्रमेयत्वाभिधेयत्वयो-र्व्यतिरेकव्याप्तिर्नास्ति सर्वस्यापि प्रमेयत्वादभिधेयत्वाच । व्यतिरेक-मातव्याप्तिकं केवलव्यतिरोकि यथा पृथिवीतरेभ्यो भिद्यते गन्ध-वत्त्वात् । यदितरेभ्यो न भिद्यते न तद्गन्धवत् । यथा जलम् । न चेयं तथा । तस्मान्न तथेति । 'यद्गन्धवत्त्वात् ।। यदद्यान्तो नास्ति पृथिवीमात्रस्य पक्षत्वात् ।।

त. दी. - लिङ्ग विभजते - लिङ्गमिति ॥ अन्वयव्यतिरेकि लक्ष-यति - अन्वयेनेति । हेतुसाध्ययोर्व्याप्तिरन्वयव्याप्तिः । तदभावयोर्व्याप्ति-व्यतिरेकव्याप्तिः ॥ केवलान्वयिनो लक्षणमाह - अन्वयेति । केवलान्व-

1 A F and Q omit the words ड्याप्तिलिङ्ग and विशिष्ट before परामर्श. 2 After व्याप्तिज्ञानं A and F add पक्षज्ञानं साध्यज्ञानं लिङ्ग्ज्ञानं य- त्किखिजन्यज्ञानसात्रं वा परामर्श-	च्यासिस्तन. 4 C here adds यत्सत्त्वे तत्सत्त्वभव- यः । यद्भावे तद्भावो व्यत्तिरेकः, but the words are found no- where else.
अपारकम, 3 For व्याप्तिसत् C reads यञ	भेद्वत्.

विसाध्यकं केवळान्वाये । अत्यन्ताभावाप्रतियोगित्वं केवळान्वायित्वम् । केवळान्वायेनमुदाहराते यथा घटोामेघेयः प्रमेयत्वादिति । ईश्वरप्रमावि-षयत्वं सर्वपदााभेघेयत्वं च सर्वत्रास्तीति व्यतिरेकाभावः ॥ केवळ-व्यतिरेकिणो लक्षणमाह—व्यतिरेकेति' । केवलव्यतिरेकिणमुदाहरति —पृथ्विवीति । नान्वतरमेदः प्रसिद्धा वा न वा । आद्ये यत्र प्रसिद्धस्तत्र हेतुसत्त्वेऽन्वायित्वम् असत्त्वेऽसाधारण्यम् । द्वितीये साध्यज्ञानाभावात्कयं तद्विरात्त्वेऽन्वायित्वम् असत्त्वेऽसाधारण्यम् । द्वितीये साध्यज्ञानाभावात्कयं तद्विरिष्टानुमितिः । विरोषणज्ञानाभावे विशिष्टज्ञानानुदयात् । [°]प्रतियोगि-ज्ञानाभावाद्यतिरेकव्याप्तिज्ञानमापे न स्यादिति चेन्न । जलादित्रयोदिशा-न्योन्याभावानां त्रयोदरासु प्रत्येकं प्रसिद्धानां मेल्ठनं प्रथिव्यां साध्यते । तत्र त्रयोदशत्वावच्छिन्नभेदस्येकाधिकरणवृत्तित्वाभावान्नान्वायित्वासाधा-रण्ये । प्रत्येकाधिकरणे प्रसिद्धचा साध्यविशिष्टानुमितिर्व्यातेरेकच्याप्ति-निरूपणं चेति[°] ॥

न्या. बो-अन्वयेनेति । साध्यसामानाधिकरण्यरूपान्वयव्याप्ति-मानित्यर्थः । व्यतिरेकेणेति । व्यतिरेको नामाभावः । तथा च साध्या-भावहेत्वभावयोर्व्याप्तिर्व्यतिरेकव्याप्तिः । इयं च व्याप्तिः यत्र यत्र बह्वचभावस्तत्र तत्र धूमाभाव इति । यत्रपदवीप्सया वह्वचभाववति यावति धूमाभावग्रहणे यावत्पदस्य व्यापकत्वपरतया धूमाभावे वह्वच-

- 1 A J Y Z omit this sentence. G replaces this and the next sentence by a single one ज्यातरोक दर्शयात-ज्यतिरेकमात्रीत
- ² M inserts अभावज्ञानाभावेन ^{after} प्रतियोगिज्ञानाभावात.

3 The concluding passage of T D beginning with तुझ is undoubtedly corrupt, and is absolutely unintelligible as it is read in most of the printed editions and Mss. Only N and J seem to give an approximately correct and intelligible reading. I have substituted भेद for साध्य and changed प्रत्येक्साधकरण° into °करणे on the single authority of N, because the emendations make the meaning clearer. J F and Q alone make नान्वाय-त्वासाधारण्ये part of the previous sentence as it certainly ought to be. F and Q insert साध्यासावच्यायका स्तासा, प्रतियो-गित्वासात before ज्यातरेक°. See Note lac. cit.

50



भावव्यापकत्वं रुब्धम् । एवं च वह्वयभावनिष्ठा व्याप्तिः स्वाश्रयीभूतव-ह्वयभावव्यापकीभूताभावप्रतियोगित्वसंबन्धेन धूमनिष्ठतया गृह्यत इति व्यतिरेकव्याप्तिमत्त्वेन व्यतिरोकित्वेन धूमव्यापकवहिसामानाधिकरण्य-रूपान्वयव्याप्तिमत्त्वेनान्वयित्वेन च गयिते¹ । व्यतिरेकपरामर्शस्तु वह्वय-भावव्यापकीभूताभावप्रतियोगिधूमवान् पर्वत इत्याकारकः ।।

केवलान्वयिनो लक्षणमाह-अन्वयोति । व्यतिरेकव्याप्तिशून्यत्वे सत्यन्वयव्याप्तिमत्त्वं केवलान्वयित्वम् । साध्ये केवलान्वयित्वमभावाप्रति-. योगित्वम् । तथा चाभावाप्रतियोगिसाध्यकत्वं केवलान्वयिहेतोर्लक्षणम् । एतलक्षणं हेतोर्व्यतिरोकित्वेऽपि संगच्छते । साध्यस्य केवलान्वयित्वाद्य-तिरेकव्याप्तेरभावादन्वयमात्रव्याप्तिकं केवलान्वयीति मूलोक्तलक्षणमुप-पन्नम् । अत्यन्ताभावाप्रतियोगित्वं केवलान्वयित्वम् । न चैवमाकाशा-भावे संयोगामावे चाव्याप्तिरिति वाच्यम् । स्वविरोधिवृत्तिमदत्यन्ता-भावाप्रतियोगित्वस्यैव तदर्थत्वात् । एकजातीयसंबन्धेन सर्वत विद्यमा-नत्वं केवलान्वयित्वमिति नव्याः ॥ केवलव्यतिरोकिणो लक्षणमाह-व्यतिरेकेति ॥ अन्वयव्याप्तिशून्यत्वे सति व्यतिरेकव्याप्तिमत्त्वं केवल-व्यतिरोकित्वम् । यथेति । अत्र पृथिवीत्वावच्छिन्नं पक्षः । पृथिवीतर-जलादिमेदः साध्यः । गन्धवत्त्वं हेतुः । अत्र यद्गन्धवत्तदितरभेदवदित्य-न्वयद्दष्टान्ताभावात् गन्धव्यापकेतरभेदसामानाधिकरण्यरूपान्वयव्याप्ति-अहासम्भवात् नास्त्यन्वयव्याप्तिः ॥ किं तु यत्र यत्र पृथिवीतरमेदामावस्तत्र तत्र गन्धामावो यथा जलादिकमिति व्यतिरेकदृष्टान्तमूतजलादावितरमे-दाभावरूपसाध्याभावव्यापकता गन्धामावे दृश्यते । इममेवार्थं मनसि निधाय यदितरेभ्यो न भिद्यते न तद्रन्धवद्यथा जलमिति अन्थेन मूलकारो व्यतिरेकव्याप्तिमेव प्रदर्शितवान् । एवं व्यतिरेकव्याप्तिप्रहानन्तरम् इतरमेदा-भावव्यापकीभूतामावप्रतियोगिगन्धवती पृथिवी इत्याकारकव्यतिरेकपराम-

1	S	and	W	read	the	passage	8
	lit	tle d	differ	ently.			

2 Instead of this sentence S and W have अथवा केवलान्यायीसा- ध्यकत्वं तत् ।

^{3 W reads} तथा च तयोः एकजाती-यसंबन्धेन सर्वत्र विद्यमानत्वाज्ञा-व्याप्तिः ।

श्चीत् प्रथिवीत्वावच्छिन्नोद्देश्यतानिरूपितेतरमेदत्वावच्छिन्नविधेयताका प्रथिवी इतरमेदवती इत्याकारकानुमितिर्जायत इति तत्त्वम् । 'यथा जल-मिति । जलमितरमेदामावव्यापकगन्धामाववदिति । न चेयं तथेति । इतर-मेदामावव्यापकीमूतगन्धामाववती न किंतु तदमावामाववत्त्वाद्वन्धवती-त्यर्थः । तरमान्न तथेति । तच्छब्देन गन्धामावामावरूपस्य गन्धस्य परा-मर्शेन तस्मादिति पञ्चम्यन्ताद्वन्धवत्त्वादित्यर्थोपलब्धेस्तथेतरमेदामावव-तीत्यस्यायं मावः । तथा चेतरभेदामावामाववतीतरमेदवतीत्यर्थः ॥

[89]

संदिग्धसाध्यवान्पक्षः । यथा धूमवत्त्वे हेतौ पर्वतः ॥

त. दी. पक्षरुक्षणमाह संदिग्धेति । ननु अवणानन्तरमावि-मननस्थलेऽव्याप्तिः । तत्र वेदवाक्यैरात्मनो निश्चितत्वेन संदेहामावात्कि-च प्रत्यक्षेऽपि वद्दौ यत्नेच्छयानुमितिस्तत्राप्यव्याप्तिरिति चेन्न । उक्तपक्ष-ताश्रयत्वस्य पक्षरुक्षणत्वात् ॥

[40]

+	The	following	passage	seel	ms	give a	materially	differer
	to be	corrupt.	The rea	ding	of	reading.		12/11/10
	CR	is adopte	ed. SU	and	W			1



तकेसंग्रहः



निश्चयविशेष्यत्वं सपक्षत्वम्'। निश्चयश्च महानसो वहिमानित्याकारकः ॥

[48]

निश्चितसाध्याभाववान्विपक्षः । यथा तत्रैव महाहदुः ॥ त. दी.-विपक्षलक्षणमाह---निश्चितेति ।

न्या. चो.--विपक्षलक्षणमाह-निश्चितेति । साध्याभावप्रकारक-

निश्चयविशेष्यत्वं विपक्षत्वमं । निश्चयश्च हदो वह्वयभाववानित्याकारकः॥

42

सन्यभिचारविरुद्धसत्प्रतिपक्षासिद्धवाधिताः पश्च हेत्वाभासाः ॥

त. दी-एवं सद्धेतुं निरूप्यासद्धेतुं निरूपायतुं विभजते-सव्य-भिचारेति । अनुभितिप्रतिबन्धकयथार्थज्ञानविषयत्वं हेत्वाभासत्वम् ।

न्या. बो.--- एवं सद्धेत् निरूप्य हेत्वाभासानिरूपयति---सव्याभ-चारेति । हेत्रवदाभासन्त इति हेत्वाभासाः दुष्टहेतव इत्यर्थः । दोषाश्च व्यभिचारविरोधमतिपक्षासिद्धिवाधाः । तद्विशिष्टा दुष्टहेतव इत्यर्थः । हेती दोषज्ञाने सत्यनुमितिप्रतिबन्धो जायते व्याप्तिज्ञानप्रतिबन्धो वा जायते । अतो वादिनिग्रहार्थं वादिनोद्धावितहेतौ दोषोद्धावनार्थं दुष्टहेत-निरूपणमिति भावः ॥

[42]

सच्यभिचारोऽनैकान्तिकः । स त्रिविधः । साधारणासाधा-रणानुपसंहारिभेदात् । तत्र साध्याभाववद्ष्टतिः साधारणोऽनैका-न्तिकः। यथा पर्वतो वह्निमान्य्रमेयत्वादिति प्रमेयत्वस्य वह्नघभाव-वति इदे विद्यमानत्वात् । सर्वसपक्षविपक्षव्यावृत्तोऽसाधारणः ।

and V omit: the | 2 G J omit 'qqa'; Q inserts 1CFKQ पक्षसात्रवात्तिः before असाधारणः sentence.

ग. 54.] तर्कदीपिकया न्यायबीधिन्या च सहितः



यथा शब्दो नित्यः शब्दत्वादिति । शब्दत्वं सर्वेभ्यो नित्ये-भ्योऽनित्येभ्यश्च व्यावृत्तं शब्दमात्रवृत्ति । अन्वयव्यतिरेकदृष्टान्त-राहितोऽनुपसंहारी । यथा सर्वमनित्यं प्रमेयत्वादिति । अत्न सर्व-स्यापि पक्षत्वाद्दृष्टान्तो नास्ति ॥

त. दी.— सन्यभिचारं विभजते— स त्रिविध इति । साधारणं लक्षयति— तत्रोति । उदाहरति— यथेति । असाधारणं लक्षयति— स-वेति । अनुपसंहारिणो लक्षणमाह— अन्वयेति ॥

न्या. बो. सव्यभिचारं विभज्य दर्शयति साधारणेति । सा-धारणाद्यन्यतमत्वं सव्यभिचारसामान्यलक्षणम् । साधारणत्वं साध्याभाव-वद्धृत्तित्वम्⁸ । पर्वतो वह्विमान्यमेयत्वादित्यत्र प्रमेयत्वदेतौ वह्व्यभाववद्धृत्ति-त्वरूपव्यभिचारे ज्ञाते वह्व्यभाववदवृत्तित्वरूपव्याप्तिमहमतिवन्धः फलम् । असाधारण इति । सर्वसपक्षविपक्षव्यावृत्तत्वं साध्यवद्धृत्तित्वावच्छिन्न-मतियोगिताकाभावः⁸ । देतौ साध्यासामानाधिकरण्ये निश्चिते साध्यसामाना-धिकरण्यरूपव्याप्तिज्ञानप्रतिबन्धः फल्य् ॥ अनुपसंहारिणं लक्षयति अन्वयोति । उभयदृष्टान्ताभावादन्वयव्याप्तिज्ञानव्यतिरेकव्याप्तिज्ञानोभय-सामग्री नास्तीत्यर्थः । सर्वस्यैव पक्षत्वात् पक्षातिरिक्ताप्रसिद्धे-ारितिभावः ॥

[48]

साध्याभावव्याप्तो हेतुर्विरुद्धः । यथा शब्दो नित्यः क्रतक-त्वादिति । क्रतकर्त्वं हि नित्यत्वाभावेनानित्यत्वेन व्याप्तम् ॥

त. दी,--विरुद्धं लक्षयति--साध्येति ॥

1 G J omit अनित्येभ्यश्व.

² The passage from सन्यभिचारं बिभज्य to °वृत्तित्वम् is not found in C K R V. 3 The sentence is omitted in C K R and V; U has निश्चित-साध्यवद्व्तित्वम्.

तकेसंग्रहः

SE



न्या. बो.—विरुद्धं रुक्षयति—साध्याभावव्याप्त इति । सा-ध्याभावव्याप्तिः साध्याभावनिरूपितव्यतिरेकव्याप्तिः साध्यव्यापकी-भूताभावप्रतियोगित्वम् । तथा च पक्षविशेष्यकसाध्याभावव्याप्यहेतु-प्रकारकज्ञानात्पक्षविशेष्यकसाध्यप्रकारकानुमितिप्रतिबन्धः फलम् ॥

[44]

'यस्य साध्यभावसाधकं हेत्वन्तरं विद्यते स सत्प्रतिपक्षः । यथा श्रब्दो नित्यः आवणत्वाच्छब्दत्ववदिति । शब्दोऽनित्यः कार्यत्वाद्धटवदिति ॥

न्या. बो.—–एवं सत्प्रतिपक्षेऽपि । विरुद्धसत्प्रतिपक्षयोर्विशेषस्तु विरुद्धे हेतोरेकत्वेन सत्प्रतिपक्षे हेतोर्द्वित्वेन च ज्ञातव्यः । सत्प्रतिपक्षं रूक्ष-यति—–यस्येति । साध्याभावसाधको हेतुः साध्यसाधकत्वेनोपन्यस्त इत्यसामर्थ्यसूचनमपि भवति ॥

[48]

असिद्धस्तिविधः । आश्रयासिद्धः स्वरूपासिद्धो व्याप्यत्वासि-द्वश्वेति । आश्रयासिद्धो यथा गगनारविन्दं सुरम्यरविन्दत्वात्स-रोजारविन्दवत् । अत्र गगनारविन्द्माश्रयः । स च नास्त्येव । खरूपासिद्धो यथा शब्दो 'मुणश्राक्षुषत्वात् । अत्र चाक्षुषत्वं शब्दे नास्ति शब्दस्य श्रावणत्वात् । सोपाधिको व्याप्यत्वासिद्धः । साध्यव्यापकत्वे सति साधनाव्यापक उपाधिः । साध्यसमाना-धिकरणात्यन्ताभावाप्रतियोगित्वं साध्यव्यापकत्वम् । साधनवन्नि-

- 1 A B place यस्य after हेत्वन्तरं; B omits वियते; G has वियते बस्य.
- 2 Q has आनित्यः for गुणः, and adds स्वयवत.
- 3 A B C D F and Q insert हेतु: after सोपाधिकः.

4 C H Q U and W have ज्यापक-त्वसुपाधि:, while E reads ेज्यापकत्वसुपाधित्वम्.

तर्कदीपिकया न्यायवोधिन्या च सहितः

80

ष्ठात्यन्ताभावप्रतियोगित्वं साधनाव्यापकत्वम् । पर्वतो धूम-वान्वाह्विमच्चादित्यत्रार्द्रेन्धनसंयोग उपाधिः। तथाहि[।] । यत्र धूमस्त-त्रार्द्रेन्धनसंयोग इति साध्यव्यापकता । यत्न वह्विस्तत्रार्द्रेन्धनसं-योगो नास्त्ययोगोलक आर्द्रेन्धनसंयोगाभावादिति साधनाव्याप-कता[°] । एवं साध्यव्यापकत्वे सति साधनाव्यापकत्वादार्द्रेन्धन-संयोग उपाधिः । सोपाधिकत्वाद्वह्विमच्चं व्याप्यत्वासिद्धम् ॥

न्या. बो.—आश्रयासिद्ध इति । आश्रयासिद्धिर्नाम पक्षताव-वच्छेदकविशिष्टपक्षाप्रसिद्धिः । यथा गगनीयत्वविशिष्टपक्षासिद्धेः सौर-

1 Some copies omit तथाहि.

56/1

- ² C H K X and W omit इति साधनाव्यापकता.
- ³ For प्रत्यक्षरपद्दाश्चियत्वात् CJL MYZ read प्रमेयत्वात् which is perhaps better.
- 4 G here adds स इयामो मैत्रीतन-यत्वादित्यत्र मैत्रीतनयत्वावच्छिल-

इयामत्वस्य ज्यापकः शाकायाहार-परिणातभेदः। प्रकारान्तरेण तृतीयो यथा; but this is undoubtedly interpolated.

5 J N M Q and Y read **MANN** for **MEAN** and are supported by the high authority of *Nil*. See Note loc. cit.



तर्कसंग्रहः

38

भ्यानुमितिर्न सम्भवति'। स्वरूपासिद्धिर्नाम पक्षे हेत्वभावः । तथा च हेत्व-भावविशिष्टपक्षज्ञानात्पक्षविशेष्यकहेतुप्रकारकपरामर्शानुत्पत्त्त्या परामर्श-प्रतिबन्धः फरुम् ॥ व्याप्यत्वासिद्ध इति । प्रकृते धूमव्यापकत्वमार्द्रे-म्धनसंयोगे गृहीतं चेद्धूम आद्रेन्धनसंयोगव्याप्यत्वं गृहीतम् । एवं वह्वचव्यापकत्वमार्द्रेन्धनसंयोगे गृहीतं चेद्वह्यौ तदव्याप्यत्वं गृह्यते तदेव व्यमिचारित्वम् । तथा चोपाधिव्यभिचारित्वं साधने गृहीतं चेदुपाधिर्य-तार्द्रेन्धनसंयोगव्याप्यधूमव्यभिचारित्वं साधने गृहीतं चेदुपाधिर्य-तार्द्रेन्धनसंयोगव्याप्यधूमव्यभिचारित्वं गृहीतमेव । अनुमानप्रकारश्च पूर्वानुमानहेतुं पक्षीकृत्य वहिर्धूमव्यभिचारी धूमव्यापकार्द्रेन्धनसंयोग-व्यभिचारित्वाद्धटत्वादिवद्यो यत्साध्यव्यापकव्यभिचारी स सर्वोऽपि साध्यव्यभिचारी । एवं प्रकारेण प्रकृतानुमानहेतुभूतपक्षे साध्यव्यभिचा-रोत्थापकतया दूषकत्वमुपाधेः फरुम् । तथा च धूमाभाववद्धृत्तित्वरूपघू-मव्यभिचारे गृहीते वह्ये धूमाभाववदद्यत्तित्वरूपव्याप्तिप्रहप्रतिबन्धः फरुम् । न च व्याप्यत्वासिद्धेर्व्यभिचाराभेद इति वाच्यम् । धूमाभाववद्घृत्तित्वाभा-वाभावत्वेन व्याप्यत्वासिद्धत्वं धूमाभाववद्घृत्तित्वेन व्यभिचारत्वामा-वाभावत्वेन व्याप्यत्वासिद्धत्वं धूमाभाववद्घृत्तित्वन्यम् । धूमाभाववद्घृत्तित्वाभा-वाभावत्वेन व्याप्यत्वासिद्धत्वं धूमाभाववद्घृत्तित्वन्यम् । धूमाभाववद्घ्रत्तियाभा-

[40]

यस्य साध्याभावः प्रमाणान्तरेण निश्चितः स बाधितः । यथा बह्विरजुष्णो ^हद्रव्यत्वादिति । अत्राजुष्णत्वं साध्यं तद्भाव उष्णत्वं स्पार्श्वनप्रत्यक्षेण⁴ गृह्यत इति बाधितत्वम् ।।

त. दी.—- वाधितस्य लक्षणमाह—- यस्येति । अत्र वाधस्य प्राह्या-भावनिश्चयत्वेन सत्प्रतिपक्षस्य विरोधिज्ञानसामग्रीत्वेन साक्षादनुमितिप्रति-

- 1 U and W read the passage differently.
- 2 C K R V omit the following two sentences.
- 3 K reads ugitarang for gourang.
- 4 The reading adopted is that of ADE K; GH J read प्रत्यक्षेण

only which amounts to the same. B. has स्पद्दान प्रत्यक्षेण, and C स्पद्दानेन. S. C. seems to prefer the latter. Possibly both स्पाद्दान and स्पद्दान may have been later insertions. See Note loc. cit.

वन्धकत्वम् । इतरेषां तु परामर्शमतिबन्धकत्वम् । तलापि साधारणस्या-व्यभिचाराभावतया' विरुद्धस्य सामानाधिकरण्याभावतया' व्यापकत्वासि-द्धस्य 'विशिष्टव्याप्तद्यभावतयासाधारणानुपसंहारिणोर्व्याप्तिसंशयाधाय-कत्वेन च व्याप्तिज्ञानमतिबन्धकत्वम् । आश्रयासिद्धस्वरूपासिद्धयोः पक्ष-धर्मताज्ञानमतिबन्धकत्वम् । उपाधिस्तु व्यभिचारज्ञानद्वारा व्याप्तिज्ञान-प्रतिबन्धकः । सिद्धसाधनं तु पक्षताविघट(क ?)तया आश्रयासिद्धेऽन्तर्भव-तीति प्राञ्चः । निम्रहस्थानान्तरमिति नवीनाः⁸ ।

न्या. बो. यस्येति । यस्य हेतोः साध्यामावः स च प्रमाणान्त-रेण निश्चितः स बाधित इत्यर्थः । तथा च प्रात्यक्षिकसाध्यामावनिश्चयेन साध्यानुमितिशतिबन्धः फलम् । बाधितसाध्यकत्वाद्धेतोर्हेतुरपि बाधित इत्युच्यते ॥ इत्यनुमानपरिच्छेदः ॥

[46]

उपमितिकरणग्रुपमानम् । संज्ञासंज्ञिसंबन्धज्ञानग्रुपमितिः । तत्क-रणं सादृञ्यज्ञानम् । अतिदेशवाक्यार्थस्मरणमवान्तरच्यापारः" । तथा हि 'कश्चिद्रवयशब्दार्थमजानन्कुतश्चिदारण्यकपुरुषाद्रोसदृशो गवय इति 'श्चत्वा वनं गतो वाक्यार्थं सरन्गोसदृशं' पिण्डं पञ्यति । तदनन्तरमसौ गवयशब्दवाच्य इत्युपमितिरुत्पद्यते ॥

त. दी.--- उपमानं रुक्षयति--- उपमितीति ॥

- 2 The reading is that of N and Nil. A C L P omit प्राद्ध: leaving इति which then becomes redundant. G J Y Z omit इति प्राद्ध: A inserts न before निग्रह and M reads निग्रहरथा-नानन्तरम् both of which are clearly wrong.
- ³ Q M and W omit this sen-

tence. F omits the rest of the passage.

- 4 A B D omit काञ्चित्; K adds पुरुष:; A ^B D and Q read वाच्यम् for अर्थम. N has पदार्थ for ज्ञाब्दार्थम.
- 5 K H add arati after sin.
- 6 C adds विशिष्ट after सहशं; H reads साहरयदिशिष्ट and A and W सहशापिण्डं; J omits पिण्ड

¹ A and Q ° साववत्तया.

तकेसंग्रहः

जिन्या. वो.— उपमानं रुक्षयति । उपमितिकरणमिति । उपमितिं रुक्षयति— संज्ञासंज्ञीति । संज्ञा पदं । संज्ञी ५दार्थः । तयोः संबन्धः शक्तिः । तथा च पदपदार्थसंबन्धज्ञानमुपमितिरित्यर्थः । उपमानमतिदेश-वाक्यार्थज्ञानम् । अतिदेशवाक्यार्थस्मरणं व्यापारः । उपमितिः फरुम् । गोसदृशो गवयपदवाच्य इत्याकारकाद्गोसदृशत्वावच्छिन्नविशेष्यकगवय-पदवाच्यस्वप्रकारकं ज्ञानं जायते तदेव करणम् ॥ इत्युपमानपरिच्छेदः ॥

[49]

आप्तवाक्यं शब्दः । आप्तस्तु यथार्थवक्ता । वाक्यं पदसमूहः । यथा 'गामानयेति । शक्तं पदम् । असात्पदादयमर्थो बोद्धव्य इती-श्वरसङ्केतः" शक्तिः ॥

1	W omits this. Q adds gai	च्छास्तपसंकेतः.
	द्णडेन after आनय.	3 N and Q here add arai
22	A B D and F insert avoi	लक्षयाति-वाक्येति,
	after goar unnecessarily. C	4 F and Q have accordentor.
	more correctly reads Exact-	5 A and M read कादयां.

माइहरा 59.] तर्कदीपिकया न्यायवोधिन्या च सहितः

सिम्रेऽपि व्यवहारात् विकसितपग्ने मधुकर' इत्यादौ प्रसिद्धपदसमभिव्यव-'हारास्सिद्धेऽपि मधुकरादिपदे व्युत्पत्तिदर्शनाच ।। रुक्षणापि शब्दवृत्ति' । शक्यसंबंधो रुक्षणा । गङ्गायां घोष इत्यत्र गङ्गापदवाच्यप्रवाहसंबन्धादेव तीरोपस्थितौ तीरेऽपि शक्तिर्न करूप्यते । सैन्धवादौ रुवणाश्वयोः परस्पर-संबन्धाभावान्नानाशक्तिकरूपनम् ।। रुक्षणा त्रिविधा । जहरूक्षणाजहरूक्ष-णा जहदजहरूक्षणा चेति । यत्र वाच्यार्थस्यान्वयाभावस्तत्र जहती यथा मच्चाः कोशन्तीति । यत्र वाच्यार्थस्यान्वयाभावस्तत्र जहती यथा मच्चाः कोशन्तीति । यत्र वाच्यार्थस्यान्वयस्तत्राजहती यथा छात्रिणो ग-च्छन्तीति । यत्र वाच्यैकदेशत्यागेनैकदेशान्वयस्तत्र जहदजहती यथा तत्त्वमसीति[°] । गौण्यपि रुक्षणैव रुक्ष्यमाणगुणसम्बन्धरूपा । अग्निर्माणवक इति ।। व्यञ्जनापि शक्तिरुक्षणान्तर्भ्ता । अर्थशक्तिमूला चानुमानादिनान्य-थासिद्धा[°] ।।

तात्पर्यानुपपत्तिर्रुक्षणावीजम् । तत्यतीतीच्छयोचारितत्वं तात्पर्यम् । तात्पर्यज्ञानं च वाक्यार्थज्ञाने हेतुः । नानार्थानुरोधात्तु प्रकरणादिकं तात्पर्यज्ञाहकम् । द्वारामित्यादौ पिधेहीति शब्दाध्याहारः । नन्वर्थज्ञानार्थ-त्वाच्छब्दस्यार्थमविज्ञाय शब्दाध्याहारासंभवादर्थाध्याहार एव युक्त इति चेन्न पदविशेषजन्यपदार्थोपस्थितेः शाब्दज्ञानहेतुत्वात् । अन्यथा घटः कर्मत्वमानयनं क्वतिरित्यत्रापि शाब्दज्ञानप्रसङ्घात् ॥

पङ्कजादिपदेषु योगरूढिः । अवयवशक्तियोंगः । समुदायशक्ती रूढिः । नियतपद्मत्वज्ञानार्थं समुदायशक्तिः । अन्यथा कुमुदेऽपि प्रयोगप्रसङ्गः । इतरान्विते शक्तिरिति प्राभाकराः । अन्वयस्य वाक्यार्थतया भानसं-भवादन्वयांशेऽपि शक्तिर्न कल्पनीयेति गौतमीयाः ॥

- ¹ M N F and Q add मधाने पिवाति after मधुकर: but wrongly; J supplies the ellipsis by तिष्ठति more correctly. A reads सिद्ध for प्रसिद्ध incorrectly.
- 2 G here adds सोऽयं देवदत्त हाते च.
- 3 The text of T D is here undoubtedly tampered with, J alone gives the reading adopted, which seems to be the

correct one as it is supported by Nil. A L omit इाक्ति before लक्षणान्तर्भता. A L C P make अर्थशाक्तिम्ला च part of the previous sentence. F N and Q add शब्दशक्तिम्ला before and M पदशक्तिम्ला after अर्थशाक्त-म्ला. Q V Z make the two sentences one. Y Z have भूत-त्वात and म्लत्यात भूता and म्ला respectively.



न्या. बो.--- शब्दं उक्षयति---आप्तेति'। पदज्ञानं करणम्। वृत्ति-ज्ञानसहक्रतपदज्ञानजन्यपदार्थोपस्थितिव्यापारः । वाक्यार्थज्ञानं शाब्द-बोधः फलम् । वृत्तिर्नाम शक्तिलक्षणान्यतररूपा । शक्तिर्नाम घटादिविशेष्यकघटादिपदजन्यबोधविषयत्वप्रकारकेश्वरसंकेतः । ईश्वर-संकेतो नामेश्वरेच्छा सैव शक्तिरित्यर्थः । शक्तिनिरूपकत्वमेव पदे शक्तत्वम् । विषयतासंबन्धेन शक्त्याश्रयत्वमर्थे शक्यत्वम् । शक्यसंबन्धा लक्षणा। सा द्विविधा । गौणी शुद्धा चेति । गौणी नाम सादृश्यविशिष्ट-लक्षणा यथा सिंहो माणवक इत्यादौ सिंहपदस्य सिंहसाहश्यविशिष्टे ल-क्षणा। शुद्धापि द्विधा जहलक्षणाजहलक्षणा चेति³ । लक्ष्यतावच्छेदक-रूपेण लक्ष्यमात्रवोधिका जहलक्षणा यथा गङ्गायां घोष इत्यल गङ्गापद-शक्यप्रवाहसम्बन्धस्य तीरे सत्त्वात् तादृशशक्यसम्बन्धरूपुरुक्षणाज्ञानात् गङ्गापदात्तीरोपस्थितिः । लक्ष्यतावच्छेदकरूपेण लक्ष्यशक्योभय-बोधप्रयोजिकाजहल्लक्षणा । यथा काकेभ्यो द्धि रक्ष्यतामित्यत्र काक-पदस्य दध्युपघातके रुक्षणा । रुक्ष्यतावच्छेद्कं दध्युपघातकत्वं तेन रूपेण दध्युपघातकानां काकविडालकुक्कुटसारमेयादीनां शक्यलक्ष्याणां सर्वेषां वोधात् । जहदजहल्रक्षणा वेदान्तिनां मते ॥

[60]

आकाङ्घा योग्यता संनिधिश्च वाक्यार्थज्ञानहेतुः । पद्स्य पदान्तरव्यतिरेकप्रयुक्तान्वयाननुभावकत्वमाकाङ्घा । अर्थाबाधो योग्यता । पदानामविलम्बेनोचारणं संनिधिः ॥

1 S T and W insert here six sentences explaining the qq-इत्य of the definition of ज्ञाब्द: but they are absent in older Mss. U prints them in brackets as an interpolation.

- 2 The reading is that of U V and K. K omits शक्तिनांस, and T and W omit चटाद्विशेष्यक; while C reads simply शक्ति-नांसेश्वरेच्छा। सेव शक्तिरित्यर्थः
- 3 S T and W read त्रिविधा for दिविधा and add जहदजहल्लक्षणा as a third species.
- 4 In the place of this short sentence S T and W have इाक्यतावच्छेद्कपारित्यामेन व्यक्ति-मात्रबोधनाज्जहदज्जहन्न्रक्षणा । इयं च लक्षणा जीवज्ञह्मणोरेक्यं वद्तां वेदान्तिनां सिद्धान्तरात्या.



anor. 62.] तर्कदीपिफया न्यायबोधिन्या च सहितः

त. दी.—आकाङ्गति । आकाङ्गदिज्ञानमित्यर्थः । अन्यथाकाङ्गा-दिअमाच्छाब्दअमो न स्यात् । आकाङ्गां रुक्षयति—पद्स्येति ॥ योग्य-तारुक्षणमाह—अर्थेति ॥ संनिधिरुक्षणमाह—पद्ानामिति । अवि-रुम्बेन पदार्थोपास्थितिः संनिधिः । उच्चारणं तु तदुपयोगितया युक्तम् ॥

न्या. वो.-आकाङ्केति । अव्यवहितोत्तरत्वादिसंबन्धेन यत्पदे यत्पद-प्रकारज्ञानव्यतिरेकप्रयुक्तो यादृशशाब्दवोधाभावस्तादृशशाब्दवोधे तत्पदे तत्पदवत्त्वमाकाङ्का[®] । तादृशाकाङ्काज्ञानं शाब्दवोधे कारणम् ॥ अर्थावाध इति । बाधाभावो योग्यतेत्यर्थः ॥

[8 ?]

आकाङ्चादिरहितं वाक्यमप्रमाणम् । यथा गौरश्वः पुरुषो हस्तीति न प्रमाणमाकाङ्चाविरहात् । अप्रिना सिश्चेदिति न प्र-माणं योग्यताविरहात् । प्रहरे प्रहरेऽसहोचारितानि गामानये-त्यादिपदानि न प्रमाणं सांनिध्याभावात् ।।

त. दी.-गोरश्व इति । घटः कर्मत्वमित्यनाकाङ्गोदाहरणं द्रष्टव्यम् ॥

न्या. बो.—अग्निना सिञ्चेदिति । अत्र सेककरणत्वस्य जलादि-धर्मस्य वह्वौ बाधनिश्चयसत्त्वाच तादृशवाक्याच्छाब्दबोधः संभवति ॥ सन्निधिं निरूपयति—असहोचारितानीति ॥ असहोचारितानि वि-लन्वेनोचारितानि ॥

[६२]

वाक्यं द्विविधम् । वैदिकं ठौकिकं च । वैदिकमश्विरोक्तत्वा-त्सर्वमेव प्रमाणम् । ठौकिकं त्वाप्तोक्तं प्रमाणम् । अन्यदप्रमाणम्।। त. दी.—वाक्यं विभजते—वाक्यमिति । वैदिकस्य विशेषमाह—

1 R prefixes

17, perhaps

TEST



तर्कसंग्रहः

वैदिकमश्विरोक्तत्वादिति । ननु वेदस्यानादित्वात्कथमश्विरोक्तत्व-मिति चेन्न । वेदः पौरुषेयो वाक्यसमूहत्वाद्धारतादिवत्'। न च स्मर्यमाण-कर्तृत्वमुपाधिः। गौतमादिभिः शिष्यपरंपरया वेदेऽपि कर्तृस्मरणेन[®] साध-नव्यापकत्वात् । '' ^{*}तस्मात्तेपानात्त्रयो वेदा अजायन्त '' इति श्रुतेश्च ॥

ननु वर्णा नित्याः 'स एवायं गकार' इति प्रत्यभिज्ञावलात् । तथा च कथं वेदस्यानित्यत्वमिति चेन्न उत्पन्नो गकारो नष्टो गकार इति प्रतीत्या वर्णानामनित्यत्वात् 'सोऽयं गकार' इति प्रत्यभिज्ञायाः सेऽयं दीपज्वालेति-व रसाजात्यालम्बनत्वात् वर्णानां नित्यत्वेऽप्यानुपूर्वीविशिष्टवाक्यस्या-नित्यत्वाच्च । तस्मादीश्वरोक्तो वेदः ॥ मन्वादिस्मृतीनामाचाराणां च वेद-मूलकतया प्रामाण्यम् । स्मृतिमूलवाक्यानामिदानीमनध्ययनात्तन्मूलभूता काचिच्छाखोच्छिन्नेति कल्प्यते । ननु पठ्यमानवेदवाक्योत्सादस्य कल्प-यितुमशक्यतया विप्रकीर्णवादस्यायुक्तत्वान्नित्यानुमेयो वेदो मूलमिति चेन्न । र्वतथापि वर्णानुपूर्वीज्ञानाभावेन बोधकत्वासंभवात् ॥

न्या. बो. — वैदिकं लौकिकं चेति ॥ वैदिकं वेदवाक्यमित्यर्थः । इदमुपलक्षणम् । वेदमूलकस्मृत्यादीन्यपि प्राह्याणि । लौकिकमिति । वेदवाक्यभिन्नमित्यर्थः । आप्तत्वं प्रयोगहेतुभूते यथार्थज्ञानवत्त्वम् ॥ इति शुब्दपरिच्छेदः ॥

[{ }]

वाक्यार्थज्ञानं शाब्दज्ञानम् । तत्करणं शब्दः ॥

त. दी.--नन्वेतानि पदानि स्वस्मारितार्थसंसर्गवन्ति आकाङ्कादिमत्प-दकदम्बकत्वात् "सद्वाक्यवदित्यनुमानादेव संसर्गज्ञानसंभवाच्छब्दो न प्र-माणान्तरमिति चेन्न। अनुमित्यपेक्षया शाब्दज्ञानस्य विलक्षणस्य शब्दात्प्र-त्येमीत्यनुब्यवसायसाक्षिकस्य सर्वसंमतत्वात् ॥

1 N F and Q here add इत्यनुमानेन पौरुषेयत्वासिद्धेः; Z adds इत्यनु-मानातु.

844

- 2 A reads कर्तुः स्मर्यमाणत्वेन; N F and Q have सकर्तृकत्वरमरणेन.
- 3 Q inserts तq: before तेपानात.
- 4 This is the reading of L and M; C J N P Y Z have the same without H before जात्या°;

A reads सोऽयं दीप इति प्रत्याभे-ज्ञानवज्जात्यालम्बनत्वात.

- 5 A and F have तथा साते for तथापि.
- 6 K R and V omit this sentence, while S and W omit the next.
- ? F and Q insert here गामानय दण्डेन इति महाक्य°.

कर्ण. 63.] तकदीपिकया न्यायवीधिन्या च सहितः

नन्वर्थापत्तिरपि प्रमाणान्तरमस्ति 'पीनो देवदत्तो दिवा न भुङ्क्ते ' इति दृष्टे श्रुते वा पीनत्वान्यथानुपपत्त्या रात्रिमोजनमर्थापत्त्या करुप्यत इति चेन्न । देवदत्तो रात्रौ भुङ्क्ते दिवाऽभुञ्जानत्वे सति पीनत्वादि-त्यनुमानेनेव रात्रिमोजनस्य सिद्धत्वात् । शते पञ्चाशदिति संभवो-ऽप्यनुमानमेव । इह वटे यक्षस्तिष्ठतीत्यैतिद्यमज्ञातमूरुवक्तृकः शब्द एव । चेष्टापि शब्दानुमानद्वारा व्यवहारहेतुरिति न मानान्तरम् । तस्मा-दमत्यक्षानुमानोपमानशब्दाश्चत्वार्थेव प्रमाणानि ॥

सर्वेषां ज्ञानानां तद्वति तत्प्रकारकत्वं स्वतो याह्यं परतो वेति विचा-र्थते । तत्र विम्रतिपत्तिः । ज्ञानप्रामाण्यं तदमामाण्याम्राहकयावज्ज्ञानम्राहक-सामग्रीग्राह्यं न वा । अत्र विधिकोटिः स्वतस्त्वम् । निषेधकोटिः परत-स्त्वम् ॥ अनमानग्राह्यत्वेन सिद्धसाधनतावारणाय यावदिति । 'इदं ज्ञान-मप्रमेति ' ज्ञानेन प्रामाण्यग्रहाद्वाधवारणायाप्रामाण्यायाहकेति । इदं ज्ञानमप्रमेत्यनुव्यवसायनिष्ठप्रामाण्यग्राहकस्याप्रामाण्याग्राहकत्वाभावात्स्वत-स्त्वं न स्यादतस्तदिति । तस्मिन्प्रामाण्याश्रयेऽप्रामाण्ययाहक इत्यर्थः । उदाहृतस्थले व्यवसायेऽप्रामाण्ययाहकस्याप्यनुव्यवसाये तदप्राहकत्वा-त्स्वतस्त्वसिद्धिः ॥ ननु स्वत एव प्रामाण्यं गृह्यते घटमहं जानामीत्यनु-व्यवसायेन घटघटत्वयोरिव तत्संबन्धस्यापि विषयीकरणात् व्यवसाय-रूपप्रत्यासत्तेस्तुल्यत्वात् पुरोवर्तिनि प्रकारसंबन्धस्यैव प्रमात्वपदार्थत्वा-दिति चेन्न । स्वतः प्रामाण्य महे जलज्ञानं प्रमा न वेत्यनभ्यासद शायां ममात्वसंशयो न स्यात् । अनुव्यवसायेन प्रामाण्यस्य निश्चितत्वात् । तस्मात्स्वतामाबात्वामावात्परतो माह्यत्वम् । तथा हि । प्रथमं जलज्जानानन्तरं प्रवृत्तौ सत्यां जललाभे सति पूर्वोत्पन्नं जलज्ञानं प्रमा समर्थप्रवृत्तिजन-कत्वात् यत्नैवं तत्नैवम् यथाप्रमा इति व्यतिरेकिणा प्रमात्वं निश्चीयते ।

1 A here adds अनुपलाधिन मान-म्। परिशेषोपि अनुमाख्येव, but the words seem to be spurious as no other copy contains them. They are also superfluous, as **NGUMEN** has already once been referred to, while it is doubtful whether **UNE** is recognized as an independent proof.



द्वितीयादिज्ञानेषु पूर्वज्ञानदृष्टान्तेन तत्सजातीयत्वलिङ्गेनान्वयव्यातिरेकि-णापि गृह्यते ॥

तकेसंग्रहः

48

प्रमाया गुणजन्यत्वमुत्पत्तौ परतस्त्वम् । प्रमाऽसाधारणकारणं गुणः । अप्रमाऽसाधारणकारणं दोषः । तत्र प्रत्यक्षे विशेषणवद्विशेष्यसंनिकर्षो गुणः अनुमितौ व्यापकवति व्याप्यज्ञानं उपमितौ यथार्थसाहृश्यज्ञानं शाब्दज्ञाने यथार्थयोग्यताज्ञानम् इत्याद्यूहनीयम् । पुरोवर्तिनि प्रकारा-भावस्य व्यवसायेनानुपस्थितत्वादप्रमात्वं परत एव गृह्यते पित्तादि-दोषजन्यत्वादुत्पत्तौ परतस्त्वम् ।।

ननु सर्वज्ञानानां यथार्थत्वादयथार्थज्ञानमेव नास्ति । न च 'द्युक्ता-विदं रजतमिति ' ज्ञानात्प्रवृत्तिदर्शनादन्यथाख्यातिसिद्धिरिति वाच्यम् । रजतस्मृतिपुरोवर्तिज्ञानाभ्यामेव प्रवृत्तिसंभवात् उपस्थितेष्टभेदाग्रहस्यैव सर्वत्र भवर्तकत्वेन नेदं रजतमित्यादावतिप्रसङ्गाभावादिति चेन्न । सत्य-रजतस्थे पुरोवर्तिविशेष्यकरजतत्वप्रकारकज्ञानस्य लाघवेन धवृत्ति-जनकतया शुक्तावपि रजतार्थिप्रवृत्तिजनकत्वेन विशिष्टज्ञानस्यैव कस्पनात् ॥

[88]

अयथार्थानुभवस्तिविधः संशयविपर्ययतर्कभेदात् । एकस्मि न्धार्माणे 'विरुद्धनानाधर्मवैशिष्टचावगाहि ज्ञानं संशयः । यथा स्थागुर्वा पुरुषो वेति । मिथ्याज्ञानं विपर्ययः । यथा शुक्ताविदं रजतमिति । व्याप्यारोपेण व्यापकारोपस्तर्कः यथा यदि वहि-ने स्यात्तर्हि धूमोऽपि न स्यादितिं ॥

त. दी.-अयथार्थानुमवं विभजते-अयथार्थेति । स्वमस्य मानसविप-र्थयरूपत्वान्न त्रैविध्यविरोधः ॥ संशयलक्षणमाह-एकस्मिन्निति । ' घट-पटा'विति समूहालम्बनेऽतिव्याप्तिवारणाय एकेति । 'घटो द्रव्य'मित्यादाव-

1 The passage is variously worded in different copies. The reading in the text is that of A B D F U and S. C. OGH Q and W have direct.

ज्ञानस, while B J read 'विशिष्ट-जानस, E differs from all in giving विरुद्धनानाकोटिकं ज्ञानस. ? X has यद्य जित्रीद्वि: स्याताई निर्धमोपि स्यास.



astor 66.] तर्कदीपिकया न्यायबीधिन्या च सहितः

तिव्याप्तिवारणाय विरुद्धेति । ' पटत्वविरुद्धघटत्ववानि ' त्यत्रातिव्याप्ति-वारणाय नानेति ॥ विपर्ययलक्षणमाह—मिथ्येति । तदमाववति तत्प्र-कारकनिश्चय इत्यर्थः ॥ तर्के लक्षयति—व्याप्येति । यद्यपि तर्को विपर्ययेऽन्तर्भवति तथापि प्रमाणानुप्राहकत्वाद्वेदेन कीर्तनम् ॥

न्या. बो. — यथार्थानुभवं निरूप्यायथार्थानुभवं विभजते — संशयेत्यादिना । एकोति । एकधर्मावच्छिन्नविशेष्यतानिरूपितभावा-भावप्रकारकं ज्ञानं संशय इत्यर्थः । भावद्वयकोटिकसंशयप्रसिद्धेः स्थाणुर्वे-त्यत्र स्थाणुत्वस्थाणुत्वाभावपुरुषत्वपुरुषत्वाभावकोटिकः संशय इत्यर्थः' । विपर्ययो नाम अम इत्यर्थः ॥ व्याप्यारोपेणेति । तर्के व्याप्यस्य व्या-पकस्य च ैव्यतिरेकनिश्चयः कारणम् । अन्यथाबाधनिश्चयाभाव इष्टा-पत्तिदोषे तर्कानुत्पत्तेः ॥

[६५]

स्मृतिरपि द्विविधा[®]। यथार्थायथार्था च। प्रमाजन्या यथार्था । अत्रमाजन्यायथार्था ॥

त. दी.---स्मृतिं विभजते---स्मृतिरिति ॥

[88]

सर्वेषामनुकूलतया वेदनीयं सुखम् ॥

1 C K V omit this sentence, but as besides S T it is found in R also in a slightly different form, it is retained. The sentence as it stands in both S and R is corrupt and is therefore amended as above. S reads corrupt and is therefore intelligible, while R inserts or before last since quite superfluously.

2 U and W read बाध for ड्यतिरेक. 3 E H J K omit दिविधा and join the two sentences. K adds इति after ज. 4 It is impossible to ascertain the true reading of this and the next passage. A B C H J U and Q together with S. C. and V. V. agree in reading अनु-कूलवेदनीयं and प्रतिस्लवेदनीयं respectively; while the other variants अनुकुलतया and प्रति-कुलतया वेदनीयं are found in D E G K, as well as Nil. I have adopted the latter as being grammatically more correct, and being supported by the high authority of Nil.

त. दी.— सुखं रुक्षयति— सर्वेषामिति । सुरूयहमित्याचनुव्यव-सायगम्यं सुखत्वादिकमेव रुक्षणम् । यथाश्रुतं तु खरूपकथनमिति द्रष्टव्यम् ॥

न्या. बो. सुखं निरूपयति सर्वेषामिति । इतरेच्छाऽनधीनेच्छा-विषयत्वमिति निष्कर्षः । यथाश्रुतेऽनुकूरुत्वप्रकारकवेदनाविशेष्यत्वस्य घटोऽनुकूरु इत्याकारकज्ञानदशायामनुकूरुत्वप्रकारकज्ञानविशेष्यत्वस्य घ-टादावपि सत्त्वाद्धटादावतिव्याप्तिरिति निष्कृष्टरुक्षणमुक्तम् । भोजना-दावतिव्याप्तिवारणायेतरेच्छानधीनेच्छाविशेषणम् । सुखेच्छायाः सुख-त्वप्रकारकज्ञानमालजन्यत्वात् ॥

[50]

सर्वेषां प्रतिकूलतया वेदनीयं दुःखम् ॥

न्या, बो.—दुःखं निरूपयति—प्रतिक्रूलेति । अत्रापीतरद्वेषान-धीनद्वेपविषयत्वमिति निष्कृष्टळक्षणम् । द्वेषविषयत्वमालोक्तौ सर्पादावपि द्वेषविषयत्वसत्त्वात्तत्रातिव्याप्तिवारणायेतरद्वेषानधीनेति द्वेषविशेषणम् । सर्पजन्यदुःखादौ द्वेषात्सर्पद्वेष इति सर्पद्वेषस्य सर्पजन्यदुःखद्वेषजन्यत्वा-दन्यद्वेषानधीनद्वेषविषयत्वरूपळक्षणस्य सर्पादावसत्त्वान्नातिव्याप्तिः । फरुटच्छोपायेच्छां प्रति कारणं । अतः फरेच्छावशादुपायेच्छा भवति । एवं फरुद्वेषादुपायद्वेषः ॥

इच्छा कामः ॥	[६८]
कोध्ते नेत्र ॥	[६९]
मगपा स्पर ॥	[90]
कृतिः प्रयत्नः ॥	[98]
विहितकर्मजन्यो 'धर्मः	11

1 K inserts un: after 'M-U; unnecessarily.

BECT. 75. 1

तर्कदीपिकया न्यायबोधिन्या च सहितः

49

[97]

निषिद्धकर्मजन्यस्त्वधर्मः ॥

न्या. बो. — धर्माधर्मी निरूपयति — विहितेति । वेदविहितेत्यर्थः निषिद्धेति । वेदनिषिद्धेत्यर्थः ॥

[93]

बुद्धचादयोऽष्टावात्ममात्रविशेषगुणाः' ॥

[98]

बुद्धीच्छाप्रयत्ना 'द्विविधाः । नित्या अनित्याश्च । नित्या ईश्व-रस्य । अनित्या जीवस्य ॥

[14]

संस्कारस्तिविधः । वेगो भावना ^कस्थितिस्थापकश्चेति । वेगः पृथिव्यादिचतुष्टयमनोद्यत्तिः ⁴ । अनुभवजन्या स्मृतिहेतुर्भावनात्म-मात्रवृत्तिः । अन्यथा कृतस्य पुनस्तदवस्थापादकः ^कस्थितिस्थापकः कटादिपृथिवीद्यत्तिः ।।

त. दी.—संस्कारं विभजते—संस्कार इति । संस्कारत्वजातिमा-न्संस्कारः । वेगस्याश्रयमाह—वेग इति । वेगत्वजातिमान्वेगः । भावनां लक्षयति—अनुभवेति । आत्मादावतिव्याप्तिवारणायानुभवेति । अ-नुभवध्वंसेऽतिव्याप्तिवारणाय स्मृतीति । स्मृतेरपि संस्कारजनकत्वं नवी-नेरुक्तम् ॥ स्थितिस्थापकं लक्षयति—अन्यथेति ॥ संख्यादयोऽष्टौ नैमि-त्तिकद्रवत्ववेगस्थितिस्थापकाः सामान्यगुणाः । अन्ये रूपादयो विशेष-

1	Cand X read आत्मनो जिशेष°.	SOK read feantaines.
	and K आत्मान विशेष°; D omits	4 E J X have anney :: D G X
	विशेष.	insert मात्र after मनः:
2	GJQUW X omit fafaui:	5 DHJ read तादवस्थ्यापादक:: C
	and join the two sentences.	and S. C. have तदात्स्थापकः



तर्कसंग्रहः

गुणाः । द्रव्यविमांजकोपाधिद्वयसमानाधिकरणावृत्ति-द्रव्यकर्मावृत्ति'-जा-तिमत्त्वं विशेषगुणत्वम् ॥

न्या. बो. — संस्कारं विभजते — संस्कार इति । भावनां रुक्षयति । अनुभवेति । अनुमवजन्यत्वे सति स्मृतिद्देतुत्वं भावनाया रुक्षणम् । अत्रानुभवजन्यत्वे सतीति विशेषणानुपादाने आत्ममनः संयोगेऽतिव्याप्ति-रात्ममनः संयोगस्य ज्ञानमात्रं प्रत्यसमवायिकारणत्वेन स्मृतिं प्रत्यपि कारणत्वादतस्तदुपादानम् । आत्ममनः संयोगस्यानुभवजन्यत्वाभावान्ना-तिव्याप्तिः । तावन्मात्रे क्वतेऽनुभवध्वं सेऽतिव्याप्तिः ध्वं सं प्रति प्रतियोगिनः कारणत्वेनानुभवध्वं सर्याप्यनुभवजन्यत्वात् । अतः स्मृतिद्देतुत्वोपादानम् । अनुभवध्वं से स्मृतिद्देतुत्वाभावान्नातिव्याप्तिः ॥

(.98)

चलनात्मकं कर्म[®] । ऊर्ध्वदेशसंयोगहेतुरुत्क्षेपणम् । अधोदेश-संयोगहेतुरपक्षेपणम् । [']शरीरसंनिऋष्टसंयोगहेतुराकुश्चनम् । विप्र-क्रष्टसंयोगहेतुः प्रसारणम् । अन्यत्सर्वं गमनम् । ष्टथिव्यादिचतु-ष्टयमनोमात्रवृत्ति⁴ ॥

त. दी. --- कर्मणो लक्षणमाह --- चलनेति । उत्क्षेपणादीनां कार्य-मेदमाह ---- ऊर्ध्वेति । शरीरेति । वक्रत्वसंपादकमाकुञ्चनम् । ऋजुता-संपादकं प्रसारणमित्यर्थः ॥

(00)

नित्यमेकमनेकानुगतं सामान्यम्। द्रव्यगुणकर्मद्वात्ति। तद्दिविधं परापरभेदात् । परं सत्ता । अपरं द्रव्यत्वादिः[°] ॥

- 1 Instead of द्रव्यकमांशृत्ति N has राणदात्ति, Z adds राण after जाति-मत्. Other copies omit the word altogether, but wrongly.
- 2 K adds तत्पञ्चाविधम्.

E/a

- 3 A B D have ज्ञरीरस्य; E H J X insert ज्ञरीर before विष्ठकृष्ट also in the next sentence.
- 4 K omits मात्र; G J add कर्म after वृत्ति, perhaps better; Q

U and W omit the whole sentence.

5 CEGJQUX and Womit तर्द्दिविधं परापरभेदात. X has instead परमाधकद्वात्ती । अपरं न्यनवृत्ति । H has परमपरं चोति for परापरभेदात, before द्रव्यगुज-कर्मद्वत्ति. A B D F insert जाति: before द्रव्यत्वादि:.

1. 79.] तर्कदीपिकया न्यायबोधिन्या च सहितः

त. दी.—सामान्यं रुक्षयति—नित्यमिति । संयोगादावतिव्या-'सिवारणाय नित्यमिति' । परमाणुपरिमाणादावतिव्यासिवारणाय—अने-केति । अनुगतत्वं समवेतत्वं । तेन नाभावादावतिव्याप्तिः ॥

न्या. बो.— सामान्यं निरूपयति— नित्यमेकमिति । नित्यत्वे सत्यनेकसमवेतत्वं सामान्यऌक्षणमित्यर्थः । नित्यत्वविशेषणानुपादाने संयोगादावतिव्याप्तिस्तत्राप्यनेकद्रव्यसमवेतत्वस्य सत्त्वात् तद्वारणाय नि-त्यत्वोपादानम् । अनेकसमवेतत्त्वानुपादान आकाशादावतिव्याप्तिस्तद्वार-णायानेकसमवेतत्त्वविशेषणम् । अनेकत्त्वानुपादान आकाशगतैकत्वपारि-माणादौ जलपरमाणुरूपादौ चातिव्याप्तिर्जलादिपरमाणुगतरूपादेराका-शगतैकत्वपरिमाणादेर्नित्यत्वात्समवेतत्वाच । अतोऽनेक इति समवेत-विशेषणम्⁸ ॥

[96]

नित्यद्रव्यवृत्तयो व्यावर्तका विश्वेषाः ॥

त. दी.-विशेषं लक्षयति--नित्येति ॥

न्या. बो.—-नित्यद्रव्यवृत्तय इति । नित्यद्रव्येषु परमाण्वादिषु वर्तमानाः । अत एव व्यावर्तका इतरभेदानुमितिहेतवः । नित्यद्रव्य-वृत्तित्वरूपपक्षधर्मताप्रयोज्येतरभेदानुमापकशालिन इत्यर्थः ।।

[99]

नित्यसंबन्धः समवायः । अयुतसिद्धवृत्तिः । ययोर्द्रयोर्मध्य एकम्-धविनञ्यद्पराश्रितमेवावतिष्ठ्ते तावयुतसिद्धौ । यथावयवावयविनौ गुणगुणिनौ क्रियाक्रियावन्तौ जातिव्यक्ती विश्वेषनित्यद्रव्ये चेतिं॥

- 1 N places this sentence after the next, omitting आदि. Other copies except A J Y omit the sentence altogether. Y omits the next sentence. Q and F insert घटात्यन्ताभावो घटावनु-गतोप्यसमवेत: before तेन नाभावा°.
- 2 The passage is variously read by KR V S U and W. Mss. C and V end here.
- 3 E G H K add अनता एव after विशेषाः; X adds प्रशित्यादिचत-

ष्टयस्य परसाणवः आकाशादिपञ्चकं नित्यद्रव्याणि ।

- 4 This is a portion of a long abstruse passage in W not found in other Mss.
- 5 A B E J omit आविनद्यत which is however necessary.
- 6 E G J only insert **ua**; but their reading has been adopted as making the sentence more grammatical.





तर्कसंग्रहः

82

न्या. बो.—समवायं निरूपयति—नित्येति । संबन्धत्वं विशिष्ट-प्रतीतिनियामकत्वम् । तावन्मात्रोक्तौ संयोगेऽतिव्याप्तिरतो नित्येति विशे-षणम्' ॥ ययोर्मध्य इति । यन्निष्ठकारुनिरूपिताधेयतासामान्यं यदव-च्छिन्नं तदुभयान्यतरत्वमयुतसिद्धत्वमित्यर्थः ॥

(60)

अनादिः सान्तः प्रागभावः । उत्पत्तेः पूर्वं कार्यस्य । सादिरन-न्तः प्रध्वंसः । उत्पत्त्त्यनन्तरं कार्यस्य । त्रैकालिकसंसर्गावच्छित्र-प्रतियोगिताकोऽत्यन्ताभावः । यथा भूतले घटो नास्तीति । तादा-त्म्यसंबन्धावच्छित्नप्रतियोगिताकोन्योन्याभावः यथा घटः पटो न भवतीति^{*} ॥

त. दी.—प्रागमावं रुक्षयति-अनादिरिति । आकाशादावतिव्या-तिवारणाय सान्त इति । घटादावतिव्याप्तिवारणाय-अनादिरिति । प्रति-योगिसमवायिकारणवृत्तिः प्रतियोगिजनको भविष्यतीति व्यवहारहेतुः प्रागमावः ॥ प्रध्वंसं रुक्षयति—सादिरिति । घटादावतिव्याप्तिवारणाय--अनन्त इति । आकाशादावतिव्याप्तिवारणाय- सादिरिति ॥ प्रतियोगि-जन्यः प्रतियोगिसमवायिकारणवृत्तिर्ध्वस्तव्यवहारहेतुर्ध्वंसः ॥ अत्यन्ता-मावं रुक्षयति—त्रैकालिकेति ॥ अन्योन्यामावेतिव्याप्तिवारणाय सं-सर्गावच्छिकोति । ध्वंसप्रागमावयोरतिव्याप्तिवारणाय तैकालिकोति ॥ अन्योन्यामावं रुक्षयति—तादारम्येति । प्रतियोगितावच्छेदकारोष्य-

1 S T and W omit this sentence | 2 Q and U omit भवति, and K. R. omit the next.

करा: 80.] तर्कदीपिकया न्यायवीधिन्या च सहितः

संसर्गभेदांदेकप्रतियोगिकयोरप्यत्यन्ताभावान्योन्याभावयोर्बहुत्वम्' । केवल-देवदत्ताभावो दण्डचभाव इति प्रतीत्या विशिष्टाभावः⁸: । एकसत्त्वे द्वौ न स्त इति प्रतीत्या द्वित्वावच्छिन्नोऽभावः । संयोगसंबन्धेन घटवति समवायसंबन्धेन घटाभावः । तत्तद्धटाभावाद्धटत्वावच्छिन्नप्रतियोगिक-सामान्याभावश्चातिरिक्तः ॥ एवमन्योन्याभावोऽपि । घटत्वावच्छिन्नः पटो नास्तीति व्यधिकरणधर्मावच्छिन्नप्रतियोगिताकाभावो³ नाङ्गीक्रि-यते । पटे घटत्वं नास्तीति तस्यार्थः । अतिरिक्तत्वे स केवलान्वयी ।

सामयिकाभावोऽत्यन्ताभाव एव समयविशेषे प्रतीयमानः । घटाभाव-वति घटानयनेऽत्यन्ताभावस्यान्यत्र गमनाभावेऽप्यप्रतीतेर्घटापसरणे सति प्रतीतेः । भूतले घटसंयोगप्रागमावप्रध्वंसयोरत्यन्ताभावप्रतीतिनियामक-त्वं करुप्यते । घटवति तत्संयोगप्रागभावप्रध्वंसयोरसत्त्वादत्यन्ताभावस्या-प्रतीतिः । घटापसरणे च संयोगध्वंससत्त्वात्प्रतीतिरिति । केवल्लाधि-करणादेव नास्तीति व्यवहारोपपत्तावभावो न पदार्थान्तरमिति गुरवः । तन्न । अभावानङ्गीकारे कैवल्यस्य निर्वक्तुमशक्यत्वात् । अभावाभावो भाव एव नातिरिक्तः अनवस्थाप्रसङ्गात् । ध्वंसप्रागभावः प्रागभावध्वंसश्च भतियोग्येव⁴ । अभावाभावोतिरिक्त एव तृतीयाभावस्य प्रथमाभावरूप-त्वान्नानवस्थेति नवीनाः ॥

न्या. बो.---प्रागमावं निरूपयति-अनादिरिति । ध्वंसं निरूपयति

- 1 A's reading is corrupt and makes no sense. The reading of J has been adopted as the most intelligible; although even with it the passage is vague. N F Y Q and Z agree with J but omit आपि; W has भिजारचं for बहर्त्य.
- ² The passage seems to have been tampered with. The reading of A J is retained in the text, as being most probably the original. After: **company**
- P adds केवलदेवदत्तसन्दावेऽपि द-ण्डाभावे वण्ड्यभावः ; all other copies read देवदत्ताभावात्, and some of them omit the following words up to प्रतीत्या.
- 3 CLMNYZ omit the word प्रतियोगिताक, which however makes no difference of sense as both expressions are common. 4 NF and Q add इति प्रान्ध: after एव, but the words seem to be interpolated.



तकेसंग्रहेः

69

सादिरिति । अत्यन्ताभावं निरूपयति—-त्रैकालिकेति¹ ॥ अन्योन्या-भावं निरूपयति—तादातम्येति¹ ॥

[< ?]

सर्वेषां पदार्थानां यथायथमुक्तेष्वन्तर्भावात्सप्तैव पदार्था इति सिद्धम् ॥

वयव-तर्क-निर्णय-वाद-जल्प-वितण्डा-हेत्वाभास-च्छल-जाति-निग्रहस्था-नानां तत्त्वज्ञानान्निश्रेयसाधिगम इति न्यायशास्त्रे षोडशपदार्थानामुक्त-त्वात्कथं संप्तेवेत्यत आह----सर्वेषामिति । सर्वेषां सप्तस्वेवान्तर्भाव इत्यर्थः । ' आत्मशरीरेन्द्रियार्थमनोबुद्धिप्रवृत्तिदोषप्रेत्यमावफलढुःखाप-वर्गास्तु प्रमेयमिति' द्वादशविधं प्रमेयम् । प्रवृत्तिधर्माधर्मौ । रागद्वेषमोहा दोषाः । राग इच्छा । द्वेषो मन्युः । मोहः शरीरादावात्मअ्रमः । प्रेत्यभावो मरणम् । फलं भोगः । अपवर्गो मोक्षः । स च खसमाना-धिकरणदुःखप्रागभावासमानकालीनदुःखध्वंसः । प्रयोजनं सुखं दुःख-हानिश्च । इष्टान्तो महानसादिः । प्रामाणिकत्वेनाभ्युपगतोऽर्थः सि-द्धान्तः । निर्णयो निश्चयः । स च प्रमाणफल्म् । तत्त्वबुभुत्सोः कथा वादः । उभयसाधनवती विजिगीषुकथा जल्पः । स्वपक्षस्थापनहीना वितण्डा । कथा नाम नानावक्तूकः पूर्वोत्तरपक्षमतिपादकवाक्यसंदर्भः । अभिमा-यान्तरेण प्रयुक्तस्याश्रीन्तरं प्रकल्प्य दूषणं छलम् । असदुत्तरं जातिः । सा-धर्म्यवैधर्म्योत्कर्षापकर्षवर्ण्यावर्ण्यविकल्पसाध्यप्राप्त्यप्राप्तिप्रसङ्गपतिदृष्टान्ता-नुत्पत्तिसंशयप्रकरणहेत्वर्थापत्त्यविशेषोपपत्त्युपलब्ध्यनुपलब्धिनित्यानित्य---कार्याकार्यसमा जातयः । वादिनोऽपजयहेतुर्निम्रहस्थानम् । प्रतिज्ञा-हानिः प्रतिज्ञान्तरं प्रतिज्ञाविरोधः प्रतिज्ञासंन्यासो हेत्वन्तरम् अर्था-

1 S T U and W omit this, except denovation, and instead of it give a long passage which is not found in other copies.

2 J K Q and W insert MQ, and

E एव, after सर्वेषां; they also insert एव after उक्तेषु.

3 This is the reading of C G J L P Y Z. A has सुर्ख दु.सं हान्छित which makes no sense. N reads प्राप्ति: after सर.



किंग्, 81.] तर्करीपिकया न्यायबोधिन्या च सहितः

न्तरं निरर्थकं अविज्ञातार्थकं अपार्थकं अप्राप्तकालं न्यूनं अधिकं पुनरुक्तं अननुभाषणं अज्ञानं अप्रतिभाविक्षेपः मतानुज्ञा पर्यनुयोज्योपेक्षणं निरनुयोज्यानुयोगः अपसिद्धान्तः हेत्वाभासश्च निम्रहस्थानानि । रोषं सुगमम् ॥

ननु करतलानलसंयोगे सत्यपि प्रतिबन्धके सति दाहानुत्पत्तेः शक्तिः पदार्थान्तरमिति चेन्न । प्रतिबन्धकाभावस्य कार्यमात्रे कारणत्वेन शक्ते-रनुपयोगात् कारणस्यैव शक्तिपदार्थत्वात् । ननु भस्मादिना कांस्यादौ शुद्धिदर्शनादाधेयशक्तिरङ्गीकार्येति चेन्न' । भस्मादिसंयोगसमानकाली-नास्प्रश्यस्पर्शप्रतियोगिकयावदभावसहितभस्मादिसंयोगध्वंसस्य शुद्धि-पदार्थत्वात् ।

स्वत्वमपि न पदार्थान्तरम् । यथेष्टविनियोगयोग्यत्वस्य स्वत्वरूप-त्वात् । तदवच्छेदकं च प्रतिग्रहादिरुब्धत्वमेवेति ॥

अथ विधिर्निरूप्यते । प्रयत्नजनकचिकीर्षाजनकज्ञानविषयो विधिः । तत्यतिपादको लिङादिर्वा । कृत्यसाध्ये प्रष्टत्त्यदर्शनात् कृतिसाध्यता-ज्ञानं प्रवर्तकम् । न च विषमक्षणादौ प्रष्टत्तिमसङ्गः । इष्टसाधनतालि-ङ्गककृतिसाध्यताज्ञानस्य काम्यस्थले नित्यनैमित्तिकस्थले च विहित-कालजीवित्वनिमित्तकज्ञानजन्यस्यैव प्रवर्तकत्वात् । न चाननुगमः स्व-विशेषणवत्ताप्रतिसंधानजन्यत्वस्यानुगतत्वादिति गुरवः । तन्न । लाघवेन कृतिसाध्येष्टसाधनताज्ञानस्यैव चिकीर्षाद्वारा प्रयत्नजनकत्वात् । न च नित्ये इष्टसाधनत्वामावादप्रवृत्तिपसङ्गस्तत्रापि प्रत्यवायपरिहारस्य पाप-क्षयस्य च फलत्वकल्पनात् । तस्मात्कृतिसाध्येष्टसाधनत्वमेव लिङाद्यर्थः । ननु '' ज्योतिष्टोमेन स्वर्गकामो यजेत '' इत्यत्र लिङा स्वर्गसाधनकार्थं

- 1 G reads शुद्धिदर्शनात् शुद्धिः प-दार्थान्तरभिति चेन्न.
- 2 A P read प्रत्यवाय for प्रयत्न, which is wrong; M has प्रति-ट्रान, which is probably a mistake for प्रट्रान.
- 3 N and Q add छतिसाध्ये घटानि-वर्शनात् after प्रनृत्यदर्शनात, but

it is superfluous. A P wrengly separate ज्ञान from °साध्यता and join it to प्रवर्तकस, which makes no sense.

4 CL MNQYZ put this before नित्यनैसिात्तिक°. A and Q have ज्ञानजन्यत्वस्य; J is doubtful

तर्कसंग्रहः



प्रतीयते । यागस्याशुविनाशिनः कालान्तरभाविस्वर्गसाधनत्वायोगात्त-चोग्यं स्थायिकार्यपूर्वमेव लिङाद्यर्थः'।। कार्यं कृतिसाध्यम् । कृतेः सविषयत्वात् । विषयाकाङ्कायां यागो विषयत्वेनान्वेति । कस्य कार्य-मिति⁸ नियोज्याकाङ्घायां स्वर्गकामपदं नियोज्यपरतयान्वेति । कार्थ-बोद्धा नियोज्यः । तेन 'ज्योतिष्टोमनामकयागविषयकं स्वर्गकामस्य कार्य'मिति वाक्यार्थः संपद्यते । वैदिकलिङ्त्वात् " यावज्जीवमझिहोत्रं जुहुयात '' इति नित्यवाक्येऽप्यपूर्वमेव वाच्यं कल्प्यते । '' आरोग्य-कामो भेषजपानं कुर्यात् '' इत्यादा लौकिकलिङः कियाकार्ये लक्षणेति चेन्न । यागस्याप्ययोग्यतानिश्चयामावेन साधनतया प्रतीत्यनन्तरं तन्निर्वा-हार्थमवान्तरव्यापारतया अपूर्वकल्पनात् । कीर्तनादिनानाद्यश्रुतेर्न* यागध्वंसो व्यापारः । लोकव्युत्पत्तिबलात्कियायामेव कृतिसाध्येष्टसाध-नत्वं लिङा बोध्यत इति लिङ्त्वेन रूपेण विध्यर्थत्वम् । आख्यातत्वेन प्रयत्नार्थकत्वम् । पचति पाकं करोतीति विवरणदर्शनात् किं करोतीति प्रश्ने पचतीत्युत्तराचाख्यातस्य प्रयत्नार्थकत्वनिश्चयात् । रथो गच्छती-त्यादावनुकूलव्यापारे लक्षणा " देवदत्तः पचति तण्डुलान्देवदत्तेन पच्यते तण्डुलः'' इत्यत्र कर्तृकर्मणोर्नाख्यातार्थत्वं किंतु तद्वतैकत्वादीनामेव। तयोराक्षेपादेव लाभः । प्रजयतीत्यादौ धातोरेव प्रकर्षे शक्तिः । उप-सर्गाणां चोतकत्वमेव । न तत्र शक्तिरस्ति ॥

पदार्थज्ञानस्य परमं प्रयोजनं मोक्षः । तथा हि । ''आत्मा वा अरे द्रष्टव्यः श्रोतव्यो मन्तव्यो निदिध्यासितव्यः'' इति श्रुत्या श्रवणादीनामात्म-साक्षात्कारहेतुत्वबेाधनात् । श्रुत्या देहादिविरुक्षणात्मज्ञाने सत्यप्यसं-भावनाऽनिवृत्तेर्युक्त्यनुसन्धानरूपमननसाध्यत्वात् मननोपयोगिपदार्थ-

1 A J Z omit arra.

E.E

- 2 A reads wrongly आन्वितस्य कार्यमिति for अन्वाति कस्य कार्य-मिति.
- 3 This is the reading of J N. A P have बेदिकालिङित्वात. L वोदिकालिङत्वात, M बैदिकालिङ-

त्वात, Z वेद्किलिङ्गत्वान, all of which appear to be wrong.

4 This is the reading of Q; J N Y and Z read नाउनाज्ञ°, while A reads कीतनादिना न अतरतन, both of which make no sense; L M P are also corrupt.



NOTES.

SECT. I.

मङ्गलम्.

"Having enshrined the Lord of the universe in my heart, and having made a salutation to the pre-Opening prayer. Ceptor, I compose this Compendium of all innowable things far the easy comprehension of beginners."

1. Following the usual orthodox practice, the author begins his work with a prayer to the deity and a salutation to the preceptor. This मइल, say the commentators, is necessary for the completion of a work, and for two reasons; first because it is enjoined by the Sruti, and secondly because its necessity is proved by inference. Of course there is no express Vedic text enjoining the मङ्गल, but the existence of such a text can be assumed on the authority of good usage (शिष्टाचार), by the well-known rule laid down by Jaimini असति हानुमानम्' a Sruti text is to be inferred when an express one is not to be found.' The argument for inferring ' a S'ruti text on the authority of शिष्टाचार is thus stated by T. D.-- A मङ्गल is an act enjoined by the Vedas, because it has always been the object (1293) of uncommon (अलोकिक) and unprohibited (आविगीत) practice of wise men, like दर्ज and other rites. It is obvious that this inference is only avilable for the assumption of a text, when the शिष्टाचार happens to be अलोकिक (uncommon or sacred) and अधिगीत (unprohibited). An अलाकिकाझिप्टाचार is that which is not रागादिपास, i. e. caused by our own inclinations, such as the ordinary human acts of eating and drinking, but which is practised as a duty rather than as a pleasure; while it is आवगीत when it is not expressly prohibited by S'ruti like the performance of a S'raddha ceremony at night.

1. Jaim. S. I. 33. 10

Tarka-Saingrala.

SEC

2. The Vedic origin of a मज़ल having been thus established, the additional inference which proves its necessity for the completion of a book is rather of secondary importance. It is to be admitted however as a अत्यपोद्धलक तर्फ. an argument supporting the Sruti. This inference is based on our experience that a book is finished when it is commenced with a मङ्ग, and not otherwise. This experience however, says an objector, is not invariable. We have instances of works which are left unfinished in spite of ample HEE in the beginning, and also of books that were completed without the superfluous aid of a Haro. The reply given to this objection is hardly convincing. It is founded on the maxim स्थितस्य गतिः समर्थनीया, and can only be justified on the supposition that the necessity of HET has been already incontrovertibly proved by the अनुमितआति, and that the secondary inference is to be accepted only so far as it supports that S'ruti. The author says that in those cases where the books were left unfinished in spite of the ward, the obstacles must be supposed to have been too numerous to be overcome by the amount of मङ्गल actually made, while, in the contrary instances of works completed without the मङ्गल, we might presume that the author had offered the required prayer, either in his previous birth or silently in his mind, although he did not insert it in his book.

3. The second line of the stanza indicates, as is usually

The four Anubandhas.

20

done, what are called the four Anubandhas, or necessary elements of a literary work. These are:- 1 विषय (subject matter) 2 प्रयोजन

(purpose) 3 संगति (connection) and 4 अधिकारी (person for whom the book is written). The अधिकारी in this case is a बाल, i. e. not an infant (स्तनंघम), but one who is बहणचारणपड़, able to understand and retain the lessons given by his tutor. Two things are necessary for the acquisition of knowledge, a supple understanding (बहणजाकि), and a retentive memory (धारणाजाकि); and only he who possesses these two qualities is fit to learn this Sästra. S. C. would have the बाल to be one who is अधीतन्याकरणकान्यकोडी (अपनीतन्याय-

Notes

BECT. T.]

MINISTRY

जास्तः i. e. one who has mastered grammar, poetry and vo--cabulary, but does not know Logic. उत्रोचाय explains the purpose (प्रयोजन) why a new work like this is undertaken, when there were already many ably written treatises on the The name तर्कसंग्रह at once explains the subject subject. matter (विषय), namely तर्क, as well as its connection with the method of treatment adopted in the book (संगति). तर्क is defined as तक्षर्वन्ते प्रतिरायन्त इति तकाः द्रव्यादिसतरदार्थाः. The word तक is employed in Nuava writings in several different senses. but the one intended here is quite unusual. It is rarely met with anywhere except in the titles of a few manuals similar to the present work, such as तर्ककीसदी. तर्कभाषा, तर्कवछी and त्तकामृत, संग्रह primarily means a collection but here it signifies a compendium or brief exposition. T. D. and T. C. define it simply tiadon tataspart. V. V. and S. C. give a more elaborate definition, making a tius comprise three parts, namely, उद्देज (simple enumeration), लझज (definition) and परीक्षा (examination or exposition). The present book contains all these three. पदार्थोदेश from Sec. 2 to Sec. 9 and their day and give together from Sec. 10 to the end.

4. Either the passage म言え あれい etc. is corrupt or the author has committed a strange solecism. *A disputed reading* I have retained the reading of A, because, while it is found in most of the copies. it

is not much worse than the others given by F, Q or N. If *Kiraņāvali* and *Kādambarī* are the well-known works of that name, they are quite inappropriate as *opposite* instances of the efficacy of $\pi_{\overline{n}} \sigma$. *Kiraņāvali*, if it be the commentary on *Prašastapāda's* scholium on the aphorisms of *Kaņāda*, by the famous logician *Udayanācārya*, is supposed to be an unfinished work, said to extend only as far as the section on $\overline{g}(\overline{s};$ but the eight Mss. collected by Pandit Vindhyeśwari Prasād Dube for his edition in Benares Sanskrit Series contain only the chapters on $\overline{g} \overline{a}$ and $\overline{g} \overline{a}$. It however begins with a $\overline{a} \overline{g} \overline{\sigma}$ to the Sun and Creator, and may therefore be a fit instance of non-completion in spite of $\overline{a} \overline{g} \overline{\sigma}$. But *Kādambarī* too, if it is the same as the well-known work of *Lāņabhatța*, remained unfinished, although it opens with no less than 20 verses of $\overline{a} \overline{g} \overline{\sigma}$. *Kādambarī* therefore cannot

Tarka-Samgraha.



serve as a counter-instance of a work completed without a मङ्गल unless of course we resort to the two-fold supposition, that its completion by the author's son is to be considered as समानि proper, and that the opening मङ्गल does not form part of the book. The latter supposition is apparently supported by T. D's subsequent words कादम्बर्यादो ग्रन्थाइहिरेव मङ्गल छतं which are interpreted by some to mean that the मङ्गल verses are outside the book. But the interpretation is not approved by Nilakantha who takes the word aff: to mean जन्मान्तरादो. Either therefore the author committed a mistake or he meant some other Kādambarī which is not known at present. The difficulty is no doubt removed in M. which reads बोद्धान्थादी for कादम्बर्यादी, but the reading is not supported by any other copy and is probably an emendation of some one who perceived the mistake. The commentator T. C. also omits Kādambari, and mentions in its stead a प्रमता-ज्ञाद्वतग्रन्थ. The other readings given in F, Q and N, and apparently supported by Nilakantla and S. C., are equally faulty, since although the solecism as regards Kādambarī is removed, a similar one is committed about Kiranarali which is neither completed nor is devoid of मङ्गल. T. C. and S. C. avoid the difficulty about Kiranavali by substituting नासिकarangi for it. Of course there is the possibility that Kirananali may have been finished by its author and a portion of it is now lost; but the supposition is improbable, and does not lessen a whit the difficulty as regards the actual presence of मङ्गल. Some have supposed that the Kiranāvali mentioned here is a नास्तिकग्रन्थ, and not the commentary of Udayana, but no such work is known. In short whatever reading we accept, the difficulty created by the mention of Kiraņāvali and Kādamtarī as opposite instances is insuperable, since both of them, being incomplete in spite of a long or short 石質石. are works exactly of the same nature.

Notes.

MINISTRY

....

P. II.

_73 SL

SECT. II. पदार्थाः

"There are seven Categories:--Substance, Quality, Action, Generality, Particularity, Co-The seven categories. inherence or Intimate relation and Negation."

1. The Dipikā following the elymological sense of the word (पदस्य अर्थ:) defines a पदार्थ as 'a thing having a name' (अभिषेयत्वं पदार्थसामान्यद्रश्वाम). अर्थ is a thing to which the senses travel (म्रूज्यत्तीन्द्रियाणि पं स:), *i. e.* any external object which is comprehended by the senses. पदार्थ, therefore, means any object that is namable. Other definitions of पदार्थ convey the same sense. S. C. defines पदार्थत्वम as ज्ञेयत्वम, while T. C. and S. P. as प्रसितिविषयत्वम, i. e. any thing which is an object of knowledge. A thing however which is knowable must also have a name; and so knowability (ज्ञेयत्व) and namability (अभिधेयत्व) regarded as definitions of पदार्थ are interchangeable. The word is invariably used by the *Varisestkas* in this composite sense.

2. The rendering of the word varu by 'category,' though not quite accurate, is convenient Aristotle's categories. and useful for all practical purposes. Ballantyne used the word 'category,'

while Colebrook translated पदार्थ by 'predicament'; but both renderings are inaccurate, inasmuch as they imply something which can be predicated of another, while पदार्थ implies not only a thing which is predicable of another, but also a thing which is capable of having something predicated of it. Categories, especially in the Aristotelian sense, are a classification of predicates only, and not an enumeration of all namable things (including both subjects and predicates as the *Padärthas* of the *Vaišesikas* are. In this respect, the classification of the *Vaišesikas* is superior to that of Aristotle. The latter enumerated ten categories, 1 Substance, 2 Quantity, 3 Quality, 4 Relation, 5 Place, 6 Time, 7 Posture, 8 Appurtenance or Property, 9 Activity and 10 Passivity. Of these the last nine only can be properly said to be predicable of something else, i. e. substance, but sub-

SECT

stance itself, being assumed to be an Ens (Being) independent of all attributes, cannot be predicated of anything. It cannot be predicated even of itself, because in that case it will be an attribute and not substance. Thus in including substance among the categories Aristotle confounded the notion of a predicable with that of a namable thing ; but Kanada is not open to the charge inasmuch as his Dravva is a namable thing, and therefore a Padartha. Notwithstanding this distinction, however, the word category has been employed in so many senses by subsequent European philosophers that one is almost justified in using it as an equivalent of griv also. In the history of philosophy, the categories have been successively a classification of universal things, or of words, or of forms of thought; and consequently they have now come to mean simply the highest classes to. which all the objects of knowledge can be reduced and inwhich they can be arranged in subordination and system. In this general sense, Kanāda's Padārthas are as much categories as those of Aristotle or of Kant or of Mill; only that their number and arrangement would vary according to the fundamental principle on which the classification is based. and the purpose for which it is intended. The classification of Aristotle is mainly logical, that of Kanāda metaphysical. One is concerned with notions and propositions, the other with external objects which give rise to those notions. The seven Padarthas of the Vaisesikas can therefore be easily apportioned among the categories of Aristotle. Dravya and Guna correspond to Substance and Quality, respectively. Aristotle's Quantity is classed among the Gunas by Kanāda. Relation is of two kinds: Samuoga and Samavaya, the first of which is a Guna and the second a distinct Padartha. Theremaining categories really fall under relation in its widest sense, but some of them are separately recognized by the. Vaisesikas. Thus Time and Place are Dravyas. Activity is Karma while Passivity is simply negation of it. Property may be Sāmānya, Višesa or any common attribute. called by later Naiyāyikas an Upādhi. Lastly Posture is संस्थानविज्ञेष and is at best a Guna. Aristotle does not mention Abhava or negation as he deals only with Ens or Being.
SECT. II.]

MISTRY

3. The various classifications of $Pad\bar{a}rthas$, given by Indian systematists, can be likewise reduced to the seven $Pad\bar{a}rthas$ and vice versa, if one clearly understands beforehand the particular standpoint of each. $Ny\bar{a}ya$ writings do not explain the process by which the seven-fold division of $Pad\bar{a}rthas$ was first obtained, but if we may make a guess,

Classifications of like this. A notion is either positive or Padarthas.

notion might be भाव or अभाव. भाव things again are of two kinds, properties and a common substratum in which they reside. The latter is zer. Of the properties, again, some reside in many objects conjointly, others in individual things singly. The first is सामान्य, while the latter class is again divisible into properties that are stationary and those that are evanescent i. e. गुण and कर्म. The remaining two Padarthas, समवाय and विशेष, are assumed to explain the special theories of Vaisesikus. Other Indian philosophical schools also have their own classification of things, suited to their particular doctrine or theory. Every system of science or philosophy in ancient times thought it necessary to begin by arranging the Universe into a few elementary classes. Thus Gotama enumerates sixteen Padarthas, necessary for the functions of logic; the Vedantins have two, Cit and Acit; the Rāmānujas, one more, Īśvara; the Sānkhyas, twenty-five; the Mimāmsakas eight; and so on. All schools do not use the word पदार्थ exactly in the same sense. It is used even more loosely than the word category in Europe, and often-times implies nothing more than topics to be treated in a book.

 The Tarka-Dīpikā says that the word ππ is used to exclude a larger number. T. D. and other Why seven. commentaries here give a curious disquisition as to whether an eighth Padār

tha can be logically proved. An eighth Padārtha is either known or unknown. If it is known, it exists and the restriction to seven is wrong; if however it is unknown it connot be negatived, because there can be no negation of an unknown quantity. This dilemma is cleared by defining



पदार्थत्व to be इत्यादिसप्तान्यतमत्वच्याप्य, i. e. the genus पदार्थ is covered by any one of the seven species, Dravya etc. The passage, however, beginning with नज is of doubtful authenticity, as it is questioned by Nilakantha, who remarks, "एवं च बहुषु पुस्तकेषु सप्तान्यतमत्वाप्रसिद्धिशङ्कातत्समाधानपरस्य ' नजु सप्तान्यत-मत्वामि' त्यादिग्रन्थस्यासत्त्व ऽपि न क्षतिस्ति ध्येयम्."

5. It is probable that the word 'seven' is used merely to emphasize the seven-fold enumeration of the modern Vaišeşikas as distinguished from the six Padārthas of Kaņāda and

17

the sixteen of Gotama. The original aphorisms of Kanāda mention only six categories, and the seventh, अभाव, is added by commentators on the ground that the six up to रामवाय being all भाव things, *i. e. entities*, necessarily imply their contradictory the non-entity. Consequently many first divide things into भाव and अभाव, the former being then subdivided into six. The sixteen categories of Gotama, and several others assumed by other Naiyāyikas, are reconciled with the sevenfold enumeration by T. D. in its concluding passage.¹

SECT. III. द्रत्याणि.

" Of these seven categories (तत्र=सतपदार्थमध्ये S. C.) the class Dravya comprises nine, and nine Substances. only:-Earth, Water, Light, Air, Ether, Time, Space, Soul and mind.

1. Out of the seven categories enumerated in the preceding section, the author now mentions the nine subdivisions of the first, Substance. T. D., T. K., T. C. and S. C. give two definitions of set, viz. seturaniantation and guaran to which may be added कियावरवम and समवाधिकारणत्वम ; but all these, except perhaps the last, are defective. The first appears like a purely verbal definition, or a truism which teaches us nothing new about the thing defined. S. C. however tries to justify it by arguing that seturania is independently proved, either by direct perception or by inference. The inference is put thus, seturation of the setu

1. P. 64 supra.

ECT. III.]

SL

दर्मावच्छिन्ना, कारणतात्वादण्डवत्तिकारणतावत, i. e. the intimate causality residing in a Dravya is distinguished by some attribute (which is the genus Dravya or substantiality) because every causality such as that of a stick has a distinguishing attribute. The argument of course makes two assumptions which are not yet proved, viz. that only a Dravya can be an intimate cause, and that such a cause must have some attribute to distinguish it. The second definition is superior though still defective. If we say that a substance is anything in which qualities reside, we exclude an important class of substances, namely all created things just at the moment of their production, when according to the theory of the Naiyāgikas they are without any attribute. आचे शण निर्ग्रण द्रव्यं तिष्ठति is an axiom of Nyaya, for if the qualities are supposed to rise simultaneously with the substances and not a moment later, all distinction between qualities and substances will virtually disappear. The definition गुजायत will not therefore apply to Dravyas at the first moment of their creation and is therefore अञ्चास. The defect is remedied by amplifying it thus, उणसमानाधिकरण-सत्ताभिज-जाति-मत्त्वं द्रव्यत्वम्. Although products in the first moment are without attributes, they possess even then a जाति (i. e. इच्यत्व in this case) which co-exists with qualities in the same substratum. But such a definition again would be too wide be--cause सता (existence) is also a जाति that is co-existent with qualities ; hence the word सत्ताभन्न is inserted in the definition to qualify जाति. This amplification however makes the latter definition almost as verbal as the first द्रव्यत्वजातिमत्त्वम्, only the word sever is avoided. Though thus theoretically faulty, the definition is good for all practical purposes. The definition समदायिकारणत्वम is technically correct. for only a Dravya can be the समवायिकारण of a product, but it is unitanda as being based on a peculiar doctrine of Vaisesikas and is not therefore easily intelligible to ordinary people.

2. The difficulty of defining a substance accurately arises from its very nature. A definition which is not to be merely verbal must be an exhaustive enumeration of all essential attributes; but a substance *ex hypothese* is something



2. The propriety of नवेन is the same as that of सत in

Why nine.

the last section, the words being used tolimit the number of substances to nineonly. T. D. here controverts the posi-

SECT.

tion of the $Eh\bar{a}tta$ school of $Mim\bar{a}mskas$ that darkness is a dravya. Darkness, says the objector, is a substance because it is blue and moves, and therefore the definition of

Dravya, उजक्रियावत, strictly applies to it. What is darkness. But darkness cannot be classed under any of the nine dravyas above enumerated.

As darkness has colour it cannot fall under any of the last five, ether, time, space, soul and mind, which are colourless. It is not air because it has neither touch nor constant motion which are the attributes of air. It is not light, as it has neither bright colour, nor hot touch. It is not water because it has neither cool touch nor white colour, the colour of water. Lastly it is not earth, because it has neither scent nor touch. Darkness therefore, not falling under any of the nine *dravyas*, must be regarded as a tenth one, and so the restriction to nine is wrong. Having thus stated the objector's argument in full, T. D. answers it by declaring that darkness is, according to the *Naiyāyikas*, merely the negation of light. A tenth *dravya* can be either with or without colour; but darkness cannot be the latter as it is blue. Nor can it be a substance having colour, hecause

SECT/III.]

every such substance requires light for being perceived with the eyes, while darkness is perceived only when there is nolight. Darkness is therefore defined as पौढपकाशकतेज आमान्या-भाव:, i. e. absence of large and illuminating light in general. The S. C. explains the propriety of each word in the definition thus : The word सामान्य implies that darkness is total absence of any light whatever, and not the absence of a particular light such as that of the sun or the moon or a lamp. The word प्रकाशक is necessary because otherwise there will be no darkness wherever there is gold which is. classed by Naiyāyikas under Tejas. Finally पाँड excludes the possibility of darkness being negatived even by minute particles of light. How is then the perception of blue colour and motion in darkness to be accounted for ? T. D. declares it to be a misapprehension. Besides the above two views with respect to the nature of darkness, Madhavacarya the author of Sarvadarsana-Samgraha1 mentions two more, namely those of Śridhara, the reputed author of Nyāya-Kandali and of a section of the Prabhakara school of Mimamsakas. The first mentions that darkness is nothing more than the blue colour imposed on something else, thus making darkness a quality only; while the latter call it absence of knowledge of light, and not that of light itself. A fifth doctrine would say that instead of regarding darkness as the absence of light we should deem it dravya and regard light itself as the absence of darkness. But these views arenot warranted by experience, and the one propounded above as to darkness being the absence of light is the most satisfactory. The controversy, however, well illustrates the aptitude of Indian mind for hair-splitting.

3. Incidentally T. D. gives under this section thethree characteristic marks of a perfect de-Definition. T. D. defines a তহাতা as বুমতারয-रहितो धर्म: i. e. an attribute free from the three faults. A more scientific definition of তহাত, however,

is that given by Vaisyayana उद्दिष्टस्यातत्त्वविवेचकधर्मा लक्षणम, a.

1. Sarv. D. S. Calc. ed, p. 108.

[SCET

definition is an attribute which differentiates the definitum from all things different from itself." In other words zero is what English logicians call a 'differentia.' Another definition of लक्षण is व्यावर्तक्स which with the qualifications mentioned by T. D. means the same thing as the preceding. A fourth definition and one of a somewhat different kind is असाधा-रणधर्मः, and असाधारणत्वम् is defined as लक्ष्यतावच्छदेकसमानियतंत्वम् a characteristic mark which exactly covers all (i. e. not more nor less) things denoted by the definitum. From this it will be seen that the idea of a definition entertained by Indian logicians was somewhat narrow. It was not an exclusive enumeration of all the essential characteristics of a thing, but -only a differentia, or "laying down the boundary " (as the word definition etymologically means) which separated the thing defined from everything else. The function of a definition was more negative than positive; that is, a definition was more often intended merely to exclude all things other than the definitum than to give us any accurate notion of the definitum itself. Accordingly any characteristic that was peculiar to the definitum was made to serve the purpose. The consequence was that the definitions of the Naiyāyıkas often became merely verbal or nominal, which satisfied the ear as it were but conveyed no idea of the thing defined. इच्यावजातिमच्चम and प्रथान्यवहारकारणमं, which are given by Annambhatta as definitions of ज्ञ्य and प्रथक्त्य respectively, may be mentioned as instances of this kind of in--consequential definitions. Another device employed to escape difficulties was first to give a wide description of the definitum and then to narrow it down by the express exclusion of superfluous objects by using words like इतर or भिन्न, as for instance, the definition of इन्द्रिय, ज्ञान्द्रेतरोन्द्रत etc. For practical purposes, however, the definitions of Naiyāyıkas are generally useful and often ingenious ; and a student bearing the above limitations in mind will escape the misconceptions and prejudices that are likely to arise owing to the peculiar form of many definitions he will meet with in the -course of his study.

4. The three faults mentioned in the definition of लक्षण given by T. D. are अच्याप्ति, आतिच्याप्ति, and Its three defects असंभव. अच्याप्ति is लक्ष्येकदेशाटत्तित्वम् i. e. non-pervasion by the characteristic of a

portion of (the class denoted by) the definitum. For instance. if we define a cow as a tawny animal, we exclude all black. आतिव्याप्ति is extension of the attribute. red or white cows. to things not denoted by the definitum, as when we define a cow as a horned animal, and thereby include buffaloes that have horns but are not cows. असंभव is the total absence of the characteristic from the definitum itself, as when we define a cow to be an animal with uncloven hoofs. Of these असंभव is only a kind of अच्याति in excelsis. In short, a proper definition ought to be neither too narrow, nor too wide, nor totally false. If, for instance, we define a cow to be an animal having a dew-lap, we avoid all the three faults, since all cows have dew-laps and none but cows have them. It is not possible always to have such a perfect definition. Annambhatta often employs simple enumeration instead of a regular definition; and when even this is not possible hecontents himself with an approximate description. For examples of the first see Sects. 2, 3, 4, 5, 6 and 9, while for the latter see Sects. 8, 11. 12, 20, 25-32. Such enumerations or descriptions, besides, are better suited to the untrained understandings of the beginners for whom this treatise is mainly written. The author has wisely relegated all abstruse definitions and discussions to the commentary.

SECT. IV. JUII:

"There are twenty-four qualities, viz. colcur, taste, odour, touch, number, dimension or magnitude, seve-Qualities. rally, conjunction cr contact, disjunction, priority or propinquity, posteriority or remote-

ness, ueight, fluidity, viscidity, sound, intellect or unverstanding, pleasure, pain, desire, aversion, effort or volition, merit, demerit and faculty. "

Ta: ka=Saingraha.



The T. D. defines a Guna as उणालजातिमान, possessing the genus Gunas, or द्रव्यकर्मभिन्नत्वे सति सामान्यवान Quality defined. "possessing generality and being at the same time different from substances and

motions." The first is only a verbal definition, but the latter needs explanation. According to the theory of the Naivamkas.1 जाति or सामान्य resides in three Padarthas only, viz. Drawa, Guna and Karma. The definition सामान्यवत would therefore cover all the three, and hence it is restricted to Guna by expressly excluding Dravya and Karma. The same is expressed in another way as इच्यावृत्ति-नित्यवृत्ति-जातिमान i. e. possessing a जाति which permanently inheres in a receptacle other than a Dravya. Here the word नित्य excludes कर्मलजाति which, like individual motions, is transitory; while the epithet द्रव्यादात्ते excludes both द्रव्यत्व and सत्ता. The definition of Guna given in B. P. is fuller, अथ इत्याश्रिता ज्ञेया निर्छणा निष्क्रिया गुणा:2 i. e. Gunas reside in dravyas and are themselves devoid of attributes and motions. This slightly varies from the original definition of Kanada, which is zeur-श्रययगणवाम संयोगविभागेष्वकारणमनपेक्ष इति गुणलक्षणम.3 The expression संयोगविभागेष्वकारणम is added in the Sutra to exclude Karma which is the cause of conjunction and disjunction.

as an attribute which is fixed or permanent, and not evanescent or transitory. Both Guna and Karma, quality and motion, are accidents attaching to Substance, the Ens, which underlies and supports them; but Guna is permanent while Karma is evanescent. They are as it were two different phases of the same phenomena. Guna in the process of change is action, while karma when made fixed and permanent becomes a guna. For instance, the motion of a carriage is action because it may cease at any moment, but

See Infra Notes to Sect. VI and LVII.
B. P. 85.
V. S. I, 1, 16.

the motions of the earth and the planets are gunas because they are permanent and belong as it were to their very nature; similarly heat which is Guna is produced by motion of molecules, while user or weight produces the action of falling. This distinction is succinctly put in one of the definitions of Guna given above, द्रव्यावृत्ति-नित्यवृत्ति-जातिमान, and will be made still more clear by the following extract --"We understand by a quality that which truly constitutes the nature of a thing-what it is- what belongs to it permanently, as an individual, or in common with others like it--not that which passes, which vanishes and answers to no lasting judgment. A body falls : it is a fact, an accident; it is heavy : that is a quality. Every fact, every accident, every phenomenon supposes a quality by which it is produced, or by which it is undergone; and reciprocally every quality of things which we know by experience manifests itself by certain modes or certain phenomena; for it is precisely in this way that things discover themselves to us ''

It is doubtful whether the Naiyājikas of India had obtained a correct notion of qualities, while as to actions they do not seem to have gone very deep into the matter. The list of 24 gunas is by no means based on a common fundamentum divisionis, while subsequently there is no attempt to probe into the real nature of each.

3. The Tarka-Samgraha like all modern works on Nyāya enumerates twenty-four Guņas, but Number of qualities the original aphorism of Kanāda mentioned only seventeen. The Sūtra runs:- स्वरस-गन्धस्पर्शाः सङ्ख्याः परिमाणानि पृथक्तवं संयोगविभागौ परत्वापरत्वे बुद्धः सर्वदुःसे इच्छाहेषी प्रयत्नाश्च गुणाः.¹ To this list commentators add seven more, गुरुत्व, द्वत्व, सेह, संस्कार, धर्म, अधर्म and झब्द, under the shelter of च. S'amkara Misra, the author of Upaskāra

1 Dict. des Sciences Philosoph, quoted in Fleming's Vocabulary of Philosophy, p. 398.

2 V. S. I, 1, 6.

Shor. IV.]



explains the omission by saying that these seven are not expressly mentioned in the Sūtra because they are too wellknown. The addition is expressly made by Prašastapāda.¹⁰ It cannot at present be ascertained who had the ingenuity of first discovering this hidden meaning of च; but the fact at any rate shows that there was a time when the system was sufficiently elastic to admit material improvements. The modern school of Naiyāyikas reduce the number of gunas to 21, excluding परत्व, अपरत्व and पूथक्त as being not gunas proper. परत्व and अपरत्व, they say, are accounted for by विषडण्डत्व and संनिष्टण्डत्व or ज्येष्ठत्व and क्तिष्ठत्व, while पृथक्त्व does not differ from अन्योन्याभाव.

4. Others have tried to increase the number of gunasby further additions. T. D. instances 3 gunas which are not expressly mentioned in the list, viz. लघाव, मदाव and" कहिनल, while S. C. adds a fourth, आलरय. These, however,... it is argued, need not be considered as separate gunas, as all of them are negations or contradictories of some one of the 24 aunas. Thus ever is nothing but the negation of युक्तव, while सुद्राव and कार्टनाव are simply different degrees of संयोग. आलस्य is the opposite of प्रयत्न. In this way any quality not mentioned in the list can be shown to fall under one of those already mentioned. On the other hand, if it be asked why both un and Mun are mentioned since the latter can only be the opposite of the former, it is answered that the Naiyāyika idea of अध्में is that of something positive, and not simply the negation of un. अधर्म is actual demerit and not the mere absence of merit. The same remark applies to three other pairs of contrary qualities. संयोग विभाग, परत्व अपरत्व, and द्या द्या. Logically speaking these are the contraries and not the contradictories of each Some include both und and aund under one head. other. अट्टर 8

1 P. B. Ben. ed. p. 10.

2 B. P. 161,

84



Heaviness and lightness.

ECT. IV.]

The explanations are no doubt ingenious but there appears to be a good deal of confusion of ideas. In saying that ogra (lightness) is is the opposite of user, Annambhatta seems

to confound the two senses of the word गुरुत्व viz., 'heaviness' and 'weight.' लगुत्व is opposed to गुरूत्व in the first sense alone, while in the latter and the wider sense, namely weight, it is only a lesser degree of गुरुत्व, both lightness and heaviness marking different degrees of weight. Similarly मुद्दत्व and कठिनत्व or either of them are also entitled to be classed independent qualities like द्रवत्व, for all the three are different degrees of संयोग of particles. आलस्य, being identical with Rean Rean or inertia, is a positive quality and not merely a negation of effort. The nine qualities from Ja onwards are peculiar attributes or functions of Soul and ought to have been classed separately. The enumeration of gunas in fact is rather rough and unscientific.

6. The twenty-four gunas have been distributed in various ways according to the different Classification of principles of division adopted. The gunas are either ानित्य or आनित्य, सामान्य or विशेष पकेन्द्रियग्राहा, द्वीन्द्रियग्राहा, or अतीन्द्रिय, and so on. Some of these distributions are given below, as likely to be useful to students :---

First, the twenty-four guras are distributed among T. the nine substances in the following manner :---

> स्पर्शादयाऽष्टौ वेगाख्यसंस्कारो मरुतो गुणाः । अप्टी स्पर्धादयों रूपं हवी वेगश्च तेजसि ।। स्पर्शादयो आही वेगश्च युरुत्वं च द्वत्वकम् । रूपं रसस्तथा खोहो बारिण्येते चतर्दञा ॥ स्नेहहीना गन्धयताः क्षितावेते चतर्दज्ञ। बुद्धचादिषर्द्र संस्थादिपश्चकं भावना तथा ॥ धर्माधमौँ गुणा एते आत्मनः स्युअवतुर्द्श । संख्यादिपश्चकं कालदिशोः शब्दश्व ते च खे॥



संख्यादयाः पश्च बुद्धिरिच्छा यत्नोऽपि चेश्वरे । परापरत्वसंख्याद्याः पश्च वेगश्व मानसे¹ ॥

"The qualities of air are touch, number, quantity (dimension), individuality (severalty), conjunction, disjunction, priority, posteriority, velocity, and faculty. The same first eight qualities together with colour, fluidity and velocity, are assigned to light.

"Water is the site of 14 qualities, viz., of the eight before mentioned (*i. e.* स्पर्शादि), and further, of velocity, gravity, fluidity, colour, taste and viscidity.

"Earth has the same qualities, with the exception of viscidity, and the addition of smell.

"The 14 qualities of the soul are intellect, pleasure, pain, desire, aversion, volition (effort), number, quantity (dimension), severalty, conjunction and disjunction, faculty, merit and demerit.

"The qualities of time and place are number, quantity (dimension), severalty, conjunction, and disjunction. The same qualities together with sound belong to ether.

"Those five qualities (संख्या, परिसाज, प्रथक्त्व, संयोग, and विभाग) together with intellect, desire, and volition (effort), abide in God; the same five qualities with posteriority and velocity, in the mind".²

II. Gunas are also divided into सामान्य and বিইাব. A বিইাৰ যুগ is defined ভূল্যবিধান ইাবাখিইবম্মানো খিফংগাহানি-যুগহুনি-লানিমান³ which in simple English means a quality that resides in one substance only at one time, and not in two or more substances conjointly. सामान्य gunas are those which reside in two or more substances jointly. The বিইাব and सामान्य gunas are enumerated as follow :--

> बुद्ध्यादिषद्वं, स्पर्शान्ताः स्तेहः सांसिद्धिको द्रवः । अदृष्टभावनाशब्दा अमी वैशेषिका गुणाः ॥

3 T. D. p. 60 Supra.

¹ B. P. 23-33.

² Roer's translation of B. P. Bibl. Ind. p. 13.

cř. v.]



संख्यादिरपरत्वान्ते। द्रवः सांसिद्धिकस्तथा । गुरुत्ववेगी सामान्यगुणा एते प्रकीर्तिताः¹ ॥

"Special qualities are: intellect, pleasure, pain, desire, aversion, effort, touch, viscidity, natural fluidity, fate, memory and sound. General qualities are: number, quantity (dimension), severalty, conjunction and disjunction, priority and posteriority, derived fluidity, gravity, and velocity."²

III. Gunas are also divided into those which are apprehended by one external sense only (एकेन्द्रियग्राहा), viz., colour, taste, odour, and touch; those which are apprehended by two senses, eye and touch (हॉन्द्रियग्राहा), viz., number, dimension, severalty, conjunction, disjunction, priority, posteriority, fluidity and viscidity; and those again which are not perceived by an external sense (अतीन्द्रिय), viz., gravity, merit, demerit and faculty.

For other classifications see M. M. Bhimacharya's Nyāya-Kośa (second edition) pp. 232-4, and Bhāsā-Pariccheda, 85-97.

SECT. V. कमांणि

Motion or Action is of five kinds only, viz., Tossing or throwing upwards, Dropping or throwing downwards, Contraction, Expansion and Going cr Motion in general.

1. The division of Karma is in strict conformity with the aphorism of Kanāda.³ The T. D. as in the case of Guna., offers two definitions of Karma also, of which the first संयोगभिन्नत्वे सति संयोगासमवायिकारणम् is a real one. Motion is the non-intimate cause of conjunction, but is not itself conjunction. The meaning of असमवायिकारण will be explained later on; it is sufficient to note here that only

3 V. S. 1, 1, 7.

¹ B. P. 89-91. 2 Roer's Translation of B. P. Bib, Ind. p. 53



karma and some gunas can ever be the non-intimate causes of dravyas or gunas. Karma is supposed to be the non-intimate cause of conjunction, as when a hand touches a book the motion of the hand is such a cause of the conjunction of the hand with the book. But sonetimes one conjunction is the non-intimate cause of another conjunction, as for instance, the conjunction of the hand with the book is the non-intimate cause of the connection of the whole body with the book. This connection therefore is expressly excluded by the words संयोगाभेजत्वे सात.

2. The definition of Karma given in Kanada's suitra is more elaborate though essentially the Other definitions. same. एकद्रव्यमग्रणं संयोगविभागेष्वनपेक्षकारण-ामिति कर्मलक्षणय' means that action inheres

in one substance, but is not a quality, and is the direct and immediate cause of conjunction and disjunction. The first two epithets exclude अवयाचि द्रव्य and some qualities like संयोग, while the last is practically identical with संयोगसमवायि-कारण of T. D. Samkara Misra mentions several other definitions of Karma in his Commentary on V. S. I, 1, 17 (Cale. ed. p. 35). The only one which is worth nothing is नित्याय्त्ति-सत्तासादाद्याप्य-जातिमचम, which means that कर्मत्वजाति resides in a thing (कर्म) which is never permanent. The wider genus सत्ता resides in दृष्य, युज and दर्म of which the former two are sometimes तित्य; but दर्म is never तित्य, as it is always transitory. Karma is said to last only for five moments² and so कर्मत्वजाति is said to be नित्याय्ति.

3. The division of Karma into five kinds does not appear to be very logical. If all miscellaneous motions such as gyration (असण), evacuation (रेचन), flow (रयन्दन), flaming up (उध्येउवलन) and slanting motion (तिर्धग्गमन) are to be classed under simple going (गमन), why cannot, it may be

¹ V. S. I. 1, 17,

² Reer's Transl, B. P., Bibl. Ind p. 4. note.

SECT. VI]

Notes

SL 89

asked, उत्शपण and the other three also be similarly included under it ? Nilakantha justifies this arbitrary division on the quaint but easily comprehensible ground that it would be sacrilegious on our part to question what is laid down by a free-willed sage like Kanada (न चात्क्षेपणादीनां गमनेअन्तर्भावो अस्वति शंकनीयम्। स्वतंत्रेच्छस्य नियोगपर्यनयोगानईस्य ऋषेः संमतत्वादिति भावः). A closer inspection, however, might reveal some sort of principle even in this arbitrary division. Motion is primarily divided into three kinds according to its direction, namely, vertical, horizontal and slanting or miscellaneous. The vertical motion may be from below upwards (उत्झेपज), or from above downwards (अपशेषण). Horizontal motion also may be twofold, motion nearer to oneself (आकुश्वन) or motion further from oneself (प्रसारण). All other motions are relegated to the comprehensive class of गमन. It is not of course meant that the above groups exactly correspond to the ordinary conceptions of उत्सपण etc. : but that some such principle was in the mind of the Sūtrakāra when he made the division seems to be highly probable.

SECT. VI. सामान्यम्.

Genus or Generality is of two kinds, uider or extensive and narrower or limited.

1. In Section LXXVII Annambhatta defines सामान्य as नित्यमेकमनेकानुगतम, and adds that this सा-Hान्य resides in Dravya, Guna and Karma. There are three characteristics of generality:

that 1 it is eternal, 2 it is one, and 3 it resides in many. Conjunction and some other qualities such as दिल्यादिसंख्या reside in many, but they are not eternal, and therefore the word नित्य in the definition of सामान्य excludes them. The dimension of an atom is both eternal (for atom is eternal) and resides in many; but it is not one residing in many (एक्सनेकानुगतं) and hence the word एक्स. अत्यन्ताभाव however





is eternal, one and residing in many. Therefore the word ag-गतम is interpreted as समवेतम or समवायसंबन्धेन वर्तमानम. thereby excluding negation which does not reside in things by intimate union, while सामान्य does. The word Genus is a convenient rendering of सामान्य as Ballantyne and others have adopted it, although it is not quite accurate. Genus may perhaps be a more appropriate rendering of जाति. Genus in English not only means the common characteristic residing in several individuals, but comprehends the individuals also, while सामान्य or जाति denotes only the common characteristic. Genus is a class, सामान्य or जाति is the common attribute which distinguishes that class. Other definitions of सामान्य are, नित्यत्वे सत्यनेकसमवेतत्वम and नित्यत्वे साती स्वाश्रयान्यान्याभाव-समानाधिकरणम which are however not as good as that given by T. D. But they all imply that सामान्य was conceived by later Naiyāyikas to be some attribute having a real external existence in the individual objects comprised in it. The original aphorism of Kanada is ambiguous and conveys a somewhat different notion. सामान्य विशेष इति बुद्ध्यपेक्षम ! conveys. the sense that the notion of genarality depends on the operation of our own intellect. A quality becomes a सामान्य only if we conceive it as residing in many ; while the sameis fast when we regard it as a differentia. A property for instance exists in a certain number of objects, which are sofar of one kind; if we use the property for grouping those objects into one class, it is सामान्य, if for distinguishing them from all other objects in the world, it is चिराप. Thus an attribute, though inhering in the object, cannot become a सासान्य until our intellect has recognised it to be so. As long, for example, as I have seen only one elephant and do not know that there are others of the same kind, the genus. elephant does not exist, at least so far as I am concerned. Similarly the same attribute, e. g. घटत्व, is सामान्य if regarded as residing in all pots, and is a विद्येष if regarded as distinguishing pots from other things. Such seems to have been the original conception, but subsequently सामान्य appears to

1 V. S. I. 2, 3.

SECT. VI.]

"have come to be regarded as an attribute having an absolute and not merely a relative existence externally.

2. In later times सामान्य came to be used synonymously with जाति, and was given an Varieties of Sāmānya. independent and eternal existence apart from the individual objects. This will be

clearly seen from the various divisions of सामान्य. Annambhatta, following the commentators on Kanada's aphorisms divides सामान्य into पर and अपर, higher or extensive and lower or non-extensive. The instances are सत्ता (existence) and द्रव्यत्व (substantiality) respectively. Of course the terms पर and अपर are relative only, the same attribute इच्यत्व for instance being अपर with respect to सत्ता and पर with respect to घटल. Some other writers make a threefold division of सामान्य. The T. A. for example divides सामान्य into व्यापक (widest) e. g. सत्ता, व्याप्य (narrowest,) e. g. घटत्व and व्याप्य-च्यापक (middle) e. g. इच्यत्व. This division obviously regards the common characteristic as existing in itself and absolutely, while the former two-fold division only sought to fix its relative extent as compared with higher or lower generalities. ज्ञारय can be sometimes पर and sometimes अपर, but सत्ता must always be व्यापक, and द्रव्यत्व only व्याप्यव्यापक. The terms in the former division were relative; in the latter they are absolute. This is not the place to discuss which division is more consonant with reason, but it may be noted that the latter though apprently simple is beset with difficulties from which the former is free. Annambhatta therefore was justified in disapproving of the threefold division, if we may accept the interpretation of the word इति after परमपरं च as given by V. V., which remarks अवेतिशब्दस्य स्वसमभिव्याहत-पदार्थ-तावच्छेदक-परन्वापरन्वरूप-द्विप्रकारवत्सामान्यमिति वाक्यार्थः.

3. सामान्य is again divided into two sorts, अखण्ड and सखण्ड.

Jati and Upadhi.

The first is otherwise called जाति and is defined as साझात्सम्बद्धं सामान्यम, that which is directly connected with the thing such as The second is called उपाधि and is defined as

द्रव्यत्व, कर्मत्व etc.

SEC



व्यक्तेरभेदस्तुल्यत्वं सङ्करोऽथानवस्थितिः। रूपहानिरसम्बन्धो जातिवाधकसंग्रहः॥

The circumstances that prevent generality from becoming a class are six: (1) Unity of the object, e. g. the sky being one all-pervading thing, there is no jāti as आकाशत्व; (2) Identity of things though the names be different, e. g. घटत्व and कलरात्व are not different jatis as both words denote the same thing; (3) Cross-division, e. g. स्तत्व and स्तीत्व a. e not jālis as they constitute cross-divisions, आकाश being war and not सत. and मनस being सत but not सत, while the remaining four, पृथ्वी, अप, तेजम and वाय, being both भूत and मूर्त; (4) Want of finality, e. g. jāti itself cannot have jāti on it, for in that case, there being jāti over jāti ad infinitum, there will be no finality; (5) Violation of essence, e. g. the Visesas (particularities), though innumerable, cannot have a jūti विद्येषत्व on them, because by hypothesis they are essentially opposed to the conception of $j\bar{a}ti$; (6) Lastly, want of proper connection prevents jāti, e. g. समनायत्व cannot be a jāli because, as every jāti rests on its आश्रय by समवायसंबन्ध, there cannot be a समवाय on समवाय, and समवायत्व, if accepted as a jāti, cannot have any connection with its आश्रय. All these therefore are mere Upādhis. The student will now be able to understand Annambhatta's remark that सामान्य, or more properly its one variety the jati, can rest on Dravya, Guna and Karma only, and cannot rest on the last four Padarthas Even amongst the first three there are many things that cannot have जाति, such as ether, time and space. It will be seen from the above that उपाधि is any characteristic which belongs to several individuals, while जाति is only a particular kind of them, fulfilling certain conditions necessary to consti-

ECT./VII.]

tute a proper class. These conditions are implied by their opposites in Udayana's verse quoted above. If you take a hundred persons you can arrange them in various groups, as for instance by their nationality, or the language they speak, or the complexion of their body, or by their education. But each of these groups cannot constitute a class, for in that case there will be the absurdity of one person belonging to several classes, and all notions of genus and species will be confounded. Human being is a class because we can at once recognize certain well-marked characteristics which clearly distinguish human beings from all other animals; but blackness cannot be a class, for if it be so we shall have to group black men in the same class as black sheep or black stones. This distinction between जाति and उपाधि is very important and is one of the subtlest discovered by Indian logicians.

SECT. VII. विशेषाः.

The Individualities or Particularities residing in eternal things are innumerable.

1. The idea of चिरोष, particularity, (called अन्त्यचिरोष by Kaṇāda) is a counterpart of that of सामान्य Particularity. (generality), as the one necessarily implies the other. In Sect. LXXVIII, Annam-

bhatta defines चिहोष as residing in eternal substances and serving the purpose of distinguishing them from each other, while this section further tells us that those particularities are innumerable, one being assigned to each eternal substance. A more accurate definition of चिहोष is स्वती व्यावर्तकत्वम, that which distinguishes self from itself. The peculiarity of a Višeşa is that it performs the double function of differentiating one eternal substance from all others, and also that of differentiating itself from other Višeşas and everything else. The latter assumption is necessary, because otherwise we shall have to suppose a second Višeşa over the first to differentiate it from others and so on ad infinitum.

13

2. The eternal substances in which *Viśeṣas* inhere are the atoms of the first four substances, earth, water, light and air, together with the remaining five substances, ether, time, space, soul, and mind.

SECT

3. Other definitions of Visesa are जातिरहितत्वे सति नित्यद्रव्यसा-त्रद्यात्तः, एकमाञसमवेतत्वे साती सामान्यञ्चत्यः and अत्यन्तव्यावृत्तिहेतुः, all of which amount to the same thing, namely, that Visesa is a padartha assumed to account for the difference of atoms and other eternal substances from one another. The necessity of this assumption is established by S. C. thus:-- " घटा-दीनां कपालसमवेतत्वादिकं पटादिभेदकमस्ति परमाण् नां तु परस्परभेदकं न किञ्चिदस्त्यतोऽनायत्या विशेष आश्रयितव्यः ". A jar is distinguished from a piece of cloth because the component parts of the first are distinct from those of the latter (अवयवभेदादवयाविभेदः), and so on we may argue until we arrive at the ultimate constituents of matter, namely the atoms. But as an atom has no parts, we cannot account for the distinction of one atom from another by the same process of reasoning. Similarly, we cannot account for the mutual distinction of the imperishable substances such as ether, time and space. There is therefore no help (अनायत्या of S. C.) but to assume a separate individuality in each of the substances to account for its distinctive character. This individuality is called the विशेष of that substance, and they are as innumerable as the atoms and other eternal substances. It is not right to translate this विशेष by 'difference' or ' differentia,' because the latter words denote the special characteristics of a species as distinguished from genus, while विशेष concerns the individual only.'

4. This doctrine of fair is supposed to be a peculiar tenet

Why Vis'eşa is recognized.

invented by the Vaiśeşikas, and one from which they derive their appellation; but it is singular that the original aphorisms of

Kanāda do not give much prominence to it. It is referred to

^{1.} See Bain's Deductive Logic p. 73.

SECT. VII.]

MINISTRY



only incidentally as it were, in the Sutra अन्यत्रान्त्येभ्यो विशेषेभ्यः which, while treating of सामान्य, distinguishes its occasional विद्यपत्व² from the well-known ultimate Visesas, that are called final, because they reside in the final atoms of matter. On this bare reference the commentator Prasastapada founds the theory of चिरोष which is however wholly repudiated by many of the modern Naiyāyikas who are otherwise followers of the Vailesika school. They argue that, granting that Viścęas are necessary to distinguish individual atoms, there must be something else to distinguish the Visesas themselves from one another. If however it is said that the latter function is done by the Visesas themselves by some peculiar inherent faculty, why not then attribute this inherent faculty to the atoms themselves. If you have to bring in the inherent faculty somewhere, why not suppose it in the individual atom itself and discard the superfluous Visesa altogether, rather than first attribute a Visesa to the atom and then attribute the inherent faculty of self-distinction to the Visesa? The argument is irresistible but not a new one. Prasastapoda the oldest known commentator on Vaiśesika Sūtra already anticipates and answers it thus:-- "अथास्याविशेषेष्विव परमाणुषु कस्मान्न स्वतः प्रत्ययव्यातृत्तिः प्रत्यभिज्ञानं वा करूप्यत इति चेन्न तादात्म्यात् । इह तादात्म्यनिमित्तप्रत्ययो भवति यथा घटादिषु प्रदीपात् । न तु प्रदीपे प्रदीपात् । यथा च श्वमांसादीनां स्वत एवाशुचित्वं तद्योगादन्येषां तथेहापि तादाःम्यादन्त्यविशेषेषु स्वत एव प्रत्ययव्यात्रात्तिस्तयोगात्परमाण्वादि-िवाते." The answer however is hardly satisfactory. It is of course scarcely needful to say that the doctrine of Visesa is not accepted by other Indian schools of philosophy such as the modern Naiyāyikas, the two sections of the Mimäinsakas namely, the Bhattas and the Prabhakaras, and the Vedantins.

1 V. S. 1, 2, 6.

2 See V. S. 1, 2, 3, and our Note under Sect. VI. on p. 90 Supra.

3 P. B. Ben. ed, p. 323.

[SECT. VIII

SECT. VIII. समवायः

Intimate Union is one only.

1. समनाय etymologically means the act of coming together

Intimate Union

closely, and is therefore used to denote a kind of 'intimate union' between two things which are thereby rendered inseparable so

that they cannot be separated without themselves being destroyed. It is therefore more appropriate to translate समयाय by 'intimate union' rather than by co-inherence as Ballantyne has done. Annambhatta defines समवाय in Sect. 79 as 'a permanent connection existing between two things that are always found inseparable". The समयाय is called नित्य-संबन्ध in contradistinction to संयोग which is a guna and is always आनित्य. The expression अयुतासिद्ध denotes things one of which is always dependent on the other, as the jar on its components or the quality on the substance. अयतासेन्द्र is the opposite of युतासिद्ध which may be taken to mean either "proved to be joined' or 'proved to be separated,' according as we take the verb g in the sense of 'to join' or 'to separate'. In either case the meaning of उत्तरिद is the same. In the first sense ganter means things which are proved to have been actually joined and therefore which must have once existed in a state of separation, while in the latter sense युतसिद्ध simply denotes things which are proved to have once been separated. Those things therefore which are not thus proved, that is, which have never existed in a separate condition, are अयुतसिन्द. The two halves of a jar were separate before they were joined together : their connection therefore is संयोग which can be destroyed at any moment by separating them again. But the jar never existed and can never exist separately from the two halves ; the connection of the jar with the halves is therefore समयाय. These अयुतसिद्ध things are limited in number. In fact there are only five pairs of things between which समनाय is supposed to exist, viz., 1 the product and its parts (अवयवावयाचिनी), 2 the quality and the qualified (गुणगुणिनी), 3 the motion and the moving (क्रियाक्रियावन्ती), 4 the indivi-

SECT. VIII.]

Notes



dual and the common characteristic (जातिव्यक्ती), and lastly 5 particularity and the eternal substance in which it inheres (विशेषनित्यद्रव्ये). The definition in the Sūtra is simpler and less comprehensive इहेद्मिति यतः कार्यकारणयोः स समवायः,¹ from which it may be inferred that the notion of समवाय was crude at first, and must have been gradually developed by later writers.

2. In Sect. VIII Annambhațta emphatically says that Samavāya is one and eternal diate the position of the Prābhākara Mīmāmsakas and a modern school of Naiyā-

yikas. These latter deny even नित्यत्व to समवाय. The नित्यत्व of समनाय is proved by the argument that as all positive products (भावकार्य) are generated in their material cause by समवाय relation, a समवाय if produced will require another समवाय and so on ad infinitum. समवाय therefore must be regarded unproducible i. e. नित्य. Of course this नित्यत्व is only relative* and not absolute such as that of an atom. समयाय is नित्य in the sense that it can neither be produced nor destroyed without producing or destroying the product. Now comes the question why this separate entity of समयाय is recognised at all. Here there is a difference of opinion between the Naivāyikas and the Vaiśesikas, or the old and the modern schools. as S. C. calls them. The former hold that समयाय is observed by perception, and therefore no other proof is required to prove its existence. The Vaisesikas however, of whom Annambhatta is one, deny preceptibility to समयाय, on the ground that a connection is perceptible only when the two connected things are perceptible, while समनाय often exists between things one of which (e, a. आकाश the समवायिकारण of शब्द) may be imperceptible. In their opinion समनाय is proved by inference only, and the argument is often put as Annambhatta has put. it in his commentary on Sect. 79.



3. The doctrine of समयाय is very important and may in

The doctrine of Samavāya.

98

10

one sense be said to be the corner-stone of $Ny\bar{a}ya$ philosophy. It is the समनाय that explains the phenomenon of causality as

conceived by the Naiyāyikas: and it is this theory that makes them so intensely realistic, in marked opposition to idealistic schools like the Vedanta. The conception of समवाय is in fact a key to the whole theory of causation as viewed from the Nyāya standpoint, and consequently the doctrine has been strongly animadverted by writers of the Sāmkhya and Vedāntic schools who hold different views. The Bhatta Mimāmsakas also agree with the latter in repudiating समवाय. The theory of atoms for which the Naiyāyikas have been so famous is but a necessary result of the docirine of समवाय. Samkaracārya, in his commentary on Brahma-Sūtra II. 2. 13, lays his finger accurately on the weakest point in the समयाय theory, namely, the inconsistency of calling समवाय a connection between two distinct things, and at the same time regarding it as of a totally different kind from संयोग. If संयोग exists on the संयोगि dravyas by समवाय, समवाय also requires another समनाय to exist on the समनायिs ; and so there is the absurdity of an ad infinitum. To avoid this difficulty समचाय is regarded as a distinct padartha and not a guna and the Naiyāyikas add that the first समवाय does not rest upon the समवायि by another समनाय but is identical with it. Why then, rejoins the Vedantin, do you not take संयोग to be identical with the सयोगिs. As to संयोग being a guna and समवाय an independent padartha, says the Vedantin, that is a technicality of your own invention, and we do not accept it. It cannot also be said that समनाय being नित्य is of a different kind from संयोग, and must be treated differently, for संयोग also is sometimes eternal, as for example the संयोग of काल or आकाश with परमाण. while समयाय itself is not truly eternal, it being liable to destruction by the destruction of the product. But the chief

OT. IX.]

MINISTRY.



objection against समयाय is that, if समयाय is to be regarded as identical with its कार्य and कारण, would it not be better and simpler (लायब) to regard the कार्य itself as identical with the कारण ? Hence the Vedantins and Samkhyas hold the cause and its product to be connected with each other not by समवाय, but by the relation of identity (तादात्म्य). The doctrine of अयुत-सिद्ध on which that of समनाय depends is also ruthlessly criticized by Samkarācārya.1 The gist of his criticism is that the notion of cause and effect being अयुतसिद, that is, being connected together in an inseparable union, is directly opposed to the hypothesis that the cause is always anterior to the effect. As a matter of fact the cause and effect are one and the same thing, and not two different things joined together inseparably by a fictitious union called समयाय. The whole realistic theory of the Naiuāyikas is therefore based on a fiction which has no basis in actual experience. This is not the place to go deeper into this controversy which has been vigorously carried on between the rival disputants from the earliest to the latest times ; but what has been said will be sufficient to give the student an idea as to how the doctrine of समवाय and the theory of causation built upon it lie at the very root of the whole Nyāya system of philosophy.

SECT. IX अभावाः.

Negation is of four kinds :- Antecedent, Consequent, Absolute, and Reciprocal.

1. The ninth section only enumerates the four kinds of negations, reserving the definitions of each for a future occasion. They are antecedent negation or non-production, consequent

negation or destruction. absolute negation, and reciprocal negation. The word negation used by Ballantyne conveys the idea of Abhāva better than non-existence, which is hardly applica-

1 Brah. Satra 11, 2, 17.

Tarka-Saingraha

100



ble in the case of अन्योन्याभाव. Antecedent negation is that which exists before a thing is produced, and the consequent results after its destruction. Absclute negation exists always and in all places except where the thing itself is. Reciprocal negation is the denial of one thing being any other, such as that a jar is not a piece of cloth.

2. Other writers divide अभाव first into two kinds, अन्योन्या-भाव and संसर्गाभाव, and then split the latter into the remaining three. Thus Visvanātha says in Bhāsā-Pariccheda :

> अभावस्तु द्विधा संसर्गान्योन्याभावभेदतः । प्रागभावस्तथा ध्वंसोऽप्यत्यन्ताभाव एव च ॥ एवं त्रैविध्यमापन्नः संसर्गाभाव इष्यते ।

Mutual or reciprocal negation may be defined as the negation of identity. All other kinds of negation are grouped under संसर्गाभाव which, literally translated, means negation by contact, the contact being between the thing negatived and the thing on which its negation is affirmed. Thus when we say डह अतले घटो नारित we affirm the negation of घट on a particular spot. Similarly the antecedent and the emergent negations also are affirmed with reference to some external आधकरण. with which they are said to be connected, while अन्योन्याभाव simply denotes the mutual non-identity of two things. In short, in both kinds of अभाव, viz. संसर्ग and अन्योन्य. there are always two things referred to : but in the first, one is negatived of the other, while in the other, both are negatived of each Thus an अन्योन्यासाव may be resolved into two संसर्गाother. भावह. For instance घट: पटो नासि is a proposition affirming the mutual negation of घट and घट ; and it may be split up into two propositions घटे पटत्वं नास्ति and पटे घटत्वं नास्ति, both of which are examples of संसगीभाव. In अन्योन्यासाव the words expressive of the two things are always in the same case, i. e. the nominative ; while in the other case one word is usually in the locative as denoting the अधिकरण on which the negation rests. संसर्गामाव is divided into प्रागमाव, प्रध्वंसामाव, and अत्यंता-भाव, of which the first two are nothing but the non-produc-

1 B. P. 11, 12.

SCT. IX.]

tion and the destruction, respectively, of a thing. आयन्ताभाव is absolute negation, and comprises all varieties other than those mentioned. A discussion as to its exact nature will be found under Sect. 80.

3. The simplest definition of अभाव is भावभिन्न, what is distinct from existing things, but other definitions are more elaborate. S. C. defines अभावत्व as प्रतियोगिजानाधीनविषयत्वम. i. e. a

padartha the knowledge of which is dependent on the knowledge of its contradictory. S. M. defines it as द्रव्यादिषटान्या-न्याभावत्वम a padartha in which rest the mutual negations of all the other six pagarthas, i. e. which is distinct from the six categories, substance etc. While really meaning the same as भावभिन्नत्व, this definition begs the question by inserting अन्योन्याभाव, a sub-variety of अभाव, into the definition of अभाव. It is therefore faulty. A third definition. given in Sarva-Darsana-Samgraha, is असमनायत्वे सत्यसमनायि-त्वम, i. e. अभाव not being itself समवाय is not connected with anything else by समवाय.1 Nainanikas hold that अभाव is an object of direct perception and is connected with its आधिकरण by the relation called विशेषणता ; that is, when we say घटाभाववद्धतलम we regard घटाभाव as an attribute of भूतल. just as we call and the attribute of and. This peculiar conception of negation discloses the habit of Naiyāyikas to invent any number of fictitious conventionalities, if they are convenient for practical purposes. Really speaking, to class अभाव as a padartha along with the other six is an absurdity. There is not the least resemblance between the two groups, as one is the direct opposite of the other. अभाव can be a padartha only in the most literal sense of the word, namely, the connotation of a word (अभाव), but really speaking it cannot be said to have any external existence. It is non-existence pure and simple, and all varieties of it such as the non-existence of this thing and that thing are mere conventionalities of speech. In what respect, for instance, does a पटायाय differ from a पटायाय? Really in nothing essentially, for both agree in their simple

1 Sarv. D. S. Calc. ed. p. 109.

[SECT

116

character of negation. But one might say that we find पटाभाव even where there is a पट, and vice versa; and therefore the two negations must be different.' But this means that we only attribute the difference of the things (प्रतियोगी) to their negations. In other words, the भेदबुद्धि on the अभाव is simply आरोपित, while as a matter of fact all negation is pure and characterless. It follows that अभाव cannot really be the विशेषण of भूतल, for a विशेषण, in order to be apprehended, must exist, while the essence of अभाव is nonexistence. Vedantins and others therefore who refuse to recognize अभाव as a prdartha regard it simply as केन्दयस्त, that is, as भूतल itself and nothing more.

4. It seems that the Vaišesikas had not originally conceived of अमान as a separate padartha. Kanada's aphorism' enumerates only six padarthas, omitting अभाग altogether. But the ingenuity of commentators has added a seventh category अभाव as being intended though not expressed by the Sūtrakāra, the intention being gathered from the occurrence of the word अभाव in some other Sutras, such as "कारणा-भावात कार्याभाव.² and असतः क्रियाग्रणव्यपपेशाभावादर्थान्तरम्.³ To recognize a separate entity because a word expressive of it occurs somewhere in a work is not indeed a very strong argument. Similarly Ud manācārya in his Kiranāvalī remarks " एते च पदार्थाः (the six mentioned in V. S. I, 1, 3) प्रधानतयोदिष्टा अभावस्तु स्वरूपवानपि नोदिष्टः प्रतियोगिनिरूपणाधीननिरू-पणत्वात् न तुत्तुच्छत्वात्. This is more like an apology for the non-mention of अभाव in the original Sutras than an argument for recognizing it as a separate padartha. Whatever be the case, the recognition of अभाव as an independent entity has been a distinct gain to Indian logic, inasmuch as it has greatly facilitated the processes of analysis and reasoning. Even those who deny it the status of a padartha cannot often help clothing their propositions in its terms. The wonderful accuracy of the Indian syllogism is in a great measure due to the use of such fictitious but well-understood expressions as अमान, प्रतियोगी and अनुयोगी.

1 V. S. I, I, 4. 2 V. S. I, 2, 1.

3 V. S. IX, 1, 3.



103SL

5. Here ends the first chapter of Tarka-Samgraha, which S. C. names पदार्थोदिशविभागनिद्ध्यणम. According to the wellknown dictum of the scholiast, the Vaišeşika system consists of three parts, the enumeration, the division and the definitions of padārthas. The author of Tarka-Samgraha first enumerates the Padārthas in the second section, and then proceeds to state their divisions and subdivisions in Secs. 3 to 9. From the tenth section onwards he enters upon their definitions or स्वरूपकथन severally, and defines them in the order in which they have been enumerated.

SECT. X. पृथिवी.

Earth is that which has odour. It is of two sorts, eternal and non-eternal. Eternal is atomic, non-eternal is product. It is also threefold, body, organ and object. Body is that like ours; organ is the olfactory sense at the tip of the nose; object comprises the earthy stones and the like.

 The author defines earth as गन्धवती 'having odour,' which means गन्धसमवायिकारणम, the intimate cause of odour.' The relation expressed by the termination चत् here is समवाय

only, for otherwise the definition will overlap on time and space, with which गन्ध is connected by कालिक and देशिक relations respectively. Besides the apparent आतिस्याप्ति on time and space, the T. D. notices three other objections against the definition : 1st, it will not apply to a product which, being composed of parts having both good and bad smells, is rendered odourless owing to the two kinds of smell being mutually destroyed ; nor can it be said that in that case perception of odour is rendered impossible. You will have therefore, says the opponent, either to recognize a चित्रगन्ध 'variegated odour,' which you do not, or your definition will be inapplicable to such a case. The author denies both alternatives, saying that in such cases we can distinctly apprehend the different odours of component parts, and so there is no need of recognizing one variegated odour of the whole. The second objection is the same as in the case of युजवस्त as

1. S. M. Calc ed. p. 21.





a definition of *Dravya*, viz. that it will not apply to a product in the first moment of creation, when it is supposed to be without attribute. The answer to the present objection is also the same, viz. amplification of the definition (p. 77). The third objection is drawn from our experience that even water and other substances besides earth possess smell. The answer is that the smell belongs not to the water but to earthy particles mixed with it. There is a fourth objection which the author does not notice. We see many earthy things such as stones which are odourless, and the definition may not apply to them; but the answer would be that the smell in them is *REET*, that is, though existing, it is not perceived owing to unfavourable circumstances.

2. Although odour is mentioned as the differentiating attribute of earth it is not its only attribute. Its attributes. Kanāda's aphorism रूपरसगन्धस्पर्शवती पृथिवी' describes earth as possessing four qualities,

colour, savour, odour and touch, which Śamkara Miśra construes as giving four alternative definitions of earth. Besides these four material qualities, earth is credited with ten others, making in all 14 qualities residing in earth, for which see quotation Supra. p. 85.

3. Four copies A B D and K add तज्ञ before गन्धवती, but the *pratikas* in all the copies of $Dipik\bar{a}$ except A, as well as that in S. C. show that the sentence began with गन्धवती, and that the तज got into the text by error, probably from the opening sentence of the $Dipik\bar{a}$. The तज in the $Dipik\bar{a}$ is explained by Nilakantha as पशिच्यादिष्ठ (नवद्रव्येषु) मध्य इत्यर्थ:

4. Earth is first divided into eternal and non-eternal: the

Earth eternal and non-eternal, first being atomic, and the second a product. T.D. defines नित्यत्व as ध्वंसाप्रतियोगित्वम, its contrary ध्वंसप्रातयोगित्वम being अनित्यत्व.

That which is not liable to destruction is eternal, and its opposite is the non-eternal. These definitions of T. D. are however incomplete. Vakya-Vrtli defines नित्यत्व and आनित्यत्व more correctly, as नित्यत्वं प्रागभावाप्रतियोगित्वे सति ध्वंसाप्रतियोगित्वम् and

ECT. X.]

आनित्यत्वं प्रागमावमतियोगित्वध्वंसप्रतियोगित्वान्यतरवत्त्वं चोध्यम्. The T. D. does not take into account past as well as future eternity, and consequently its definition of नित्यत्व overlaps on प्रध्वंसामाव which, being indestructible, is ध्वंसाप्रतियोगी, but which is not नित्य as it has प्रागमाव. There are some however who regard ध्वंस as eternal; and according to them T. D.'s definitions will be correct. नित्यत्व is also defined in another and a simpler way as त्रेकालिक-संसर्गावच्छिन्नत्व, "being distinguished by a connection with the three times, past, present and future", *i. e.* existing in all times. Whichever definition we take, products are always अनित्य as they do not exist prior to their production. The eternal portion of earth is the atoms which are the ultimate material causes of all earthy products. The atomic theory of the Vaišeşhikas will be explained later on. (See note Sect. XIII).

5. Earth is again divided into three kinds, body, organ Another division. of sense and mass. The body is that which belongs to human beings like ourselves; the organ is that of smell which appre-

hends odour and is situated at the root of the nose; while mass comprehends all other earthy things, such as stones etc. This threefold division of earth is very ancient, being derived from the aphorism of Kanāda.¹ But there is a difference of opinion as to whether this threefold division is of प्रार्थवी in general or of कार्यस्पा प्रथिवी only ; and the controversy, so far as we are concerned, turns partially, if not mainly, on the correct reading of the passage in Tarka-Sangraha. A reads WI उनास्त्रावधा, but as all other copies of the text as well as the commentaries agree in omitting HI before ga: there was no alternative but to omit it here also. The reading WI can be defended on the ground that by unmistakably applying the threefold division to कार्यरूपा प्रथिवी it makes the meaning of the passage clear, and thus brings the text into harmony, not only with other works like P. B., S. P., S. M., and others, but also with Kanūda's aphorism तत्युनः प्राधीन्यादि कार्यद्रव्यं त्रिविधं शरीरेन्द्रियविषयसंज्ञकम.2 The word सा however is not absolutely necessary, since S. C. extracts the same sense out of the word प्रन:. The chief objection against सा, as also

1 V. S. IV, 2, 1.

SEC.

106

against the interpretation put on the passage by S. C. to make it conform with the works mentioned above, is that the interpretation does not agree with T. D.'s note on the passage प्रकारान्तरेण विभजते. The remark apparently shows that the threefold division is not a sub-division of one of the two kinds of पृथिवी first mentioned, namely कार्यक्ला, but an altogether independent division of प्रार्थेची itself. Having divided earth into eternal and non-eternal, the author mentions another division of the same according to its forms and functions. But here comes the question, does Annambhatta say something which is in direct opposition to Kanada's Su'ra? The Sutra distinctly ascribes the three-fold division to product earth only : and the scholiast Prasastapada also clearly states hisopinion by remarking त्रिविधं चास्याः कार्यं । ज्ञारोरेन्द्रियाविषयसंज्ञकम् ।1 Annambhatta, by taking in the whole earth (eternal and non-eternal), would be plainly contradicting the Sutra and the scholiast, which is highly improbable as the present work is distinctly based on Prasastapada's scholium. As a matter of fact, whichever interpretation we take, the ultimate result, as observed by Nilakantha, is the same, namely, that laid down in the Sutra. Nilakantha noticing these two ways of interpretation remarks अञ नित्यप्राधिच्या-शरीरेन्द्रियभिद्धात्वरूपविषयलक्षणाक्रांतत्वेन विषयांतर्गतत्वामितिष्टथिव्यास्त्रिविधत्व-मत एव मूले पुनास्त्रिविधेत्याक्ती: संगच्छत इति ध्येयम. Even if thethree-fold division be ascribed to प्राथवी in general, it does not apply to नित्या घार्थिवी, that is, atoms, as all the atoms obviously fall into the third of the latter three divisions i. e. विषय. In other words, नित्या प्रार्थवी instead of being the genus of the latter three kinds becomes a variety of one of them. In this way the passage in T. D. can be made to agree with the Sūtra, and both views reconciled.

6. शरीर is defined as आत्मनो भोगायतनम्. but a more accurate definition is अन्त्यावयवित्व साती चेष्टाश्रयम, that of the earth is, a final product which possesses voluntarv action. अन्त्यावयवित्व is defined as अवयवज-



EIS

तर्कदीपिकया न्यायवोधिन्या च सहितः

81.1

निरूपणद्वारा शास्त्रस्यापि मोक्षोपयोगः । तदनन्तरं श्रुत्युपदिष्टयोगवि-धिना निदिध्यासने कृते तदनन्तरं देहादिविरुक्षणात्मसाक्षात्कारे सति देहादावहमभिमानरूपमिथ्याज्ञाननाशे सति दोषाभावात्प्रवृत्त्यभावे ध-र्माधर्मयोरमावाज्जन्मामावे पूर्वधर्माधर्मयोरनुभवेन नाशे चरमदुःखध्वंस-लक्षणो मोक्षो जायते । ज्ञानमेव मोक्षसाधनं मिथ्याज्ञाननिवृत्तेर्ज्ञानमाल-साध्यत्वात् " तमेव विदित्वातिमृत्युमेति नान्यः पन्था विद्यतेऽयनाय " इति साधनान्तरनिषेधाच । ननु " तत्प्राप्तिहेतुर्विज्ञानं कर्म चोक्तं महा-मुने " इति कर्मणोऽपि मोक्षसाधनत्वस्मरणाज्ज्ञानकर्मणोः समुचय इति चेन्न । " नित्यनैमित्तिकेरेव कुर्वाणो दुरितक्षयम् । ज्ञानं च विमलकि्र्वन्न-भ्यासेन च पाचयेत् । अभ्यासात्पकविज्ञानं कैवल्यं लभते नरः'' इत्या-दिना कर्मणो ज्ञानसाधनत्वप्रतिपादनात् । ज्ञानद्वरिव कर्म मोक्षसाधनं न साक्षात् । तस्मात्पदार्थज्ञानस्य मोक्षः परमं प्रयोजनमिति सर्वं रमणीयम् ॥ इति श्रीमद्द्वेतविद्याचार्य-श्रीमद्राघवसोमयाजिकुछावतंस-श्रीमत्तिरू-मलाचार्यवर्थस्य सूनुनाऽचंभट्टेन कृता स्वकृततर्कसंग्रहस्य दीपिका संपूर्णा 11

न्या. बो.— सर्वेषामिति । प्रमाणप्रमेयसंशयप्रयोजनदृष्टान्तसि-द्धान्तावयवतर्कनिर्णयवादजल्पवितण्डाहेत्वाभासच्छरुजातिनिग्रहस्थानानां तत्त्वज्ञानान्निःश्रेयसाधिगम इति न्यायस्यादिमे सूत्र उक्तानां प्रमाण-प्रमेयादीनामित्यर्थः । विस्तरस्त्वन्यत्रानुसंधेयः⁸ ॥

1 After साक्षात G V add तहुक्त-माचार्यस्तरमाद्रपकारकं कर्मति.

- ² This colophon is found in J alone, and is inserted here because it is important. It also occurs in two other works of our author.
- 3 This is the reading of R and

U. B omits **URINGHAT**. and joins **URINGHAT** to next sentence. S and W read the passage differently. Different Mss. give various colophons, while S and W add a verse, which are omitted here.







काणादन्यायमतयोर्बालव्युत्पत्तिसिद्धये । अन्नंभट्टेन विदुषा रचितस्तर्कसंग्रहः ।।

इति श्रीमहामहोपाध्यायार्श्नभद्धविरचितः स्वकृतदीपिकया श्रीगोव-धनकृतन्यायवोधिन्या च समेतस्तर्कसंग्रहः समाप्तः ॥

12 PR. STORE P. LAND. Town

-7.5. 345. 6.

li por stall

17 Proventier Aller

· A State

" A A REAL PROPERTY OF THE PARTY OF

ECT. X.]



Body.

constitute a part of any other larger product; and it possesses the additional character of being the seat of voluntary actions. चेटा

is defined as दिताहितपाप्तिपरिहारार्थांक्रेया an act which conduces to the acquisition of the desirable and prevention of the undesirable. A hand or a foot is also the seat of such चेया, but it is not a final product as it forms a part of a larger body. Body is divided into योनिज embryonic, and अयोनिज non-embryonic. The first is ग्रुक्शोणितमलनजन्य and belongs to human beings, quadrupeds, birds etc. The second kind is possessed by insects born of perspiration, plants and semi-divine personages, like the sage Manu, who were selfborn owing to the influence of अदृष्ट. This classification Comprehends the whole Biology of the Naiyāyakas.

7. The second division of earth is organ of sense, which is organ. also limited to animate nature. इन्द्रिय is defined as ज्ञाब्देतरोद्भतविद्देषयणानाअयत्वे सात ज्ञान-कारणमन: संयोगाअयम. ''An organ of sense is

the seat of that contact of mind which produces knowledge, but is not the seat of any manifested special qualities except sound." The Naiyāyika theory of perception is given by S. C. thus:--आत्मा मनसा संयुज्यते मन इन्द्रियेणेन्द्रियमधैन ततः प्रत्यसम्. "The organ is united with the external object on the one hand and is on the other connected with the mind which acts as a link with the soul." So the contact of the mind is with two things at once, viz. the soul and the organ, and both are the causes of knowledge. The first part of the definition ending with साते is therefore inserted to exclude the soul, which is the seat of 14 special qualities," while the organ of sense possesses none. But then one might object that as the organs of sense such as smell and sight partake of the nature of their respective constituents, viz., earth and light, they must possess odour and colour, the special qualities of

108



earth and light. The answer is that they do possess them. but the qualities are not manifested in them, and hence the word उद्भत is inserted to qualify विशेषयण. In this form however the definition becomes too narrow, because it does not apply to जोज, the organ of hearing, which being by hypothesis आफाशस्वरूप possesses one उद्धतविशेषरण viz. शब्द. This defect is removed by excluding शब्द (शब्देतर) from the special qualities that are not manifested in an organ of sense. In this way the definition is made to denote an organ alone. Other and perhaps simpler definitions of इन्द्रिय are शरीरसंयक्तं ज्ञानकारण-मतीन्द्रियम् and स्मत्यजनक-ज्ञानजनक-मनःसंयोगाश्रयत्वम.2 In the first of these अतीन्द्रिय excludes the Soul and external objects, while शरीरसंयक्तम excludes निविकल्पज्ञान which being अतीन्द्रिय is the proximate cause of सविकत्पज्ञान. In the second definition the words समत्यजनक exclude the Soul. इन्द्रिय is of two kinds, the internal (अन्तरिन्द्रिय) which is mind, and the external (बहिरिन्द्रिय) which are five, viz. the organs of sight, hearing, taste, smell and touch, corresponding to the five elements. Of these the organs of smell, taste and hearing apprehend qualities only, while the rest apprehend substances as well as qualities.

8. The third devision of earth is विषय object, which comprehends the whole mass of inorganic substances. The term विषय is used here somewhat loosely. It signifies everything that

at any time becomes the object of our knowledge. Organs of sense not being objects of direct preception may perhaps be excluded from the class चिपय, but organic bodies, at least of all the living beings beside ourselves, do become the objects of perception and ought therefore to fall under चिपय. One's own body being subjective (आस्यासिक) may be ranked apart, but the bodies of other persons are as much objects of knowledge as houses or stones. Why then should they not be included under चिपय ? The reason is that the word चिपय is used here in a restricted sense. It

1 T. K. p. 3.

2 Tattva-Cintāmaņi.
ECV. X.



means those things only which are always the objects and never the subjects of knowledge. The bodies of living beings "though objects of other men's knowledge are subjective so far as each individual is concerned, while inanimate things like stones not having any knowledge of their own must always remain objects and objects only. This point does not seem to have been clearly understood by commentators, although the difficulty was perceived by them. S. C. for instance remarks "यचेत्रहक्षणं शरीरादावतिव्याप्तामिति विभाव्यते तदा शरीरेन्द्रियभिन्न-ल्वमेव तदनुसरम् । वस्तुतस्तु इारीरादिकमपि विषय एव । भेदेन कीर्तनं तु बालधी-वैशयाय," that is, although the three-fold division is a crossdivision in as much as the usual definition of विषय (भोगोपयोगी विषय:) would also apply to bodies and organs, the latter are classed separately for the clear understanding of beginners This explanation of S. C. is of course copied from a similar one in Muktavali : ज्ञरीरेन्द्रिययोर्विषयत्वे अप प्रकारान्तरोपन्यासः ज्ञिध्य-बुद्धिश्वश्वरार्थः.1 It is difficult to guess how such a cross-division tends to the easy comprehension of beginners, but probably these commentators, while noting that body and organ are expressly excluded from चिषय, did not quite realize why the meaning of the word iqua was thus restricted. It is also significant that Annambhatta defines विषय simply as राशिन्द्रय-भिन्नः, and thus carefully abstains from any reference to भोग or उपभोग.

9. There are two other questions with regard to the extent of the class faya which cannot be so easily answered. The first is whether atoms are included in aya. The definition analytical would of course exclude them, for atoms being antificat can never be the objects of enjoyment. Besides other works expressly exclude them. Bhāṣā-Pariccheda for instance has:--

विषयो द्वाणुकादिश्च ब्रह्माण्डान्त उदाह्वतः ।

On the other hand, as observed in a previous note (Supra p. 106) Annambha!!a would seem to include atoms under बीवपय, and the fact that he gives a definition of बिपय which

1 S. M. Cal. ed. p. 27. 2 B. P. 37. 15

110



applies to atoms as well as products supports the conjecture. The second question is whether plants are to be classed with **attr** or with faqu. The question seems to have very much exercised later writers, and there is a difference of opinion. *Prasastapāda* includes trees under faqu,¹ while *Višvanātha*, the author of *Siddhānta-Muktāvalī*, declares in favour of the opposite view.² Śamkara Miśra discusses the arguments on both sides and arrives at the only reasonable conclusion, auffe therateficientaria a attraction of successful to the author of sides at the only reasonable conclusion, auffe therateficient at a attraction of successful the author of successful the author of successful the attraction of successful the author of successful the attraction of successful the author of

SECT. XI. आप:.

Water is a thing having cold touch. It is of two sorts, eternal and non-eternal. Eternal is atom, non-eternal is the product. It is again three-fold, body, organ, and object. Body is in the region of Varuna, organ is the sense of taste perceiving savour and residing on the tip of the tongue; masses are rivers, seas elc.

1. Water is defined as having cool touch. Like earth, *Water*. water is divided, first into eternal and noneternal, and then into body, organ and mass. The watery body is possessed by

beings in the regions of Varuna, the organ is the organ of taste located at the tip of the tongue, and the mass comprehends rivers, oceans etc. This and the following paragraph on light closely resemble the last one treating of earth, and appear to have been inserted with an eye to symmetry. They are good examples of how a passion for analogies and symmetry in everything often leads to unwarranted and absurd conclusions. Because we see earthy bodies and earthy atoms, we are also asked to believe in watery and luminary bodies as well as atoms in the Varuna and Aditya regions respectively. Kanāda defines water as sequencies and allowed allowed

1. P. B. Ben. ed. p. 23.

4. V. S. II, I, 2.

^{2.} S. M. Cal. ed. p. 26.

^{3.} V. S. Up. Cal. ed. p. 214.

111

(T. XII.]

so affirms the coldness of the touch of water, 1 but it is singular that no trace of the subsequent classification is found in his Sūtras. These details in the case of water as well as of light have been supplied by commentators, whose dialectical ingenuity never fails to supply arguments for defending the grossest absurdities. The objection, for instance, that a watery body having no solidity, would be like a bubble of water, incapable of enjoyment, is met by the reply that though such a body would be mainly composed of watery particles, there would be enough of earthy atoms in it to add consistency and cohesion. This watery body is held to be only अयोग्निज. Another objection that if coldness is the special attribute of water how is it felt in slabs of stone, is answered by attributing the coldness to the presence of water in the stone. The remarks made in the three preceding notes on the last section as to the propriety of the division and cross-division, apply mutatis mutandis to this and the following sections also. For the qualities residing in water see quotation. at p. 85 Supra.

SECT. XII तेजस्.

Light has hot touch. It is of two sorts, eternal and noneternal; eternal is atomic, non-eternal is product. It is again threefold, body, organ and mass; body is well-known in the Solar region, organ is the sight which perceives colour and resides in the forepart of the black pupil of the eye; mass is fourfold, earthy, heavenly, gastric and mineral. Earthy (mass) is fire and the like; heavenly is lightning etc. produced from watery fuel; gastric causes diges ion of things eaten; mineral is gold and the like.

1. The only variation in this section over the last two is the sub-division of चिषय into four kinds of Light.

light; 1 earthy, in the shape of common fire and the light of the glowworm; 2 celes-

tial, in the shape of lightning which is fed by the fuel of water (आप इन्धनं यस्य तत्), as well as sun-light, moon-light and submarine fire; 3 gastric, which is instrumental in digesting the food eaten; and 4 mineral, such as gold and other metals. The first two kinds are undoubtedly real fires; but it will re-

1. V. S. II, 2, 5.



quire a very strong metaphor to class the latter two among the luminary substances. The gastric juice is called fire because it consumes food like fire, and produces heat in the body. The last case of luminous metals will be discussed further on.

 The threefold division of light and the four-fold subdivision of its third variety are taken from *Praśastapāda's* scholium, while the original Sūtras themselves contain no trace of them. Śamkara Miśra, the author of Upas⁻

kāra gives another four-fold division of light, viz, 1 having -colour and touch manifested, as sun-light; 2 having colour manifested but touch unmanifested, as mcon-light; 3 having both colour and touch slightly unmanifested, as the lustre of the eye; 4 having colour slightly unmanifested, but touch fully manifested, as a red-hot postsherd.¹ This division is of course not compatible with the first, and proves that the symmetrical classification adopted by Annambhatta was regarded by Samkara Misra as an innovation of the Scholiast not reconcilable with the original Sutra. It may be remarked in passing that the organ of sight is located by Naiyāyikas at the top of the black ball, but modern science places it still further back on the retina, the black eye balls being simply windows to let in external light. Another now exploded doctrine of the Naivankas was that before an object could be perceived, the organ of sight went out of the eye, reached the object and then returned back to its place carrying with it the impression of the object : while it is now proved that the organ does not go out at all but the rays of the sun falling on the object carry its impression to the retina of the eye.

3. Naiyāyikas have spent much argument to prove why Gold is light. gold and other metals are classed under light. The argument by which the luminosity (तेजसन्द) of gold is established is explained at length in T. D. Gold is light because it

can neither be earth, nor water, nor wind. Its being any of the last five *dravyas* is of course out of the question. Gold is not earth because the fluidity of melted

1. V. S. Up. Cal. Ed. p. 74.

SECT. XII.]

Notes

gold is not destroyed even by application of extreme heat, while the fluidity of earthy things such as clarified butter is generally found to vanish at certain temperature when there is no counteracting force. The fluidity of gold remains intact even in the absence of any counteracting force. Gold cannot therefore be of earthy nature. It cannot be water because its fluidity is occasional and not inherent; nor can it be wind as it has colour. Gold therefore is light, the heat and brilliancy natural to light being concealed by the obstruction of earthy colour and touch. The argument may be put in the following syllogism:—

खवर्णं तैजसम् । असाति प्रतिबन्धकेऽत्यन्तानलसंयोगे च सत्यप्यनुच्छिद्य-मानद्रवत्वत्वात् । यन्नवं तन्नीवं, यथा घृतम् ।

The fallacy or rather a number of fallacies in this reason ing can be easily detected. In the first place, the proposition that the fluidity of every earthy substance must be destroyed by extreme heat is an arbitrary assumption based on insufficient data. Modern science proves that the solidity and fluidity are not definite qualities belonging to particular kind of substances as the Naiyāyikas hold; but they are simply states of matter dependent on temperature. Thirdly the device of accounting for the non-appearance of any quality by the supposition of a counteracting force is often, as here, carried rather too far. If obstructing causes can explain the disappearance of heat and brilliancy of light, why can they not explain the non-destruction of the fluidity of gold ? To remove this objection the words असात प्रतिचन्धके are introduced in the हतवाक्य, for we often see that when there is an obstructing cause, even earthy substances, such as ghee placed in water, do not lose their fluidity. But how is it to be proved that there is no obstructing cause in the case of gold also? The difficulty of converting metals to gaseous state by the application of strongest possible heat seems to have struck the Indian thinkers early, but owing to the infancy of experimental sciences they did not wait to verify their conceptions of solidity and fluidity. They rather preferred the easier way of solving the difficulty by relegating these apparent exceptions to a different category altoge-





ther. The Nāiyāyikas included the metals under तेजस to which their peculiar lustre gave them affinity. The Mimāmsakas went further and reckoned the metals as a distinct dravya.

SECT. XIII. वायुः.

Air has touch without calour. It is of two sorts eternal and non-eternal; eternal is atomic, non-eternal is product. It is again threefold, body, organ and mass; body is in the aerial world, organ is the sense of touch, apprehending touch and spread over the whole body, mass is the cause of the shaking of trees etc.

Air circulating within the body is $Pr\bar{a}na$. Though one, it acquires different names such as $Pr\bar{a}na$, $Ap\bar{a}na$, $\epsilon tc.$ owing to (different) situations.

This section also is modelled on the three last preceding. Air is defined as colourless and possessing touch. It is of two kinds eternal and non-eternal, and again of three kinds, body in the regions of wind, organ of sense in the shape of the airy cuticle extending over the whole surface of our body, and object or mass in the form of the wind that blows and shakes trees.

2. Another variety of air is however mentioned, called vital air or breath, which is nothing but wind moving inside our body. There is a difference of opinion as to how breath is

to be classed under wind. *Praisastapāda* and the ancient school mention breath as a fourth kind of air and distinct from the body, organ, and mass; while later works on Nyāya generally include it under mass. It is doubtful what view Annambhațța takes, but from the unconnected manner in which he has tacked the definition of पाण to the section on चाय, he seems to be undecided. While he divides चायु into three kinds only, and not into four as *Praisastapāda* has done, he does not expressly class पाण under चिपय. In the Dip.kā also he carefully avoids the point, although the अव-नरण "नयु पाणस्य कुत्रान्तपांवः" would seem to show that he

114

MECT XIII.]

had to say something on the point. He gives however a decided opinion as to the identity of the five breaths. Although भाज is mentioned as one of the five breaths, it can

The five breaths.

also be used as a generic name for all of them, as the remaining four are nothing more than the same **पाप** called by

different names, according to the different parts of body it travels over and the different functions it performs. There are not really five breaths but only one passing through five places and performing five functions, each at its proper place. *Praisastapāda* simply says क्रियाभेदादिभिरपानादि-संज्ञां उभते, the first word आदि including स्थान. Annambhaita has improved upon him by employing the word उपाधि which signifies both किया and स्थान. The exact meaning of उपाधि will be discussed further on. The five breaths are differentiated by their places in an old verse :--

हादी प्राणी खेदेऽपानः समानो नाभिसंस्थितः । उदानः कण्ठदेशस्थो व्यानः सर्वशरीरगः ॥

Prana is situated in the breast, Apana in the rectum, Samana in the navel, Udana in the throat and Vyana over the whole body.

The functions and names of the five are explained thus:-मुखनासिकाभ्यां निष्क्रमणप्रवेशनात्प्राणः । मलादीनामधोनयनादपानः । आहा-रेषु पाकार्थं वह्नेः समुन्नयनात्समानः । उर्ध्वं नयनादुदानः । नाडीमुखेषु वितन-नाह्यानः । These five breaths also bear mythological names:--

> उड़ारे नाग आख्यातः कुर्म उन्मीलने स्घतः । रूकरः क्वत्करो ज्ञेयो देवदत्तो विजुभ्भणे । न जहाति सृतं चापि सर्वज्यापी धनंजय: ॥

As the whole of this peculiarly *Pauranic* physiology has been imported into modern $Ny\bar{a}ya$ works it cannot be totally ignored, but it is not necessary to dwell on it here any further. It may be noted, however, as a good example how Indian systematists often imported foreign material into their systems, and reconciled it as far as possible with their fundamental doctrines.



3. Air has been defined as devoid of colour, and possess-

Is air visible ?

ing touch; the first epithet distinguishes it from the first three and the second epithet from the last five *dravyas*. The touch in

the air is again neither hot nor cool, and therefore different from the touch in light or water. Air thus occupies a somewhat middle and ambiguous position between the visibleand the invisible dravuas; and consequently a hot discussion has been carried on between the ancient and the modern schools of Naivāvikas as to whether air is perceptible or not. The ancients held that air cannot be perceived but can only be known by inference ; and Annambhatta inclines to the same view. The argument, says T. D., that air is perceptible like a jar, as it possesses perceptible touch, is wrong, because manifested colour is a necessary condition precedent toperceptibility. A condition (उपाधि) is defined as साध्यव्यापकत्वे सति साधनाच्यापक:, that which is greater in extent than साध्य (the thing to be proved) but is not more extensive than the साधन or हेत (reason). In a good syllogism the साध्य must always be greater than, or at least equal in extent to, the Ea, e. g. the साध्य fire should always exist wherever there is smoke, the Ed. When however the Ed is greater in extent than the साहय, there are necessarily found cases where the da exists but the साच्य does not; and consequently an argument based on that En becomes fallacious. These cases are due to an उपार्थ. Now let us put the above argument in. a syllogism, and the 3919 will at once appear :---

वायुः प्रत्यक्षः

प्रत्यक्षस्पर्शाश्रयत्वात्

या यो द्रव्यत्वे सति प्रत्यक्षरपर्शाश्रयः स स प्रत्यक्षः यथा घटः ।

तथा चायम्।

तस्मात्तथा ।

Here हत is सोपाधिक because there is an उपाधि intervening between the हत and the साध्य. The उपाधि is उद्धतस्ववस्व (the state of having manifested colour) and is of course greater in extent than the साध्य and less than the साधन. The उपाधि is greater than the साध्य because we can say यज्ञ इध्यत्वे सति बहिसिन्दियज्ञन्य-

116

SECT. XIII]

Notes.



प्रत्यक्षत्वं तत्राद्धतरूपवर्त्वम, all substances visible to external senses have manifested colour. The words say and all frage are used in order to make it clear that we are talking of sensuous perception of substances only, and thus to exclude man and perceptible qualities like रूप. We cannot however assert um यज प्रत्यक्षस्पर्शाश्रयत्वं तत्रोद्धतरूपवत्त्वं, wherever there is tangibility there is manifested colour, because we know as a fact that air though प्रत्यक्षस्पर्शाश्रय does not possess उद्धतरूप. The उपाधि is therefore साधनाव्यापद. On account of its existence the auffi or major permise becomes too extensive, and the whole argument is a fallacy. Separated from its technicalities, the above reasoning amounts to this. According to the hypothesis of the ancient Naiyāyikas the term प्रत्यसन्व has a narrower meaning and is exclusively applied to the cases of ccular perception. Hence substances and qualities that are apprehended by other senses but are not seen by the eye do not become objects of perception. In this restricted sense of प्रत्यक्ष, namely ocular perception, it is evident that उद्धतरूपवरच must be a necessary condition and that air which has no ver cannot be perceptible.

The modern Naiyāyikas, who affirm the perceptibility of air, deny this in loto, because they deny the very hypothesis that afffæraragica is confined to ocular perception only. Their view is explained by S. C. as being afffæraragi aff artafaffær-fagearagi affa exactly artafaffæraragi affa artafaffær-fagearagi affa exactly artafaffæraragi affa artafaffær-fagearagi affa exactly artafaffæraragi artafa special quality having affa but not fagea, as for instance manifested colour or manifested touch, combined with magnitude. On this hypothesis modern Naiyāyikas regard air as perceptible, as it is the object of tatafa, as opposed to artaga, araga, but atoms are not, because they have no magnitude. Annambhatia holds the ancient view and regards air as inferable only.

16

4. The inference to prove the existence of any is stated at length in T. D. The not-hot-not-cold touch

tinct entity.

Why air is a dis- which we feel on the blowing of the wind must reside in some substance as it is a qua-

lity, because the sunft, यो यो गुण: स स किञ्चिद्रहत्याश्रय: is univer sally true. Now the touch cannot reside in earth, because all earthy matter having manifested touch has also manifested colour which is not found here. The touch cannot also reside in water or light, because it is neither cold nor hot. It cannot reside in the four all-pervading substances, ether, time, space and soul, for if it did, it ought to be found everywhere. Finally it cannot rest in mind, because mind being atomic, any quality residing in it cannot be felt. So there must be a ninth substance, different from these, where this touch may reside, and that substance we call air.

It is not necessary to criticise the above reasoning, because it is too evidently founded on a total ignorance of the nature of atmosphere as determined by modern physical science. The idea that cur atmosphere is a mixture of different gases and not one uniform चाय, and that it has several distinguishing properties besides touch and other 'special qualities,' never occurred to these Indian physicists. Roughly speaking, yulia, जल and any of the Naiyayikas may be identified with the three states of matter, solid, fluid and gaseous, while तेजस is a sort of material embodiment of the energy of heat. The Hindu physicist most probably did not know that heat and luminosity are the results of the same kind of chemical action. Luminosity or MEATEREET was classed as a variety of colour, while show was a kind of touch.

5. As air is the last of the four tangible dravuas which are divided into eternal and non-eternal. How world is the T. D. takes occasion to state the Nucua created. theory of creation and destruction of mate-

rial things. Motion is first produced in the atoms as a result of God's will. This motion produces conjunction of two monads giving birth to a diad. Three diads or binary atoms make one tertiary. From this last is produced the quadrate. and so on, until the great masses of earth, and water, and light, and atmosphere are formed.

6. The destruction of things takes place in the same

ction.

order, that is, when God wills to destroy Process of destru- effects, motion is produced dividing the monads. and thereby destroying

the binary. Thence follows the destruction of the tertiary, and so on, until the mass of earth becomes extinct. This is the process of creation and destruction which is unanimously accepted by all Naiyāyikas; but there is a difference of opinion between the ancient and the modern schools as to the precise cause which immediately brings about the destruction of things. The old traditionists (संप्रदाय) held that with one exception the destruction of effects is immediately brought about by the destruction of their causes, the exception being the binaries which are destroyed, not by the destruction of their causes, i. e. the monads which are indestructible, but by the destruction of the union of the monads or primary atoms. In other words, the binaries are destroyed by the dissolution, and the subsequent products by the destruction, of the parts composing them. The dissolution of parts no doubt occurs in the latter cases also, but there it is itself the result of the destruction of parts. The moderns object to this multiplicity of causes on the ground that it is simpler (लाघन) to assume only one uniform cause in all cases, namely, the dissolution of the union binding the parts, than to suppose one cause for the binaries and another for other effects. In their opinion, therefore, there is only one cause for the destruction of all effects, namely the dissolution of the union which is the अस-भवायि कारण or non-intimate cause of the product.

7. The difference between the two views is much more radical than appears at first. According to the former view, the process of destruction always proceeds from cause to effect i, e. the destruction of parts always precedes the destruction of effect. When the monads are separated, the binaries are necessarily destroyed, and the destruction of the latter as necessarily involves the destruction of the tertiaries. In this manner the final product is destroyed the last, just as it is the

[SECT.

120

last to be produced. Now this is diametrically opposed to the view held by other schools of Indian philosophers, especially the Vedantins, Eadar avana in Brahn a-Sutra II, 3, 14 expressly says that the process of destruction is just the opposite (f that of creation; that is, the final product is destroyed first, then its parts, then their parts respectively, until we arrive at the ultimate causes. In other words, destruction is accomplished by the successive resolution of things into their components. This is in accordance with the rule warranted by our experience that analysis or division proceeds in a contrary way to synthesis or composition, whilst the Naivāvika theory lays down that the building and the pulling down processes are accomplished exactly in the same way. This means that as we build a house from the foundation to the top, we should rull it down in the same order. This is certainly an impossibility ; for, as Samkarācārua in his commentary on the above mentioned Brolmasutra justly points out, if the destruction of effect follows that of parts, theremust be an interval when the parts have vanished but the effect remains. Where could the effect reside in this interval? Not on the intermediate parts which are already extinct, nor on the ultimate atoms between which and the final effect there is no direct connection. The existence of the effect in the absence of the parts is as absurd as it would be impossible to take away the foundation of a house without bringing down the roof. The theory of destruction laid down by the ancient Naiyāyikas is therefore opposed to reason as well as experience. But the view of the moderns is not so inconeistent with the natural order of things. Their theory that destruction of effects is produced by the dissolution of the union of parts is equally reconcilable with the old Naiyāyika doctrine and the Vedantic doctrine, according as we conceive the process of destruction to begin from the non-intimate cause of saga and end with that of the final product, or vice versa. The old Naijāyika theory is positively opposed to the order of nature, while the modern is reconcilable with it.

EOT. / XIII.]

MINISTRY

Notes.



8. The Naiyāyikas accept the old mythological idea of two cosmic dissolutions, an अवांतरप्रलय (intermediate dissolution) when all tangible products only are destroyed, and a महाप्रलय (universal dissolution) when all things, material and immaterial, are merged in the primum mobile, that is, the atoms. These periodical creations and destructions, says T. D., are proved on the authority of the Śruti text पाता प्रधा-प्रवेमकल्प्यत, 'the Creator made the creation as before,' the word ' before ' implying that there was a previous creation of which the present one is a copy.

9. This is a convenient place for an explanation of the The doctrine of atoms. Naiyāyika परमाणुवाद or Indian atomic theory, as it is essentially connected with the evolution and ultimate form of the first

four substances. The Nyāya theory of creation and destruction as explained above presupposes the existence of atoms, while the division of earth, water, light and air, into eternal and non-eternal is founded on the same fact. T. D. therefore Properly asks and answers here the question what is the proof for the existence of these atoms on which so large a part of Nyāya and Vaišesika doctrines seems to be based. The argument briefly put by T. D. may be explained thus: Every visible thing is composed of parts, for a thing in order to be visible must have three dimensions, length, breadth and thickness; and these dimensions necessarily persuppose smaller parts. A line has length because it is a succession of many points, while a surface has length and breadth because it is a series of lines placed side-ways. A mathemati-· cal point on the other hand having no dimension can never be perceived and is really speaking nothing but a notion. Having established this universal and self-evident proposition that every visble thing has parts (यत्र यत्र चाञ्चषदव्यत्वं तत्र सावयवत्वं यथापटे), we get the further axiom, also proved by experience, that every object having parts is divisible, into any number of smaller parts. From these two axioms we

122



come to the conclusion that by gradually dividing and subdividing a thing howsoever large we can arrive at particlesas minute as we please. But the same experience which gives us the above two self-evident axioms puts a limit to our power of division, and we find that beyond a certain limit we cannot go on dividing a particle ad infinitum. In modern times Chemistry has increased this power of division largely but still it is not indefinite, and science is forced to assume a limit on which it bases all its calculations. This limit is the utering of Nyaya and the atom of European scientists, the smallest of the small, and the ultimate constituent of all matter in the universe. Human mind cannot think without having some purely simple notions which it combines into complex ideas, and these simplenotions must have their counterparts, such as the atoms, in. the external world. This is the genesis of the atomic theory, and the Naiyāyika argument to prove the existence of uteres is essentially the same, although clothed in the phraseology of their peculiar dogmas. The smallest visible particle is themote in the sunbeam which is called suga, attig. or are. that is a tertiary atom. This mote being visible must have parts. Each of these parts again, called gauge, is divisible into smaller parts because it produces the large magnitude in the ANTO, just as the thread of a large piece of cloth is itself divisible. To explain this it must be noted here that in Nyāya theory the महत्त्व, magnitude, is a distinct species of dimension from अणुत्व, and cannot therefore be produced from it. If gauge had no parts and were itself the ultimateparticle, its sura would have been incapable of producing the HETH of SUGE; while by assuming a further subdivision. of any into two atoms, we can account for the magnitude of sugar by saying that it is the number of atoms composing the binaries forming a suga, and not their suga, that gives rise to the latter's magnitude. It is for this reason that while two atoms make one binary molecule threebinaries are thought necessary to make up a tertiary. The number two only intensifies in the product the uturn of

SECT. XIII.]

Notes.

123SL

each part; and thus the compound of two binaries, which are अण्र, would be अणुतर *i. e.* still more minute, and not महत् as the ज्यणुक really is. Therefore the number of binaries composing the ज्यणुक is fixed at three to account for its magnitude, while, no such reason existing in the case of द्वयणुक, the number of its parts *i. e.* the atoms, need not be more than two. Hence the mnemonical couplet जालम्र्यमरीचिस्थ यत्स्टभ्मे दृज्यते रजः । तस्य पहतमो भागः परमाणुः स उच्यते ॥ The atom is the sixth part of the little mote which we see in the sunbeam coming through the window.

10. The question then arises -In what respect does the अणुत्व of a binary differ from the अगुत्व of an atom ? That the two are different cannot be disputed, because atoms being parts of binaries must be smaller, and also because their परिमाण has a distinct name पारिमाण्डल्य which is never applied to binaries. Now, according to the law that like produces like, the अणुत्व of a gauge must be greater in degree than the पारि-माण्डल्य of a परमाण, that is, a binary must be more minute than the atom, which is absurd. To obviate this difficulty as well as that about the HETA in Equip, the Naiyayikas make an exception of atoms and binaries to the usual rule that the magnitude of the product is nothing but the magnitudes of parts intensified so many times. They assert that the magnitude of the product is produced by any one of the three causes, viz. the magnitude, the number, or the particular arrangement of parts. Kanada, in the aphorism कारण-बहुत्वाच, by the a in which according to commentators we are to understand the two other causes कारणसहत्त्व and प्रचय-विद्राप, lays down this multiplicity of causes, and expressly distinguishes and from HETA in the next aphorism. While the सहत्व of products from ज्यणक upwards is caused by कारण-महत्त्व as well as प्रचय, अण्त्व is caused by बहुत्व or number of parts only. But here comes the question why we should stop at the sixth part of atting. There seems to have been a difference of opinion as to why we must go even so far. Some are for stopping at gauge and others at ale or sauge

1. V. S. VII, 1, 9.

[SECT. XIIISI

even, but no one appears to go beyond the utility, except of course the Vedantins and the Samkhyas who deny the परमाण्डवाद altogether. The necessity of stopping at this limit is of course founded on the usual argument of regressus adinfinitum. If we have to stop somewhere it is better that we should stop at the earliest limit available : for, as T. D. puts it, if this uter also is a product of still smaller parts, there will be अनयस्था. The same argument is often put in another way. Why is this jar distinct from or larger or smaller than the piece of cloth or that jar? The answer is that the constituent parts of this jar are different or more or less numerous than those in the other. The parts of each are again larger or smaller according as they contain more or 'less sub-divisions. Reasoning in this way we find that a mountain is far bigger than a mustard seed, because the number of ultimate parts, that is the atoms, is much larger in the first than in the second. These ultimate particles must be all indivisible and of equal magnitude, because so long as there are degrees of size amongst them, there will be a possibility of reducing the larger to the size of the smaller, that is, there will be further division. The indivisibility of atoms necessarily implies that they are all of equal size. It is nothing but their greater or smaller number therefore that can make one thing, like the mountain Meru, .big, and another thing, like a mustard seed, small. To calculate these numbers we must have a common unit like within. If we however do not recognize within and go on dividing ad infinitum, the number of parts in both things will be equal but the parts will vary in magnitude, and the question why one is larger than the other will ever remain unsolved. Thus the parts in both the Meru and the mustard seed being always the same in number, namely infinite, there is no reason why the one thing should differ in size from the other, and perfect equality ought to exist between the two (सरमयंपयोस्तुत्यत्वप्रसङ्गः). If however, we fix upon a

unit like परमाण, we can easily account for their different magnitudes by the varying number of atoms in each. It can be easily guessed from this that the statement made above that the magnitude of a thing depends on the number (बहुत्व) or the size (महत्त्व) or the peculiar arrangement (प्रचय विशेष) of its parts was only provisional, the real cause in all cases being the number of ultimate parts, while the latter two causes were simply the variations of the first. This may perhaps account for their omission in the original aphorism of Kanāda,²

Notes.

125

11. A third but not a very convincing argument for proving the necessity of atoms may be stated in Dr. Roer's words— "To say that the point where the end is obtained is not eternal would be to admit the production of an effect from a thing which is not in the connection of intimate relation. Therefore this point is eternal. As the continual progress from one great thing to another still greater finds its end in the assumption of the sky and other infinite substances, so there must also be ultimately a cessation of the progress from small to a smaller thing. Thus the necessity of atoms is proved. "²

12. Such is the unique which originally distinguished Vai-

Atomic theory in India and Greece,

ST. XIII.

sesika philosophy from others, and which was afterwards imported into various other systems. It closely resembles the doctrine

of atoms which found acceptance with several Greek philosophers. Leucippus considered the basis of all bodies to consist of extremely fine particles, differing in form and nature, which he supposed to be dispersed throughout space and to which the followers of Epicurus first gave the name of atoms. To these atoms he attributed a rectilinear motion, in consequence of which such as are homogeneous were united, whilst the lighter ones were dispersed throughout space. The universe was made of matter consisting of ultimate indivisible atoms which are indestructible and

V. S. VII, 1.9,

2 Roer's Trans. of B. P. Bib, Ind. p. 16 Note.



eternal. Empedocles and Anaxagoras did not exclude mind and spirit from this atom-born universe, thus partially agreeing with Kanāda who excludes spirit but includes mind and intellect in matter. Leucippus and Democritus excluded both. Epicurus added nothing to the doctrine. The grangand of Kanada also materially agrees with the modern atomic theory of Dalton on which the whole science of chemistry may be said to be founded. The conception of atoms, simple as it seems when once comprehended, is one of the most subtle and shows a considerable advance of philosophical thought. The doctrine has been sharply criticized by Samkarācārya and other Vedantic writers, and their criticisms have greatly tended to diminish itspopularity ; but the credit of originality is none the less due to the philosopher who first discovered it.

SECT. XIV. आकाशम्.

 $\overline{A}k\overline{a}sa$ or ether is that which has sound for its (special) guality. It is one, all-pervading and eternal.

This definition of ether differs from the preceding four in that the word उज is inserted in it, when the author might have as well said इान्द्वत or हान्द्समवायि आकाज्ञम. What is then the

propriety of the word 200? V. V. and S. C. explain it as intended to controvert the doctrine of *Bhātta Mimāmsakas* that sound is a substance and not a quality; but the explanation is rather far-fetched. That of N. B. and *Nilakantha* is better, namely that the word 200 is used for faireon and implies that sound is the special quality of ether and ether alone, as distinguished from all other substances. Colour and other qualities are found in several substances, and even odour, the special quality of earth, is often associated with water and air; but sound is always confined to ether. Hence the author defined earth as simply uruatif while he defines ether as areasum. As to the *Mimāmsā*: doctrine that sound is substance, it is already denied.



by the mention of stag among the gunas. Akāša is alsodefined as संयोगाजन्याविजेषरूणसमानाधिकरणविजेषाधिकरणम 1 i e. other is the seat of that particularity (asig) which coexists with a special quality (sound) that is created but not produced from conjunction. Ether, being eternal and all-pervading, has a विशेष of its own, but this विशेष is distinguished from that of soul, as it is accompanied by a created special quality i. e. sound, and hence the qualification जन्यविशेषराण etc. But then the partcularities in atoms are also accompanied by created qualites and hence they have to be excluded by the further epithet संयोगाजन्य, the special qualities in atoms such as पाकजरूप being often आग्निसंयोगजन्य. This elaborate definition therefore ultimately amounts. to the same as stagen. Ether is the best available though not quite accurate English equivalent for Akāsa because it resembles the latter in being an all-pervading and imponderable substance. Ether however carries light and heat only, and not sound, which function is assigned by modern science to the atmosphere. Ether therefore resembles Akāša in all respects, except its special quality of producing sound. Both ether and Akāśa are substances proved by inference, that is, their existence is presumed in order to account for certain natural phenomena, such as the diffusion of light and sound which are otherwise inexplicable.

2 Kanāda⁸ concludes sound to be the sign ($\widehat{log}_{\mathbf{F}}$) of $\widehat{A}k\overline{a}sa$ by process of exhaustion, because no other substance is capable of having sound as its quality. The question in what respects $\widehat{A}k\overline{a}sa$ differs from Dik will be discussed under Dik. The fact seems to be that the names of the five elements including $\widehat{A}k\overline{a}sa$ came down to the $N\overline{a}iy\overline{a}yikas$ from a very ancient source and that they had no choice but to recognize them if they wanted to preserve their orthodoxy. They only assigned to each such place and functions as harmonized with their own physical theory of the universe. Our author mentions three characteristics of $\widehat{A}k\overline{a}sa$, that it is one, all-pervading, and eternal. The

> 1 Sarv. D. S. Calc. ed. p. 104. 2 V. S. II, 1, 27.

Tarka-Saingraha





epithet one implies that the mention of numerous Akāsas such as पराकाश and मठाकाश in common parlance is due to उपाधि and cannot be real. Being one and emitting sound everywhere, ether is necessarily all-pervading; and being allpervading it must be eternal also. Being चिभु Akāsa is अती-निद्रेय, imperceptible, and therefore known only by inference. The syllogism may be put thus : शब्द: प्रथिव्यायष्टद्रव्यातिरिक्त-द्रव्याश्वित: । अष्टद्रव्यानाश्चितत्वे सति समवायिकारणवत्त्वात् । यन्नेवं तन्नेवं-प्रथा रूपम.

- 3. T. D. defines विश्वत्व, all-pervasion, as सर्वमूर्तद्रव्यसंयोगित्वम, contact with all corporeal objects. Corporeality (मूर्तत्व) again is defined as परिच्छिन्न-

परिमाणस्वम्, the quality of having definite dimensions. मुत्तित्व is defined by N. B. as क्रियावद्वव्यत्वम. Corporeal substances are thus either those that have definite dimensions or that have motion. The second definition practically amounts to the same as the first, because action or motion implies movement of either the parts or the whole from one place to another, and that is not possible unless the substance is limited in space. The corporeal substances are five : earth, water, light, air, and mind. They and their common properties are enumerated as follows :--

> क्षितिर्जलं तथा तेजः पवनो मन एव च। परापरत्वमूर्तत्वाक्रियावेगाश्रया अमी ॥²

These however do not constitute a separate class as they come under Udayana's exception, cross-division.² The class of five $\frac{1}{24\pi}$ dravyas crosses with that of five $\frac{1}{24\pi}$ dravyas, the first four being common to both, but $\frac{1}{24\pi}$ of the one class being replaced by $\frac{1}{24\pi}$ in the other. The distinction between $\frac{1}{24\pi}$ and $\frac{1}{24\pi}$ is simple. $\frac{1}{24\pi}$ dravyas are coporeal substances that are limited in space and have definite dimensions; while the $\frac{1}{24\pi}$ dravyas are not necessarily so. They are simply elemental substances which singly or by combination among themselves become the material causes of all the products in the world.

> 1 B. P. 24. 2 Vide note supra, p. 92,

मनस though atomic does not produce anything else and is not therefore यूत, while आकाश though all-pervading produces sound. The other four substances are of course both युत and सूत. सूतव is opposed to विश्वत्व (all-pervasion,) यूतव to कार्यरहितव or अधिकारित्व (invariability). Soul is only a substratum of knowledge and not being its material cause cannot be either युत or सूत.

SECT. XV. कालः.

Time is the (special and instrumental) cause of the use of (words) past etc. It is one and all-pervading.

1. Annambhatta's definition of time is very simple and is

Time.

best for all practical purposes, although it labours under the fault of being merely a. verbal one. This and the succeeding de-

finitions based on again are convenient descriptions of the things and are sufficient for their identification, but they do not convey the full connotation of the terms. autor is defined by V. V. as वावयप्रयोगरूप: i. e. statements such as past time and future time. The word an here, as well as in the following definitions where it is applied to sugar, is to be understood in the restricted sense of असाधारणनिमित्तकारण, special and instrumental cause. Time is the instrumental cause of EUREN, as distinguished from Akūša which is its material cause. चयदार, of course, is nothing more than words or sound. Similarly, time is the special cause of avagive alone, as distinguished on the one hand from all other effects of which time is only the general cause (साधारणकारण), and on the other, from space and other things which are enumerated as साधारणकारणानि along with time, and which are therefore the general causes of all offects including suager. Thus the word Ed, when taken in the above restricted sense, frees the definition of time from three faults, viz. an आतिव्याप्ति on ether, a second आतिव्याप्ति on space and other general causes, and an unnecessary restriction (अत्याति) in calling time the cause of one thing only when it is really the cause of all effects. The definition in the text, being based on common usage of certain words, teaches us nothing new about the thing itself. The utmost



that it tells us is that time is some unknown entity which is necessary to explain why we speak of certain occurrences as past, others as present and others as future. The fact of there being a common usage of those terms is proved by our daily experience, and the Naiyāyika, finding no better way of explaining it, assumes an independent substance, which is its source but about the real character of which he is as much in the dark as those who deny the substance altogether.

2. Another and apparently more accurate definition of time is that given by *Visvanātha:--*

जन्यानां जनकः कालो जगतामाश्रयो मतः । परापरत्वधीहेतुः क्षणादिः स्यादुपाधितः ॥¹

This is compressed into परापरव्यतिकर-यौगपद्यायौगपद्य-चिरक्षिप्र-प्रत्ययकारणं इत्यं काल: ! that is, time is the substance which is the (instrumental) cause of our cognitions of priority or posteriority, simultaneity or otherwise, slowness or quickness.1 The only material difference between this and Annambhatta's definition is that the latter's Evant (common usage) is substituted by प्राय (cognition). According to Annambhatta time is the cause of Every, that is a certain kind of speech or language: while according to Visvanatha and others it is the cause of a certain kind of cognitions or mental notions. Now as language and thought are identical, or rather as language is but the outward expression of thoughts, both definitions practically amount to the same thing. There can be no outward expression unless there are mental notions previously, while according to many no thinking is possible without the aid of language. Anything therefore which is an essential element of the one must be so of the other also. Annambhaita stops short at language and is therefore safe; Visconatha in going a step further to thought, treads on debatable ground; for one may, while accepting the instrumentality of time to areas as a broad and indubitable fact, deny that an independent entity like time is

1 B. P. 44 5:

2 Samkara Misra on V. S. VII, J. 25.

ECT. XV.]



the cause of our particular cognitions. For aught we know, the cognitions may be due to other causes, and when produced they constitute a separate class the common property of which we denote by the word time. It is therefore obvious that Annambhatta was wise in purposely making his definition simple and somewhat vague.

3. The question what is time essentially, apart from its being the cause of any व्यवहार or धी remains to be answered ; and it has remained unanswered till now in spite of the various speculations of Indian and European philosophers. Among the Indians, Sāmkhyas denied the existence of an independent entity like time, including it under akasa, while some modern Naiyāyikas identify time and space with God. Time being an incorporeal and imperceptible substance is only inferrible. The argument may be stated thus : परत्वापरत्वे सासमवायिकारणके । भावकार्यत्वाद्धटवत्. It must be remembered that time being संयोगरूप is the असमवायिकारण of the qualities प्रत्व and अप्रत्व, which have the substances in which they reside for their material causes. The संयोग with which time is here identified is the contact of रविक्रिया or तपनपारिस्पन्द (motions of the sun) with material objects like we. These motions of the sun constitute the; Upadhis that mark the divisions of time such as moments, days and months.

4. Time is regarded as one, all-pervading and eternal entity Time is eternal and all-pervading. probably means to deny the doctrine of a section of Naiyāyikas

who assign reality to moments only, and regard time in general as merely a collection of such moments. It is clear from the above that the $Nuiy \bar{a}yikas$ did not apply the test of a searching analysis to the conception of time, just as Kant for instance has done in modern times. In his *Critique* of Pure Reason, Kant arrives at the conclusion that the conception of time as well as those of space and causality are ultimate facts lying at the basis of all experience and

SECT.



are derived from intuition only. We cannot account for it by any theory founded on experience, because experience itself is possible only when we have first the idea of time. It seems the *Naiyāyikas* had a faint notion of this fact, which they roughly expressed by saying that time is the cause of speech ($\exists u \exists u \exists v}$) or thought (\hat{u}).

SECT. XVI. दिन.

Space is the (special and instrumental) cause of the employment of words East, etc. It is one, all-pervading and eternal.

1. The definition of space in the text is modelled on that of time. Visvanatha gives. Space. more comprehensive and accurate definition, दरान्तिकादिधोहेतः the cause of (our) notions of far and near.' Another definition of space given in Sarv. D. S. is more technical, अकालत्वे सत्यविद्येषगुणा महती,2 ' space is that which not being time is extensive and is devoid of any special quality'. Space, like time, is one, all-pervading and eternal, while its varieties which are counted four or ten or any larger number, are dueto Upādhi. The conception of space very nearly corresponds to that of time, although the two things can be sufficiently distinguished to make them separate entities. The remarks as to time in the preceding notes apply mutatis mutandis tospace also. The difference between time and space is slight but clear. Time is the cause of कालिकपुरत्व, space of देशिकपुरत्व, The उपार्च which diversifies time is production, or in fact, any kind of action, while the उपाध in the case of space is contact with corporeal objects, जन्यमात्रं क्रियामात्रं वा कालोपाधिः । मूर्तमात्रं दियपाधि: (S. C.). This means that the divisions of time are determined by production and destruction of things, while those of space by the greater or smaller number of visible objects that intervene between two spots.

2. Another distinction between time and space is :---

नियतोषाध्युन्नायकः कालः । अनियतोषाध्युन्नायिका दिकू.

2 Sarv. D. S. Calc. ed. p. 104.

3 V. S. Up. Ca'c. ed. p. 115.

¹ B. P. 46.

SECT. XVI]

The relations of time are constant. for when a moment of time is said to be present or future with reference to any object or event, it is always so ; while the relations of space are often varying, that is, the spot of ground, which may be eastward of one thing at one time, might be westward of the same thing at another or of a different thing at the same time. This means that the divisions of time are fixed and settled, while those of space are relative only. This is not however quite correct, for the relations of time are in fact as varying as those of space. The same object or event which is past in reference to one moment may be future or present with reference to another. The only positive assertion that we can make about the two conceptions is that they are complementary to each other and cannot vary at the same moment ; that is, we can speak of different times only with reference to a particular spot, and of different spaces with reference to a specific moment of time. Like time, space is inferrible only, the inference being expressed in the form : देशिकपरत्वापरत्वे सासमवायिकारणके । भावकार्यत्वाद्धटवत.

3. It may be asked in what respect Dik differs from $\overline{A}k\overline{a}s'a \text{ and } dik$. $\overline{A}k\overline{a}s'a \text{ and } dik$. $\overline{A}k\overline{a}sa \text{ and } why \text{ the two are separtely}$ recognized. Of course as treated in the $Ny\overline{a}ya$ system the difference between the

two is too patent. $\overline{A}k\overline{a}sa$ is a $\overline{4n\overline{a}\cdot a}$, Dik not; $\overline{A}k\overline{a}sa$ is the material cause of sound and has a special quality; Dik does not produce sound and has no special quality; Dik resembles time in being the general cause of all effects, while $\overline{A}k\overline{a}sa$, like earth and other meterial substances, produces one kind of effect only, namely, sound. $\overline{A}k\overline{a}sa$ belongs to the region of matter, Dik to the province of mind; $\overline{A}k\overline{a}sa$ has an objective existence, Dik is known by subjective experience only. In this way the two can be easily differentiated, but the question goes deeper. The objector will admit that ether and space, as conceived by the $Naiy\overline{a}yikas$ may be different entities, but he may still ask, why they are conceived so different at all. In what respect do they differ essentially; and if one is dropped, cannot its functions

SECT. X



be assigned to the other? It is not easy to answer the question in this form, because the conceptions of ether and space are extremely vague and general. It appears however that the Naivaikus recognized the two entities, because they could not reconcile the notion of a material cause of sound with that of a general cause of all effects. A thing which produces a positive material quality like sound must be material; but then it cannot be the instrumental cause of mere relations like परत्व and अपरत्व, which constantly vary and have, so to say, only a mental existence. Besides it is possible that Akāša had already taken its place in the popular mind as one of the five elements before the time of Naiyāmkas, and they had therefore no choice but to incorporate it into their system, while they invented a new substance called *Dik* to account for ideas and notions, that could not be attributed to $\overline{A}k\overline{a}\dot{s}a$ as it was then conceived. Whatever may be the case, the distinction between the two as defined in the Nyāya system is perfectly clear.

SECT. XVII. आत्मा.

The Soul is the substratum of Knowlege. He is two-fold, Human and Supreme. Of these the Supreme Soul is the Allpowerful, Omniscient God, devoid of pleasure and pain. The Human Soul is different in each body and is all-pervading and eternal.

 1. The eighth substance is Soul, which is defined as ' the substratum of knowledge. ' The word अधिsoul.

 Soul.

 stor

 sides in the soul by intimate relation

(समवाय); otherwise the definition might overlap time and space, which are the receptacles of all things (सर्वाधार) by कालिक and दशिक relations respectively. This soul is of two kinds, Supreme and Human, of whom (तज्ञ) the Supreme Soul, namely God, is One and Omniscient, while the human Soul is all-pervading, eternal, and different in each body. The soul being अपूर्त is inferrible only, the argument being that the existence of organs of sense and their appropriate objects implies a distinct knower who can use them. करणज्यापार: सकर्तृक: । करणज्यापारत्वात् । हिद्धिक्यायां वास्यादिव्यापार-वत् । The activity of organs must have an agent to account for it, for every instrument requires an agent to handle

SECT. XVII.]

MINISTRY OF

Notes.

it, as for instance, an axe in cutting. Kaṇāda's aphorism likewise runs इत्द्रियार्थप्रसिद्धिरिन्द्रयार्थभ्योऽधान्तरस्य हेतु: ' The 'followers of Gotama however confine this inference to the Supreme Soul only, holding the human soul to be capable of being perceived. Another argument to prove the existence of soul is बुद्धबादय: प्रथिव्यायष्टद्रव्यातिरिकदव्याभ्रिता: । प्रथिव्यायष्टद्र-च्यानाभ्रितत्वे सति गुणत्वात् । यन्नैवं तन्नैवं, यथा रूपादि । The soul has to be inferred because a substratum is wanted for the qualities बुद्धि सम दुःख इच्छा द्वेष प्रयत्न धर्म and अधर्म, which cannot reside in any one of the eight inanimate substances, earth etc.

2. As souls are innumerable it may be said that they constitute a class and have a common property आत्मत्व, residing in all of them. आत्मा therefore may be defined as आत्मत्वसामान्यवान 8 or अमूर्तसमवेतद्रव्यत्वापरजातिः . 3 According to the latter definition, soul is a species of substance having as common property that is intimately connected with an incorporeal thing. As there are four incorporeal substances, ether, time, space and soul, of which the first three being single do not form a class, आत्मल will be the only sub-class of gauge that is intimately connected with an incorporeal thing. To this definition however some might object on the ground that as Supreme and human souls are dissimilar in every respect, they cannot be huddled together in one class, and there cannot therefore be any common जाति as आत्मत्व ; at least such a जाति will not reside in ईश्वर. The answer to this objection is that possession of knowledge is a property common to both kinds of souls, whatever be their other differences, and it is sufficient to make आत्मत्व a जात covering both the Supreme and the human souls. This is implied in such general Vedic texts as आत्मा बा आरे ब्रहन्म: * The argument is characteristic and very important too. It is characteristic because it shows how a single common property often suffices the Naiyāyikas to form a class notwithstanding that the individuals might disagree in all other respects. The argument also explains the

> 1 V. S. III, 1, 2. 2 T. K. p. 3. 3 Sarv. D. S. Calc. ed. p. 104. 4 S. M. Calc. ed. p. 37.

SECT.

anomaly of including two such quite distinct and dissimilar things as Supreme and human souls under one category. No two conceptions can be more opposed to each other than those of God and the human soul. One is Omniscient and One, the other is ignorant and numerous. One is the Creator and Master of the universe, the other is the slave and the plaything of fate. One is entirely free from pleasure and pain, the other is subject to all transient passions. Almost every attribute, that can be predicated of one is necessarily denied of the other. And yet the Naiyāyikas have grouped both of them together, because they have the single common characteristic of possession of knowledge. This knowledge again is different in both, being eternal in the Supreme, and evanescent in the human souls, but that does not necessarily make the two souls totally dissimilar. This seems to be the reason why Annambhatta has given जानाधिकरणत्व as a general definition of आत्मा in preference to others that are dehatable. The word चेतन्य (life) also seems to be purposely avoided in defining MICHT, because in the wider sense of the term even plants have चेतन्य, but they fall under विषय as they have no surer according to a section of the Naivāvikas. चेतन्य can be identified with आत्मा in its narrower sense only, namely, conscious life.

3. The method of grouping God and man together as sub-Are the Vais'eşikas atheists. divisions of one category as well as the argument with which it is defended appear somewhat arbitrary and have led some

writers to suspect that the आत्मा in the original aphorisms of Kanāda meant जीवात्मा only, and the inclusion of God or प्रमात्मा under the same category was due to commentatorial ingenuity. It is said that all the descriptions and arguments to prove the existence of soul evidently apply to जीवात्मा, while there is no clear and specific mention of God in the aphorisms of either Kanāda or Gotama. Some have argued from this circumstance that both the Nyāya and the Vaišesika systems were at first atheistic.

1 Bannerjea's Dialogues on Hindu Philosophy p. 147 et. seq.

137

CCT. XVII]

Without however going so far we might assume that the guess is not very wide of the mark and Kanāda and Gotama might have at first purposely excluded God from their systems, not as being totally non-existent, but as being beyond and above the phenomenal world with which their systems were chiefly concerned. Possibly the aphorists confined themselves to a classification and discussion of sublunary things only without minding the supernatural agency, while commentators considering this as a defect, supplied the omission by inserting God under the only category where it was possible to do so. Thus for instance while Prasastapada says nothing about God, his commentator Śridhara classes God along with the human soul, although the former has six and the latter fourteen qualities.1 Whatever be the truth, the Naiyāyikas do not attach much importance to the inclusion of God under आत्मन and always speak of Him as an independent entity whenever occasion requires. When they speak of soul, they generally mean जावात्मा only. This is another illustration how a love of symmetry and completeness which characterises Indian systematists often overrides their philosophical accuracy. The student should also note the fact that soul is here mentioned as one of the substances, along with earth, water etc. Nothing can show better the materialistic tendency of Nyāya philosophy than this inclusion of spirit under the same category as dead matter.

4. The T. D. supplies a deficiency in the text as it were by stating in full the celebrated Naiyāyika Existence of God. argument to prove the existence of God. The argument is a reply to an atheist tike Cārvāka or Bauddha, who absolutely denies the existence of God because there is no positive proof of it. God, say the atheists, cannot be perceived, because, being a colourless substance, He is not the object of external senses; nor can He be perceived mentally, as He is far removed from pain and pleasure felt by the soul. God cannot also be inferred as no similar instance can be given to

1 P. B. Ben. ed. p. 10.

138

[SECT. KUL

support the inference. As to आगम or testimony it is useless, first because it is not universally accepted as a valid proof, and secondly because the *Vedas* themselves depend for their authority on God and cannot therefore prove His existence. Our author denies this and declares the existence of God provable by inference based on the universally accepted principle of causality. The argument is

क्षित्यंकुरादिकं कर्त्रजन्यं । कार्यत्वात् ः यदाकार्यं तत्कर्तृजन्यं यथा घटः ।

Every effect must have an agent ;

The universe is an effect ;

. . It must have an agent.

This agent is called God. It should be noted that this argument is founded on several assumptions : viz. 1 that the relation of causality is universal, i. e. every effect must have a cause : 2 that every product must have a sentient and intelligent producer; 3 that this world is such a product and 4 that its producer must be such an extraodinary Being as God. The first, says the Nāmānika, is a selfevident axiom, known to us intuitively as it were, and corroborated by experience. The second is proved by daily observation, because we see that a jar is made by a potter and a piece of cloth is woven by a weaver, without whom they could not have been produced. Creation results from some kind of motion in the atoms, and motion requiresprevious effort or volition. This last being the quality of sentient soul only, it follows that no creation is possible unless there is a sentient being pre-existing to set the particles of matter in motion. The third assumption, that this world is a product is also based on observation. Plants and animals are products because we see their birth, growth and death. These occurrences cannot be spontaneous, and there must be some hidden agency to prompt them. Besides they happen with such a remarkable regularity that one is forced to think that the agency directing them must be an intelligent one, and not simply Adrsta, fate or



destiny, which is assumed to be a universal cause of all creation. The last premise necessarily follows from the preceding ones, because a Creator of this multifarious universe must be Omniscient and Omnipotent, and in fact must possess all attributes usually ascribed to God; otherwise he will be either incapable of creating or be himself liable to creation and destruction. This reasoning is of course powerless against an opponent who denies any one of the above premises or the validity of the common experience on which they are founded.

5. T. D. defines कर्तृत्व as उपादानगोचरापरोक्षज्ञानाचिकीर्षास्त्रतसत्त्वस i. e. the agent is one who possesses (three things), an intimate cognizance of the material cause, a will to act, and an effort. The three attributes जान. इंच्छा and क्रांत are closely related to one another as cause and effect. There cannot be an effort (Eif) anless there is a will, and a will to produce can only arise when there is previously direct congnition of the material cause on which the will is to operate. अपराक्षज्ञान is required because mere knowledge of an absent (प्रोक्ष) material cause such as earth in a pit or cotton on the tree, will not suffice. The material must be at hand and under the agent's control at the time of creation. It is suggested by some and with great plausibility, that the definition of कर्तन may be confined to रातिमचम simply, as राति being the final stage necessarily presupposes the other two, ज्ञान and इच्छा. It follows that the Creator of the universe must have direct knowledge of the atoms of all substances, must have a will to create, and also power to bring about such a creation. He must thersfore be Omniscient and Omnipotent.

6. The weakness of the argument to prove a Creator lies in the third and the fourth of the aforesaid four assumptions which are not accepted by many. How do we know for instance that this universe is a product? Individual things in the world may be products in our common acceptation of the term, but that does not necessarily prove that the whole is a product too. The whole does not always share the nature of the parts, as for instance in a windmill although each particle moves, the whole is stationary. Secondly, our human experience being limited

SECT. 1

140

we cannot positively say that everything in this world is a product and that there is nothing which is not produced. Thirdly, Naiyāyikas themselves accept several eternal things such as atoms. ether, time, space, souls and minds. If these are eternal, they cannot be products and can have no Creator. If they are excepted, the Creator of the remainder cannot be omniscient and omnipotent. Anyhow the Naiyāyikas' theory of God is inconsistent with their other doctrines. Fourthly, since every intelligent agent must have a will, God also must have desire and the consequent feelings of pleasure and pain. He cannot therefore be much better than frail mortals. Lastly, to call this world a product or effect is begging the whole question; for cause and effect being merely correlative terms, a thing cannot be called effect unless and until its cause is proved. The universe therefore cannot be called a product unless you first independently prove the existence of its Creator. Such are some of the objections advanced by the Vedantins and other monistic philosophers against the teleological argument of the Naiyāyikas. The controversy as to an independent Creator of the Universe ultimately resolves itself into the distinction between dualism and monism.

7. The student will do well to master the full armoury of $Ny\bar{a}ya$ arguments by which the existence of a personal God outside the universe is proved. These arguments or proofs are summed up by $Udayan\bar{a}c\bar{c}rya$ in the following verse :--

> कार्यायोजनधृत्यादेः पदात् प्रत्ययतः श्रुतेः । वाक्यात् सङ्ख्याविशेषाद्य साध्यो विश्वविद्व्ययः ॥

"From effects, combination, support etc., from traditional arts, from authoritativeness, from Śruti, from sentences thereof, and from particular numbers--an everlasting Omniscient Being is to be established. "²

The first of these eight or nine arguments to prove the existence of God is the same as the one discussed above, viz. that a Creator is necessary to account for this phenomenal world. The second आयोजन or 'combination' is explained as the action which produced the union of two atoms forming the binary compound at the beginning of creation,

1 Kus. V, 1.

EOT XVII.]

and which being action, required an intelligent actor. The third proof, ' support ' means that the world depends upon some Being who prevents it from falling. The etc. (आदि) includes destruction of the world and presupposes a destroyer. Pada here means पटादिसम्प्रदायव्यवहार, that is, traditional arts of weaving cloth etc. which could have been invented at first only by some intelligent being. 'Authoritativeness' is a certain virtue inherent in the Vedas whereby they produce right knowledge in us, and therefore implying a Being who imparted that virtue. The proof of Sruti establishes a Being who made the Vedas what they are. Again the Vedas consisting of sentences must have been produced by some author just as Mahābhārata and other books. The last proof, 'number, ' requires a little explanation. It is held that the magnitude of a binary is produced not from the infinitesimality (पारिमाण्डल्य) of atoms but from the number (two) of the atoms composing the binary; and it is also a Nyāya doctrine that the conceptions of duality and subsequent numbers are produced in things by an effort of the mind. The duality therefore which produced binaries at the beginning of creation must have been first conceived by some intelligent being existing before creation. Number is thus a proof of the existence of God. Udayanācārya also establishes God's existence in another way, namely, first by proving Adrsta or destiny, and then arguing that the inanimate destiny must have some intelligent Being to regulate it.² Many of these arguments of Nyāya writers are identical with those given by Aristotle and widely used in modern times by Paley and the Christian divines. The idea of God or a Supreme and Omniscient Creator of the world. which was at first rather faint in the Sūtras, came to occupy an important place in the Nyāyā system as developed in later times.

8. Nyāya writers, while unanimous on the point of God's existence, do not agree as to his attributes. God's attributes. Some hold that God can make creation although Hehas no body owing to absence of any Adrsta in his case: others say that God may be

1 See note p. 123 Supra; and P. B. Ben. ed. p. 131. 2 Kus 1. 4. 19

SECT. XVI

sometimes endowed with a body (as in the various incarnations) by our Adrsta just as a woman gets a body according to the Adrsta of her husband. A third school. calls the atoms the body of God; and a fourth assigns that honour to ether. A fifth section conceives God to be formed of two bodies, the Creator and the thing to be created, at the beginning of creation ; while a sixth one reaches the climax by giving a body to God in the same way as a devil gets one for itself by possessing some human. medium. All these speculations are due to attempts toovercome the difficulty how a Creator could create without having a physical body as well as organs of sense and action. The Nyāya enumerates eight special qualities of God, namely, number, (the greatest) dimension, severalty, disjunction, intellect. desire and effort. The Supreme Soul diflers from the human in not having pain, merit and demerit; but there is a controversy as to whether He has pleasure. The modern Naiyāyikas hold on the authority of texts. such as नित्यं विज्ञानमानन्दं जल, that God enjoys eternal happiness just as He has eternal knowledge, while the ancients interpret the word आनन्द as meaning simply दुःखाभाव, and deny any positive pleasure or pain to God. Annambhatta as usual appears to prefer the ancient view; and hence probably: the epithet स्पदः सादिरहित which is found interpolated in. some Mss. of T. S.

9. Having proved the existence of God, T. D. defines the human soul as उत्तायाअय:, thereby excluding God who is devoid of pleasure or pain. जीव is also described variously as इन्द्रियाय-

furnal, or areanization or structured and all which epithets are merely contradictories of the attributes of God. The human soul can be easily proved to be distinct from body or organs, and also to be numerous, eternal and all-pervading. The *Cārvākas* say that our body itself is the soul, because our self-consciousness 'I am a man' 'I am a Brahman, 'relates to the body; but it is not so, because the self remains the same although the body changes as it grows from infancy to old age. Besides we have the opposite consciousness 'my

body, 'my head 'etc. and we feel no diminution of self. even if parts of body such as arms or legs be cut off. Others maintain that the soul is identical with organs of sense as is proved by our consciousness 'I am blind 'I am deaf'; but this is also not true, for the deprivation of any one or all the organs does not injure the soul. Again if the organs were soul, there would be as many different souls in a body as there are organs of sense, and besides, says T. D., we should not have, as we have now, the identity of consciousness that the same person. i. e. I, who saw the jar at a former time, touch it now. Nor is mind the soul, as mind being atomic would be incapable of simultaneously apprehending many objects. The soul is therefore something different from all these. The human souls are conceived to be numerous, and not one as the Vedantins hold, in order to account for the variety of experiences of pleasure, pain etc. in different bodies. The same soul however passes through several bodies; otherwise we cannot form certain impressions and habits (such as the sucking of a new-born child) that seem to come to us intuitively as it were, and are really derived from our experience in previous births. Plurality of souls is thus reconciled with the doctrine of transmigration. Tt follows from this that the buman soul is eternal, for otherwise he could not pass through several births without losing his identity. He must also be all-pervading, for he can neither be atomic nor of any intermediate magnitude. If atomic he could occupy only a minute spot in the body and thus could not simultaneously feel pleasure or pain at distant parts of the body. If the soul had an intermediate magnitude he would be liable to destruction by the enlargement or diminution of that magnitude. Again, how is this middling magnitude to be determined ? It would be either the same size as the body, as the Jainas hold, or it would be different, being larger or smaller. In the latter case the soul would be too large or too small to exactly occupy the body as he should. In the former case the difficulty arises as to how a. soul which was small in the small body of a child could increase when the child grows to manhood; and similarly how the same soul which in one birth was of the size of an

SECT. XI

elephant could in another birth be accommodated in the body of an ant. If it is said that the size varies, then it is not the same soul, and there would be different souls not only in different births but even at different stages of life. Hence the soul must necessarily be regarded as all-pervading. To this last supposition an objection may be made that each all-pervading soul would occupy all bodies and thusthe experiences of all beings would be cognized by every individual. The answer to this objection is that the soul though all-pervading cognises things, not by himself, but by contact with a mind which is separate and confined to each body.

6. There is one point with respect to जीव which being controversial seems to have been purposely omitted by T. D., namely whether जीव is perceived or is only to be inferred like

ether and other incorporeal substances. The followers of Gotama hold that sig is perceptible by the mind because it is the object of such mental cognitions as 'I am happy ' or 'I am unhappy.' The Vaisesikas maintain that जीव is not perceptible even mentally, because the cognition 'I am happy 'refers not to the pure Ego, but to the quality of pleasure or pain which thus becomes the sign of the exist. ense of जीव. A still greater objection to the perceptibility of soul is that he being the pereceiver of everything cannot perceive himself, the knower and the known being always different. जीव is therefore only inferrible, the inference being स्रखादिसासात्कारो द्रव्याश्रित: ! गुणत्वाद्रपवत. जीव may also be inferred from the existence of organs of sense, or of qualities such as and which can reside in soul alone. Several of these socalled ' signs ' of soul are enumerated in Kanada's aphorism--प्राणापान-निमेषोन्मेष-जीवन-मनोगतीन्द्रियान्तरविकाराः संखदः-स्वेच्छाहेषप्रयत्नाश्चात्मनो लिङ्गानि. 1 Annambhatta seems to favour the Vaisesika view of the inferrible character of soul. though he does not explicitly say so. The human soul has 14 special properties, for which see quotation, p. p. 85-6 Supra.
Ť, XVIII.]

Notes.



SECT. XVIII. मनः

Mind is the organ which is the instrument of the cognition of Mind pleasure etc. Being assigned to each soul, it is countless, atomic and eternal.

1. Etymologically mind is not simply the instrument of thought. (मन्यतेऽनेन), but in reality its functions are much more extensive, because it is not only the direct cause of internal experience, such as that of pleasure and pain, but is also an aid in the perceptions of external senses. The Naiyāyikas, strangely enough, give much prominence to the latter two functions of the mind, and entirely subordinate, if not actually deny, its character as the instrument of thinking. Even taking these two functions assigned to mind, it has a double character. It is both an organ of sense itself, and an accessory to other organs. Annambhaita's definition, being founded on the former of these two functions, distinguishes mind from other organs which give knowledge of external objects only, while mind brings about internal cognition of such things as lie beyond the province of the other organs. Hence the word उपलच्चि is purposely used here in the restricted sense of direct internal cognition; while साथन means an instrumental cause. By उपादि, V. V. remarks, are to be understood all qualities. that reside in the soul by intimate relation, and which could therefore be perceived by mind alone. The word star is purposely inserted in the definition to exclude soul as well as the conjunction of mind with soul, both of which are instrumental in bringing about the cognition. If we however take the word साधन in the strict sense of a करण. the word star seems to be unnecessary and may be dispensed with : for man will be excluded as being the agent and not the करण proper of a cognition, while आत्ममनः संयोग being व्यापार is distinct from the करण. Perhaps the word इन्द्रिय is introduced to contradict those theorists who refuse to call mind an organ ; but of this later on.

T, D. gives another definition, स्पर्शराइतत्वे साती क्रियावत्त्वम् which, though technically correct enough, does not give us much insight into the nature of the thing defined. Of the



five intangible substances, ether, time, space, soul and mind, the last alone, having a limited dimension, can act, while the first four being all-pervading can never have any motion. Mind being thus intangible and corporeal Is only inferrible, the inference being, as usual in such cases, drawn from the functions assigned to it. The mode of reasoning is to assume a certain cause to account for such effects or phenomena as are known to be undoubted facts and cannot be explained in any other way. The argument for mind is संगादिसाक्षात्कारः करणसाध्यः । जन्यसाक्षात्कारत्वाचाक्षयसाक्षात्कारवत् । Kanāda and Gotama give two different proofs of mind which are if possible even more convincing than the above Kanāda's aphorism आत्मेन्द्रियार्थमंनिकर्भे, ज्ञानस्य भावेऽभावश्च मनसो लिङ्म 2 gives as a proof for mind the fact that knowledge is produced or not according as there exists or not the conjunction of mind with soul, organs and objects. Gotama lays stress on the fact that our cognitions are always successive and never simultaneous युगगज्ज्ञानाज्त्यत्तिर्मनसो लिङ्गम.3 There can be only one cojunction at a time, and therefore a succession of cognitions such as we daily experience can be possible only with an intermediate link like the atomic mind.

2. The minds are as innumerable as there are human souls, one being assigned to each of the latter. The word तियत is interpreted by V. V. so as to include both the principal and the accessory functions of the mind- अत्र समतेतवारजले सत्यंसम-वेत्रभागवारणल्य नियतवज्ञाद्यार्थ: ⁴ *i.e.* the word नियत implies the instrumentality of mind both to the cognition of those things that are intimately united with soul, as well as of those that are not so united. More probably it implies that the same mind is always associated with the same soul and accompanies him through his successive births ; otherwise we cannot account for survival of impressions acquired in previous births. It may also be mentioned here that some assume **HATET** as a FITA residing in all individual minds, while others deny it.

> 1 S. C. loc, cit. 2 V. S. III, 2, 1, 3 G. S. I, 1, 16, 4 V. V. loc, cit.

11

Notes.

CT. XVIII.]

147 SL

3. The most important property of mind is its infinitesimality (अकुल), because it is necessary to explain its chief function, that of acting

as a connecting link between the soul and the external organs. The Mimāmsakas hold mind to be allpervading, and their argument is मनो विश्व । स्पर्धात्यन्ताभावपत्वा-दाकाशवत, or मनो विश्व । विशेषगुणझून्यद्रव्यत्वात कालवत, or मनो विश्व । ज्ञानासमवायिकारणसंयोगाधारत्वादात्मवत.1 This inference by analogy however is contradicted by our experience, for if mind were all-pervading it would be in contact with all organs of sense at once, and there would be a variety of perceptions simultaneously. Not only so, but as this contact of mind with the senses would continue always, there would be no sleep or cessation of knowledge. The contact of mind with the organs must therefore be occasional and voluntary, and the mind therefore must have a limited magnitude so that it can be attached to and severed from the organs at pleasure. The argument employed by T. D. is a little different and is not quite correct. If mind were all-pervading, there would be no contact of mind with the all-pervading soul, for it is a Nyāya doctrine that two all-pervading substances can never be mutually in contact. To this the Mimainsaka has an obvious reply that he does not accept the Nyaya doctrine, and therefore there is no impossibility of आत्ममनः संयोग in his theory. T. D. thereupon urges that if such a contact between two all-pervading things were admitted it would be eternal and continuous, and there would be no sleep. The Naiyāyika can account for sleep by supposing that it is induced when the atomic mind enters a particular vein in the body. called gifag; but the Mimāmsaka cannot do so, for even assuming that आत्ममनः संयोग ceases as soon as mind enters the Ting, there will be still some portion of it outside as, being all-pervading, the whole of it could never be contained in That, and the contact of this out-lying portion with soul would never cease. The weakness of this argument of T. DL lies in the assumption that the contact of mind with soul

1 V. S. Up. Calc. ed. p. 165.

SECT. X



ceases as soon as the former enters staa; but no reason is given for this assumption. Even granting that the mind is atomic, the continuity of its contact with soul cannot be prevented, for the soul being all-pervading must be present wherever the mind may be situated. The difficulty in fact will be greater, for in this case the Naiyāwika cannot take shelter behind his doctrine of non-contact of all-pervading things. This difficulty is sought to be removed by the arbitrary assumption that the contact of mind with soul ends at the mouth of sting. As a matter of fact if the soul is all-pervading it should be present in, as well as out of, the girar, and the contact of mind with it should never cease. An alternative assumption to account for the same phenomenon of sleep is that there is no त्वागीन्दिय in प्रशितन, and that contact of mind with त्वक is a necessary condition for all knowledge, त्वङ्गनः संयोगो ज्ञानसामान्य कारणामित्यर्थ: ; but this is as arbitrary as the above. The argument based on आत्ममनः संयोग is not therefore as satisfactory as the other one based on starter with The phenomena of sleep and knowledge can be sufficiently accounted for by conjunction and severance of mind with organs of sense, even if the आत्ममनःसंयोग is continuous.

4. The Naiyāyika theory of sleep already hinted above is peculiar. प्रसंतत् is an intestine somewhere near the heart and conceived as a sort of a fleshy bag in which the mind remains

during sleep. The process is thus described by Dinakarabhatta:--

"प्रथमं सुदुप्तचनुकूलमनः क्रियया मनसाऽत्मनो विभागः, ततः आत्मनः-संयोगनाज्ञः, ततः पुरीतदात्मकोत्तरदेशेन मनसः संयोग उत्पचते; सैव सुदुप्तिः². The दुरीतत् as well as the theory of sleep based upon it are not however pure inventions of the Naiyāyikas. Both are more or less fully described in ancient writings, and the originality of the Naiyāyikas consists simply in the way they adapted them to their own psychological system. Texts like

1 S. M. Calc. ed. p. 48.

2 Dip. Bomb. ed. p. 115.

SECT. XVIII.]

Notes.

IL IL

"अथ यदा सबतों भवति यदा न तस्य च वेद हिता नाम नाड्यों द्वासप्ततिसह-खाणि हदयात पुरीततमभिप्रतिष्टन्ते ताभिः प्रत्यवस्रप्य पुरीतति होते '' had already formulated a physical theory of sleep which all orthodox schools were bound to accept, modifications being permitted only where the Sruti was silent. The above text of Brhadāranyakopanisad, for instance, vaguely says that he or it entered from the heart to the gring by way of seventytwo thousands of arteries; and hence the Vedantins take that he to be fira, while the Naiyayıkas take it to be मनम. This प्रश्तित, which is said to be joined to the heart by 72000 feeder arteries, is also called जुबस्ता नाडी by Yogins and Vedantins, who describe it as opening at the top of the head called agr-रन्ध and as being the path by which the soul of a जानी passes out of the body to the solar region.2 The Naiyāyikas of course with their usual shrewdness adopted only so much of this anatomy as suited their purpose and substituted mind for the उत्तप of the original. The notion of this entrance of the thinking element into some narrow vein near the heart was probably derived from the observed slackening of the blood circulation in the arteries, and the consequent slower palpitations of the heart during sleep. Anyhow modern anatomy and physiology do not support the theory.

5. Whether the word हान्द्रिय is inserted in the definition of mind to exclude आत्ममनः संयोग or to re-Js mind an organ ? pudiate the doctrine of an opponent, it is certain that both the Nyāya and Vaišesika

schools agree in calling mind an द्वन्द्रिय; or rather the Nyāya expressly says so and the dogma is imported into the Vaisesika system as one that is not explicity repudiated by Kanāda, according to the maxim अपतिचिद्रमनुमतं भवति.³ Mind must be called an organ, because it is the instrument of internal perception. Other doctrinaires, and especially the Vedāntins, deny द्वन्द्रियन्व to mind. As the point has considerable bearing on the Nyāya definitions of perception and inference

- 1. Erh. Up. IV. 1, 19.
- 2. Samkara-Bhāşya on Brahm. Sūt. III, 2, 7.
- 3. Vāt. on G. S. I, 1, 1.

. 150



as well as on some other kindred topics, it will be worth while here to explain it once for all. प्रत्यस will be presently defined as इन्द्रियार्थसंनिकर्षजन्यं ज्ञानम. If the mind is not इन्द्रिय, the definition will not cover perception of pleasure and pain, while, if mind is sfezu, it will overlap on अनसिति which also results from contact of mind with external objects such as the mountain and smoke. It will be seen further on how Naivāvikas get out of this dilemma, but the fact that it arises has sufficed the Vedantin to deny starter to mind. The chief consideration however which weighs with the Vedantin is authoritative texts of Sruti like "इन्द्रियेभ्य: परा हार्था अर्थभ्यश्च परं मनः"1, in which mind is not only mentioned separately but placed on a higer level than the organs, thereby implying that mind is not इन्द्रिय. As to the other horn of the dilemma, namely that mental perception will not come under the given definition of प्रत्यक्ष, Vedantins escape it by repudiating the Nyāya definition of perception itself as incorrect.⁸ It must also be remembered that though the later Naivāvikas stoutly maintain the इन्द्रियत्व of mind, the doctrine is not expressly stated in either of the Sūtras. While Kanāda is admittedly silent upon it, Gotama does not include mind in the list of organs,³ but mentions it separately among his Prameyas.⁴ After all the controversy seems to be nothing more than a battle of words. So long as all are agreed in distinguishing mind from the five external organs, and treating it as an entity by itself, it does not matter whether you call it इन्द्रिय or अंतःकरणवात्ते or anything else. If mind is an organ, it is an iternal organ (अन्तरिन्द्रिय) quite distinct from the external organs, while if it is not an organ it is so much akin to one that it shares many of its properties and functions.

- 1. Kath. U. p. III, 10.
- 2. Vedanta-Paribhaşa Calc. ed. p. 3.
- 3. G. S. I, 1, 12.
- 4. G. S, I, 1, 9.

SCI. XIX.

MINISTRY

Notes.

ISI SL

SECT. XIX. कपम.

.. Colour is the (special) quality which is cognised by eye alone. It is of seven kinds, and resides in earth, water, and light. All the seven are found in carth, pale white in water, and brulliant white in light.

1. The definitions of colour, savour, odour and touch are taken from *Praśastapāda's* scholium *Colour.* with the exception of the words सात्र and यज. The latter words seem to have been

suggested by Śridhara's comment.1 The word HIE excludes number which is cognised by eye as well as touch; while you excludes on one side AMI which is dravya, and on the other कपत्वजाति, it being a rule that the जाति and अभाव of a thing are perceived by the same sense as the thing itself. But the प्रभाभित्तिसंयोग, being a guna, will still come in; and to exclude it therefore the word you is interpreted as चिशेषगुण, special quality, although T. D. seems to take the word in its general sense. Why then, one might ask, insert मात्र when सङ्घा too like संयोग might be excluded by taking उज in the sense of विशेषगुण? The answer is that मात्र is also necessary to exclude सांसिद्धिकद्रवत्व. This is obviously a refinement of a later commentator (S. C.), for T. D. does not notice it. V. V. is not satisfied with the definition in the text, hedged as it is with so many qualifications, because परमाणुरूप which is imperceptible to the eye is not included in it. V. V. therefore proposes as a better definition त्वगग्राहा-चक्षग्राहा-गुणविभा-जकधर्मवत्त्वम. The prefix त्वगयाहा serves the purpose of मात्र; while by saving your working which is the same as गुणत्वाबान्तरजातिमत्त्वस, instead of mere गुणत्वम, we include परमाणुरूप which has a गुणत्वावान्तरजाति, namely स्वत्वजाति. although it is not any itself. The purpose can equally be served by adopting the enlarged definition suggested by T. D. to exclude tight. It is needless to remark that usw or cognition means here our ordinary cognition, and not the supernatural perception of Yogins who can perceive anything by any organ of sense they please. Sunkara Misra² gives four

P. B. Ben. ed. p. 104. et. seq.
V. S. Up. Calc. ed. p. 201.

SECT



519

necessary conditions for the perception of colour, viz. 1. large magnitude (महत्परिमाण), 2 visibility (उद्भतत्व), 3 not being overpowered (अनसिभूतत्व), and 4 the property ward. The colour of atoms is not perceived because atoms have not a large magnitude: the whiteness of the eve is not perceived because it is अनुद्भत; the whiteness in common fire and the lustre of rubies are unperceived owing to their being overpowered by earthy matter: while savour and touch are unperceived because they have no रूपत्वजाति. The modern theory first propounded by Newton is that colour belongs to light only and that a ray of white light contains all the primary colours which can be separated by a prism of glass. An object appears to have the colour which it reflects. The colours of earth and water are therefore not their own, but are derived from the particular rays reflected from them.

2. Colour is of seven kinds, white, blue, yellow, red, green, tawny and variegated. This enumeration of seven colours is not known either to *Praisastapāda* or *Śridhara*. and

is probably borrowed from some later writer. The last variety being a mixture of the preceding six, it is naturally asked why चित्ररूप is recognized separately. Instead of supposing a new colour why cannot, says the objector, चित्ररूप be called simply a mixture of several colours, and a variegated piece of cloth be simply designated as having so many colours? To this T. D. replies that, colour being a स्वाप्यवृत्तिधर्म, there cannot be several colours in one and the same object.

A च्याप्यवृत्तिधर्म is defined as स्वसमानाधिकरणात्यन्ताभावात्रति योगी धर्मः, *i. e.* a quality which never co-exists with its own अत्यन्ताभाव (absolute negation) in one and the same object. The opposite of this is an अच्याप्यवृत्तिधर्म which is a quality that resides in a portion of the object only, and is therefore co-existent with its own absolute negation residing in another portion of the same object. Thus when a monkey sits on the top of a tree, the monkey touches the top only and not the root of the tree. The क्रयिसंयोग is therefore said to be अग्रावाच्छिज्ञ, residing in the top, while its अत्यन्ताभाव is मूलावाच्छिज्ञ, residing in the root of the same tree. This संयोग is therefore an अच्याप्यवत्तिधर्म.

Notes.

15

ECT. XIX.]

ज्यात्ववृत्तिवर्भ is a quality which covers the entire thing and not a part of it only, like the whiteness or blueness of a jar which resides in all its parts.

If चित्ररूप be only a collection of several colours, each individual colour will be अच्याप्यवात्त, i. e. partial, while there will be no one colour covering the whole. What of it if there be not, rejoins the objector ; can we not still perceive the piece of cloth by means of the colours of its parts ? You cannot, says the author, for there is no colour in the piece of cloth as a whole, and without a colour you cannot perceive an object. But are there not so many instead of one colour in the piece ? They are useless, replies the author, to make it visible, because individually they reside in parts only while collectively they do not form one quality of the whole, it being a peculiar doctrine of the Naiyāyikas that a collection (समुदाय) is not a thing by itself apart from its components. A समुदाय, if it exists apart from its parts, would be a product different from its parts ; but where would it then reside ? Not in each part, nor in all put together, since it is distinct from all of them. समुदाय is therefare not distinct from the parts and is, like faraitativer, only a yaraut i. e. a conjoint attribute. Such being the case, a collection of several colours cannot by itself constitute a quality which would make the piece of cloth visible. But here a question arises, why is a colour at all necessary for the perception of a thing ? Let the condition precedent for perceptibility be not रूपवत्त्व, possession of colour, but रूपवत्समवेतत्व, the state of being intimately united with things having colour. So although the piece of cloth may not have a colour of its own, it is in intimate union with parts that have colour, and will be therefore perceptible. The objection to this view is that such a condition precedent (रूपवत्समवेतत्व) for perceptibility is unnecessarily elaborate and therefore not preferable to the usual one togata. The result of this discussion is that we must recognize an independent चित्रस्य to account for the perceptibility of a variegated piece of cloth.

3. The definition and divisions of $\overline{\mathbf{xq}}$ must have already shown to a critical student that the Naiyāyika conception of $\overline{\mathbf{xq}}$ is somewhat restricted. It is clear that what we ordi-



narily call the form or shape of a thing (आकाराविशेष), such as its roundness or squareness, is not comprehended under Eq. It neither falls under any one of the seven colours, nor does the definition जलमात्रियाद्ययात्रं apply to it, for orm can be apprehended by the eye as well as by touch. Hence ET is translated here by ' colour ', although in popular parlance it signifies form as well. Under what head then would this form go ? Nuiyāyikas call it simply an अवयवसंस्थानविशेष particular arrangement of parts, and as such would probably include it under संयोग., Other scholastics such as the Vedantins do not regard form as in any way distinct from the thing or its parts; for, they say, we recognize the same identical person in a देवदत्त standing and a देवदत्त sitting although the arrangements of his limbs. अवयवसंस्थान) are different in the two cases. The point isnoticed here simply to clear a possible doubt.

4. Colour of all sorts resides in earth, while water and Distribution of colours. Light have only one kind, namely white. The whiteness of light, however, being brilliant, differs from that of water, which

is not so. The meaning of the passage is clear; but curiously the reading in the majority of the copies of the text. is unsatisfactory if not actually corrupt, rendering the passage almost unintelligible. Only two Mss. in fact givethe correct reading which is adopted in the text, others mostly reading अभास्वरं जुद्ध and भास्वरं जुद्ध, and thus apparently making अभास्वरं and भास्वरं independent attributes of way and not qualifications of whiteness as they really are. There are no separate colours like भारवर and अभारवर, but the words are introduced to distinguish between the particular sort of whiteness that resides in water and that which resides in light. Even with the reading भारवर जाई we can no doubt get the right meaning by taking भारवर to be an adverb modifying the adjective sta; but then the construction becomes extremely awkward. In any case there ought to be no doubt as to the real meaning of the passage.

10

SECT. XXII.]

Notes



SECT. XX, XXI, XXII. रसः, गन्धः, स्पर्शः.

Savour is the quality apprehended by tongue; it is of six kinds: sweet, sour, saline, pungent, astringent and bitter; it resides in earth and wa'er; earth contains all the six varieties; water only the sweet.

Odour is the quality apprehended by the nose; it is fragrant and non-fragrant, residing in earth only.

Touch is the quality apprehended by skin only; it is of three kinds: cool, hot, and tepid, residing in earth, water, light and air; of these cool touch is (found) in waler, hot in light and tepid in earth.

1. The three qualities of savour, odour and touch are here grouped together as they are treated symmetrically. \overline{a} and \overline{a} mean pungent and bitter respectively, and not vice versa,

as Ballantyne translates them wrongly. Earth has all varieties of savour, while water has only one, viz. sweet. Other tastes, such as sourness and salt, which are sometimes apprehended in water, are due to the dissolution of earthy matter in it.

2. Odour is apprehended by the nose and is of two kinds, fragrant and non-fragrant, residing in earth only. चित्ररम is not recognized because we never experience it, the several

savours when mixed in one substance being in reality apprehended separately and one after another. चित्रगन्ध and चित्र-स्पर्श are impossible because their varieties are mutually repellent, and cannot therefore reside in one substance at one time. The word साज is omitted in the definitions of रस and गन्ध as unnecessary because the two organs apprehend their respective qualities only and nothing else. It is however necessary in the definition of स्पर्श, for the sense of touch apprehends other qualities besides touch, such as number and conjunction, which are also perceived by the eye. The word उप is retained in the three definitions to exclude the जाति respectively residing in the three qualities, viz. रसत्व, गन्धत्व and स्पर्शत्व. It is needless to remark that the three definitions are to be understood as जातीविश्वाष्ट (e. g. रसन्त्राद्व-जातिसाज्) in order to include the qualities in atoms.

3. Annambhaita following old authors divides स्पर्श into three kinds, hot, cold, and temperate; Touch. but some others are for recognizing चিत्रस्पर्श also, the reason given being

SECT. XX

156

the analogy with colour (चित्रस्पर्शस्तु रूपस्थलीययुक्त्या स्वीकरणीय एव'). चित्रस्पर्श however is not so possible in the three-fold division as in the theory of those who divide स्पर्श into numerous kinds such as :--

> रूक्षः शीतस्तथैवोष्णः स्निग्धश्च विशदः खरः । कठिनश्चिक्तणः शुक्ष्णः पिच्छलो दारुणो मृदुः ॥ एव द्वादशविस्तारो वायत्यो रुण एव च²।

The idea seems to be that the eye and the organs of touch being the chief organs through which most of our perceptive knowledge is derived, चित्ररूप and चित्रस्पई have to be recognized to account for the perception of a whole having variegated parts. No such necessity however exists in the case of objects having different odours or savours, as even if they are never perceived at all, they can be inferred from their qualities. The same is the case with स्पई according to those who deny स्पाईनिजन्यस to objects having touch. Hence Samkara Misra remarks: न च हरीतक्या रसो। प्रित चित्र इति वाच्यम् । हरीतक्या नीरसत्वे दोषामावात. "3

SECT. XXIII. पाकजापाकजत्वे.

The four qualities, colour etc., are products of heat and non-eternal in earth; elsewhere they are natural and either eternal or non-eternal. Those inhering in eternal things are eternal; those in non-eternal things are non-eternal.

1. The four qualities colour, savour, odour, and touch *Production of qualities.* are both eternal and non-eternal; they are sometimes produced by heat, and sometimes they are natural. In earth they are

said to be produced by heat, and are consequently non-eternal, while in the remaining three substances they are natural and are both eternal and non-eternal, the eternal being confined to the eternal atoms, and the non-eternal belong-

1 V. S, Up. Calc.ed. p. 292.

2 Mahā - Bhārata,

3 V. S. Up. Calc. Ed. p. 286,

2

Notes.

ing to products which are non-eternal. The author is silent as to whether natural and eternal odour resides in the atoms of earth. If it does, the words पाकजमनित्यं च ought to supplemented by the further addition अपाकर्ज नित्य. be The distinction between पाइज and अपाइज appears to be that earth can change its qualities by the application of heat, while water, light and air do not change them. Not that water and air do not become hot by the contact of heat, but the change of touch in their case does not affect the material but belongs to the light that is mixed with them.

T. D. here states briefly the rival theories about divide sharply पाकजोत्पति, that The controversu Naiyāyikas. Vaisestkas from the of Pilupaka and former are called पीलपाकवादिनः because Pitharapaka. they explain the change of colour in

the

The

an unbaked jar by the separate baking of individual atoms, while the Naiyāyikas are called पिटरपाकवादिनः because they supposed the change of colour to be accomplished in the jar itself. पाक is defined as रूपादिपरावत्तिफलक-विजातीयतेजः-संयोग, application of external heat which effects a change of colour and other qualities. It is of various kinds according to the effects, one changing only colour as in a baked jar, another changing colour, odour and savour as in an artificially ripened mango-fruit, and so on. The word चिजातीय excludes a change by heat in metals, which, being तेजस, are सजातीय. When a jar is baked, the old black jar is, according to Vaišesikas, destroyed, and its several compounds, of binaries etc. are also destroyed. The action of the fire produces the red colour in separate atoms, which are then joined by the same action of fire into new compounds, and eventually produce a new red jar. This complicated process of dissolution and reconstruction of the jar is necessary to allow all the atoms in the jar to be baked, for if the jar remained intact, the fire cannot penetrate it and bake the atoms in the interior. The reason why we cannot perceive this process of dissolution and reconstruction is The time occupied by this process its great rapidity. has been variously computed, some holding it to be nine moments, others ten, others eleven, and a fourth school. five only. The order of nine moments, which is generally

21